TIEMPO PARA SANTIAGO: Bueno. Nuboso TEMPERATURA máxima de ayer: 28,4 grados C, a las 15.30 horas. Temperatura mínima: 9,8 grados C, a las 7 horas. APRECIACION GENERAL: Se espera un aumento de la nubosidad en las zonas central y sur, con nubosidad matinal costera en el norte y extremo austral, chubascos y fuertes vientos.


# LA NACION

AÑO XLIV — SANTIAGO DE CHILE — MIERCOLES 6 DE ABRIL DE 1960 — PRECIO: E° 0,05 — N.o 15.463




## LEA HOY:

**DFL:** El "Diario Oficial" de ayer publica otros 32 decretos con fuerza de ley, por los cuales se reestructuran, se fijan plantas y se determinan funciones de diversos organismos y servicios. (Pág. 6)

**ASALTO:** Sorpresivamente fueron detenidos los tres funcionarios de la asaltada sucursal del Banco de Crédito e Inversiones de San Miguel .......... (Pág. 2)

**ELECCIONES:** Lista y cuadro indicador de los votos y regidores obtenidos por los partidos en las distintas provincias del país. (Pág. 4)

**FUTBOL:** El seleccionado chileno en jira por Europa, se enfrenta hoy con Suiza, en Basilea .......... (Pág. 11)

**AJEDREZ:** El chileno René Letelier se colocó segundo en el Campeonato Internacional de Ajedrez de Mar del Plata, al lograr importante vistoria sobre el gran maestro internacional Clafsson y el campeón mundial juvenil Carlos Bielicki .......... (Pág. 11)

**BOXEO:** Argentina invitó a Chile a participar en el Campeonato Mundial Latino, a realizarse en Buenos Aires en noviembre .. (Pág. 11)

**RACISMO:** El Papa Juan XXIII condenó públicamente las luchas raciales y puso como ejemplo la actitud de la Iglesia Católica que elige a sus Príncipes de entre todas las razas y colores .......... (Pág 8)

**CUBA:** El jefe del comunismo cubano, Juan Marinello, acusó a los católicos de su país de ser "antirrevolucionarios". La acusación ha sido interpretada como una amenaza de futuras represalias .......... (Pág. 8)

**SATELITE:** El satélite "Tiros I", que lleva en su interior dos cámaras de televisión no ha sido diseñado con fines de espionaje espacial. Así lo afirmaron los científicos norteamericanos que hicieron posible su lanzamiento. (Pág. 8)

ARRECIA LA VIOLENCIA:

# A sangre y fuego actúa la policía contra los negros en Sudáfrica

## UN AGENTE NO EUROPEO FUE MUERTO A PUÑALADAS

CIUDAD DEL CABO (Sudáfrica), 5.— (UPI).— (Por Ray Moloney).— La violencia prendió de nuevo hoy en Sudáfrica, después que la policía invadió esta madrugada la población nativa de Nyanga, cerca de Ciudad del Cabo, para obligar a los negros a volver el trabajo.

Al terminar el día, por lo menos dos muertos y un número indeterminado de heridos se habían añadido a la cuenta de las víctimas.

Una persona resultó muerta en Lamontville, cerca de Durban, después que la policía, reforzada por unidades de la guardia territorial, penetró en dicha población para sofocar un "incidente". Las autoridades, sin embargo, dijeron que aún carecían de detalles sobre lo ocurrido.

En Nyanga, un policía no europeo fue muerto a puñaladas por un grupo de negros furiosos, después que unidades poderosas de la policía y el ejército invadieron la población, en el tercer día de su enérgica campaña de "protección de la libertad de trabajo".

Numerosos africanos, testigos de los hechos, dijeron que la policía, bajo una lluvia torrencial, penetró por las calles de Nyanga armada de garrotes y armas de fuego, apaleando a todos los africanos que encontró a la vista y aun rompiendo puertas y ventanas para sacar a los negros de sus casas y golpearlos en las calles.

El subcomisionado de policía J.E. Ray, dijo que la policía se había visto obligada a hacer algunos "disparos de advertencia", pero que, por lo que sabía, no había heridos.

Según los africanos, sin embargo, los heridos fueron numerosos. Algunos de ellos —añadieron— presentaban heridas de balas.

El subcomisionado Ray declaró que la policía había enviado "fuerzas poderosas" a Nyanga "para proteger a los nativos respetuosos de la ley que quieren volver al trabajo, contra los "criminales" que les "obligan" a mantenerse en sus casas".

La acción policial en Nyanga se prolongó por lo menos seis horas. La huelga de los negros ha sido 95 por ciento efectiva en dicha población nativa desde que el Congreso Nacional Africano y el Congreso Panafricanista ordenaron un "día de duelo", el 29 de marzo, por los negros muertos por la policía en Sharpeville y Langa, el 21 de marzo, a raíz de las manifestaciones de los nativos contra la ley que los obligaba a llevar, en todo momento, documentos de identidad y libre tránsito.

La policía reiteró hoy su determinación de quebrar por todos los medios el paro de los negros, y ofreció de nuevo su "plena protección" a todos los obreros nativos que quieran volver al trabajo.

Numerosos africanos salidos de Nyanga y muchos otros a los que se pudo hablar por teléfono —la población está aislada por la policía— dijeron, sin embargo, que la acción policial está produciendo el efecto contrario. Los negros, afirmaron, siguen más resueltos que nunca a no volver al trabajo.

Mensajes recibidos de Nyanga dicen que todas las mujeres con experiencia en la atención de heridos fueron llamadas en ayuda del único médico de la población después de los incidentes de hoy. Decenas de negros recibieron primeros auxilios, muchos de ellos en las calles, bajo la lluvia. Una enfermera dijo por teléfono: "Entre ellos hay algunos heridos a bala".

En Ciudad del Cabo misma, sin embargo, no se registraron hoy violencias como las que, ayer y anteayer, dejaron un balance de por lo menos 84 africanos heridos, incluyendo hombres, mujeres y niños. Al parecer, la lluvia torrencial y el horror causado por los apaleos, se combinaron para mantener hoy las calles despejadas y suavizar la acción policial.

La policía dijo ayer que el estado de emergencia le daba poder para usar la fuerza, aun hasta el punto de que provocara derramamiento de sangre, para mantener la ley y el orden.

## MENSAJE DE ALESSANDRI A FRONDIZI

**Le reitera satisfacción por acuerdos limítrofes**

**BUENOS AIRES, 5 — (UPI)— El Embajador de Chile, Sergio Gutiérrez, se entrevistó hoy con el Presidente Frondizi para entregarle un mensaje personal del Presidente Alessandri, en el cual éste le reitera su satisfacción por la firma de los acuerdos que servirán de base a la solución de los diferendos fronterizos.**

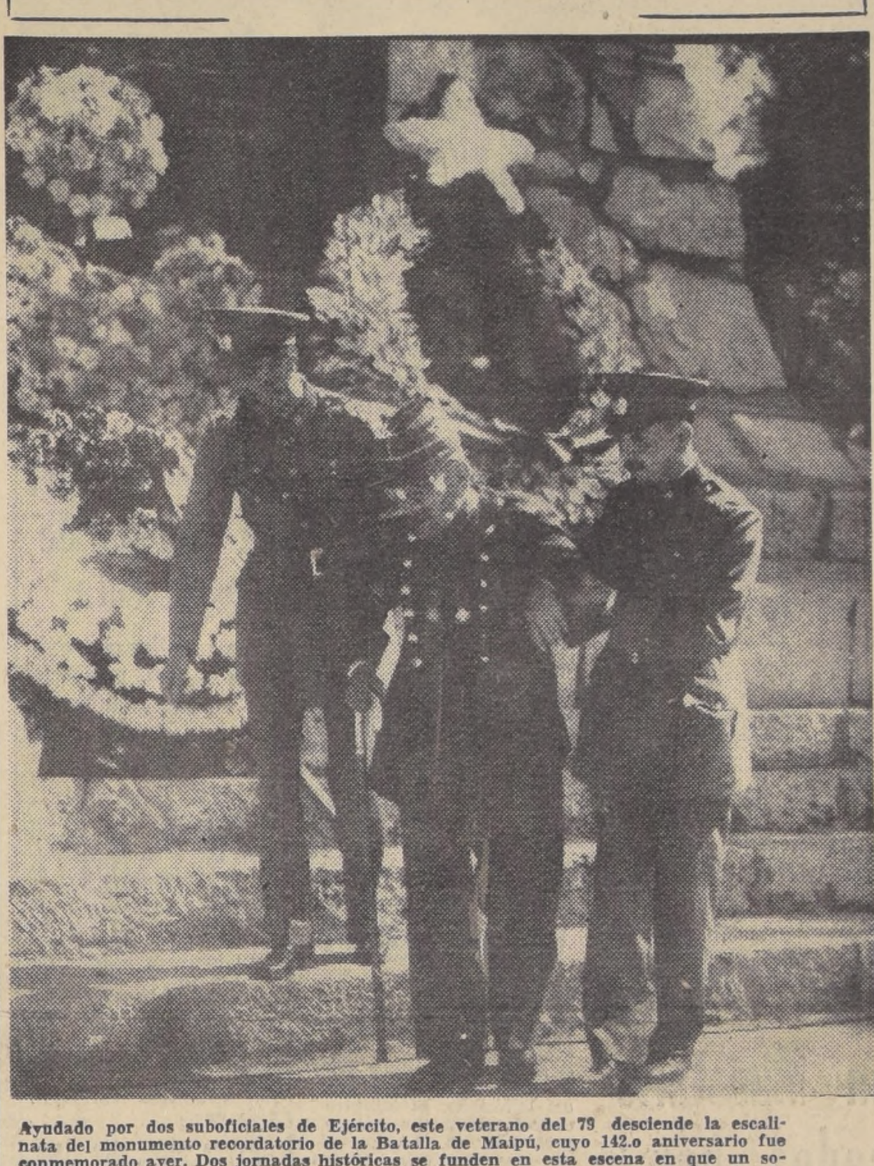
**En breve entrevista con los periodistas, Gutiérrez Olivo dijo:**

**"El deseo de los Gobiernos de Chile y Argentina es dar pronto término a esos acuerdos mediante la firma de los respectivos protocolos definitivos", cuyas bases fueron fijadas en reciente convenio. Añadió que se trabaja ya en la redacción de los protocolos pertinentes, pero no se ha determinado fecha o lugar para su firma.**

**"Todos los diarios de mayor predicamento" —dijo— han apoyado en Chile esos acuerdos "aunque hubo algunas disonancias".**

**Anunció Gutiérrez, finalmente, que el Presidente Alessandri desea visitar Buenos Aires en mayo, con ocasión del 150.o aniversario del primer Gobierno argentino, pero que ese viaje está condicionado a las exigencias de su alto cargo.**

## ANIVERSARIO DE MAIPU



**Ayudado por dos suboficiales de Ejército, este veterano del 79 desciende la escalinata del monumento recordatorio de la Batalla de Maipú, cuyo 142.o aniversario fue conmemorado ayer. Dos jornadas históricas se funden en esta escena en que un sobreviviente de la Epopeya del Pacífico, rindió homenaje con una ofrenda floral a la memoria de aquellos que nos dieron patria, gloria y libertad (INFORMACION PAG 2.)**

## Se constituye Colegio Escrutador



**Ayer a las 14 horas se constituyó el Colegio Escrutador de la Primera Comuna del Primer Distrito de Santiago, como también lo hicieron los demás colegios escrutadores departamentales a través de todo el país. La nota gráfica fue captada cuando el Dr. Juan Castellón, radical, que fue elegido presidente de la Primera Comuna, dirige los trabajos de recepción de los sobres que entregaron los presidentes de las mesas escrutadoras. El hall del Conservador de Bienes Raíces fue prácticamente invadido por presidentes, varones y mujeres, que terminaban con esta entrega su participación en el acto electoral del domingo pasado.**

## Con guerra a las moscas Chile celebrará el Día de la Salud

Mañana el país celebrará el "Día Mundial de la Salud", a través de todos los organismos dependientes del Servicio Nacional de Salud y las Escuelas y Liceos. Como tema principal se ha elegido la erradicación de la malaria, pero, como en Chile y otros países no existe esta enfermedad, en el nuestro la celebración de este "Día" se ha elegido la eliminación de la mosca.

**PROPAGADOR DE ENFERMEDADES.—** La mosca, cuyas propiedades de multiplicación son muchas, es a la vez agente activo de la propagación de toda clase de enfermedades. Por eso la Organización Mundial de la Salud (OMS) consideró necesario incluir como tema secundario la eliminación de este insecto, lo que ha sido aprovechado en Chile, para tema central.

**TREINTA ENFERMEDADES.—** La mosca es responsable de la transmisión de por lo menos 30 enfermedades. Entre las principales que transmite este díptero es el cólera, fiebre tifoidea, disentería, amebiasis y ciertas parisotosis intestinales, especialmente en los trastornos intestinales infantiles, que causan gran mortalidad.

**VEINTE POR CIENTO DE MORTALIDAD.—** Según los datos proporcionados por la OMS, la quinta parte de las defunciones, o sea el 20 por ciento, son debidas a las malas condiciones del medio de vida de los habitantes, por lo cual la mosca, a raíz de su poder de transmisión de enfermedades, es la responsable de la mayoría de ellas.

**PROGRAMA.—** Como todos los años, el Servicio Nacional de Salud ha editado folletos relativos a la celebración del aniversario de fundación de la OMS, el día 7 de abril, los cuales son distribuídos en las escuelas y Centros de Salud para instruir a la población en la forma de combatir a la mosca.

El programa de mañana contempla un discurso del Director General del SNS, Gustavo Fricke, quien se referirá al motivo de la celebración y en especial al tema central para Chile.




**No se preocupen por mí. Estoy aquí sólo para recoger los pedazos...**

## UN MILLON Y MEDIO DE ESCUDOS PARA OBRAS SANITARIAS

Provenientes de leyes especiales, el Ministerio de Obras Públicas ha destinado la suma de 1 millón 435 mil escudos para el 2.o cuadrimestre del presente año, para obras de agua potable, alcantarillado y pavimentación de diversas ciudades del país.

Las principales ciudades que se beneficiarán con estas obras son Santiago, Iquique, Antofagasta, Valparaíso, Concepción, Talcahuano y Ancud.

**OBRAS EN VALPARAISO.-** Por su parte, el Director de Arquitectura, Alberto Risopatrón, anunció que el próximo viernes hará una visita a Valparaíso, para imponerse de la marcha de diversas obras que se ejecutan en ese puerto y cuya aceleración ha sido solicitada por el Intendente de la provincia y representación parlamentaria.

## LOS "OSCARES"



**HOLLYWOOD, California.— Cuatro ganadores de la máxima distinción, el "Oscar", de la Academia de Ciencias y Artes Cinematográficas, aparecen aquí en la madrugada del lunes, poco después de haber sido laureados. Son ellos, de izquierda a derecha, Simone Signoret, premiada como la mejor actriz del año por su papel en "Almas en subasta"; Charlton Heston, mejor actor en "Ben-Hur"; Shelley Winters, mejor actriz de reparto en "El Diario de Ana Frank", y William Wyler, quien recibió el "Oscar" a nombre de Hugh Griffith, calificado como mejor actor secundario, en Ben- Hur. El propio Wyler ganó una estatuilla por su dirección en Ben-Hur. (Radiofoto UPI.— Información en página 17.)**

# DERROTA DE CHESSMAN: DENEGADO APLAZAMIENTO DE LA EJECUCION

SAN FRANCISCO, 5 (UPI).— Caryl Chessman sufrió hoy otro revés en su lucha de 12 años en los tribunales para librarse de la ejecución; pero su abogado dice que todavía tiene esperanza de ganar la causa.

La Corte de Apelaciones del Distrito de California denegó hoy, sin comentarios, una petición que elevó el letrado George T. Davis para un recurso de habeas corpus y un aplazamiento de la fecha de la ejecución, señalada para el 2 de mayo.

Davis dijo que apelará a la Corte Suprema de California, posiblemente mañana por la mañana, y que está preparado para recurrir a los Cortes Federales y al Tribunal Supremo de los Estados Unidos, si fuere necesario.

La petición rechazada hoy fue en substancia la misma que fue denegada la semana pasada en la Corte del Condado de Marín. Se sustentaba que Chessman fue sentenciado por delitos que no tenían relación con las acusaciones originales que se le formularon, y que ha estado sometido a un castigo cruel e insólito.

Chessman se limitó a decir "gracias", y se volvió, alejándose cuando un escolta de la Capilla de los Condenados, en la prisión de San Quintín, le informó del último fallo judicial. El reo conferenció una hora con otro de sus defensores, la abogada Rosalie Asher.

Respecto al fallo de hoy, el abogado Davis dijo: "Estoy decepcionado; pero no sorprendido. Se me ha informado que la Corte del Distrito se desentendió del asunto para que sea presentado y escuchado por la Corte Suprema del Estado.

"Es un procedimiento de elevada legalidad y más compete al Tribunal Superior. Se están preparando los papeles y se presentarán tan pronto como estén listos y yo tenga oportunidad de cambiar impresiones con mis colegas, Asher y el de Los Angeles, A. L. Wirin

"No me sorprendería si el caso llega hasta la Corte Suprema de los Estados Unidos."

Chessman fue declarado culpable en Los Angeles por robo y secuestro con daño físico a la víctima. Se le acusó de haber obligado a dos muchachas a realizar actos de perversión sexual.

# Detenidos e incomunicados los funcionarios del Banco

**Las declaraciones en la policía civil, esta vez fueron grabadas en cinta magnética**

**Con la detención de los tres empleados de la sucursal San Miguel del Banco de Crédito e Inversiones, por personal de la Brigada Móvil, el asalto ocurrido en la mañana del 19 de marzo último a dicha institución bancaria, ha sufrido un vuelco inesperado. Aunque en círculos de la policía civil se mantuvo el más sólido hermetismo, trascendió que la detención del Subagente Waldo Cornejo Bravo, el cajero, Juan Muzzio Muzzio y el mozo Mario Vilches, se produjo en la tarde de anteayer, previa citación de que fueron objetos a las oficinas de la Móvil.**

**Después de prolongados interrogatorios, por separado, Cornejo, Muzzio y Vilches quedaron en calidad de detenidos y estrictamente incomunicados en el cuartel de General Mackenna. La trascendencia de estas nuevas declaraciones, deben tener para la policía civil el carácter de importantísimas, porque esta vez las palabras de cada uno de los protagonistas y únicos testigos oculares del asalto, fueron grabadas en cinta magnética.**

**Esta modalidad empleada dio pábulo en el cuartel de Investigaciones a encontrados comentarios.**

**Resultó imposible a los reporteros, conocer los antecedentes o razones en que se basó la Brigada Móvil para decretar la detención de los tres funcionarios de la sucursal San Miguel del Banco de Crédito e Inversiones. En todo caso, con la detención de los empleados, se han confirmado las reiteradas declaraciones de la policía civil, en el sentido que se trabajarían todas las pistas y posibilidades, para que el asalto no quedara impune.**

## Síntesis Policial

ATROPELLAMIENTOS.— A las 8.05 horas de ayer, en Avenida Vicuña Mackenna, esquina Doctor Serra, la motoneta 20240, gobernada por Enrique Espinoza Pinto, atropelló a Rosa León Troncoso, que con lesiones graves fue internada en la Posta Central. El motonetista fue detenido por Carabineros.



**JEFE DE DUNCAN FOX. — Alberto LeBlanc, vicepresidente de Duncan Fox, quién se dirigió a Miami, vía PANAGRA. Permanecerá una semana en dicha ciudad tratando asuntos relacionados con su alto cargo en la empresa que representa.**

**En Valdivieso esquina Puma, la camioneta E. S. 833, manejada por María Goycolea Hurtado, atropelló a Rosa Labra García, que en grave estado fue internada en el hospital José Joaquín Aguirre. Carabineros informó que Rosa Labra intentó cruzar imprudentemente la calzada. El hecho ocurrió a las 15.45 horas de ayer.**

A las 16.30 horas de ayer, en Avenida La Paz esquina Artesanos, el microbús X. Q. 714, que era conducido por Luis Muñoz Miranda, atropelló al menor de 13 años, Pedro Cavieres Morales. Según informó Carabineros, pretendió atravesar la calle sin tener la preferencia. El menor en grave estado fue internado en la policlínica del Hospital Juan Antonio Ríos y el chofer, Luis Miranda, detenido por la responsabilidad que pudiera afectarle en el accidente.

**INCENDIO.— En la fábrica Metalúrgica ubicada en Salesianos 941, propiedad de la Sociedad Urrutia Limitada, a las 5.45 horas de ayer se declaró un incendio que quemó totalmente un galpón, en donde funcionaba una máquina fundidora, aparato que según reveló Carabineros al recalentarse, dio origen al fuego. Los daños no fueron avaluados y se ignora el monto de los seguros comprometidos. No hubo desgracias personales.**



**ACUERDO SOBRE NO VIDENTES.— Chile suscribió ayer un acuerdo con la American Foundation For Overseas Blind, sobre recepción de material didáctico y de rehabilitación, equipos de trabajo, grabaciones, libros parlantes y material para imprimir según el sistema "Braile". Por este acuerdo Chile prestará su apoyo a los diferentes servicios que patrocina la institución, la que facilitará los elementos mencionados, al país. El memorándum respectivo fue firmado en el Salón Rojo de la Cancillería, por el Ministro de Relaciones Exteriores, Enrique Ortúzar Escobar, y por la AFOB firmó la señora María Antonieta de Taeschler, quienes aparecen en el grabado.**

# Obsequio del Papa solemnizó los actos recordatorios de la Batalla de Maipú

**CIRIO PONTIFICIO FUE COLOCADO EN EL TEMPLO VOTIVO**

**Con una brillante ceremonia cívico-militar y religiosa fue conmemorado ayer en los campos de Maipú el centésimo cuadragésimosegundo aniversario de la batalla del mismo nombre que consolidó la independencia del país. Relieve especial alcanzó el acto en que el Nuncio Apostólico, monseñor Opilio Rossi, hizo entrega de un cirio pontificio enviado por el Papa Juan XXIII en homenaje a los héroes de esa gesta.**

**Los actos se iniciaron con el izamiento de los pabellones chileno y argentino, a los compases de los respectivos himnos. Se encontraban presentes, el Ministro de Defensa, el Embajador de Argentina; comandantes en jefe de las tres ramas de las Fuerzas Armadas; el Ministro Consejero de la Embajada del Perú, y delegaciones de Carabineros, Municipalidad de Maipú, Veteranos del 79, Club de Leones, Rotary Club, Instituto O'Higginiano de Maipú y otros.**

Fueron colocadas ofrendas florales en el monumento recordatorio de la batalla, y luego se desarrolló una ceremonia en el Templo Votivo de Maipú, con la entrega del cirio pontificio, luego de una solemne misa. En esta ocasión, el Nuncio Apostólico expresó, entre otros, los siguientes conceptos:

"El Santuario de Maipú, es el corazón de la patria, ofrendado a Dios por mano de la Reina y Madre de Chile, Nuestra Señora del Carmen. Es el asilo amoroso para todo chileno en cualquiera de sus necesidades. Por esto está delicadeza de su Santidad el Papa Juan XXIII, para con esta República, muy querida de su corazón, en ninguna otra parte podría estar luciendo mejor que en este santuario dedicado, por voto de la patria, a la Santísima Virgen del Carmen".

Finalmente, se realizó una visita al Museo Histórico de Maipú, y se escucharon discursos a cargo del Director de la Escuela de Unidades Mecanizadas, coronel Oscar Hurtado y el adicto militar argentino, coronel José Herrera, dándose término a la jornada con una retreta y un homenaje al arma de Caballería, que ayer celebraba también su festividad anual.

# Contraloría estudia nuevo Estatuto Administrativo

**El "Diario Oficial" de hoy saldrá en la noche a la circulación**

**Se encuentra en la Contraloría General de la República el DFL 338, que modifica el actual Estatuto Administrativo. En el se incluye a los empleados propiamente fiscales, a los semifiscales, profesores y el servicio externo del Ministerio de Relaciones.**

**Se excluyen de él a las Empresas estatales autónomas.**

**Asimismo, se estudia en ese organismo el DFL, que crea la Dirección General de Turismo, dependiente del Ministerio de Economía, en reemplazo del Servicio Nacional de Turismo que dependía del Ministerio de Relaciones Exteriores.**

**Otro DFL, fija la planta y atribuciones de la Dirección de Industrias, que comprenderá los antiguos Departamentos de Comercio Interno del Ministerio de Economía y la Superintendencia de Abastecimientos y Precios.**

**A su vez el "Diario Oficial" comunicó a la Contraloría, que recibirá decretos con fuerza de ley hasta las siete de la mañana de hoy, para que la edición pueda salir en la noche, pero dentro siempre de la fecha final, fijada por la ley para las Facultades Extraordinarias, es decir hoy, 6 de abril.**



**DIRIGENTES DE LA EDUCACION.— Ayer se inauguró en la Universidad de Chile el Tercer Curso del Centro Latinoamericano de Especialistas en Educación. A él asisten en calidad de becarios del Gobierno y la Universidad de Chile y de la UNESCO, 30 profesores de las distintas ramas de la educación de América Latina. El curso formará dirigentes en el campo educacional, y tendrá una duración de diez meses. Harán las clases profesores del Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile y expertos extranjeros enviados por UNESCO y Comisión Fulbright. EN EL GRABADO, durante el acto de inauguración, el Ministro de Educación, Francisco Cereceda; la coordinadora del Centro Latinoamericano, Irma Salas, y el vicepresidente de la Comisión Nacional de la UNESCO, Oscar Fuentes.**

# Con nutrida tabla reinicia hoy labores el Municipio

**Tratará proyecto del Ejecutivo que permite importación directa de equipos de aseo**

Esta tarde la Corporación Edilicia de Santiago reanudará sus sesiones, después del receso determinado por la campaña electoral.

Una nutrida tabla de materias debatirá la Municipalidad. Se tratará el proyecto de ley enviado por el Ejecutivo al Congreso que concede al Gobierno comunal de Santiago la autorización para internar libre del pago de derechos los vehículos que importará destinados al servicio de aseo de la comuna. Los ediles radicales, todos reelegidos en la elección del domingo, destacarán esta iniciativa.

También conocerá la Municipalidad el informe de la Comisión de Finanzas e Inversiones que rechaza la subvención o premio de estímulo por 220 escudos que solicita el artista no vidente Guillermo Shields, en atención a que la labor que ha desarrolado no justifica el reconocimiento municipal. Además Shields proporcionó un antecedente que resultó falso.

# Sorteo especial de boletas de compraventa

Para aquellos que compren en casas comerciales adheridas a la Cadena de los Precios Bajos

**Las boletas extendidas en el mes de abril, por los establecimientos comerciales adheridos a las Cadenas de Precios Bajos del Comité de Defensa del Consumidor y también a los adheridos a la Cruzada Nacional Pro estabilización económica, tendrán opción a premios especiales en los sorteos de boletas de compraventas, sin perjuicio de los premios habituales, los que serán dos de E.o 5.000 (cinco millones de pesos) cada uno, y veinte premios más de E.o 500, (quinientos mil pesos), cada uno.**

**Se ha establecido que una misma boleta puede resultar favorecida con cualquiera de los premios habituales y también con cualquiera de los especiales, simultáneamente.**

## Educación

GIMNASIO PARA LICEO.— Ayer visitó el Liceo N.o 5 de Niñas, el Ministro de Educación, acompañado del Director General de Educación Secundaria, y el arquitecto del Ministerio. El Ministro ordenó realizar un estudio para dotar de un gimnasio al establecimiento. Más adelante se comenzarán los planos para una futura construcción de un nuevo local en el sitio que ocupa el Liceo.

**CURSOS DE HUMANIDADES.— Se cursó ayer el decreto, que crea nuevos cursos de humanidades en liceos fiscales del país. A 15 de estos establecimientos se agregan los cursos coeducacionales (antiguos ramos técnicos).**

NUEVA ESCUELA RURAL.— Se creó la escuela mixta rural de primera clase N.o 19, que funcionará en Santiago, en la comuna de La Cisterna. El local fue recientemente construído por la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales.

**SEMINARIOS REGIONALES. — La Subsecretaría del Interior, hizo saber a la Universidad de Chile, que considera de suma importancia para los planes de desarrollo del país las conclusiones que se están alcanzado en los Seminarios de Problemas Regionales organizados por esa corporación.**

CONGRESO DE NEUROLOGIA. — En el Hospital de la Universidad de Chile "José Joaquín Aguirre", tendrá su sede el Segundo Congreso Latinoamericano de Neurología, a efectuarse entre el 27 de noviembre y el 1.o de diciembre de este año.

Participarán en este torneo rectores de las Universidades de Chile, Católica y Concepción, el Ministro de Salud, Decano de Facultad de Medicina de la Chile, Director del SNS, catedráticos y médicos. Entre los delegados participantes estarán profesionales de Inglaterra, USA, Francia y Alemania. Han confirmado su asistencia hasta el momento, Brasil, Perú, México, Uruguay y Argentina.

**PROFESORES CATOLICOS.— Se cita a asamblea general a los profesores católicos de todas las ramas de la enseñanza mañana, a las 19 horas, en Dieciocho N.o 102. Tratarán problemas económicos y situación legal de la carrera.**

CURSOS DE ANTROPOLOGIA.— El doctor Wolfgang Kretschemar, neurosiquiatra alemán, dará un ciclo de charlas en el auditorio de Fisiología de la Escuela de Medicina de la Universidad Católica, que comenzarán mañana, y se prolongarán hasta el 23 de junio. Mañana tratará el tema "Persona y personalidad en Medicina".

# Comandante de la Marina de Ecuador arriba esta tarde



A las 16 horas llegará a Santiago, en visita oficial, el comandante general de la Marina de Ecuador, contralmirante Luis Gómez Cevallos, quien tomará contacto con jefes y oficiales de la Armada Nacional.

El contralmirante Gómez había viajado anteriormente a nuestro país. Como guardiamarina visitó Chile en el Buque Escuela "Presidente Alfaro", y, posteriormente, permaneció tres años embarcado en naves nacionales y asistió a un curso en la Academia de Guerra Naval chilena, donde recibió el título de Oficial de Estado Mayor.

## Fuerzas Armadas

**MARINA. — El buque-escuela "Esmeralda" fondeó en la mañana de ayer en Iquique, conduciendo a los últimos cursos de guardiamarinas y grumetes en viaje de instrucción que se prolongará hasta las islas de Pascua y Tahití.**

**El transporte "Presidente Pinto" fondeó ayer en Valparaíso, donde cumple tareas de rutina.**

CONCURSO LITERARIO.— En el Concurso Literario "Arturo Prat", organizado por la Armada en colaboración con el Ministerio de Educación, obtuvieron los más altos lugares los siguientes alumnos de los planteles que se indican:

PRIMER CICLO DE HUMANIDADES: Tema "Ensayos históricos sobre los almirantes Juan Williams Rebolledo y Galvarino Rivero y los nuevos destructores que llevan sus nombres". 1.o Pilar Merino, 3er año de humanidades del Colegio Sagrado Corazón de Santiago. 2.o Silvia Donoso 3er Año de Humanidades del Colegio María Auxiliadora, de Punta Arenas. 3.o Gloria Bahamondes B., 2.o Año de Humanidades del Colegio María Mazarello, de Viña del Mar. SECCION CICLO DE HUMANIDADES: Tema "Ensayos sobre la influencia del mar en la literatura chilena": 1.o Patricia Hoyuela B. 6.o Año de Humanidades del Colegio "Santa Cruz", de Temuco. 2.o Esther Gómez P., 3.o René Orellana Saravia del Liceo "Paula Jaraquemada de Santiago". 3.o Francisco Orrego Vicuña. 6.o Año de Humanidades del Colegio de Sagrados Corazones, de Santiago.

# Catedrático chileno habló en la Universidad de París

El Decano de la Facultad de Ciencias Económicas de la Universidad de Chile, señor Luis Escobar Cerda, dictó hace pocos días —el 30 de marzo último—, una conferencia sobre los problemas del desarrollo económico chileno y latinoamericano, en el Centro de Altos Estudios de la América Latina, de la Universidad de París.

Asistieron a ella representantes del Gobierno francés, el Embajador de Chile, miembros de la representación diplomática de nuestro país en Francia, el señor Pierre Mendes-France y un público que lleno totalmente la sala.

Presentó al conferenciante el director del Centro, señor M. Monbeig, y a continuación habló, durante una hora y veinte minutos el señor Escobar.

He aquí una síntesis de los puntos principales que abordó en su charla:

Entre los años de 1940-1953 la economía chilena creció a un ritmo del 5 por ciento (crecimiento del Producto Nacional); sin embargo, a contar de ese año, el creciimetno por persona ha sido casi nulo. La inversión es de, más o menos, un 10 por ciento del Producto Nacional lo que significa que con una tasa de depreciación de un 7,5 por ciento y un crecimiento de la población de 2,5 por ciento anual, la tasa de inversion per cápita es cero, lo que significaría que estamos en presencia de una economía estacionaria. No obstante, las perspectivas son mejores, de acuerdo con los estudios realizados por el Instituto de Economía de la Universidad de Chile. En el decenio que se indica, el país puede esperar, con una política económica inteligente y con un poco de buena suerte, volver al ritmo de crecimiento del período de 1940-1952.

Para conseguir este propósito el Gobierno considera que es condición previa detener el proceso inflacionista que, durante muchos años, ha azotado al país. La política está consiguiendo su objetivo; después de haber tenido un aumento de precios en el año 1959 de más del 32 por ciento, se ha reducido en los últimos seis meses a un aumento de sólo 2,7 por ciento del índice del costo de la vida, todo lo cual hace esperar que la estabilización pueda lograrse a breve plazo para poder concentrar los esfuerzos gubernamentales en problemas de más largo plazo.

A continuación se refirió largamente a la actitud que deberían asumir los países llamados poco desarrollados o relativamente "menos" desarrollados con respecto a la política a seguir para acelerar el ritmo de crecimiento. Dijo que ésta debería ser materia de preocupación internacional porque, con las tasa de inversión que señaló anteriormente, por una parte, y con las tasas de inversión que se están logrando en Europa (de entre el 25 a 32 por ciento), a medida que el tiempo pasa, la distancia que separa a los países pobres de los países ricos se agranda: "Los primeros van por la carretera del desarrollo económico a 40 kilómetros por hora y los segundos, a 100; mientras más tiempo pasa, más se separan".

Señalo que se requiere con urgencia la elaboración de teorías nacionales del desarrollo, esto es, una interpretación adecuada a cada país y a una etapa histórica determinada del funcionamiento de la sociedad y de las leyes que determinan sus cambios. Dijo que le parecía estéril seguir buscando una teoría universal del desarrollo válida para todos los países. Las causas "interiores" que determinan ciertas características económicos y sociales en cada país (índices "exteriores" del subdesarrollo) no tienen por qué ser las mismas y es tarea del estudioso de las ciencias sociales proveer una interpretación, nacional, del funcionamiento del sistema económico que le preocupa, terminó diciendo.

## Viaje comercial



**Han estado de visita en Chile, informándose sobre las características de nuestros mercados y estableciendo contactos comerciales, Mr. Baxter Pollard (izquierda), gerente general de Monsanto Chemical Co. y Messrs. Irwin A. Vladimir (centro y derecha), este último presidente de Gotham-Vladimir Advertising Inc., representada en Chile por "Publicitas".**

# Decretos que reestructuran Ministerio de Educación son publicados hoy

**Los siete decretos no afectan al Magisterio y no desconocen educación parvularia ni experimental**

**Esta noche aparecerán publicados en el Diario Oficial los DFL que reestructuran el Ministerio de Educación. Son 7 Decretos de los cuales los más importantes son los que se refieren a las Direcciones Generales.**

**El Subsecretario de Educación, Emilio Pfeffer, declaró ayer que éstos no afectan al Magisterio. "En ningún caso se desconocen las secciones parvularias y experimentales", dijo.**

**En cuanto a los trienios, éstos se eliminan sólo para el personal administrativo para lograr una nivelación lógica de sueldos.**

ACCION DE PROFESORES

**Anoche en reunión los profesores de las diferentes ramas de la enseñanza local de la Federación de Educadores de Chile, para tratar diversos problemas relacionados con la reestructuración del Ministerio, nivelación de sueldos y medidos adoptadas en el sector de la enseñanza parvularia y experimental.**

**Acordaron reunirse hoy en la Plaza de la Constitución para esperar la salida del Diario Oficial. Asimismo decidieron continuar la huelga a la que se plegaron las provincias los días jueves y viernes.**

# MAS DOLARES PARA CHILE



"Cuarenta operarios fabricaron en el mes de abril de 1956 la cantidad de 7.800 tubos de radio, tipo americano, en Chile. Ciento diez operarios están fabricando, ahora, un promedio de 100.000 tubos mensuales, y esta cantidad puede doblarse si se dobla también el turno de trabajo."

Esta sorprendente noticia, dada por un alto personero de la Corporación de Radio de Chile S. A., viene a significar que, en cuatro años, Chile se ha transformado de importador de tubos de radio, en exportador de tubos de radio. Al efecto, Chile está enviando a la Radio Corporation of America, vía Panamá, la mayor parte de su producción mensual, abriendo así un ítem de ingreso de dólares de respetable importancia.

Como es sabido, los Estados Unidos surten de tubos electrónicos a la mayor parte de las fábricas de radios de América, y el hecho de que nuestro país haya sido elegido como proveedor de estos mismos tubos revela, indiscutiblemente, la alta calidad lograda por la RCA VICTOR. Así, un tubo RCA hecho en Chile cumple con los mismos standards internacionales, y su rendimiento es tan excelente como el propio norteamericano.

Detalle altamente halagüeño es el establecido por las estadísticas internas de la Radio Corporation of America: el porcentaje de rechazo de tubos, que realizan los inspectores de producción, es muy inferior en Chile al de los Estados Unidos. Esto viene a hablar muy elocuentemente de las sobresalientes aptitudes y habilidades de nuestros operarios.

Desde luego, al iniciar sus labores en el mes de abril de 1956, la Planta de Tubos RCA para receptores de radio tuvo como mira el abastecimiento interno del país, contemplando, además, las posibilidades de exportación de sus productos. De esta manera, las inversiones, que alcanzan a más de 300.000 dólares, quedaban plenamente justificadas. Ahora se realizan las gestiones para exportar tubos chilenos a otros países latinoamericanos, y se tienen fundadas esperanzas en que el reciente convenio de Mercado Común permita ampliar los horizontes de esta floreciente industria chilena.

PARA PLAN DE 1960:

# 305 mil escudos para las construcciones hospitalarias

**El Fisco da cumplimiento a la entrega de aportes**

Por decreto del Ministerio de Salud Pública cursado ayer, se autorizó al Tesorero General de la República para adquirir, por cuenta del Fisco, acciones del tipo "F" de la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios por la suma de 194 mil 310 escudos, a fin de continuar las obras de construcción de hospitales durante los primeros cuatro meses del presente año.

Aparte de este aporte, la Tesorería Provincial de Santiago entregará a las mismas instituciones la suma de 111 mil 500 escudos, destinada a dar cumplimiento a un cuadrimestre al artículo 117 de la Ley 13,305.

N.o 15.463
AÑO XLIV
Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.—AGUSTINAS 1269.—TELEFONO 82222.—CASILLA 81-D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.
DIRECTOR: Marcos Chamudes.
SUBDIRECTOR: Mario Garfias Pacheco.
JEFE DE INFORMACIONES: B. Saverio Sprovera.
Santiago de Chile, miércoles 6 de abril de 1960

# El radicalismo y el Gobierno

Con buen juicio —que no es cosa frecuente en política—, el CEN del Partido Radical postergó un debate sobre las relaciones del partido con el Gobierno, hasta después de las elecciones del domingo último.

Hizo bien ese alto organismo, porque no es indiferente para un examen de esa naturaleza, el clima de las vísperas de una batalla y el que se produce una vez que ésta ha sido ganada o perdida.

El radicalismo ha salido de esta prueba cívica con un volumen de sufragios que lo coloca en el primer rango de la escena política.

La medida de su responsabilidad se encuentra, precisamente, en la magnitud de este pronunciamiento.

Sin embargo, para obtener una apreciación de conjunto sobre la orientación del electorado, es preciso sumar los votos radicales y los del binomio liberal-conservador, porque unos y otros han dado su apoyo a las iniciativas del Ejecutivo, que fueron, sin duda alguna, materia del veredicto del domingo.

La operación configura una mayoría abrumadora de sufragios en favor de la política del Gobierno.

Pero hay más. El radicalismo, desde su posición de independencia, sin compartir responsabilidades políticas, promovió el otorgamiento de las Facultades Extraordinarias que han permitido elaborar y poner en marcha el Plan Habitacional y las primeras realizaciones de la Reforma Agraria.

Un millón y medio de beneficiarios —en su casi totalidad obreros y empleados— se han apresurado a abrir cuentas de ahorros para materializar su derecho a la casa propia, y muchos miles de campesinos ya han recibido tierras de cultivo con títulos de dominio en regla.

Cuando la opinión nacional ha visto al radicalismo entregado, exclusivamente, a la tarea de promover soluciones positivas y entendimientos fecundos, para la realización de sus principios y doctrinas, le ha dado, sin vacilar, un espaldarazo de votos, sin precedentes en su historia.

El hecho viene a resolver, de manera tajante, el problema interno de la ubicación táctica del Partido Radical.

Había quienes querían forzar la posición de independencia para llevar al radicalismo a una nueva alianza con la extrema izquierda, en la oposición.

Se ve ahora el absurdo de semejante propósito cuando la ciudadanía repugna derechamente la actitud de la extrema izquierda y aprueba sin reservas la del radicalismo, mediante el regreso, bajo sus banderas, de ese electorado culto y progresista, que siempre había multiplicado su registro en las urnas.

Para lograr todo esto, sólo ha sido menester que observe una rigurosa consecuencia con sus principios y su programa de bien público, y que ponga a su cabeza a un hombre como Pedro Enrique Alfonso, en quien el sentido de la dignidad va a parejas con el conocimiento de los problemas públicos y la honestidad más insospechable.

**El radicalismo no ha ganado el gobierno, porque no se trataba de eso, pero ha recibido la más alta manifestación de confianza de la ciudadanía, que ve en él a una fuerza política que es indispensable para dar al país un gobierno verdaderamente nacional, "potente para el bien y refractario al mal", como quería Mac Iver.**

**El CEN radical no puede ser ajeno, ciertamente, a estas consideraciones, en el momento de resolver la materia del debate en cuestión.**

## Ante la derrota comunista en Chile...




NIKITA: ¿Y en qué se gastaron la plata?

## Recuerdos del viejo "Ben-Hur"

Por RENATO VALENZUELA

La película "Ben-Hur", que ayer ha sido premiada por la Academia de Hollywood con el "Oscar" al mejor film producido en Norteamérica durante 1959, fue también en su versión muda de hace 35 años una cinta que triunfó en el Nuevo y Viejo Mundo, marcando el apogeo millonario del cine de los Estados Unidos. Desde la fecha de su estreno (1925) hasta mucho después del advenimiento de la pantalla parlante (y para ser más precisos, hasta que Walt Disney lanzó al mercado "Blanca Nieves y los Siete Enanitos"), ninguna producción cinematográfica pudo emular las siderales cifras de dinero que arrojara la exhibición mundial de "Ben-Hur".

Esta película, de ambiente romano, registró, en su versión primitiva, conquistas técnicas tan notables, que la crítica, durante varios años después de su estreno, debió utilizar como términos comparativos en materia de cintas de carácter épico, los adverbios de tiempo y lugar **"antes o después** de "Ben-Hur". Otro de los factores con que el film consiguiera impresionar al público fue la utilización de un fabuloso número de "extras", asimismo que el hasta entonces inigualado rendimiento, frente a la cámara filmadora, de la fuerza física del hombre y la pujanza del caballo en un memorable torneo de cuadrigas.

Es probable y lógico que el actual "Ben-Hur" sobrepase y "destiña", como decimos en criollo, la grata memoria que nos dejó su antecesor; pero siempre recordaremos nuestra primera visión en imágenes de la difundida novela del General Lew Wallace, como uno de los momentos estelares de la pantalla, cuando el cine vio rubricado por la opinión de todos los pueblos el consenso de que se había convertido en "la diversión del siglo", epíteto que por su precisión ha pasado a bautizar a nuestro tiempo como "el tiempo del cine".

Fue aquélla la etapa de oro del invento de los hermanos Lumiére, etapa que ha de quedar para siempre inscrita en los anales de la historia de la pantalla, tal como en el año 2000 habrá de rememorarse los felices intentos que hoy se hacen en la tierra para escrutar la naturaleza de los astros. Estampemos, pues, los nombres de los directores que consagraron sus vidas al desarrollo del séptimo arte. En los Estados Unidos, David Griffith (creador de los primeros planos); en Rusia, Eisenstein (realizador de "Iván, el terrible"); en Alemania, Pabst (el artífice de "Varietés"); en Suecia, Stiller ("La leyenda de Gosta Berling"), y más tarde, en Francia, René Clair (con "Para nosotros la libertad").

Pero volvamos a "Ben-Hur". El actor que lo encarnó en aquellos lejanos tiempos era Ramón Novarro, arquetipo del galán con que soñaban las mujeres de esa época. Desde su patria (México) el joven artista había pasado a los Estados Unidos ejerciendo en los grandes hoteles y boites de Nueva York el oficio de bailarín mundano, encargado de hacer estirar las piernas al son de valses, foxtrots y tangos a las damas otoñales que desean divertirse cuando les falta marido, o lo tienen ausente. Extenuado por el ejercicio de esa profesión poco lucrativa y terriblemente comprometedora, el Apolo azteca se trasladó a Hollywood con la esperanza de amasar gloria y fortuna. Y nunca sus pasos fueron mejor guiados, porque allí le estaban reservados la fama y los dólares. Su encuentro fortuito con el famoso y poderoso director cinematográfico Rex Ingram le abrió de par en par las puertas de los estudios de Beverly Hills, y al cabo de un tiempo su nombre era difundido en todas las carteleras del mundo como protagonista de "El Prisionero de Zenda", película en la que supo desempeñarse con tanto acierto, que le valió una serie de contratos como astro de primera magnitud en "El Arabe", "Scaramouche", "El Príncipe Estudiante, y, enseguida, "Ben-Hur", labor consagratoria, a la que siguieron "El gran galeoto", "Horas prohibidas", "Una noche en Singapur", y, luego, al llegar el cine sonoro, "Amor pagano", "Sevilla de mis amores" y "Espadas y corazones".

Ramón Novarro fue el Marlon Brando o el Marcelo Mastroianni de nuestra época, el Príncipe Azul que, ya sea vistiendo paños finos o harapos sobre el lienzo de las salas de cine, hace imaginar aventuras imposibles a las muchachas quinceañeras, lo mismo que a respetables señoras casadas y a viudas autodeclaradas inconsolables. Novarro sugestionaba al bello sexo por el armonioso cincelado de sus facciones, por sus maneras distinguidas, por la nobleza de sus actitudes y la simpatía de su sonrisa. Desde el "ecran" hizo más conquistas con su estampa que con sus dotes de intérprete. Y, por eso mismo, así como gustaba a las mujeres, desagradaba a los hombres, los que le llamaban, despectivamente, "el galán bonito". Años más tarde, cuando su nombradía comenzaba a apagarse, viajó a Buenos Aires, piloteado por nuestro compatriota el director cinematográfico Carlos E. Borcosque, en una de esas **tournées** publicitarias que hace veinte años interrumpían el tránsito callejero de las capitales sudamericanas. Pero no pasó nada. El astro azteca-yanqui ya había descripto su órbita y el público de la nueva generación tenía puesto su culto en otras deidades.

El "Ben-Hur" de hoy se llama Charlton Heston, y ya impuso sus extraordinarias dotes de actor, encarnando la figura de Moisés en los últimos "Diez Mandamientos", de Cecil B. de Mille. Su labor sobria y poderosamente expresiva constituyó lo mejor de esa abrumadora y latosa película, lo que le valiera ser escogido para personificar al aguerrido y atractivo Ben-Hur. Y parece que ha cumplido este trabajo de manera tan sobresaliente, que también ha sido recompensado con uno de los 11 "Oscares" ganados por este film y que, en el caso suyo, corresponde al mejor intérprete de la pantalla americana.

CARTA DE LONDRES.—

## Centenario del Correo inglés

Por ESTEBAN SALAZAR CHAPELA

**(Exclusivo para LA NACION)**

Este año se cumple el tercer centenario del correo inglés. Con este motivo vendrán a Inglaterra delegaciones de muchos países, entre ellos de los Estados Unidos y la Unión Soviética, para estudiar los métodos del servicio postal británico, considerado en justicia como uno de los más perfectos del mundo. El Post Office —la Oficina o Ministerio de Correo— fue fundado en 1657 por Cromwell al nombrar un Postmaster-General —director general de correos— responsable ante el Parlamento. Pero la ley que estableció definitivamente el Post Office —The Post Office Act— no fue promulgada hasta 1660 por Carlos II, poco después de su proclamación. Desde entonces el correo inglés fue no sólo creciendo, sino organizándose propiamente, puesto que en un principio los servicios postales y sus provechos económicos eran monopolizados por nobles o por comerciantes avispados. La primera entrega de cartas —por un penique al hacer la entrega— fue establecida en Londres como empresa particular en 1680 por un tal William Dockwra. Este negocio funcionó años seguidos. Luego el Post Office consideró que la empresa perjudicaba los intereses del Postmaster-General y la hizo suya. Ya en el siglo XVII había un servicio de correos de Dóver a Calais (Francia) y en el siglo XVIII Inglaterra podía enviar cartas y paquetes a todas las partes del mundo.

Jalones importantes en el desarrollo del correo inglés, fueron la inauguración del primer coche correo de tren (1830), la invención e implantación, por sir Rowland Hill, del sello adhesivo (el sello de correo de hoy, 1840), la carta certificada (1841), los buzones de las calles (1855), el paquete postal (1883), el servicio telegráfico (1870) y el sistema telefónico nacional (1912). Desde 1861 está establecido el Post Office Savings Bank, esto es, la cartilla de correo de ahorro para modestos ahorrantes.

Del rápido crecimiento del correo inglés dan muestras los siguientes datos: de 1784 a 1835, años de apogeo del transporte de cartas en coches correos (tracción animal). Inglaterra empleaba 3.000 hombres, los cuales utilizaban para el servicio 150.000 caballos. En 1839 el Post Office llevó a su destino 82 millones de cartas, cifra que ascendió al año siguiente a 165 millones. Actualmente el correo inglés cuenta con un personal de 350.000 hombres y mujeres (en 1939 eran 260.000) y 110.000 carteros. Todos los días pasan ahora por el correo de Gran Bretaña 27 millones de cartas y paquetes. Los vehículos postales suman ahora 14.500. Hay trenes especiales de correo en varias rutas. Desde hace treinta años funciona en Londres un tren subterráneo para cartas que corre de Páddington a Whitechapel (una distancia de seis millas y media). Dentro de Gran Bretaña son transportadas todos los días en avión alrededor de 3.000 toneladas de correspondencia. Por avión va al extranjero el cincuenta por ciento de los 500 millones de cartas que salen de aquí al año. Todas las cartas dirigidas al continente europeo van aéreamente y muchas de ellas llegan a su destinatario (en Francia, Bélgica, Holanda, Suiza) al día siguiente. Más de 50 millones de cartas con franqueo de seis peniques parten de aquí para allende el mar todos los años.

Los ingleses tienen máquinas para ahorrar —y acelerar— el trabajo de clasificación en correo. Hay una máquina que separa el montón de correspondencia heterogénea en tres grupos: cartas de sobres grandes, cartas de sobres chicos y paquetes. Otra máquina "mira" las cartas, les pone su sello correspondiente (si se trata de cartas entregadas sin sellos), mata el sello y luego separa las cartas impresas de las cerradas. Una de estas máquinas electrónicas despacha 3.000 cartas en una hora.

El servicio de telegramas no es menos eficiente. Alrededor de 15 millones de telegramas se envían todos los años dentro de Gran Bretaña. El promedio de tiempo entre la entrega del telegrama en el Post Office y la entrega en su punto de destino son 20 minutos, gracias a los transmisores "teleprinters", última palabra en la mecánica telegráfica.

Por lo que hemos dicho se verá que el correo inglés cumple su tercer centenario llegado a un punto de perfección singular en todos sus servicios, desde la palabra escrita (carta) hasta la palabra hablada (teléfono) pasando por el envío objetivo o de objeto (paquete postal).

## Discriminación racial en Sudáfrica

Cuando para sostener una política segregacionista la policía de un país hace fuego sobre una masa indefensa y causa 78 muertos y muchos heridos, el Gobierno de ese país no puede esperar que semejante hecho sea considerado por el resto del mundo como "política interna".

La injusta muerte de cualquier hombre interesa a todos los hombres y por eso es enaltecedora la reacción mundial frente a la masacre de Sharpville.

Las Naciones Unidas no han hecho sino cumplir con su deber al aceptar la proposición presentada por 28 países de Asia y Africa, y censurar al Gobierno de la Unión Sudafricana por su política que considera a los negros "ciudadanos de segunda clase".

La reacción de dicho Gobierno ante esta censura ha sido tan violenta como inesperada. La agresión en masa contra los negros en Ciudad del Cabo parece ser una manera de decirle al mundo: estoy en mi casa y hago lo que quiero.

La Unión Sudafricana es, sin duda, uno de los bastiones del colonialismo que aún quedan en pleno siglo XX. Hace ya muchos años que la política del "apartheid" se aplica con éxito, y con rigor creciente, en todo su territorio. Pero durante esos mismos años la palabra democracia ha madurado en el mundo y a lo largo del continente negro millones de seres han obtenido la independencia. Sólo los gobernantes de la Unión Sudafricana parecen haber vivido ajenos al tiempo y olvidados de la historia.

Y ahora, bajo influencias venidas de todos lados, especialmente de un nuevo partido político, el Congreso Panafricano, los negros de Africa del Sur desean llegar no a la libertad, no a la independencia —no piden tanto—, sino tan sólo a la dignidad.

Lo grave de la situación es que no es el producto de un hecho accidental, sino el resultado de una política deliberada de discriminación racial. La Unión Sudafricana tiene una población de quince millones de habitantes, de los cuales diez millones son nativos africanos de origen Bantú. La población europea es de tres millones, y se divide en un millón setecientos mil "afrikaners" y un millón trescientos mil blancos que hablan inglés. Los "afrikaners" son descendientes de colonos holandeses, germanos y hugonotes; hablan un idioma especial derivado del holandés y viven, en su mayor parte, en las áreas rurales. Los blancos, de habla inglesa, habitan predominantemente en la ciudad. Los "afrikaners" forman el movimiento nacionalista blanco y tratan de establecer la supremacía de su raza, tanto con respecto a los negros como con respecto a la minoría blanca de habla inglesa. La discriminación racial es el punto fundamental de su programa, y para asegurarse el control del sistema político de la Unión Sudafricana, los "afrikaners" lograron alterar el sistema electoral en favor de los distritos rurales en los cuales habitan. Dentro de sus planes está la realización de un referendum para hacer de Sudáfrica una República que quizás quede al margen de la Commonwealth británica, y en la cual el inglés sería probablemente eliminado como una de las dos lenguas oficiales.

En consecuencia, existe un claro movimiento nacionalista de los blancos "afrikaners" que se está enfrentando ahora al movimiento nacionalista de los negros, que la política de segregación racial no hará sino favorecer. La tensión existe, por tanto, en dos direcciones: con respecto a la minoría blanca y con relación a la inmensa mayoría negra. Pero esta tensión, como se ha demostrado, tiene una tercera dirección, que es su repercusión en el resto del mundo, porque está directamente vinculada a la lucha entre los dos bloques.

Una caricatura publicada por el "New York Times" muestra a Khrushchev, con un gran saco abierto, diciendo a los blancos y negros que peleen entre sí: "No se preocupen por mí, aquí estoy para recoger los pedazos".

AGLE

PINCELADAS.—

## Cánones

AL ENTRAR, ayer, al edificio de departamentos donde vivo, me salió al paso un grupo de arrendatarios, todos muy alterados.

—¡Usted tiene que estar con nosotros —me dijo una señora—, porque si no, querrá decir que se deja atropellar!...

—¿Qué ocurre?

—Casi nada: que pretenden alzarnos los cánones en un 10 por ciento y cobrarnos 5 escudos por el agua... ¡Y todo esto con efecto retroactivo, desde enero!

—¿Están locos?...

—¿Quiénes, nosotros o el dueño del edificio?

—El dueño del edificio... Si todavía no hay una ley que lo autorice...

—Los administradores afirman que sí, que ya se aprobó la ley...

—Que muestren el "Diario Oficial"...

—¿Y qué tenemos que hacer?

—Sencillamente no pagar el alza ni los 5 escudos por el agua, que pasa cortada...

—¿Y si nos echan a la calle?

—Bah, de aquí a que nos echen va a pasar largo tiempo, sobre todo cuando se pueden aducir razones de peso y de escudos.

—¿Y lo del efecto retroactivo?

—Bueno, si se les ocurre cobran con efecto retroactivo desde enero de 1959. Otra cosa es si se paga, o si "se muere pollo", como dice con tanta gracia Juan Verdejo.

—Tenemos que meter bulla, armar un escándalo.

—¡Lógicamente!... Hay que elevar las protestas hasta donde sea necesario... No aceptar los abusos es una recomendación que, con insistencia, se ha hecho en la campaña de estabilización de precios. Fíjense que hasta la Ford mantendrá los de sus repuestos, para colaborar con el Gobierno.

—¿De veras?

—¡De veras!

*O. CABRERA LEYVA*

## Propagandista de la dictadura

*Si usted vive en una democracia puede darse el lujo de jugar al comunista cuanto quiera, en la seguridad de que nada malo le ocurrirá. Si usted vive en el "paraíso soviético", la cosa es distinta. Disentir, exhibir espíritu democrático, significaría, simplemente, condenarse a muerte o, conforme al "nuevo trato" instaurado por Khrushchev, al ostracismo y a la proscripción civil.*

*El hecho es tan real que no hay necesidad de insistir en él. Incluso, para un buen comunista, como el señor Corvalán Lepe, por ejemplo, resulta mucho más cómodo, conveniente y seguro —sobre todo esto último— vivir en una sociedad democrática y "capitalista".*

*Pero los demócratas mediatizados por el comunismo no lo comprenden así. No se explica de otro modo que un hombre como don Clotario Blest, que goza de nuestro buen clima y de tantas facilidades para perorar como el líder cubano, aunque sin los peligros que le acechan a éste, se atreva a escribir en el Noticiero de la CTAL (Confederación de Trabajadores de América Latina) —dando normas para la lucha sindical— que es preciso "poner término al afán legalista de la casi totalidad de nuestra acción reivindicativa. El Código del Trabajo en nuestro país, estudiado y fabricado y aplicado por la oligarquía económica —dice— ha adormecido como el opio a nuestra clase trabajadora en su lucha directa por mejores condiciones de vida. Las disposiciones legales y constitucionales han encajonado nuestras actividades dentro de los Ministerios, oficinas del Trabajo y de los gerentes de Empresas y también en los pasillos del Congreso Nacional y en las cábalas político-partidarias. Esta telaraña debe romperse para dar vida fecunda a la acción directa de la clase trabajadora".*

*¿Cuál es esta acción directa que preconiza don Clotario? Nada menos que la dictadura del proletariado, aunque él acaso ni lo sepa.*

*Lo peor es que quien aventura tan peligrosos despropósitos, fuera de su representación gremial, es nada menos que profesor de una Escuela Sindical, vinculada a la Universidad de Chile, en cuyo funcionamiento colaboran todos los contribuyentes. ¿No sería, pues, justo que tan alto plantel fuera más cauteloso? No se trata de negar colaboración, sino de considerarla en su verdadera realidad.*

*Este legalismo tan odiado por el señor Blest, y del que pretende hacer tabla rasa, es el que le permite tener una Central de Trabajadores, montar huelgas y acusar desaprensivamente a los gobernantes. Por desgracia, don Clotario, que es demócrata, no ha pensado adoptar la ciudadanía soviética. ¡Ahí vería lo que es bueno!*

## Dirigentes "populares"

Los dirigentes políticos "populares" carecen de imaginación. Escuchar sus discursos, sus mensajes, sus arengas y sus consignas de hoy es oír el mismo viejo y gastado disco de siempre.

Adolecen, además, de un defecto muy grave para su condición de tales. Menosprecian la idoneidad cívica, su grado cultural y hasta el sentido común del pueblo, cuyos favores reclaman.

Para estos líderes el tiempo no ha transcurrido y la masa popular sigue siendo ese pueblo ingenuo de la época ya distante del despertar de los trabajadores a los derechos que les corresponden en la organización social. Una crédula masa de gente simple, presa fácil de los relumbrones de la demagogia.

Gravísimo error.

De ahí la esterilidad de sus esfuerzos por encumbrarse al poder con el apoyo popular. De ahí su tránsito de fracaso en fracaso. De ahí, también, su solicitud constante de extender los derechos cívicos a los analfabetos, su última reserva política.

El pueblo chileno les dio una lección ejemplar en la elección presidencial última, al volverle las espaldas y depositar su confianza no en los hombres y los partidos millonarios de promesas deslumbrantes, sino en el más severo, el más parco de los candidatos, el que se empeñó en no prometer otra cosa que el restablecimiento del orden económico y moral del país y la aplicación de una política de restauración que no podría eludir los sacrificios colectivos.

Y la lección ha sido reiterada una vez más. Durante un año y cuatro meses, los líderes "populares" volvieron a recorrer los mismos bulliciosos caminos del pasado. Movilizaron los odios y los rencores, la mentira y la diatriba, y procuraron, una vez más, presentar a sus adversarios como la quintaesencia de la insensibilidad social y los más temibles defensores de los intereses del capital en contra de los derechos de los trabajadores, y a exhibirse ellos mismos como los poseedores únicos y exclusivos de la verdad política y económica.

Su desprecio por los reales intereses populares y su menosprecio por la capacidad cívica del pueblo acaban de encontrar una réplica desconsoladora en las elecciones de ediles. Los partidos de Gobierno incrementaron impresionantemente su haber electoral en los mismos momentos en que podría pensarse, por quienes no conocen bien al pueblo chileno, por los inevitables rigores de la lucha antinflacionista, que tendrían que bregar duramente por conservar íntegras sus fuerzas del pasado.

El pueblo mostró, pues, una fibra moral y una madurez que los dirigentes "populares" se han empeñado en desconocer y que en estos momentos debe moverlos a muy seria reflexión.

**¿Qué podría ser más tentador para un hombre simple, por ejemplo, que seguir dócilmente a los que reclaman a voz en cuello altos niveles de reajustes de sueldos y salarios, y negar apoyo a los que los conducen por sendas aparentemente más ásperas? Sin embargo, la admirable elección fue la del camino de la sobriedad y del realismo. No más el pan de hoy y el hambre de mañana, sino el sacrificio presente para la prosperidad del futuro.**

**La izquierda extrema, sin duda, carece de líderes capaces de entender que ya no tiene sentido y no encuentra eco alguno la orientación hacia la lucha de clases, y que el mundo —el mundo libre, por supuesto— avanza cada vez con mayor firmeza hacia una justa y armónica convivencia del capital y del trabajo.**

**Si en Alemania, por citar un ejemplo típico de estas nuevas realidades económico-sociales, surgiera un líder popular "a la chilena", exigiendo reajustes de remuneraciones más allá de las capacidades de las empresas, o promoviera la huelga por la huelga, sería desalojado sin tardanza de su puesto directivo, acusado de loco o de conspirar contra los intereses de los trabajadores.**

**En otras partes del mundo, la lucha social, llevada con energía, pero pacíficamente, sigue un rumbo diferente. Los trabajadores evitan cuidadosamente las suspensiones innecesarias de las faenas y aceptan, incluso, el trabajo general de horas extraordinarias con fines de aumento de la producción. En cambio, reclaman lo que aquí en Chile jamás ninguna directiva de extrema izquierda siquiera lo ha planteado: una participación efectiva de empleados y obreros de los frutos de la mayor productividad, a veces en forma de participación de utilidades, a veces en forma de acciones de las propias empresas. De cualquier manera, se cuidan rigurosamente de toda actitud que signifique daño a la economía nacional o lesión para la empresa en el éxito de cuya gestión son siempre los más atentos interesados.**

**Lo que en el fondo ocurre con los líderes "populares" chilenos es que, en gran parte, no les interesa mayormente el real beneficio de los trabajadores. Lo que les preocupa, y a ello se dirige su acción, más provechosa cuanto más desquiciadora, es que se mantengan situaciones económico-sociales que signifiquen descontento e inquietud, porque ellas son la condición esencial para su supervivencia política.**

**Pero ahora soplan nuevos vientos. La maniobra, por tosca y repetida, está en descubierto.**

**El pueblo no es tonto ni ciego, como bien se lo quisiera ese bullicioso enjambre de falsos profetas populares.**

*CORONDEL*

# Tribuna Libre

## El Bachillerato cumple con su objetivo

La característica sobresaliente del siglo XX es su gigantesco desarrollo científico y tecnológico con augurios de mejores días para la humanidad.

Los conocimientos adquiridos por técnicos y científicos son acumulados y transferidos a la nueva generación, la que, a su vez, los ampliará con un ritmo acelerado. Las grandes potencias miden su estatura por el número de ingenieros y demás profesionales que logran formar. En Chile se piensa de distinta manera; como la calidad humana del chileno es excelente, como lo han demostrado nuestros profesionales en el país y en el extranjero, existe el peligro de que toda la ciudadanía quiera ser profesional. ¿Se imaginan un país sin obreros? ¡Absurdo! Hay que evitar a toda costa este peligro.

A pesar del número reducido de escuelas primarias y liceos que funcionan en el país, termina sus estudios en forma satisfactoria un número alarmante de candidatos a bachilleres. Pese a que han sido rigurosamente controlados por sus profesores durante todo el tiempo que cubre la enseñanza secundaria, que han superado con éxito las pruebas bimestrales y exámenes anuales rendidos ante comisiones competentes, salen del Sexto Año de Humanidades más alumnos aprobados de lo que es recomendable. ¿Cómo eliminar este gran número en forma democrática y legal? La solución es sencilla y se conoce con el nombre de "Bachillerato". Es una solución ideal, ya que esta prueba cubre un porcentaje escasísimo de la materia estudiada en el segundo ciclo, con lo cual las posibilidades de hacer fracasar al candidato son infalibles; agréguese a esto un tiempo mínimo para desarrollar la prueba, que ojalá no exceda en mucho a una hora y que sea efectuada en un ambiente distinto al que ha sido familiar al estudiante, con todo lo cual se logra el sorprendente rendimiento de eliminación de casi el 70 por ciento, con la paradójica apariencia de que al considerar cada prueba por separado, se puede calificar como un éxito rotundo, como lo ha manifestado hasta el cansancio la Facultad de Filosofía y Educación.

Por la grandeza de Chile, hay que felicitar calurosamente a las personas que defienden esta antiquísima y estupenda forma de selección, por ser la única herramienta efectiva que logra desanimar y aplastar de una vez por todas a estos grupos cada vez más grandes que pretenden seguir una carrera universitaria.

**LUIS ALFARO L.**

## Conferencias, Exposiciones, Música.-

HOY:

**DIARIO ILUSTRADO.—** Exposición fotográfica con las visitas de los Presidentes Eisenhower y Frondizi, y el traslado de los restos de Gabriela Mistral.

—:o:—

**ESCULTURAS DE URBAN BLANK.— Sala de Arte del Ministerio de Educación, Alameda 1371, primer piso.**

—:o:—

**DRACO MATURANA.—** Exposición de óleos. Sala Libertad, Agustinas 1022, tercer piso.

—:o:—

**CARLOS OSSANDON.—** Muestra de óleos de este pintor, en la Sala de Exposiciones de la Universidad de Chile, Alameda casi esquina de Arturo Prat, altos de la Librería Universitaria.

—:o:—

**OSVALDO ZILLERUELO.—** Oleos y tintas resistentes con temas de diversos países latinoamericanos e Isla Juan Fernández. Sala del Banco de Chile, Huérfanos 972, entrepiso.

—O:o:O—

**CARLOS MARTINEZ SANTANDER.—** Sala de Exposiciones de San Antonio 327. Muestra de óleos y retratos.

—O:o:O—

**INSTITUTO DE GEOFISICA Y SISMOLOGIA.—** Conferencia sobre actividades de ese centro dictará el Director Cinna Lomnitz. 15 horas. Escuela de Ingeniería, pabellón de Física, sala F-20.

—O:o:O—

**ALEIXANDRE, EL SOLITARIO DE VELINGTONIA.** — Conferencia del periodista Carlos Sander. 19 horas. Sala Valentín Letelier. Huérfanos 1117, tercer piso.

—:o:—

**INTENCION Y OBRA. — Conferencia del escultor Peter Horn, 19.15 horas. Instituto Chileno Alemán de Cultura, Londres 81.**

# La información QUE UD. NECESITA

### CARABINEROS

Santiago, Moneda-Radio Patrullas Central. Plaza Bulnes 1196 . . . 62261
Prefectura General de Morandé . . . . . . . 60151
Prefectura Santiago Norte, Dávila B. 898 . . 374011
Prefectura Santiago Central, San Pablo N.o 1353 .. .. .. .. .. .. 64130
Prefectura Santiago Sur, Chiloé 1474 . . . 51050
Prefectura Radio Patrullas, Agustinas 1284 65102
Prefectura del Tránsito, Merced 142 . . . . 32012
Prefectura Rural de Santiago, Victoria Subercaseaux 143 . . . . 30101

### ITINERARIO DE TRENES

Expreso Rápido, Santiago- Pto. Montt. Martes y Jueves. Sale de Estación Alameda, a las 7 horas. Combinación a Concepción y Valdivia.

Ordinario, Santiago-San Rosendo. Diario. Sale de Estación Alameda a las 8 horas. Combinación Talcahuano y Temuco.

Ordinario, Santiago-Pichilemu. Diario. Sale de Estación Alameda a las 8.30 horas.

Expreso. Santiago-Concepción. Lunes, miércoles y viernes. Sale de Estación Alameda a las 10 horas. Combinación a Temuco.

Ordinario, Santiago-Talca. Diario. Sale de Estación Alameda a las 14 horas.

Ordinario, Santiago-Ouricó. Diario. Sale de Estación Alameda a las 16.30 horas.

Directo, Santiago-Temuco. Lunes, miércoles y viernes. Sale de Estación Alameda, a las 18 horas. Combinación a Puerto Montt.

Expreso rápido nocturno. Santiago-Puerto Montt. Viernes. Sale de Estación Alameda a las 20.45 horas. Combinación a Valdivia.

Nocturno, Santiago-Talcahuano. Diario. Sale de Estación Alameda a las 21 horas. Combinación Temuco y Valdivia.

Automotor, Santiago-Talca. Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes. Sale de Estación Mapocho a las 7.40 y 13.45 horas.

Automotor, Santiago-Talca. Diario. Sale de Estación Mapocho a las 19.30 horas.

A VALPARAISO.— Expresos diarios, salen de Estación Mapocho a las 7.45 horas, 11.45 y 17.45 horas. Expreso, sábados, excepto festivos, sale a las 16 horas. Expreso rápido, días de trabajo, excepto sábados, sale a las 19 horas. Expreso, domingos y festivos, sale a las 22 horas. Ordinarios, salen de Estación Mapocho diariamente a las 8.30, 14 y 20 horas. Ordinario, sábados, sale a las 13.45 horas.

DE VALPARAISO. — Expresos diarios salen a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas. Expreso rápido, sale de Valparaíso, días de trabajo a las 7.20 horas. Expreso, domingos y festivos, sale de Valparaíso a las 20 horas. Ordinarios, salen de Valparaíso, diariamente, a las 8.30 y 14 horas. Ordinarios, domingos y festivos, salen de Valparaíso a las 18 y 20.30 horas.

### DEFUNCIONES

† Ha dejado de existir nuestra querida madre y abuelita, señora

BERTA HARGRAVE VDA. DE CAISTOR
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una Misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma a las 9.30 horas, en su domicilio, Gran Avenida N.o 11530.

LA FAMILIA

† We regret to announce the death of our beloved mather and grandmather,

BERTA HARGRAVE VDA. DE CAISTOR
(R. I. P.)

THE FAMILY

### SANTORAL

HOY: Sixto Celestino y Guillermo.
MAÑANA: Epifanio y Rufino.

### BOMBEROS

Cuerpo de Santiago: Comandancia en Santo Domingo 978 .. .. .. .. .. 61171

### INVESTIGACIONES

Servicios de Investigaciones, General Mackenna-Teatinos .. .. .. .. .. .. 82211

### ITINERARIO DE AVIONES
(LAN-CHILE)

RUTA SANTIAGO-ARICA:

Lunes, martes, viernes y sábados parten de Los Cerrillos, a las 8.50 horas, en vuelo directo a Arica.

Diariamente sale un DC-6B, a las 7.45 horas, hasta Antofagasta, donde combina con 2 vuelos diarios con escalas en Calama, Tocopilla, Iquique y Arica.

Los jueves sale, a las 10.15 horas, con escalas en Antofagasta e Iquique Terminal en Arica.

Los martes y jueves, sale de Los Cerrillos, a las 9.30 horas, un servicio hasta Antofagasta con escalas en La Serena, Copiapó y Taltal. Los lunes, miércoles y sábados, con el mismo terminal hace escalas en La Serena, Copiapó y Chañaral. Los viernes sale, a las 9.30 horas, con escalas en La Serena, Vallenar, Copiapó y Chañaral, con terminal en Antofagasta. Los lunes, miércoles, jueves a sábados, a las 8 45 horas, con terminal en Copiapó, y escalas en Ovalle, La Serena y Vallenar.

RUTA SANTIAGO-P. ARENAS:

Santiago-Temuco: Sale de Los Cerrillos los sábados, a las 2.15 horas. Escalas en Concepción y Victoria.

Santiago-Puerto Montt: Sale de Los Cerrillos los jueves, a las 8.30 horas. Escalas en Concepción, Valdivia y Osorno.

Santiago-Coihaique: Sale de Los Cerrillos los martes, a las 8.30 horas. Escalas en Concepción, Valdivia, Osorno, Puerto Montt, Ancud y Castro.

### ASISTENCIA PUBLICA

Casa Central, San Francisco 85 . . . . . 69191
(Llamados de urgencia, 4 líneas).
Posta N.o 2, Maule 875 50061
(Llamados de urgencia, 2 líneas).
Posta N.o 3, Chacabuco-Compañía . . . . . 91011
Posta N.o 4, Villaseca 25 . . . . . . . . 43360
Posta N.o 5, Avda. Manuel Montt 309 . . . . . 45671
Asistencia Pública Infantil. Sta. Rosa 1234 . 52681
De San Miguel, Gran Avenida 2304 . . . . . 51454
De La Cisterna, Esperanto 0115 Cist.) . . . 23

### Turno de farmacias

TURNOS DE FARMACIAS EN LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 2 AL 9 E ABRIL DE 1960.

Terra, Santa María 2736; Santa María, A. México 1298; Vivaceta, Pinto 2081; Sepúlveda, El Salto 2707; Santa Filomena, Sta. Filomena 198; Santa Ana, Catedral 1500; Fénix, José Joaquín Pérez 6116; Suc. del Indio 3, A. Matucana 2 C.; Gil, Rondizzoni 2398; Cochrane, Lord Cochrane 667; Congreso, Bandera 502; México, San Diego 634; América, Arturo Prat 1403; Vicuña Mackenna, Avda. Vicuña Mackenna 521; Indiana, Franklin 486; Veneciana, Gandarillas 335; Colo Colo, Alvarez de Toledo 477; La Granja, Santa Roso 6565; Millaray, Abranquil 5970; Doggenweisler, Avda. Providencia 2377; Vespucio, Ada. Apoquindo 7084; El Tranque, Isabel La Católica 6072; Padig, Villagra 25; Radium, Avda. Manuel Montt 2562; La Reina, Avda. Larraín 6208; Villa Macul, José Pedro Alessandri 4239; Urgencia, San Francisco 75 turno permanente.

# Cementerio General

Se advierte al público interesado que los nichos situados en los Pabellones, Galerías y Muros de Circunvalación que más abajo se indican y que a la fecha están vencidos, y que no fueren renovados dentro de los diez días siguientes al primero de esta publicación, serán desocupados y sepultados en fosa común, sin mayor responsabilidad para el establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo N.o 16 del Reglamento General de Cementerios. (Decto. N.o 421, del 14 de abril de 1932.)

## NICHOS DE ADULTOS

**PABELLONES 13 Y 14.—** 6396, Corina Muñoz C. Cordero; 620, Eduardo Cornejo V.

**PABELLON 16.—** 1613, Armando Torres T.; 1865, Julia Villagrán; 1873, Angel Ortega.

**PABELLONES 21 Y 23.—** 381, Luis Santibáñez; 461, Enrique Alvarez; 38, José Figueroa L.

**GALERIA 1.—** 136, Blanca Manríquez.

**GALERIA 3.—** 2199, Raquel Ramírez V.; 2255, Marta Gatica F.; 2340, Evangelina Almendras A.; 2718, Carmela Núñez; 2748, Custodio Zagal P.; 2773, Sergio Aguirre L.

**GALERIAS 5 Y 6.—** 4951, Juan Galindo Peña; 5936, Paulino de la C. Villarroel.

**GALERIA 7.—** 6878, Carmela Vásquez C.; 7405, Luis A. Navia Altamirano.

**GALERIA 8.—** 7898, Guillermo Valdivia B.; 8528, Guillermina Muñoz A.; 8505, César E. Segovia; 8950, Francisco Fernández Rubio; 10096, Enrique Vargas Z.; 10127, Wenceslao Santelices; 10146, Aurelia Labadíe; 10165, Guillermo Soto E.; 10635, H. Gamboa; 11386, Berta Guerra G.; 11406, José Santos Hernández; 11426, Hernán Folch Bissoy; 11510, Olga Brito C.; 11562, Celinda Sepúlveda M.

**GALERIAS 9 Y 10.—** 12420, Mireya Cortés U.; 742, Enrique Tornell; 2701, Cristina Espinoza.

**GALERIA 13.—** 1116, Víctor M. González G.; 1117, Manuel Benito C.; 1118, Cruz Véliz Flores; 1108, Eliana Moreno L.; 1109, Tomás Andrade B.; 1111, Aída Cortés G.; 1113, Andrés Ludany S.; 1114, José Valdebenito P.; 1093, Clara Ríos; 1100, José Rivas B.; 1101, Aníbal T. Andrade; 1102, Valentín Vergara S.

**GALERIA 14.—** 425, María Cartagena M.; 449, Gilberto Pavez C.; 469, Angela Rebolledo G.; 489, Hilario Pérez T.; 497, Julio E. Galarce; 504, Inés Villarroel A.; 508, Carmen Fernández F.; 516, Luis Sepúlveda D.; 527, Luis Damiani T.; 533, Raúl Díaz J.; 534, Ricardo Barroso G.; 542, Berta Cerda C.; Florinda Herrera F., N.o 550.

## NICHOS DE PARVULOS

**PABELLON 16.—** 79, Vicente Salazar C.; 203, Silvio Hume O.; 232, Manuel Pérez M.; 262, Adriana Samaniego; 280, Ricardo Ceballos M.

NOTA.— En conformidad al Decreto Ley N.o 421, del 14-IV-1932, esta publicación se hace **durante diez días de cada mes** (1.o al 10, incl.) y en un solo diario.

SANTIAGO, 1.o de abril de 1960.

EL ADMINISTRADOR

# Regidores presuntivamente electos, por provincias y partidos políticos, de acuerdo con informaciones llegadas al Ministerio del Interior

| | | TARAPACA | ANTOFAGASTA | ATACAMA | COQUIMBO | ACONCAGUA | VALPARAISO | SANTIAGO | O'HIGGINS | COLCHAGUA | CURICO | TALCA | MAULE | LINARES | ÑUBLE | CONCEPCION | ARAUCO | BIO-BIO | MALLECO | CAUTIN | VALDIVIA | OSORNO | LLANQUIHUE | AYSEN | CHILOE | MAGALLANES | TOTAL |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| A | CONSERVADOR UNIDO | – | | 1 | 7 | 23 | 23 | 67 | 26 | 33 | 10 | 17 | 1 | 8 | 16 | 11 | | 4 | 7 | 20 | | 1 | 12 | 3 | 11 | | 301 |
| B | DEL PUEBLO | | | | | | | 2 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 2 |
| C | MOVIM. REPUBL. DE CHILE | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| D | LIBERAL | 5 | 7 | 1 | 22 | 27 | 19 | 31 | 27 | 17 | 10 | 12 | 9 | 16 | 24 | 4 | 4 | 7 | 28 | 18 | 26 | 9 | 5 | 3 | 10 | 2 | 349 |
| E | NACIONAL POPULAR | | | | | 1 | 1 | 7 | 3 | | 1 | 4 | | | 5 | 2 | 8 | 8 | 8 | 14 | 1 | | 6 | | | | 57 |
| F | DEMOCRATA | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| G | SOCIALISTA DEMOCRATICO | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| H | DEMOCRATICO POPULAR | | | | | 1 | 1 | 4 | | | | | | 3 | 2 | 9 | | 1 | 2 | 9 | 1 | | | | | | 33 |
| I | SOCIALISTA | 2 | 4 | 3 | 13 | 1 | 6 | 11 | 8 | 4 | 6 | | 1 | 4 | 3 | 6 | 6 | 3 | 4 | 4 | 6 | 3 | 2 | 3 | 13 | 9 | 130 |
| J | UNION NACIONAL | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| K | RADICAL | 12 | 11 | 23 | 25 | 12 | 18 | 27 | 10 | 14 | 9 | 11 | 2 | 10 | 37 | 29 | 12 | 17 | 16 | 23 | 15 | 15 | 11 | 4 | 23 | 9 | 395 |
| L | DEMOCRATA CRISTIANO | 4 | 4 | 9 | 7 | 11 | 14 | 39 | 12 | 7 | 5 | 8 | 7 | 6 | 13 | 14 | 4 | 5 | 2 | 4 | 10 | 3 | 3 | 1 | 1 | 1 | 194 |
| M | DEL TRABAJO | | | | | | | | 1 | | | | | | | | | | | | | | | | | | 1 |
| N | DEMOCRATICO | | | | | | 4 | | | | | | 8 | | | 1 | 2 | 2 | | | 2 | | | | | | 19 |
| Ñ | COMANDOS POPULARES | | | | | | | 1 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 1 |
| O | COMUNISTA | 4 | 8 | 3 | 16 | 1 | 7 | 13 | 2 | 1 | | 1 | | 1 | | 6 | 8 | 4 | | | 1 | | 1 | 2 | | 1 | 82 |
| P | RADICAL DOCTRINARIO | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Q | INDEPENDIENTES | 1 | 1 | 3 | | 1 | | 5 | 1 | | | | | | 2 | | | 3 | | | 1 | | | | | 1 | 19 |
| | TOTAL | 28 | 35 | 45 | 89 | 78 | 93 | 207 | 90 | 76 | 41 | 53 | 28 | 48 | 102 | 82 | 38 | 48 | 67 | 92 | 63 | 31 | 60 | 16 | 58 | 23 | 1571 |

# Votos obtenidos por los Partidos en provincias

**De acuerdo con las cifras proporcionadas por el Ministerio del Interior y nuestros corresponsales, el resultado obtenido en provin cias, por partidos, es el siguiente:**

TARAPACA: Total votos, 21.272. Total regidores elegidos, 28.

| | | |
|---|---|---|
| Liberales | 5 | 3.444 |
| Socialistas | 2 | 1.717 |
| Unión Nacional | — | 35 |
| Radicales | 12 | 6.111 |
| Demócratacristianos | 4 | 3.700 |
| Democráticos | — | 59 |
| Comunistas | 4 | 4.838 |
| Independientes | 1 | 1.368 |

ANTOFAGASTA: Total votos, 43.605. Total regidores elegidos, 35.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | — | 1.778 |
| Liberales | 7 | 5.802 |
| Nacional Popular | — | 896 |
| Democrático Popular | — | 103 |
| Socialistas | 4 | 1.277 |
| Radicales | 11 | 10.151 |
| Demócratacristianos | 4 | 6.912 |
| Democráticos | — | 1.024 |
| Comunistas | 8 | 8.317 |
| Independientes | 1 | 2.345 |

ATACAMA: Total votos, 19.474. Regidores elegidos, 45.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 1 | 548 |
| Liberales | 1 | 691 |
| Socialistas | 3 | 1.930 |
| Radicales | 23 | 9.499 |
| Demócratacristianos | 9 | 3.433 |
| Comunistas | 5 | 2.691 |
| Independientes | 3 | 880 |

COQUIMBO: Total votos, 45.420. Total regidores elegidos, 89.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 7 | 3.991 |
| Liberales | 22 | 9.427 |
| Socialistas | 12 | 7.453 |
| Radicales | 23 | 12.907 |
| Demócratacristianos | 7 | 5.441 |
| Comunistas | 16 | 5.968 |

ACONCAGUA: Total votos, 27.643. Total regidores elegidos, 78.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 23 | 5.994 |
| Liberales | 27 | 6.520 |
| Nac. Populares | 1 | 739 |
| Dem. Populares | 1 | 737 |
| Socialistas | 1 | 1.718 |
| Radicales | 12 | 5.588 |
| Dem. Cristianos | 11 | 4.184 |
| Comunistas | 1 | 1.766 |
| Independientes | 1 | 187 |

VALPARAISO: Total de votos, 122.740. Total regidores elegidos, 93.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 24 | 22.869 |
| Liberales | 18 | 16.440 |
| Nac. Populares | 1 | 3.426 |
| Dem. Popular | 1 | 3.880 |
| Socialistas | 6 | 10.379 |
| Radicales | 18 | 22.041 |
| Dem. Cristianos | 14 | 18.203 |
| Democráticos | 4 | 10.558 |
| Comunistas | 7 | 11.549 |

O'HIGGINS: Total de votos, 46.578. Total regidores elegidos, 90.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 26 | 10.345 |
| Liberales | 27 | 9.782 |
| Nac. Populares | 3 | 1.620 |
| Radicales | 10 | 5.524 |
| Dem. Cristianos | 12 | 6.112 |
| Socialistas | 8 | 6.160 |
| P. del Trabajo | 1 | 1.103 |
| Comunistas | 2 | 3.318 |
| Independientes | 1 | 2.511 |

COLCHAGUA: Total votos, 26.127. Total regidores elegidos, 73.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 33 | 9.370 |
| Liberales | 16 | 5.164 |
| Socialistas | 4 | 1.865 |
| Radicales | 12 | 5.610 |
| Dem. Cristianos | 7 | 2.994 |
| Comunistas | 1 | 974 |

CURICO: Total de votos, 16.752. Total regidores elegidos, 41.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 9 | 3.488 |
| Liberales | 11 | 3.217 |
| Nac. Populares | 1 | 488 |
| Socialistas | 6 | 3.025 |
| Radicales | 9 | 3.534 |
| Dem. Cristianos | 5 | 1.858 |

TALCA: Total de votos, 31.540. Total de regidores elegidos, 53.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 17 | 6.318 |
| Liberales | 12 | 5.425 |
| P. Nac. Populares | 4 | 2.614 |
| Radicales | 11 | 5.991 |
| Dem. Cristianos | 8 | 5.527 |
| Comunistas | 1 | 2.037 |
| Democráticos | 0 | 114 |
| Socialistas | 0 | 1.821 |
| Unión Nacional | 0 | 769 |
| P. del Trabajo | 0 | 464 |

MAULE: Total votos, 16.086 Regidores elegidos, 27.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 1 | 1.267 |
| Liberales | 9 | 4.989 |
| Socialistas | 1 | 1.065 |
| Unión Nacional | 0 | 123 |
| Radicales | 2 | 1.665 |
| Demócratacristianos | 7 | 3.189 |
| Democráticos | 7 | 3.381 |
| Comunistas | 0 | 351 |
| Independientes | 0 | 56 |

LINARES: Total de votos, 27.738. Regidores elegidos, 48.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 8 | 3.449 |
| Liberales | 15 | 7.798 |
| Nac. Populares | 0 | 522 |
| Dem. Populares | 3 | 1.255 |
| Socialistas | 4 | 2.815 |
| Unión Nacional | 0 | 163 |
| Radicales | 10 | 5.189 |
| Demócratacristianos | 5 | 3.931 |
| Democráticos | 0 | 267 |
| Comunistas | 1 | 1.341 |
| Independientes | 0 | 1.006 |

ÑUBLE: Total de votos, 42.886. Total de regidores elegidos, 95.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 16 | 5.443 |
| Liberales | 25 | 7.366 |
| Radicales | 37 | 11.835 |
| Demócratacristianos | 13 | 6.361 |
| Socialistas | 3 | 3.344 |
| Comunistas | 0 | 1.478 |
| Independientes | 2 | 1.068 |

CONCEPCION: Total de votos, 86.712. Total de regidores elegidos, 82.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 11 | 9.843 |
| Liberales | 4 | 5.261 |
| Nac. Populares | 2 | 3.735 |
| Dem. Populares | 9 | 8.605 |
| Socialistas | 6 | 8.275 |
| Radicales | 29 | 17.777 |
| Demócratacristianos | 14 | 16.392 |
| Democráticos | 1 | 2.184 |
| Comunistas | 6 | 11.908 |

ARAUCO: Total de votos, 14.023. Total de regidores elegidos, 36.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 0 | — |
| Liberales | 4 | 1.022 |
| Socialistas | 6 | 2.850 |
| Radicales | 12 | 3.734 |
| Demócratacristianos | 4 | 1.628 |
| Comunistas | 6 | 2.959 |
| Nac. Populares | 2 | 655 |
| Dem. Populares | 0 | 339 |

BIO BIO: Total de votos, 21.384. Total de regidores, 48.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 4 | 2.658 |
| Liberales | 7 | 2.677 |
| Nac. Populares | 2 | 1.469 |
| Dem. Populares | 1 | 549 |
| Socialistas | 3 | 2.182 |
| Radicales | 17 | 5.068 |
| Demócratacristianos | 5 | 2.758 |
| Democráticos | 2 | 540 |
| Comunistas | 4 | 2.211 |
| Independientes | 3 | 617 |

MALLECO: Total votos, 23.312 Regidores elegidos, 67.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 7 | 2.185 |
| Liberales | 28 | 8.484 |
| Nac. Populares | 8 | 2.556 |
| Dem. Populares | 2 | 1.562 |
| Socialistas | 4 | 1.680 |
| Radicales | 16 | 4.248 |
| Dem. Cristianos | 2 | 1.545 |

CAUTIN: Total votos, 48.787. Regidores elegidos, 92.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 20 | 8.608 |
| Liberales | 18 | 8.357 |
| Nac. Populares | 14 | 7.354 |
| Dem. Populares | 9 | 5.194 |
| Socialistas | 4 | 3.128 |
| Radicales | 23 | 10.172 |
| Dem. Cristianos | 4 | 3.504 |

VALDIVIA: Total votos, 38.211 Regidores elegidos, 63.

| | | |
|---|---|---|
| Liberales | 25 | 9.897 |
| Nac. Populares | 1 | 2.446 |
| Demócratas | 1 | 376 |
| Dem. Populares | 1 | 918 |
| Socialistas | 6 | 5.155 |
| Radicales | 16 | 7.224 |
| Dem. Cristianos | 10 | 5.941 |
| Democráticos | 1 | 1.873 |
| Comunistas | 1 | 1.955 |
| Independientes | 1 | 580 |

OSORNO: Total votos, 21.137. Regidores elegidos, 31.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 1 | 1.212 |
| Liberales | 9 | 4.786 |
| Socialistas | 3 | 3.470 |
| Radicales | 15 | 7.548 |
| Dem. Cristianos | 3 | 2.022 |
| Comunistas | — | 661 |
| Nac. Populares | — | 1.106 |
| Soc. Democráticos | — | 122 |
| Dem. Populares | — | 128 |
| Democráticos | — | 72 |

LLANQUIHUE: Total votos, 19.974. Regidores elegidos, 40.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 2 | 6.211 |
| Liberales | 5 | 2.007 |
| Socialistas | 2 | 2.282 |
| Radicales | 11 | 4.644 |
| Dem. Cristianos | 3 | 2.332 |
| Comunistas | 1 | 904 |
| Nac. Populares | 6 | 3.334 |

CHILOE: Total votos, 11.255. Regidores elegidos, 41.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 7 | 2.099 |
| Liberales | 8 | 2.138 |
| Demócratas | — | 154 |
| Socialistas | 9 | 1.770 |
| Radicales | 17 | 4.188 |
| Dem. Cristianos | — | 580 |
| Comunistas | — | 302 |

AISEN: Total votos, 3.771. Regidores elegidos, 16.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | 3 | 539 |
| Liberales | 3 | 643 |
| Socialistas | 3 | 658 |
| Radicales | 4 | 707 |
| Dem. Cristianos | 1 | 384 |
| Comunistas | 2 | 414 |

MAGALLANES: Total votos, 16.840. Regidores elegidos, 21.

| | | |
|---|---|---|
| Conservadores | — | – |
| Liberales | 1 | 658 |
| Nac. Populares | — | 707 |
| Soc. Democráticos | — | 138 |
| Socialistas | 9 | 5.189 |
| Radicales | 8 | 5.349 |
| Dem. Cristianos | 1 | 1.772 |
| Democráticos | — | 911 |
| Comunistas | 1 | 1.448 |
| Independientes | 1 | 1.118 |

## El Partido Radical es la primera fuerza electoral y política de Chile

### Análisis de los comicios municipales hecho spor el Departamento Electoral del CEN

**El Departamento Electoral del Partido Radical, que dirige el ex diputado, Dr. Raúl Brañes, entregó ayer la siguiente declaración:**

"Es conocido por la opinión pública el resonante triunfo que acaba de obtener el Partido Radical en las elecciones municipales. Con el objeto de apreciar debidamente esta victoria es útil analizar algunas cifras.

En 1956 el partido logró hacer triunfar a 361 regidores, con un total de 164.677 votos y ahora aumentamos en 34 regidores y los sufragios en alrededor de un 50%. En efecto, según los datos suministrados por el Ministerio del Interior, el partido obtuvo la más alta cuota de regidores y el mayor número de sufragios. Los regidores radicales elegidos llegan a la cifra de 395 y los votos obtenidos son 244.983, faltando aún por escrutar algunas comunas. Según estos mismos datos, el Partido Liberal habría obtenido 343 regidores, esto es 52 regidores menos que el Partido Radical y sus votos alcanzan a la suma de 186.613, o sea, la fuerza política que está más cerca del radicalismo queda con 58.370 sufragios menos. No es pues el Partido Liberal sino el Partido Radical la primera fuerza política y electoral de Chile.

Util es también recordar las cifras de la última elección presidencial: de acuerdo con el cuadro publicado en el "Diario Ilustrado" de hoy, el señor Alessandri obtuvo 389.909 sufragios y los partidos liberal y conservador que la apoyaron han obtenido 362.417. En consecuencia, las fuerzas de derecha disminuyeron en 25.492. El señor Frei obtuvo 255.769 votos y los partidos demócrata-cristiano y nacionalpopular que sostuvieron su postulación habrían obtenido en la elección reciente una cantidad total de 224.133 votos; o sea, según el cuadro ya señalado, habrían disminuido en 31.636 sufragios. El señor Allende que obtuvo la segunda mayoría en la elección presidencial llegó a la cifra de 356.266 votos y el Partido Socialista y Comunista juntos alcanzaron a 230.282, o sea, de acuerdo con la misma publicación habrían obtenido un menor número de sufragios ascendente a 125.984.

El candidato del Partido Radical señor Luis Bossay obtuvo en la elección presidencial 192.077 votos y nuestra colectividad, sin considerar a los aliados que tuvimos en aquella ocasión, ha alcanzado la suma de 244.983 votos. O sea, según estos datos, ha aumentado sus sufragios de una a otra elección en 52.906.

Estos hechos satisfacen plenamente a nuestro partido. Revelan el espíritu de responsabilidad y sacrificio de nuestros correligionarios y la amplia confianza que la opinión pública presta a su acción política.

En esta declaración, el Departamento Electoral del Partido Radical pone término a las especulaciones que sobre el resultado de las elecciones han hecho diversos sectores interesados, procurando desvirtuar la clara y limpia victoria obtenida por el radicalismo".

### JUVENTUD LIBERAL DE LA CISTERNA SE REUNE EL SABADO

La asamblea de la Juventud Liberal de La Cisterna, cita a una reunión general ordinaria para el sábado próximo, a las 19 horas, en primera, a las 20, en segunda citación, en el local de Hostería Los Morros, ubicada en calle Los Morros esquina de Gran Avenida, paradero 27.

La tabla consulta una cuenta de la directiva, sobre la reciente campaña electoral, un homenaje al regidor electo Guillermo Rodríguez y la elección de nueva directiva para el período 1960-1961.

### PREPARAN HOMENAJE A REGIDOR SEÑORET

El próximo domingo, a las 19 horas, se ofrecerá una manifestación en el Rosedal, al regidor Rafael Señoret, quien obtuvo la primera mayoría en el Primer Distrito de Santiago, en las recientes elecciones.

El comité organizador ha invitado especialmente a las autoridades del Partido Radical y a sus parlamentarios.

Las adhesiones se reciben en Merced 732; Teatinos 436, por Eduardo del Fierro; Vega Chica por Gilberto e Isabal Espinal y en local en que funcionó el comando general, Merced 738, altos, de 18 a 19.30 horas.

# RUMORCILLOS

## "Olfatillo"

Un grupo de parlamentarios conversaba ayer en uno de los pasillos de la Cámara, cuando uno de ellos exclamó:

—"¡Atención!... ahí viene "Olfatillo".

A. David L.

Sus interlocutores sorprendidos miraron en la dirección indicada por su colega. El que entraba a la Cámara era el diputado aconcagüino Alfonso David Lebón, quien hace alrededor de un mes abandonó el alero del Partido Nacional Popular para ingresar al Demócrata Popular frapista. David creía que si seguía en el Panapo tenía muy pocas posibilidades de ser reelegido. Lo divertido es que a los democráticos populares les fue mucho peor que a los panapista. ¡Vaya olfatito!

## Compadres

El diputado José Foncea se dedicó ayer a contar anécdotas sobre la elección en Talca, al parecer resignado con sólo los cuatro regidores que su partido obtuvo en esa provincia.

Contó, por ejemplo, que el candidato demócratacristiano Gilberto Cea se encontró con un compadre, cuando se dirigía a sufragar. Resolvieron seguir juntos, pero antes pasaron a hacer un brindis por el futuro vencedor. Y como una sin otra no vale...

Votaron en la misma mesa y siguieron los brindis, todos naturalmente por cuenta del candidato. Y así los sorprendieron los primeros resultados, proporcionados por las emisoras locales.

Y llegó el de la mesa en que habían sufragado los compadres. El locutor, sin proponérselo, puso énfasis en su voz al anunciar:

"Mesa N.o tanto varones... Gilberto Cea... 1 voto."

Ahí mismo terminaron los brindis y la amistad entre los compadres, aunque el que no era candidato insistía en que el que se había equivocado al votar era... "mi compadre Cea".

## Como la mona

José Foncea explicaba la baja del Panapo diciendo que su partido no tenía una línea definida. Según él, puede virar con toda facilidad en 180º.

"Yo —dijo— fui el único que hablé contra el Partido Radical y me fue como la mona. ¡Hay que ver que son poderosos!... ¿Nooo?

## Deportivo

El diputado Foncea es duro para la autocrítica. Ayer se mostró partidario de poner un aviso de arriendo al local del PANAPO y que cada uno partiera hacia donde sintiera mayores inclinaciones.

"Somos como un club deportivo —manifestó— y ni siquiera jugamos fútbol. Propondré que cada uno haga lo que quiera porque el pacto con los demócratacristianos de que se está hablando sería como una sociedad con un usurero... uno se queda con... la experiencia".

# Debate político efectúa Comité Ejecutivo Nacional del Partido Radical

**Continuará el martes próximo.— Se aprobó voto sobre problemas del Ministerio de Educación.— El 2 de mayo comenzará procedimiento interno para elegir candidatos a parlamentarios**

**En sesión celebrada anoche, el CEN del Partido Radical reanudó el debate político pendiente desde las últimas sesiones y que se refiere a las relaciones del radicalismo con el Gobierno, el que continuará el martes próximo.**

**Al iniciarse la sesión, el Presidente, Pedro Enrique Alfonso, dio cuenta de los resultados del acto eleccionario del domingo último, en que el país confirmó al radicalismo como la primera fuerza política de la República. Se tomó conocimiento de una declaración hecha por el Departamento Electoral, a la que se le prestó aprobación.**

En el debate político habló, en primer lugar, el vocal Alejandro Ríos, para referirse al movimiento del profesorado y a la suspensión de las clases en varios establecimientos educacionales. Se refirió, asimismo, a los problemas del Ministerio de Educación, formulando diversas críticas.

A continuación habló largamente el senador Roberto Wachholtz, quien hizo un enjuiciamiento crítico de la gestión económica y financiera del Ejecutivo. A pesar de no estar de acuerdo con ella, se pronunció en contra de una línea de oposición, pero manifestó que la independencia política del partido debe ejercerse de una manera total.

Sobre los problemas del Ministerio de Educación se aprobó un voto que en su parte resolutiva dice:

"Que la situación producida se debe a la incapacidad demostrada por el Ministro de Educación en el desempeño de su cargo, y, en consecuencia, reitera su solidaridad con las aspiraciones del profesorado nacional y estima que cualquiera medida que se adopte en su contra por la suspensión de sus labores, sería injusta".

Finalmente, se fijó el 2 de mayo próximo como comienzo del plazo de 8 días que fija el reglamento para la presentación de los candidatos a senadores y diputados.

# Más objetividad piden a comentarista radial Luis Hernández Parker

**TEMUCO 5.— Dirigentes obreros y de asambleas de Temuco y de otras ciudades, enviaron la siguiente comunicación telegráfica al comentarista radial Luis Hernández Parker:**

**"Luis Hernández Parker. Radio Minería. Santiago. Como Ud. dice ser objetivo en sus informaciones deberá reconocer ahora, asomándose por el odio morboso que Ud. siente por el radicalismo y por los radicales, la vitalidad y la fuerza de la doctrina de este partido, que superando múltiples dificultades, intrigas e incomprensiones, se expresa, quiéralo Ud., o no lo quiera, como la primera fuerza política de la República. Los números son los únicos que no admiten discusiones, señor Hernández Parker. ¡Viva la Democracia!"**

**Firman el telegrama, Vicente Rojas Avalos, dirigente de ORFERA; Carlos Virgilio, dirigente gremial; Juan Fischer, dirigente de ORFERA; Heriberto Palavecinos, regidor por Freire; Juan Linsteuber, ex presidente de la Asamblea Radical de Freire, y Juan Janiz Zedán, ex presidente de la Asamblea de Pucón. (El corresponsal.)**

# De la inclusión de 19 proyectos en la Convocatoria se dio cuenta en el Senado

**Se autorizó a los senadores Amunátegui y Vial para ausentarse del país por más de treinta días.— Senador González Madariaga examinó relaciones chileno-argentinas.— La Corporación suspendió sus sesiones ordinarias hasta el 19 del presente mes**

Un proyecto de ley, ya despachado por la Cámara de Diputados, que autoriza a la Municipalidad de Cabildo para transferir al Fisco un terreno para construir oficinas para Correos y Telégrafos de esa ciudad, fue aprobado en la sesión celebrada por el Senado en la tarde de ayer. Se dispone en esta iniciativa que, si por cualquier causa este predio se destinare a fines diversos a los señalados en el proyecto, el dominio del inmueble volverá a la Municipalidad de Cabildo.

**RENUNCIA.—** Se dio cuenta de una comunicación del senador Carlos Vial, en que formula su renuncia como representante del Senado en el Banco Central de Chile, quedando en tabla para la próxima sesión.

**PUBLICACION.—** Se acordó publicar in-extenso el informe dado al Senado por el señor Vial de sus actividades como Consejero en el Banco Central de Chile.

**PERMISO PARA AUSENTARSE DEL PAIS.—** Los senadores Carlos Vial y Gregorio Amunátegui solicitaron permiso constitucional para ausentarse del país por más de 30 días, el que les fue concedido.

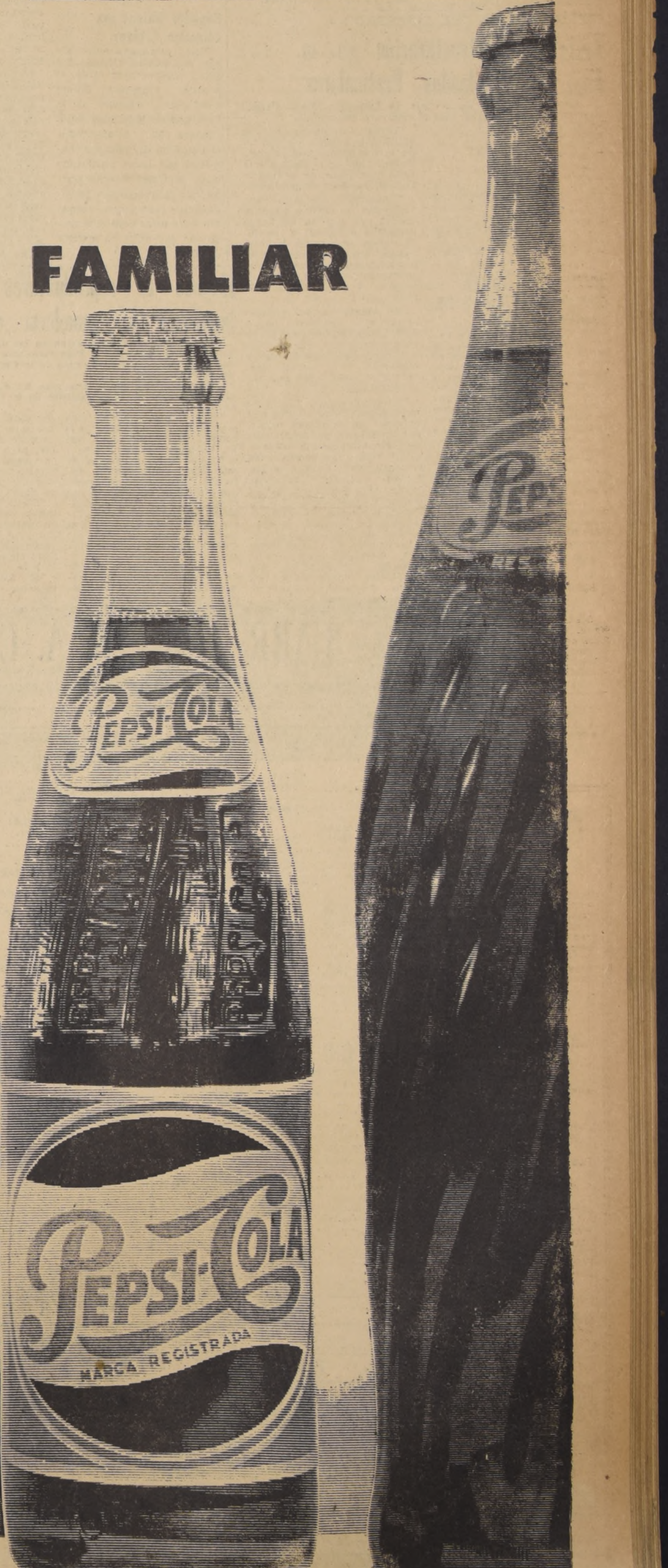
**INCLUSIONES EN CONVOCATORIA.—** Se dio cuenta de oficios del Ejecutivo por los que se incluyen 19 proyectos de ley en la convocatoria, entre ellos, el que establece el Seguro Obligatorio de las Enfermedades Profesionales (silisosis), el que modifica la ley que creó la Caja Bancaria de Pensiones, con el objeto de incrementar el Fondo de Medicina Curativa, y, el que declara Monumento Nacional el Mausoleo erigido a Gabriela Mistral en Monte Grande.

**INCIDENTE.—** En la hora de incidentes habló únicamente el senador Exequiel González Madariaga, quien, en un largo discurso continuó el examen de las relaciones chileno-argentinas que inició en una intervención anterior. En esta ocasión hizo una crítica a la labor general de la Cancillería "que ha vivido en constante rotativa", y, enseguida siguió el análisis cronológico de los hechos ocurridos entre los dos países a partir desde 1901 hasta los últimos tiempos, dejando pendiente para una próxima intervención los sucesos habidos a partir de los hechos del valle California y del islote Snipe y un comentario sobre los convenios celebrados últimamente entre ambos Gobiernos.

**SUSPENSION DE SESIONES.—** La Sala aprobó un acuerdo tomado por los Comités Parlamentarios que suspende las sesiones ordinarias de la Corporación de hoy miércoles y las de los días martes 12 y miércoles 13 del presente, no reanudándolas, en consecuencia, sino hasta el martes 19.








# Se constituyeron los Colegios Escrutadores Departamentales

**El doctor Juan Castellón fue elegido presidente de la Primera Comuna.— Dos mesas no computadas en Quilicura, Segundo Distrito, pueden hacer variar los resultados, perdiéndose el socialista y entrando un segundo radical**

Hasta la medianoche trabajaron ayer los diversos Colegios Escrutadores del Primer Distrito de Santiago, todos los cuales, de acuerdo con la ley, se constituyeron a las 14 horas. Lo mismo ocurrió en el resto del país, según nuestros corresponsales.

El Colegio Escrutador de la Primera Comuna se constituyó en el hall del Conservador de Bienes Raíces, primer piso del edificio de los Tribunales, entrando por Morandé. Los de las demás comunas del Primer Distrito lo hicieron en el mismo lugar donde funcionaron las mesas receptoras de sufragios.

El radical Juan Castellón Eyzaguirre fue elegido presidente del Colegio de la Primera Comuna, que integran, además, el conservador Julio Alamos, el liberal Humberto Vargas Ramírez, la comunista Graciela Olmos, y la demócratacristiana Zulema Unurraga.

Este Colegio deberá escrutar [illegible] mesas de varones, 69 de mujeres y una de extranjeros. Acordó seguir sesionando hoy de 10 a 12 y de 15 a 20 horas. Hasta anoche había escrutado 25 mesas, sin que se produjeran variaciones de importancia.

En la Intendencia de Santiago se constituyó el Colegio Escrutador del Segundo Distrito, que eligió presidente al conservador Julio Rodríguez Ponce. Lo integran también Julio Salas Romo, independiente; Juan Enrique Jara, liberal; Luis Vega Vega, comunista, y Trivicio Girardi, demócratacristiano.

Se revisaron las actas de Til-Til, que no sufrieron variaciones. En las de Quilicura se comprobó que la mesa número 3 de hombres y la de mujeres no habían efectuado el escrutinio, situación que puede hacer perderse al socialista Luis Castro, y resultar elegido en su reemplazo un segundo radical, que sería Pedro Escobar.

En el Tercer Distrito se constituyeron dos Colegios Escrutadores. Uno, en la Municipalidad de Ñuñoa, que escrutará las comunas de Ñuñoa, Providencia, La Florida, Las Condes, Pirque, Puente Alto y San José de Maipo. El otro se constituyó en la Municipalidad de San Miguel, con jurisdicción sobre esa comuna y las de La Granja y La Cisterna.

# RESULTADO DE LA ELECCION SATISFACE A CONSERVADORES

**Declaración de la Junta Ejecutiva**

**La Junta Ejecutiva del Partido Conservador, en relación al resultado de la Elección de Regidores celebrada el domingo pasado, acordó hacer la siguiente declaración:**

**"Que el resultado de la elección es altamente satisfactorio para el Partido Conservador, que ha recibido, nuevamente de la ciudadanía el más amplio respaldo, ubicándose como la tercera fuerza electoral del país.**

El éxito obtenido al elegir 306 regidores con la alta votación de 175.804 votos, constituye una prueba de confianza del electorado a nuestra política, expresión en la acción restauradora del Supremo Gobierno.

Especial importancia reviste la votación obtenida por el conservantismo en la provincia de Santiago, en que ha obtenido la más alta cuota de regidores; en otras grandes ciudades como Valparaíso, Talca, Curicó y Temuco, y en las zonas agrícolas.

Esta Junta Ejecutiva se hace un deber en agradecer a los conservadores de todo el país y muy especialmente a los parlamentarios y a los candidatos a regidores, su abnegación y esfuerzo que han hecho posible el triunfo obtenido."

# Voto de aplauso a Mesa que preside Amunátegui acordó la Junta Liberal

**Cuenta sobre resultados de la elección.— Instrucciones a las asambleas para la designación de los candidatos a parlamentarios**

**El presidente del Partido Liberal, senador Gregorio Amunátegui, solicitó anoche autorización de la Junta Ejecutiva de su partido para dejar sus funciones directivas durante algunos días, para tomar un breve descanso.**

**La solicitud fue aprobada y durante su ausencia será reemplazado por el Vicepresidente, diputado Miguel Huerta.**

**Previamente, el senador Amunátegui dio a la Junta Ejecutiva una detallada cuenta de los resultados de la elección del domingo pasado y se refirió al éxito alcanzado en ella por el liberalismo.**

Recordó que el partido aumentó su cuota de regidores en ejercicio de 254 a 343, y que la votación liberal, que en los comicios municipales de 1956 fue de 88.000 sufragios, y de 134 mil en las parlamentarias de 1957 aumentó a 187.000 el domingo último, o sea, un 113 y 40%, respectivamente sobre las dos primeras cifras.

Luego de un debate sobre esta materia, y a propuesta del vocal Fernando Claro Salas, la Junta acordó, por unanimidad un voto de felicitación y aplauso al senador Amunátegui y a los demás miembros de la mesa directiva, por su brillante actuación en la campaña electoral recientemente finalizada.

Finalmente, la Junta Ejecutiva acordó instruir a los Consejos Agrupacionales y asambleas de todo el país, por intermedio del Departamento Electoral, sobre la fecha y procedimiento para realizar las elecciones internas de las que saldrán los candidatos a diputados del partido, para las elecciones parlamentarias de marzo del próximo año.

# Hoy se debate el reglamento de Grupo Interparlamentario

La Comisión de Estudios del Grupo Interparlamentario chileno se reunirá hoy, a las 12 horas, para pronunciarse sobre el anteproyecto de reglamento interno para las actividades del Grupo.

En su redacción han intervenido los diputados Juan de Dios Reyes y Florencio Galleguillos. Consta de quince artículos, y una vez aprobado será sometido a la consideración del Grupo Interparlamentario, en una reunión que presidirá el senador Hernán Videla Lira.

# El Ejecutivo no introducirá modificaciones en estructura del Cuerpo de Carabineros

**El Ministerio del Interior entregó anoche la siguiente declaración, en la que desmiente algunas versiones periodísticas en el sentido de que el Ejecutivo modificaría la estructura del Cuerpo de Carabineros.**

**El texto de la declaración es el siguiente:**

"En presencia de publicaciones periodísticas aparecidas en los últimos días en el sentido de que el Gobierno habría resuelto, mediante un decreto con fuerza de ley, modificar la estructura del Cuerpo de Carabineros el Ministerio del Interior estima necesario dejar en claro que ello no es efectivo y que el Cuerpo de Carabineros mantiene plenamente su rango y el personal de la Institución conserva todas las prerrogativas y la organización jerárquica que les son inherentes.

En efecto, la situación funcionaria y la estructura jerárquica tradicional del Cuerpo de Carabineros ha quedado claramente reconocida en el decreto con fuerza de ley número 118 publicado en "El Diario Oficial" de fecha 2 de marzo ppdo. el que mantiene integralmente las denominaciones, los rangos y la estructura institucional.

Por otra parte, en el artículo 8.o del decreto con fuerza de ley número 213, publicado en "El Diario Oficial" de fecha 30 de marzo ppdo. se deja establecido expresamente que: "El personal de Carabineros goza del fuero militar y quedará sometido en materia de jurisdicción penal, civil y disciplinaria al Código de Justicia Militar, en la forma que actualmente determinan las leyes".

En consecuencia, el Ministerio del Interior, desautoriza en forma categórica las publicaciones a que se hace referencia y reafirma el propósito del Gobierno de mantener al Cuerpo de Carabineros en su actual organización, que ha permitido a la Institución desarrollar con extraordinaria eficiencia sus altos objetivos de servicio público y hacerse acreedora al más amplio reconocimiento ciudadano. (Fdo). Sótero del Río Gundián, Ministro del Interior."

DESMIENTEN A "LA LIBERTAD".—

## Correcta reestructuración en la Caja de Empleados Particulares

**El vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares, Luis Undurraga Correa, hizo el siguiente desmentido:**

"Señor:
Director del
Diario "La Libertad".
Presente:
"Muy señor mío:

"En la página central del diario de su dirección, de fecha de hoy, se da una información, relacionada cono la maclón, con carácteres de escándalo, relacionada cono la planta de empleados de la Caja de Previsión de EE. Particulares.

"Dicha información no se ajusta a la verdad, ya que todo lo relacionado con la reestructuración de la Caja y que deba publicarse en el Diario Oficial, ha sido ya publicado.

"Es inexacto que no se haya respetado la carrera administrativa, ya que se ha hecho justicia a antiguos y meritorios funcionarios de la institución que, en administraciones anteriores, fueron postergados injustamente, con el aplauso y el silencio de muchos.

"En cuanto a que personas ajenas a la institución hayan sido designadas en cargos de poca importancia, ello se debe a la necesidad de darle mayor eficiencia a un servicio que, necesariamente, tenía que ser reestructurado.

"En consecuencia, "las cosas monstruosas", que se dice que existen en la planta nueva, existen sólo en la imaginación de los autores de esa información, como, igualmente, las circunstancias de que se hubieran cumplido amenazas hechas al personal durante la campaña presidencial de 1958. Por el contrario, esta vicepresidencia ha defendido la estabilidad de funcionarios muy eficientes y meritorios que, ostensiblemente, manifestaron sus simpatías por candidatos contrarios a don Jorge Alessandri, durante la lucha presidencial."

## EL 20 TIENE JUNTA GENERAL SOCIEDAD DE FOMENTO FABRIL

La Sociedad de Fomento Fabril fijó para el miércoles 20 de este mes la celebración de la Junta General de Socios, en la sede de la Institución, a las 18.30 horas.

En esta oportunidad la Junta deberá pronunciarse sobre la Memoria y el Balance correspondiente al ejercicio de 1959, presentados por el Consejo de la Institución.

Se procederá también a proclamar como Consejeros de la SFF a los socios que obtuvieron las diez más altas mayorías en la elección realizada recientemente.

El Presidente de la Sociedad don Eugenio Heiremans, hará una exposición sobre la marcha de la SFF y fijará el pensamiento de la Industria frente a la política de estabilización y los proyectos económicos del Gobierno.

EN LA MONEDA.-

# Destacan labor del personal de Telégrafos

**Paro portuario afecta embarques de fruta chilena a los mercados norteamericano y europeo.— Ministro de Relaciones de la RAU llega el 26.— Actividades diplomáticas**

El Ministro del Interior felicitó al personal de los servicios de Telégrafos del Estado, por el trabajo cumplido el domingo último y el lunes para proporcionar, oportunamente, a esa Secretaría de Estado y a los partidos, las cifras con los resultados de la elección de regidores.

Esta labor cumplida especialmente por Telégrafos le permitió al Ministerio entregar el lunes en la noche un cuadro general de la elección en el país, el que, previamente revisado va en esta edición.

### Canciller adjunto de la RAU llega el 26

Husain Zulficer Sabri, Ministro de Relaciones Exteriores Adjunto de la República Arabe Unida, llegará a Santiago el martes 26, presidiendo una misión oficial de carácter económico.

Integrarán la misión el Embajador de la RAU en México y personeros de las actividades económicas de la República Arabe Unida.

### Senador Bulnes con Ministro Ortúzar

Una prolongada entrevista con el Canciller Ortúzar Escobar sostuvo ayer tarde, el senador Francisco Bulnes Sanfuentes, miembro de la Comisión de Relaciones de la Cámara alta. Al abandonar el despacho del Ministro manifestó que había conversado sobre materias internacionales que le interesaban personalmente y en forma especial sobre las bases para el acuerdo con Argentina en materia de límites.

### Audiencia de ayer del Jefe del Estado

En las audiencias concedidas ayer, por el Presidente Jorge Alessandri, fue recibido el senador radical Isauro Torres. Con el Jefe del Estado conversaron los Ministros del Interior, Obras Públicas, Finanzas y Justicia y la Subsecretaria de Hacienda, Vivian Shwarzt.

### Visita de cortesía de Embajador de Holanda

Jan S. Voute, Embajador de Holanda en Santiago, hará hoy, poco antes del mediodía, una visita de cortesía al Ministro de Relaciones Exteriores, Ortúzar Escobar. Voute presentará sus cartas credenciales al Presidente de la República en los próximos días.

### Embajadores visitan a Subsecretario de RR. EE.

Los Embajadores de Uruguay, Italia y España visitaron ayer, separadamente, al Subsecretario de Relaciones, Fernando Donoso. Por su parte, el Embajador de Colombia, Juan B. Córdova, fue recibido en audiencia por el Ministro Ortúzar Escobar.

El Embajador uruguayo, Raúl Vásquez, solicitó el apoyo chileno para la designación de un personero de su país en el Consejo Internacional de Derechos Humanos. El representante italiano, Mario Luccioli se informó sobre la posibilidad de recibir en el país a un grupo de emigrantes que viajarán próximamente y el diplomático hispano Tomás Suñer y Ferrer, conversó sobre la vacante en el Consejo Económico y Social de la NU.

### Agradecimientos del Embajador de Bélgica

Alain de Thysebaert, Embajador de Bélgica ante la Moneda envió ayer una conceptuosa comunicación al Ministro de Relaciones para agradecer, en nombre de su Gobierno, las atenciones recibidas por el Ministro de Comercio Exterior de su país Jacques van Offelen, durante su estada en Santiago.

### Jefes de Carabineros con Ministro Del Río

Los jefes de Carabineros, General Director, Arturo Queirolo y generales Guillermo Fuentes Besoaín, Carlos Carvajal, Enzo Cods, Manuel Solorza Muñoz y Alfredo Arias de la Rosa, visitaron anoche al Ministro del Interior. No se dio versión sobre el motivo de la visita.

### Dificultades del paro portuario

En el Ministerio del Interior se informó que, en relación con el paro parcial de los obreros portuarios que pertenecen a la COMACH, se estaban haciendo gestiones para que cuadrillas de emergencia carguen la fruta chilena que va a los mercados norteamericanos o europeos. Debido a este conflicto ayer, quedaron sin embarcar veinte mil cajones de cebollas.

### En Santiago Embajador de Chile en Ecuador

Se encuentra en Santiago haciendo uso de licencia Sergio Huneeus, Embajador de Chile en Ecuador. En la mañana informó sobre aspectos de su misión al Subsecretario de Relaciones, Fernando Donoso.

## Llegada de reproductores finos impulsará la ganadería de Aisén

**Existe profunda satisfacción en los diversos sectores de la provincia de Aisén por el Plan Ganadero que se impulsará en esa zona, debido a los esfuerzos de la Corporación de Fomento de la Producción.**

**El Intendente de la provincia ha dirigido al respecto la siguiente carta al Vicepresidente de la CORFO, señor Pierre Lehmann:**

"Señor Vicepresidente: "Con motivo de haberse iniciado ya la compra de reproductores que la Corporación de Fomento entregará a los ganaderos de esta zona y como primera etapa del "Plan Ganadero Aisén" que contempla la Comisión Permanente de Agricultura, cúmpleme informar al señor Vicepresidente que esta iniciativa ha sido recibida con júbilo por todos los sectores de la Provincia.

"Es indudable que la medida de entregar reproductores seleccionados en la forma y condiciones que se han establecido, dará un impulso insospechado a la producción ganadera de Aisén, rica en potencia; pero que necesitaba para su desarrollo de un estímulo preciso y bien dirigido como el otorgado por la Corporación de su digno cargo.

"Obras como ésta acrecientan la confianza de la ciudad en nuestro Gobierno, son un incentivo determinante para la producción e incorporación a corto plazo de una vasta riqueza a la economía nacional.

"El Intendente infrascrito agradece muy especialmente al señor Vicepresidente su sincera preocupación por la provincia de Aisén, y le ofrece su mayor colaboración a la labor iniciada.

"Saluda atte. a Ud. Atilio Cosmelli Esteva, Intendente de Aisén".

### Enfermeras Sanitarias celebrarán el 8 y el 9 su aniversario

Con un programa conmemorativo, las enfermeras celebrarán el aniversario de su introdución al campo de la salud pública fuera de los establecimientos hospitalarios los días 8 y 9 del presente.

En esta oportunidad se rendirá un homenaje a la primera directora de la Escuela de Enfermeras Sanitarias y gran impulsadora de la enfermería en la Salud Pública, Dra. Cora Mayers.

# EL GOBIERNO DESEA FORTALECER INDUSTRIA AZUCARERA NACIONAL

**Expresa el Subsecretario de Economía, Luis Marty, en carta abierta dirigida al Presidente de la Asociación de Productores de Remolacha**

**"Es propósito decidido del Gobierno mantener la existencia y operación de la Industria Azucarera Nacional S. A., IANSA", expresa el Subsecretario de Economía, Luis Marty, en una carta abierta dirigida al presidente de la Asociación Nacional de Productores de Remolacha, don Pedro Opaso Cousiño, en respuesta a la comunicación que con fecha 24 de marzo último, y también en forma pública, elevara ese organismo a la consideración del Gobierno.**

**El siguiente es el texto de la respuesta gubernativa a los requerimientos de los productores de remolacha:**

"Señor
Pedro Opaso Cousiño.
Presidente Asociación de Productores de Remolacha.
PRESENTE.
"Muy señor mío:

"Me permito dar respuesta pública a la carta del 24 de marzo último, que Ud. dirigió en igual forma al Gobierno, refiriéndose al problema de la producción de betarraga sacarina.

"Primeramente, deseo dejar claramente establecida una cuestión básica. Es el propósito decidido del Gobierno mantener la existencia y operación de la Industria Azucarera Nacional S. A., IANSA, en su doble aspecto de productora de azúcar con materia prima nacional, y de fomento a la agricultura y ganadería. Es precisamente con este objeto que se ha estado estudiando la operación de la industria sobre bases más económicas, buscando, en todos los factores que intervienen en sus costos, la forma de disminuirlos paulatinamente; pero sin apartarnos de su función de fomento, a la cual debe contribuir el Estado; Uds. comprenderán que la única garantía para una permanente producción de betarraga es lograr la estabilidad económica de la industria sobre una base racional, y es lo que estamos haciendo.

"El Presidente de la República, al dirigirse al país, el 25 de septiembre de 1959, exponiendo la crítica situación de IANSA, dio cifras reveladoras; según ellas, el Estado, a través de la CORFO, había entregado a IANSA desde enero a septiembre de 1959, Eº 3.236.000 ($ 3.236.000.000), y con posterioridad a esa fecha y hasta agosto de 1960, le ha aportado y aportará Eº 8.000.000 ($ 8.000.000.000) más; esto es fomento de la agricultura, y también beneficio para los cultivadores de betarraga; pero, como Ud. bien lo sabe, dicho aporte de fomento debe darse dentro de las posibilidades del país y tomando también en consideración el provecho que de él se obtiene; lo contrario es producir el déficit del Estado y la ruina de la industria, lo que no beneficia a nadie.

"Establecido lo anterior, nos permitimos rectificar algunas de las aseveraciones de su publicación fechada el 24 de marzo último, fijando así la verdad sobre el particular:

"a) IANSA ha cumplido estrictamente el convenio suscrito en noviembre pasado con la Asociación Nacional de Productores de Remolacha en la ciudad de Chillán. En líneas muy generales, el citado convenio para la campaña de 1959|60 fijó para IANSA la obligación de otorgar ciertos anticipos y la forma de liquidarlos, y para los agricultores remolacheros la de ceder su bonificación por abonos y comprar una cantidad de acciones de IANSA, que servirían de base para fijar la extensión de siembra de cada cual en adelante. Como acción futura, el convenio incluyó la necesidad de contratación de siembras por un período de duración mínima de tres años y de otorgamiento de créditos por parte de la CORFO. Todo esto ha sido y está cumplido por IANSA, y precisamente por ello ha propuesto bases racionales para la contratación de las siembras futuras. En el convenio no se estableció como condición esencial para su aplicación un precio final de liquidación para 1959|60, de $ 18 el Kg., ni siquiera hay mención alguna sobre éste. En consecuencia, no se puede aducir el hecho de resultar un precio menor como razón para desahuciarlo.

"b) El precio final de liquidación para los contratos 1959|60 no ha sido "fijado" en $ 15,90 el kilo por IANSA, como Ud. lo indica, sino dicho valor es el resultado de la aplicación de los contratos firmados por los agricultores y del procedimiento de cálculos en ellos aceptado. La anterior gerencia de IANSA convino con los remolacheros fijar un precio base para dichos efectos, de $ 14.380 la tonelada; este precio lo convinieron los agricultores remolacheros para compensar parcialmente el excedente recibido en el precio final de la campaña anterior, 1958|59, a la que se aplicó como índice de reajuste el porcentaje de alza del dólar, cuya cotización en 1959 hubo de ser subida extraordinariamente para corregir errores anteriores. En cuanto al menor valor pagado como premio por el porcentaje de azúcar, también fijado antes de iniciar la campaña en curso, y que es de $ 0,30 por kilo y no de $ 0,70, como Ud. indica; ello proviene simplemente de considerar como normal contenido de azúcar en la betarraga el porcentaje medio de los últimos cinco años, ya que nada puede justificar el pago al agricultor de un premio por obtener lo que es normal. Queda totalmente en claro que la liquidación final de la campaña 1959|60 se hará estrictamente en base a los contratos vigentes que no fueron alterados por el acuerdo del 7 de noviembre de 1959 con esa Asociación, en el cual sobre este punto, de precio base y reajuste de la campaña 1959|60, los señores agricultores no hicieron ningún renunciamiento;

"c) Por último, Ud. indica que en los formularios de contratos elaborados por IANSA para las próximas tres temporadas se incluyen rebajas considerables para los agricultores en el precio a pagarse por la remolacha azucarera. Es efectivo que hay rebajas, pero ellas sólo se efectúan para corregir anomalías que se han ido produciendo a través de los años de existencia en la industria. IANSA operará en el futuro estableciendo zonas de atracción racional para cada Planta y fijando los precios de acuerdo con los costos, de manera que los agricultores remolacheros obtengan un beneficio justo y real, directamente en el cultivo de la betarraga, además que su beneficio consecuencial por el mayor rendimiento y aprovechamiento de sus campos. Es evidente que en esta forma se suprimen bonificaciones altamente onerosas que hasta ahora se pagaban a agricultores de zonas muy alejadas, quienes no podrán seguir cultivando remolacha, ya que no puede permitirse, que el precio de la remolacha sea el resultado de considerar el costo de aquel agricultor más desfavorecido por su ubicación, debiendo el país entero pagar el beneficio de unos pocos que deberían dedicar sus campos a otros cultivos, Chimbarongo, Curicó y Nos, que se encuentran fuera de la zona racional de abastecimiento de la Planta de Linares, para quienes la bonificación por fletes hoy día representa la suma de $ 6 a $ 7 que Ud menciona. Podemos sí asegurar que los precios propuestos son el resultado de un estudio acabado de los costos de cultivo por zona y no los arbitrarios que Uds. suponen;

"d) Ud. se refiere también a la protección que tendrían otras industrias nacionales, que no se estaría dando a la azucarera, y menciona especialmente a la del acero. Al respecto, puedo decir que la industria del acero, ha operado en Chile sin que haya sido necesario subir especialmente los tributos y recargos aduaneros existentes cuando se estableció y según la última Memoria de Cía. de Acero del Pacífico S.A., ella vende a un precio término medio en el mercado interno equivalente al 84% del costo del producto importado desaduanado. En cuanto al azúcar, este producto siempre se ha importado casi totalmente libre de derechos aduaneros, para entregarlo a un precio bajo al público consumidor, en su calidad de alimento esencial; sin embargo, este Gobierno reinstauró parcialmente en el año 1959 los impuestos y gastos aduaneros que hoy significan un 17,5% del costo de la materia prima importada. Si a esto Ud. agrega las cifras que hemos enumerado al principio y que el Estado está entregando a IANSA, comprenderá que se le está dando a la industria una efectiva protección en relación a su importancia y beneficios que esperamos siga reportando al país.

"e) Tampoco quisiera dejar de rectificar la cifra de Eº 50.000.000 que da como invertida por los agricultores en el cultivo de la betarraga. Si se tiene en consideración que la superficie total sembrada con remolacha este año es de 19.000 hectáreas, resulta una inversión por hectáreas de Eº 2.650. Esta cifra parece a todas luces elevada si se toma en cuenta la poca mecanización de este cultivo y las zonas donde preferentemente se desarrolla.

"No dudamos que en la forma indicada se están estableciendo las bases que permiten precisamente mirar con optimismo el porvenir de IANSA y la producción de remolacha precisamente en la forma que tuvo en vista CORFO al crear esta fuente de riqueza y no únicamente considerando a la betarraga como un producto agrícola más.

"IANSA ha cumplido en todas sus partes las cláusulas del convenio con esa Asociación, suscrito en Chillán el 7 de noviembre de 1959 y las de los contratos celebrados con los agricultores remolacheros; estamos ciertos, que esa Asociación, dentro del alto espíritu de cooperación que la ha guiado desde el comienzo, en atención a lo que hemos expuesto más arriba y los completos antecedentes que lo apoyan en poder de IANSA, seguirá prestando su decidida cooperación, cimentando la única base posible para que la industria continúe adelante en condiciones económicas racionales."



## Se importarán yeguas para labranza desde Argentina

**Bancos concederán créditos controlados**

El Banco Central envió instrucciones al Banco del Estado, y a los Bancos particulares, para conceder créditos especiales controlados con el fin de adquirir yeguas mansas de trabajo, de hasta 5 años de edad, provenientes de Argentina, de las razas percherón, tipo Postier, y belgas. En cada una de estas adquisiciones podrán incluirse un número de potros igual al 3 por ciento del total de hembras que se compren.

Los préstamos se otorgarán en dólares por el 90 por ciento del valor total de la compra, incluyendo gastos, con vencimiento máximo hasta el 31 de marzo de 1961, y el interés del 7 por ciento anual.

La adquisición de estos equinos, podrá efectuarse directamente por los agricultores o con intervención de importadores. Los animales no podrán ser transferidos, por lo menos dentro del plazo de pago, debiendo, además, estar vacunados contra la encefalomielitis equina.

Para poner en práctica las normas destinadas a financiar las importaciones, el Banco Central venderá al Banco del Estado y Bancos Comerciales, los respectivos cambios sobre Argentina.

# 32 DFL publicó el "Diario Oficial" en edición de ayer

**El Diario Oficial de ayer salió a la circulación a las 23 horas, con 32 decretos con fuerza de ley que se refieren a las siguientes materias:**

Fija clasificación del Personal de las Fuerzas Armadas, crea la Empresa Nacional de Minería, fija disposiciones por las que se regirá la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, fija normas por las que se regirá el servicio de Tesorería, crea el Consejo de Seguridad y la Junta de Comandantes en Jefe, aprueba el Código Tributario, declara en reorganización y fija planta del Servicio de Aduanas, autoriza la creación de las Asociaciones de Ahorro y Préstamo, refunde y uniforma leyes sobre Caminos, declara en reorganización y fija la planta del servicio de Impuestos Internos, faculta a la Caja de Previsión y Estímulo de los Empleados del Banco del Estado de Chile para vender los inmuebles que señala, aprueba la Ley Orgánica del Consejo de Defensa del Estado, declara en reorganización y fija la planta de la Dirección de Servicios Eléctricos y de Gas, declara en reorganización y fija la planta de funcionarios del Jardín Zoológico Nacional y del Cerro San Cristóbal, pone término a las actividades de la Fábrica Nacional de Aeronaves, declara en reorganización y fija las plantas de las subsecretarías de los Ministerios del Trabajo y Previsión Social y Salud, fija el Estatuto Orgánico del Servicio de Impuestos Internos, establece funciones y estructura del Ministerio de Agricultura, deja sin efecto supresiones de cargos acordados en la planta del Servicio Nacional de Salud, restituye cargos en la Planta Suplementaria del Ministerio de Hacienda y Servicio de Explotación de Puertos, otorga franquicias tributarias a las sociedades anónimas que se constituyen en Chile con el objeto que señala, reglamenta el sistema para efectuar pagos en moneda extranjera en las plazas del exterior, suprime en la planta de funcionarios del Servicio Nacional de Estadística y Censos los cargos que indica, suprime cargos en la Planta de la Dirección General de Educación Primaria y Normal del Ministerio de Educación y en la planta de la Subsecretaría de Hacienda.

Finalmente, incluye el decreto con fuerza de ley N.o 332, cuyo artículo único expresa: "Los empleados de las instituciones del Estado que estaban afectos a lo dispuesto en el artículo 58 de la ley 7295, continuarán sujetos a esta disposición aun cuando hayan cambiado su calidad jurídica en virtud de decretos con fuerza de ley dictados en conformidad a la ley 13.305".

# Se teme baja en el precio de minerales de hierro

La demanda de acero en los diversos mercados norteamericanos ha disminuído últimamente, según consta de informaciones recibidas en círculos oficiales estimándose que ello puede tener repercusiones inmediatas en nuestro país.

Las consecuencias de esta disminución del transitorio consumo de acero en un mercado de tanta magnitud como Norteamérica, trae como consecuencia una disminución paralela en el consumo de mineral de hierro. Seguramente esto hará que se reduzcan las exportaciones chilenas de este mineral, y además puede ocurrir una baja en sus precios.

### Conferencia sobre las inversiones en Chile se dictará esta tarde

**Esta tarde, a las 18.30 horas, en el local del Instituto de Ingenieros, el profesional José Piñera disertará sobre el tema "Inversiones extranjeras en Chile".**

**La conferencista forma parte del Departamento de Planificación y Estudios de la Corporación de Fomento y del Comité de Inversiones Extranjeras,** antecedente que testifica su preparación en el tema que abordará en su charla, cuyo anuncio ha despertado vivo interés entre los ingenieros y quienes se dedican a esta especialidad en nuestro país.

## Conserve su silueta haciendo ejercicios



Para conservar la silueta es necesario que las mujeres se preocupen diariamente de hacer los ejercicios o gimnasia que la ayudarán a conservar y mejorar su esbeltez. Si bien la gimnasia es irreemplazable, como lo son los masajes especiales, pero, que muchas mujeres no tienen facilidades para hacerlo, pueden reemplazarlos por diversos ejercicios que, aprendiendo a hacerlos como es debido, se domina un conjunto de músculos que permiten mejorar la apariencia en general. Para esto hay que tener constancia y fuerza de voluntad para realizar los ejercicios con la regularidad que exigen.

Un ejercicio excelente para tonificar los músculos y estilizar la cintura es: conservando los pies y las rodillas bien juntos y sin doblar las rodillas tocarse la punta de los pies. Otro ejercicio que debemos aprender y que es de los mas efectivos: ponerse de rodillas, sentada sobre los talones con los brazos extendidos a la altura de los hombros; lentamente inclinar el torso al costado derecho como si se tuviese la intención de tocar el suelo con los dedos de la mano derecha, al mismo tiempo, estirar los dedos de la mano izquierda. Se vuelve a la primera posición y se repite el movimiento hacia la izquierda. Hay que tratar que los dedos de la mano que se inclina lleguen a tocar el piso.

## Recetas caseras

### POSTRE DE CASTAÑAS CON HUEVO MOLLE

Se hace un huevo molle con 6 yemas bien batidas y 1|4 de libra de azúcar hecha almíbar. Se perfuma con vainilla. Se prepara un puré de castañas pasándolas calientes por cedazo y aclarándolas con un poco de crema de leche dulce. En la fuente en que se va a llevar a la mesa, se arregla colocando una capa de tostadas de bizcochuelo al fondo, enseguida, huevo molle y después castañas. Se vuelve a repetir en el mismo orden. Se cubre con crema chantilly, o sea, crema batida con 1 clara de huevo y azúcar flor al gusto. Se decora con guindas confitadas y almendras picadas.

### DULCE DE CAMOTE

Un kilo de camotes amarillos se cuecen en agua, se pelan y se pasan por cedazo. Con un kilo de azúcar granulada y un palo de vainilla se hace un almíbar gruesa se mezcla y se pone a fuego lento revolviéndola, una hora más o menos.

### ASADO CON SALSA DE CALLAMPAS

Se corta medio kilo de lomo en trozos, se sazonan con tiritas de tocino y se dora cada uno en mantequilla. En la mismo sartén que se ha dorado la carne se pone una cucharada más de mantequilla y allí se dora una cucharada colmada de callampas secas, picadas y remojadas (picadas finitas). Cuando estén doradas se les pone 2 cucharadas de zanahoria picada y cocida, sal y pimienta. Se corta una cebolla por mitad, se clava en un tenedor y con esta cebolla se revuelve esta mezcla. Esta salsa así hecha se vacia sobre los lomitos de carne al mandarla a la mesa. Se sirve con acompañamiento de verduras, puntas de espárragos o acelgas o porotitos verdes.



Abrigo tres cuarto, en lana escosés, amarillo verde, blanco y negro. Manga 3|4 de una pieza con el canesú de la espalda. Falda negra. (FOTO UPI.)

## Buen gusto y chic femenino

El secreto de la elegancia femenina reside en el estudio que cada mujer debe hacer de su persona, pues así sabrá elegir lo que le conviene. Para aprender a estar bien vestida se requiere todo un proceso que está basado especialmente en la propia experiencia. Cuando nos equivocamos en la elección debemos asegurarnos de no cometer otra vez el mismo error. Cuando hemos comprado un vestido cuyo color o corte no nos favorece o no es sentador o con el cual uno no se siente cómoda, lo mejor es no usarlo, pues, al no sentirnos bien con él, toda nuestra personalidad se verá afectada.

Toda mujer debe esforzarse por acentuar su femeneidad y no olvidarse que sin sencillez no hay elegancia. El chic femenino no se compra ni se improvisa. La manera de andar, de moverse, son importantísimas para una mujer que aspira a ser chic. En esto nada tiene que ver la belleza, es más bien una cierta tranquilidad y armonía en sus movimientos, es la gracia que fluye de su persona. Este es un don que tiene la ventaja que Ud. puede adquirirlo. Estudie sus puntos débiles y con perseverancia conseguirá ese chic tan atractivo en la mujer.

## Coctel.-

El sábado pasado, la señorita María Cristina Bravo Valdivieso ofreció en su residencia de Avenida Providencia un coctel a un grupo de sus amistades.

## Enfermos.-

En la Clínica del Dr. Vargas Molinare ha sido operado don Renato Sáez Zavala. Su estado es satisfactorio.

## Nacimiento.-

En el Hospital de Carabineros ha nacido una hija del señor Hector Brito Escobar y de la señora Alina Paut de Brito.

## Comida.-

En días pasados, el señor Juan de la Cerda Ramírez ofreció una comida a un numeroso grupo de sus relaciones sociales en su residencia de El Golf.

## Centro de Profesores de Francés.-

El próximo viernes se reunirá el Centro de Profesores de Francés en Agustinas 719, a las 19 horas. Tabla reemplazo del Francés por el Alemán en el Instituto Nacional.

**MISA.**— Con motivo de cumplirse siete años del fallecimiento de don César Fernando Serrano Briceño, se oficiará una misa mañana, a las 11 horas en la Parroquia "El Sagrario".

## Notas chilenas de Nueva York

En Washington, en ruta a Atlantic City, Nueva Jersey, se encuentra la señora Cora Bindhoff Enet de Sigren, quien asistirá al Congreso de Educación Musical.

En Washington, D. C. se encuentra el doctor José Horwitz, quien preside el Semanario Internacional sobre Alcoholismo.

Por PANAGRA han llegado a Washington, el ingeniero Sergio Pinto Iglesias, su señora Lucia Rojas Ovalle de Pinto y sus cuatro hijos.

Se anuncia la siguiente dirección:

Señor doctor Lauriston Joby Lane, Jr., señora Iris Luksic de Joby Lane, Caixo Postal 4955, Sao Paulo, Brasil.

Aprovechando de becas concedidas por el Ejército de los Estados Unidos y designados por la Superioridad Militar chilena, se encuentran en Fort Gulick, Zona del Canal de Panamá, siguiendo un curso avanzando de perfeccionamiento de tres meses, los oficiales del Estado Mayor chileno, mayores Gustavo Kunstmann, Renato Picón R. y Luis Alvarado T. y capitán Sergio Fernández.

## GRAN Mundo
POR E.B.V.

### En la Embajada argentina.-

Ayer a las 12 horas se efectuó en la Embajada argentina una emocionante ceremonia. El señor Embajador, don Carlos Nores Martínez, entregó a la señora Blanca Sánchez de Lira la condecoración que fue otorgada por el Gobierno argentino a su hijo Carlos Lira Sánchez, distinguido funcionario del Ministerio de Relaciones, recientemente fallecido.

Fueron invitadas las siguientes personas:

Don Hernán Videla Lira y señora, don Alfredo Cerda y señora, don Hernán Figueroa A. y señora, Embajador de Italia y señora, Vicente Sánchez y señora, Alberto Sánchez, Julio Guzmán Rogers, Enrique Cruz Costa, Bernardita Lira Sánchez y Adelaida Lira Sánchez. El Ministro de Relaciones, don Enrique Ortúzar, y los siguientes funcionarios del Ministerio: don Fernando Donoso, don Fernando Illanes, don Hernán Cuevas, don Aurelio Fernández, don Manuel Sanchez, don Julio Lagarini, don Claudio Aliaga, don Fernando Bezanilla, don Jorge Edwards, don Mario Silva, don Tobías Barros A., don Pablo Ugarte, doña Leonora Kracht, don Enrique Bernstein, don Julio Jara y don Gonzalo Correa. Los señores Eduardo Valdés, Fernando Zegers, Sergio Stone, Osvaldo Sainte-Marie y señora, don Tobías Barros Ortiz, y las señoritas María Bulnes, Teresa Gandarillas, Paulina Marchant y Malena Saavedra.

### En recuerdo de la señora Ferraz de Andrade.-

La esposa del que fuera Ministro de Portugal en Chile, del Excmo. señor Dr. Alexandre Ferraz de Andrade, señora Alicia da Silva Pereira da Silveira, fue como esos vasos transparentes, toda bondad y ternura que reflejan en el fondo una alma cristiana. En la amistad se dio como la flor da su perfume. Se durmió con mansedumbre infinita. Aún, todo está lleno de su recuerdo; la Embajada, donde ella representara a la mujer del Portugal y diversos lugares de este país, dan a verter una gota de madre para el niño que llora o una oración ante la Virgen de Fátima. Así, el Santuario de Fátima, creció con su mano generosa.

El domingo próximo pasado, en la Parroquia y Santuario de N.S. de Fátima, el Rvdo. Padre jesuita Ignacio Grez, celebró la Santa Misa en recuerdo y descanso del alma de la extinta. La iglesia se encontraba repleta de fieles, entre los cuales se notaba el Encargado de Negocios de Portugal, Excmo. señor Dr. Mario Duarte, esposa e hija; el yerno de la desaparecida, don Gonzalo Guerra, esposa e hija; la señora María Teresa Ferraz de Andrade con sus hijas, el Secretario Archivista de la Embajada de Portugal y señora de Costa Nora, y otros.

Al evangelio, el cura-párroco Monseñor Vicente Paul dirigió la palabra a los fieles, diciendo, entre otras cosas, lo siguiente: "La recordamos con intensa gratitud por haber ella cooperado, juntamente con su esposo, en forma eficiente en favor de esta parroquia y santuario. Mis feligreses y yo, elevamos una plegaria ante la imagen de N.S. de Fátima por el alma de la señora Alicia y consuelo de su distinguido marido. Por el recuerdo de estos seres queridos, amamos con patriotismo a esa bella tierra del Portugal, que es el altar del mundo, por tener en su seno el santuario más milagroso de estos últimos tiempos: Fátima".

### Desde Nueva York.-

En Nueva York ha sido operado con toda felicidad el señor Carlos Cousiño Subercaseaux, que últimamente sufrió un grave accidente automovilístico.

## Celebración de aniversario de la Batalla de Maipú.-

El Club de Leones de Maipú celebró una solemne sesión-comida ayer, a las 21.30 horas, en los salones del Club Militar, destinada a conmemorar este nuevo aniversario del glorioso hecho de armas que consolidó en forma definitiva la independencia de nuestro país y abrió las puertas a la liberación de la América austral.

Fueron especialmente invitados en esta oportunidad el señor Ministro de Defensa Nacional, don Carlos Vial Infante; el presidente del Instituto O'Higginiano, senador don Humberto Aguirre Doolan; los Excmos. señores Embajadores de Argentina, Perú y Paraguay; doña Marta Ossa de Errázuriz, presidenta del Comite Voto Nacional O'Higgins; el Comandante en Jefe del Ejército, el Comandante en Jefe de la Guarnición, el Comandante en Jefe de la División de Caballería y distinguidas personalidades de nuestro mundo diplomático y social.

# Congreso Nacional Agrario

Los nuevos tiempos crean nuevos problemas. Sólo logran superarlos quienes afrontan la realidad de cada época con mente clara y una decidida voluntad de acción.

La agricultura del país tiene que responder al desafío que el momento actual le impone. 150.000 chilenos más que alimentar cada año. Una población que reclama con justicia mejores condiciones de vida.

Dura es la naturaleza de Chile y ha sido difícil que produzcan sus estrechos valles. Pero el chileno se ha forjado luchando contra las dificultades y los agricultores han hecho su aporte a esta lucha, el que con orgullo puede exhibirse a la faz de la América.

Quienes han regado los valles, abierto la selva y derrotado las nieves harán honor hoy día a la noble tradición de la agricultura del país.

Chile necesita más producción agropecuaria. Sabemos que podemos obtenerla y conocemos también las fórmulas adecuadas. Necesitamos proyectar esas fórmulas hacia la opinión pública, para que ésta respalde una acción renovadora y enérgica capaz de conseguir esa mayor producción. La ciudadanía debe comprender que el desarrollo económico es uno solo, y que, cuando la agricultura languidece, todo el organismo nacional se perjudica.

La población campesina necesita mejorar su forma de vida. Un tercio de la población del país tiene su destino ligado a los trabajos del campo. 200.000 pequeños agricultores necesitan tanto mejorar su régimen de subsistencia como su standard de producción en favor de la colectividad.

Queremos que el mejoramiento de la actividad productora vaya acompañada de un progreso efectivo para la población agrícola. Al que tenga ingresos insuficientes, deben elevársele; al que no sepa aprovecharlos, debe enseñársele; la educación debe ser mejorada; la atención médica debe ser una realidad; deben abrirse cauces legítimos para el ahorro del trabajador y del pequeño empresario.

La técnica crea cada vez nuevas posibilidades. El agricultor chileno ha comprendido los grandes beneficios que se derivan de una mancomunada acción con los elementos técnicos. Este espíritu de colaboración debe afianzarse y extenderse. No sólo dentro de los límites del predio hay problemas a cuya solución el experto debe hacer su aporte; en cada momento y en muchos ámbitos, aun fuera del país, se adoptan medidas que pueden frustrar el esfuerzo del agricultor. El técnico, agrónomo y economista deben estar juntos al agricultor, y éste debe asegurarse su consejo oportuno e imparcial. No puede tampoco la técnica ser patrimonio exclusivo del gran empresario que, atento al progreso, puede pagarla. El pequeño y mediano empresarios deben fortalecer su economía con el auxilio de la técnica de que hoy carece.

La reforma agraria constituye un movimiento general que abarca todos los países: los agricultores no la temen y la abordarán con honda responsabilidad y espíritu moderno, a fin de darle un contenido de verdadero progreso social y económico.

Las alzas de costos sin falta de correspondencia con los precios, han destruido los capitales de explotación en los campos; las medidas estabilizadoras de la economía deben estar en relación con las necesidades del desarrollo agrícola; para expandirse, la industria necesita del mercado agrícola; pero la agricultura no puede tampoco desarrollarse si el costo y la eficiencia de la producción fabril no guardan relación con los ingresos del sector agrario; la protección aduanera a la producción nacional, que sistemáticamente ha sido orientada en favor de la producción industrial, debe ser revisada; cuando faltan alimentos, el país debe importarlos con oportunidad y en cantidad adecuada; pero las importaciones no deben destruir la producción del país creando artificialmente déficit nuevos; hay mercados extranjeros que abordar; S.E. el Presidente de la República ha declarado que la actividad agrícola es la que más se ha perjudicado con el proceso inflacionista; es forzoso proponer las medidas concretas, tanto inmediatas como de largo plazo, que permitan su recuperación. Todo ello exige análisis adecuados y planteamientos precisos.

En este convencimiento hemos resuelto convocar a un CONGRESO NACIONAL AGRARIO para los días 27, 28 y 29 de mayo próximo, que se realizará en Santiago. La concurrencia, la exposición franca de sus problemas, los planteamientos que se formulan en reuniones locales, pesan como una obligación sobre todos los agricultores y sobre quienes alguna relación tienen con la actividad agrícola.

Es indispensable la cooperación de grandes, medianos y pequeños agricultores. Del esfuerzo común dependerá el éxito definitivo de este torneo convocado en beneficio de nuestras actividades y del país.

SOCIEDAD NACIONAL DE AGRICULTURA
CONSORCIO DE SOCIEDADES AGRICOLAS DEL SUR
SOCIEDAD AGRICOLA DEL NORTE
ASOCIACION DE AGRICULTORES DE OVALLE
ASOCIACION DE AGRICULTORES DE ACONCAGUA
ASOCIACION DE AGRICULTORES DE O'HIGGINS
ASOCIACION DE AGRICULTORES DE COLCHAGUA
ASAMBLEA DE AGRICULTORES DE CURICO
ASOCIACION AGRICOLA CENTRAL (TALCA)
ASOCIACION DE AGRICULTORES DE MAULE
ASOCIACION DE AGRICULTORES DE LINARES
SOCIEDAD AGRICOLA DE ÑUBLE
SOCIEDAD AGRICOLA DEL SUR (CONCEPCION)
SOCIEDAD AGRICOLA DE BIO-BIO
SOCIEDAD AGRICOLA DE MALLECO
SOCIEDAD DE FOMENTO AGRICOLA DE TEMUCO
SOCIEDAD AGRICOLA Y GANADERA DE VALDIVIA
SOCIEDAD AGRICOLA Y GANADERA DE OSORNO
ASOCIACION DE AGRICULTORES DE LLANQUIHUE
ASOCIACION AGRICOLA GANADERA AUSTRAL DE COIHAIQUE
ASOCIACION DE GANADEROS DE MAGALLANES
ASOCIACION NACIONAL DE PRODUCTORES DE TRIGO
JUNTA CENTRAL DE PRODUCTORES DE LECHE
ASOCIACION NACIONAL DE VITICULTORES
ASOCIACION NACIONAL DE PRODUCTORES DE ARROZ
ASOCIACION NACIONAL DE PRODUCTORES DE REMOLACHA







## REGINA ORREGO
CONSULTA A LOS ASTROS PARA USTED

(Del 7 al 13 de abril) EXCLUSIVO PARA LA NACION



| SIGNOS ZODIACALES Y FECHAS DE NACIMIENTO | DIAS Y NUM. FAV. | EL AMOR | EL DINERO | EL TRABAJO | LA SALUD |
|---|---|---|---|---|---|
| CAPRICORNIO DIC 22 - ENE 20 | 4—6 Lunes | Habrá menos inquietud. Entrará en un período razonable y será capaz de soportar una ausencia. | Ciertos convenios le reportarán dinero. Es probable una correspondencia con buenas noticias. | Posibles tensiones en su medio profesional. Podrá atenuarlas modificando su programa y trazando nuevos planes. | Faringitis, laringitis y todas las enfermedades similares pueden afectarle. |
| ACUARIO ENE 21 - FEB 19 | 3—4 martes | Somos lo que se nos cree. Suele no estar favorecida con sus actitudes. Sea prudente con la persona amada. | Conocer nuevas amistades no le reportará beneficios. Hay radiaciones inciertas. | Bajo su vida de relaciones mundanas habrá mucho de pérdida de tiempo. Concéntrese más a sus aspiraciones. | Acentuación de los trastornos del corazón. Hay radiaciones negativas. |
| PISCIS FEB 20 - MAR 20 | 6—4 domingo | ¿Un nuevo amor que comienza? Tenga fe. No mezcle las pasiones con los pesares haciendo más grandes los últimos. | Los negocios de minas y empresas metalúrgicas tienen su hora de éxito. | Decisión y organización para sus actividades. Especialmente se le pide buen juicio. | Se presentarán afecciones que destruirán la resistencia. La amigdalitis amenaza a la juventud. |
| ARIES MAR 21 - ABR 20 | 2—1 Viernes | Hay un día de esta semana verdaderamente nefasto para el amor. Sepa esperar. Se afianzarán esperanzas. Influencias variables. | Si solicita un favor a alguno de sus amigos, es casi seguro que recibirá una respuesta afirmativa. | Confíe en su experiencia. Le será de incalculable utilidad. Hay muy buenas influencias. | Enfermedades de la nariz y algunos trastornos estomacales. |
| TAURO ABR 21 - MAY 21 | 3—6 Jueves | Hay radiaciones muy negativas. Propensión a la infidelidad. La dará o la recibirá. | Es un día afortunado para iniciarse en empresas de importancia. | Su personalidad irradiará algo enérgico y favorable. Evite cualquier alteración por pequeña que sea. | La puerta está abierta a enfermedades como la bronquitis y la tos. Su vitalidad fuerte requiere ejercicios adecuados que no alteren la tendencia a la hipertensión sanguínea. |
| GEMINIS MAY 22 - JUN 21 | 2—4 Sábado | Los astros se presentan tenebrosos. El cielo amoroso en estos días no tendrá estrellas. Negros nubarrones impedirán el paso de toda luz. | Hay oportunidades nuevas muy favorables los comerciantes y los inclinados al dinero se verán muy favorecidos. | Con fe y optimismo todo se arreglará. Eso sí que guarde sus opiniones y dedíquese a escuchar. | Sentirá que su ánimo le ayuda a mantenerse saludable, buenas influencias. |
| CANCER JUN 22 - JUL 22 | 1—3 Miércoles | El enamoramiento tiene sus días de beneplácito. Puede formalizarse un noviazgo. | Posponga toda inversión. Hay influencia negativas. No se desaliente si comprueba algunas pérdidas. | Hay algunos días desfavorables para sus preocupaciones de trabajo. Estudie y medite. | Fiebre y trastornos estomacales agudos pueden presentarse. |
| LEO JUL 23 - AGO 23 | 1—8 miércoles | Muy buenas radiaciones. Dulzura y bondad en el hogar le darán tranquilidad y seguridad. | Hablar con altas autoridades para conseguir un cargo. | Al ser persona de fama, la sentirá decrecer un poco. Su espíritu de lucha carecerá de energía. | Controlando la imaginación, su equilibrio físico está resguardado. |
| VIRGO AGO 24 - SEP 23 | 5—3 Jueves | Influencias poco favorables para los casados. Más de alguna desavenencia puede presentarse. | Con poco esfuerzo se le abrirá un camino de bonanza económica. Hay influencias óptimas esta semana. | Muy bueno para llevar a cabo la ejecución de un proyecto en su trabajo. | Propensión a cortaduras y enfermedades de la piel en general. |
| LIBRA SEP 24 - OCT 23 | 4—8 lunes | Apenas reciba un buen consejo, escúchelo. Es el momento en que los astros incitan a obedecer y dejarse llevar a la felicidad. | Celebre algún pacto o convenios que redunde en beneficio propio. Ciérrese un poco al altruismo. | Tendrá que preocuparse de detalles que le molestan. Pasará incomodidades entre sus compañeros. | Esta semana será sin historia para su salud. |
| ESCORPION OCT 24 - NOV 23 | 3—7 viernes | Es poco probable que la pasión de la que se enorgullece sea sincera. Es necesario tener cautela y asegurarse de un porvenir menos ardiente, pero más protector. | Es aconsejable jugar a la lotería. También lo es entrevistarse con comerciantes poderosos. | Recibirá sugestiones extrañas, pero escúchelas. Buenas influencias hasta de posibles enemigos. | Accidentes caseros sin mayor importancia. |
| SAGITARIO NOV 24 - DIC 21 | 1—9 domingo | Excelentes disposiciones astrales. Ternura y amabilidad le serán demostradas. | El aspecto planetario le ayuda para hacer cualquier tipo de venta. | La jornada será propicia para establecer planes destinados a organizar mejor su vida material. Tendrá pocas horas libres, pero le será ventajoso. | Si está en la madurez puede presentarse una artritis o dolores reumáticos. |



**DURBAN, Sudáfrica.—** Un vehículo escasamente visible a la derecha dificulta el paso del público, mientras cinco mil africanos de la aldea de Cato Manor, marchan hacia esta ciudad, el dos de abril. El lunes 4 la policía cargó contra un grupo de manifestantes africanos que habían iniciado otra marcha en Durban, al renovarse la violencia que comenzara el 21 de marzo en todo el país. Las manifestaciones surgieron como protesta contra la política discriminatoria del Gobierno ante la población negra.— (Radiofoto UPI).

## Conferencia ginebrina de desarme se encuentra en un punto muerto

**GINEBRA, 5.— (UPI).— (Por Wellington Long).— La Conferencia de Desarme llegó hoy a un punto muerto con ambos bandos firmes en el rechazo de los planes del otro y con pocas esperanzas de salir del atascamiento antes de la próxima conferencia de los "Cuatro Grandes" en París.**

**Occidente denunció hoy que el grandioso plan soviético del Primer Ministro Nikita Khrushchev, de llevar al mundo a un desarme completo y general en cuatro años, no podría ser llevado a cabo ni siquiera en cuarenta años.**

**Rusia, sin embargo, reiteró que su plan era el único aceptable para ella, y que Occidente, al rechazarlo, demostraba que simplemente no quería el desarme.**

**En la sesión de hoy de la Conferencia, el jefe de la delegación de Estados Unidos, Fredrick M. Eaton, advirtió a los rusos que, de aquí en adelante, toda discusión sería "infatuosa" y "bastante inútil", la delegación soviética seguía negándose a considerar los preliminares sencillos de una reducción de los armamentos.**

Jules Moch, delegado de Francia, declaró que, terminada ya la argumentación ideológica, tal vez sería posible que la Conferencia pasara a examinar esas medidas preliminares, pero el delegado soviético, Valerian A. Zorin, le quitó las ilusiones, al menos por ahora. Zorin reiteró que, antes de entrar a discutir los detalles, Rusia quería tener la firme promesa de las potencias occidentales de que proscribirán el uso de armas nucleares, liquidarán todas sus "bases extranjeras" y aceptarán "la completa liquidación" de sus fuerzas armadas.

Si las potencias occidentales no aceptaban esos compromisos, añadió Zorin, ello sólo querría decir que no estaban interesados en el desarme completo y general.

Eaton, sin embargo, dejó constancia de que Estados Unidos no aceptará jamás un acuerdo que comprometa su seguridad nacional, y condenó a los rusos por su "interminable reiteración de consignas" propagandísticas en vez de aceptar una discusión "concreta y específica de los medios de resolver nuestros problemas."

Eaton y Moch reafirmaron que el control era un elemento esencial del desarme. "Las declaraciones solemnes" no bastarían, dijo Moch, recordando que el pacto Briand-Kellig de 1928 no fue suficiente para impedir una guerra catastrófica once años después.

Un vocero de la delegación soviética, sin embargo, dijo más tarde que la posición de Rusia con respecto a los controles seguía inalterable.

"No podemos aceptar el control sobre los armamentos existentes", dijo.

El vocero soviético añadió que el único plan de desarme aceptable era el soviético, aunque añadió: "Si la forma en que hemos redactado (el plan) parece inaceptable, estamos dispuestos a aceptar la redacción propuesta por Occidente."

Eaton y Moch, sin embargo, señalaron hoy los "puntos débiles" fundamentales del plan soviético. Moch declaró, incluso, que Occidente no podría aceptar el plan ruso "como base de discusión", ni siquiera en el caso de que fuera enmendado.

## "El comunismo es el mayor peligro en Argentina"

BUENOS AIRES, 5 (UPI).— El Presidente Arturo Frondizi, los miembros de su gabinete y los altos jefes militares del país escucharon hoy un discurso en que se denunció al comunismo como "el mayor peligro de la crítica hora presente".

El que hizo la advertencia fue el general Manuel Alvarado, Director del Colegio Nacional de Guerra, en la ceremonia de comienzo del séptimo curso anual sobre defensa nacional.

El general Alvarado dijo que en Argentina la subversión comunista se practica por medio de huelgas revolucionarias, sabotaje y terrorismo.

## Washington dio calurosa acogida a Lleras Camargo

WASHINGTON, 5 (UPI).— Los habitantes de la capital norteamericana, desafiando el frío y la lluvia, salieron hoy a las calles para tributar un cálido recibimiento al Presidente de Colombia, Alberto Lleras Camargo, quien llegó al mediodía en una visita oficial a los Estados Unidos.

Los capitalinos fueron entusiastas y corteses en sus manifestaciones hacia Lleras Camargo, quien minutos antes había sido exaltado por el Presidente Dwight D. Eisenhower como el representante de una de las auténticas democracias del mundo actual.

## Piccard proyecta nuevo batiscafo

GENOVA (ITALIA), 5.— (UPI).— El científico Jacques Piccard, declaró anoche que él y su padre proyectan construir otro batiscafo para ampliar su exploración de los abismos oceánicos.

Piccard, que recientemente estableció un record de profundidad frente a las islas Marianne con el batiscafo "Trieste", llegó a esta ciudad en buque desde Nueva York.

"Tengo muchos proyectos para el futuro —manifestó—, pero antes de anunciarlos debo consultar con mi padre (Auguste Piccard). Una cosa es segura: construiremos otro buque para ampliar la exploración submarina."

## 14 comunistas griegos juzgados por traición

ATENAS, 5 (UPI).— Catorce comunistas griegos acusados de espiar contra su propio país, serán sometidos hoy a juicio por traición.

Todos ellos eran miembros destacados del Partido Comunista griego, que tiene su sede general en Bucarest. El Partido ha sido proscrito en Grecia.

## Sabios de USA investigan existencia de vida racional en otros planetas

**WASHINGTON, 5 (UPI).— (Por Joseph L. Myler).— Los hombres de ciencia están orientando esta semana un gigantesco receptor de radio hacia el infinito sideral en busca de indicios de vida racional en los planetas de los soles de otros sistemas.**

**Este gran aparato es el radiotelescopio de 25 metros del Observatorio Nacional de Radio-Astronomía de Green Bank, en el Estado de Virginia del Oeste.**

**El doctor Frank Drake y sus colaboradores de Green Bank están probando equipo supersensible destinado especialmente a recibir cualesquier mensajes que otros seres extraterrestres puedan haber lanzado desde el espacio.**

**Muchos astrónomos creen ahora que debe de haber millones de planetas en la Vía Láctea, y quizá miles de millones en otras galaxias tan propicias a la vida racional, como lo es la Tierra. Consideran incluso concebible que los habitantes de algunos planetas, por lo menos, puedan ser superiores a los seres humanos terrestres en cuanto a inteligencia, y haber desarrollado civilizaciones más avanzadas que la nuestra.**

**Basado, pues, en la posibilidad de que tales criaturas hayan estado tratando de comunicarse con otras a través de los vastos ámbitos del espacio, Drake va a intentar la sintonización de un par de cuerpos celestes escogidos como posibles emisores, por seis horas al día durante un mes, a partir de ahora.**

**Las estrellas elegidas son Tau Ceti y Epsilón Eridani, tenuemente visibles en la zona sur del cielo. Las escogió porque en cuanto a tamaño, emisión de energía y velocidad de rotación parecen ser "gemelas del sol".**

**Se hallan aproximadamente a 106 billones de kilómetros de distancia. Una señal de radio necesitaría 11 años para recorrer la distancia entre la Tierra y un planeta de un posible sistema de Tau Ceti o Epsilón Eridani.**

**Uno de los problemas más difíciles que Drake encontrará, suponiendo que lleguen aquí señales producidas artificialmente, consistirá en diferenciarlas de los ruidos electromagnéticos naturales que perciben constantemente los radiotelescopios. Pero cree que será posible distinguir entre "señales coherentes" de origen intencionado y los ruidos atmosféricos.**

**Tales señales podrían producirse en forma de números, puesto que "los números son un lenguaje universal". Pudieran, asimismo, ser señales de televisión, ya que las imágenes son también un lenguaje universal, según Drake.**



**PRINCETON.—** Un ingeniero de la R.C.A. Astro Electronic Products, trabaja en el montaje del satélite Tiros, que fuera lanzado el 1.o de abril al espacio con el fin de que fotografiara y transmitiera a la Tierra lo observado en materia de tiempo atmosférico por medio de claves radiales. En el grabado se puede ver, al frente, el aparato que contiene un tubo de televisión para recoger las observaciones, y más atrás, en globos de plástico, las cintas magnéticas que guardan las señales para transmitirlas a Tierra, cuando se reclaman.— (Foto UPI.)

## Satélite "Tiros I" no es un "espía del espacio"

**WASHINGTON, 5 (UPI).— La Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio (ANAE) expuso hoy que el sateloide meteorológico "Tiros I" no está diseñado como instrumento de espionaje espacial.**

**En una declaración publicada hoy, ANAE dice que el artefacto puede tomar fotografías de las nubes y de los contornos geográficos del planeta, pero que sus cámaras de televisión no son capaces de captar objetos determinados en la superficie del planeta.**

**Con la declaración, ANAE respondió una serie de preguntas de que ha recibido sobre la posibilidad de que "Tiros I" pueda usarse con fines de reconocimiento, sobre todo en visita de que está circulando sobre vastas regiones de la Unión Soviética.**

**El sateloide meteorológico ha hecho fotografías de formaciones de nubes sobre Rusia y China comunista.**

**"Tiros I", que hace una revolución completa alrededor de la Tierra cada 99 minutos, envió hoy una serie de fotografías adicionales de formaciones de nubes desde La Florida a la Siberia y de Japón hasta México.**

**ANAE aclaró que no publicará todas las fotografías que envía el artefacto, pero el Subdirector de ANAE, Hugh L. Dryen prometió que los análisis meteorológicos que hagan posibles tales fotografías serán puestos a la disposición de los meteorologistas del mundo.**

**En los seis días que "Tiro I" lleva en el espacio ha enviado unas mil fotografías, cantidad más que suficiente para mantener ocupados a los meteorologistas por lago tiempo después de que cese su actividad electrónica.**

**La declaración dice que aún con la cámara de mayor resolución del "Tiros I", un objeto de unos 300 metros aparecería como un punto insignificante en una de las fotografías.**

## Organización terrorista francesa opera en Alemania

**BONN, 5 —(UPI)— La policía federal procede a la formación de un grupo especial para investigar una serie de actos terroristas atribuídos a la organización contrarrevolucionaria francesa de la "Mano Roja", según anunció un vocero oficial.**

**El anuncio vino después de haber revelado las autoridades federales que tomaban a su cargo la investigación de cinco asesinatos y el hundimiento de un buque, hechos que se sospecha fueron consumados por la "Mano Roja". Además cuatro personas fueron heridas. Se cree que todas las víctimas estaban vinculadas a la organización rebelde argelina del Frente de Liberación Nacional.**

Hasta ahora las averiguaciones estaban a cargo de las autoridades estaduales, y no hay detenciones.

El Fiscal federal, Dr. Guede, tendrá a su cargo el nuevo grupo, que operará desde el cuartel que en Bad Godesberg tiene la División de Seguridad de la policía federal.

Asimismo, el Gobierno anunció una recompensa de 5.000 marcos para la información que conduzca a la detención de cualquier persona complicada en actos terroristas.

La serie de incidentes comenzó en septiembre de 1956, cuando una bomba que se había disimulado como extinguidor de fuego, estalló en la oficina de un corredor de armas, en Hamburgo, matando a una persona e hiriendo a tres más.

Pocos meses después estalló una bomba en el automóvil del mismo comerciante, matando a su señora madre.

En octubre de 1958, el carguero "Atlas" se hundió en la bahía de Hamburgo, luego de una misteriosa explosión. La policía conjeturó que agentes de la "Mano Roja" plantaron la bomba en el buque, en la creencia de que acarreaba armas para los rebeldes argelinos.

## Londres desplegó sus mejores galas para recibir a De Gaulle

**LONDRES (Resumido de cables UPI).— Esta capital desplegó sus mejores galas para recibir al Presidente de Francia, general Charles de Gaulle, quien retorna a suelo inglés al cabo de 16 años.**

**De Gaulle llegó en tren hasta la estación Victoria, procedente del aeropuerto de Gatwick y fue objeto de un magnífico recibimiento. Le dieron la bienvenida el Príncipe de Edinburgo, la princesa Margarita y otros miembros de la familia real.**

La reina Isabel ocupó junto con el Mandatario francés un coche tirado por caballos, que recorrió las calles londinenses mientras la muchedumbre vitoreaba a De Gaulle y a su soberana.

El primer día de la visita de De Gaulle está totalmente copado por las ceremonias oficiales, pero su agenda contempla una serie de conversaciones con el Primer Ministro Harold Macmillan, con quien discutirá asuntos tan complejos y disímiles como la visita de Khrushchev a Francia, el viaje de Macmillan a Washington y la división económica de Europa entre el mercado común y la zona de libre comercio.

De Gaulle llegó hasta la Abadía de Westminster para tributar un homenaje al Soldado Desconocido. Los londinenses aprovecharon la oportunidad para renovar sus demostraciones de simpatía hacia el Jefe de Estado francés.

## Comunistas cubanos amenazan a los católicos por críticas al fidelismo

**LA HABANA, 5.— (UPI).— (Por Martin W. Houseman).— El dirigente comunista, Juan Marinello, advirtió hoy a los católicos cubanos que serán objeto de ataques si persisten en su oposición a la desviación hacia la izquierda del Gobierno revolucionario.**

**Como orador de fondo de la sesión de apertura de la Cuarta Conferencia Nacional de la Juventud Socialista, Patrocinada por el Partido Comunista de Cuba, Marinello lanzó la acusación de que los católicos del país "han sido catequizados en alto grado por los enemigos de la revolución". Sus declaraciones fueron acogidas por unos 4.000 jóvenes comunistas de 15 países con gritos de "abajo el imperialismo yanqui".**

**Repitiendo una frase que pronunció por primera vez a principios de este año, declaró que ser anticomunista en Cuba "es estar contra la revolución", y previno a los católicos que no podrán romper las filas comunistas y que "atacaremos firmemente si persisten en ser contrarrevolucionarios".**

El orador declaró que la revolución de Fidel Castro de 1959 "logró la liberación de Cuba del imperialismo yanqui".

Como se preveía, la sesión se convirtió en un ataque directo a los Estados Unidos. El único que no atacó directamente a éstos fue el delegado soviético, Vasili Drodenko. las agencias periodísticas extranjeras también fueron calificadas de enemigas" de la revolución.

Mientras Marinello hacía su advertencia a los católicos cubanos, que vienen mostrándose crecientemente inquietos ante la influencia cada vez mayor del comunismo sobre el Gobierno, los delegados, tanto extranjeros como cubanos, gritaban "que los lleven al paredón".

Los concurrentes estallaron en atronadores aplausos cuando se anunció que el Gobierno se ha incautado de otras 70.000 hectáreas de tierras, propiedad de la Empresa Frutera de propiedad norteamericana, United Fruit. Teniendo en cuenta las expropiaciones anteriores, la United Fruit ya no tiene ahora más que 16.000 de las 101.000 hectáreas que poseía en el país.

Portavoces del Congreso dijeron que la juventud de los Estados Unidos está representada en las sesiones por tres delegados, pero éstos no fueron identificados por sus hombres, y las cámaras de televisión que transmitieron la sesión los pasaron por alto al ir presentando las delegaciones extranjeras.

La delegación de China comunista fue ruidosamente aclamada cuando la presentaron y un portavoz comunista cubano dijo:

"Los pueblos de China ya tienen en su haber una victoria en el campo de batalla (presuntamente en Corea) sobre los Estados Uniods, ahora están listos para defender la revolución cubana".

## El Sumo Pontífice condenó discriminaciones raciales

**CIUDAD DEL VATICANO, 5 —(UPI)— El Papa Juan XXIII condenó hoy públicamente la lucha racial y señaló como ejemplo de la doctrina de hermandad de la Iglesia Católica su nombramiento de Cardenales de Japón, Filipinas y Africa.**

**El Papa se refirió a esto en una audiencia que concedió ayer al Cardenal Pedro Tatsuo Doi, de Tokio, y a un grupo de seminaristas y peregrinos japoneses, pero sólo hoy se dio a conocer un resumen de las palabras pronunciadas por el Pontífice.**

**Tatsuo Doi, el filipino Rufino Santos y el áfricano Laurián Rugambwa, negro, figuraron entre los siete nuevos Cardenales investidos por el Papa la semana pasada.**

**El Pontífice dijo:**

**"Al dar la bienvenida al Primer Cardenal japonés y su comitiva, el sucesor de Pedro se complace en la feliz confirmación de la doctrina de la Iglesia frente a ciertos problemas que se presentan también en nuestros días.**

**"Todos los representantes de los diversos segmentos de la familia humana deben de estar de acuerdo, pero en realidad están desgraciadamente disociados.. Suceden las acciones y reacciones más lamentables —conflictos y luchas entre las diferentes razas, hostilidades que se originan por una diferencia en origen y color".**

**El Papa Juan añadió:**

**"La Iglesia repite lo que siempre ha enseñado, más los principios de la paz verdadera que ella posee, enuncia y lleva donde quiera que su misión benéfica se extiende. Lamentablemente no se practican".**

**"He aquí un Cardenal de Tanganyika, uno de Filipinas, otro de Japón. Su nombramiento, sin grandes palabras, sin sutilezas diplomáticas, proclama que Cristo es el hermano de todos y que su reino no tiene fronteras, ni límites de ninguna clase.**

**"Desgraciadamente, en el mundo hay regiones en las cuáles los cristianos tienen que vivir y llorar día y noche amargamente. Con ellos oramos y sufrimos, sabiendo que su angustia ganará la salvación y la gloria también para otros hermanos diseminados por la tierra.**

### DE ALZA CERRO EL COBRE EN LONDRES Y NUEVA YORK

LONDRES, 5 (UPI). — Al cierre de la sesión de hoy del Mercado de Metales, el cobre quedó con alza de dos a tres libras esterlinas por tonelada. Las evntas fueron de 1.725 toneladas.

La entrega inmediata cerró a 253 1|2 comprador y 254 vendedor, y a tres meses a 240 1|2 y 240 3|4.

Estaño: Sin cambio a alza de 1 1|2, venta de 130 toneladas. Abril, 790 1|2 comprador y 791 vendedor; julio, 786 1|2 y 787.

Plomo: Alba de 1 1|8 a 1 1|4, venta de 3.600 toneladas, abril, 78 1|8 comprador y 78 1|4 vendedor; Julio, 77 y 77 1|8.

Zinc: Alza de una, venta de 825 toneladas. Abril, 92 comprador y 92 1|4 vendedor; julio, 90 1|4 y 90 1|2.

NUEVA YORK, 5 (UPI).— Con alzas de diez a 19 puntos cerraron hoy las posiciones del cobre en el mercado a término local, vendiéndose en la sesión poco activa 103 contratos.

Cotizaciones al cierre:

Mayo 29, 19-20 centavos de dólar por libra, alza de 18 a 19 puntos.

Julio 28,39, alza de 12. de 14.

Septiembre 28,15 oferta, alza de 14.

Octuore 28,06, oferta, alza

Diciembre 27,95 oferta, alza de 17.

Enero 27,90 oferta, alza de 12.

Marzo 27,85 oferta.

Mayo 27,81, nominal.







DIRECCION DE TIERRAS Y BIENES NACIONALES

El día 8 de abril de 1960, a las 11.30 horas, ante la Junta de Almoneda de Santiago, y en la Oficina del señor Tesorero Provincial, Teatinos 28, 2.o piso, se procederá a rematar en pública subasta las siguientes propiedades fiscales:

**Calle Eduardo Matte N.o 1414:** Superficie aproximada, 45,79 metros cuadrados; mínimum, E° 300; boleta de garantía, E° 60.

**Calle Valenzuela Castillo N.o 1415:** Providencia; superficie, 405 metros cuadrados; mínimum, E° 4.100; garantía, E° 820.

**Calle Borgoño N.o 394,** hoy 2990; Renca; superficie, 278,90 metros cuadrados; mínimum, E° 350; garantía, E° 70.

**Calle Santa Isabel N.o 472:** superficie, 83 metros cuadrados; mínimum, E° 1.200; garantía, E° 250.

**Calle Francisco Javier 282:** Quinta Normal; superficie, 54 metros cuadrados; mínimum, E° 900; garantía, E° 180.

**Calle Santa Isabel N.o 380:** superficie, 135 metros cuadrados; mínimum, E° 1.500, garantía, E° 300.

Las propiedades se venden en el estado en que se encuentran, con todos sus derechos, usos, costumbres y servidumbres, libres de gravámenes, debiendo ingresarse el valor total de la adjudicación dentro del plazo de 48 horas, más el impuesto legal de transferencia (23%) y 2%, comisión de martillo, siendo de cargo de los subastadores los gastos de publicaciones, escrituras, inscripciones y contribuciones que adeudaren dichos inmuebles.

Bases y antecedentes, en el Departamento de Bienes Nacionales, Teatinos 254, tercer piso, oficina 5, de 14 a 16 horas.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE BIENES NACIONALES

HIJUELACION DEL PREDIO "LA FAVORITA"

LONTUE—MOLINA

PROPIEDAD DE LA SOCIEDAD AGRICOLA INMOBILIARIA LONTUE S. A.

Por orden de la Comisión Liquidadora de la SOCIEDAD AGRICOLA INMOBILIARIA LONTUE, S. A., nos es grato ofrecer en venta la Viña "La Favorita y Tres Puentes", en 10 hijuelas, de acuerdo al proyecto de los ingenieros señores José Izquierdo Besa y Fernando Dávila Izquierdo.

| | |
|---|---|
| HIJUELA PRIMERA | E° 72.300,00 |
| HIJUELA SEGUNDA | 69.000,00 |
| HIJUELA TERCERA | 96.300,00 |
| HIJUELA CUARTA | 104.800,00 |
| HIJUELA QUINTA | 96.000,00 |
| HIJUELA SEXTA | 105.050,00 |
| HIJUELA SEPTIMA | 85.050,00 |
| HIJUELA OCTAVA | 188.700,00 |
| HIJUELA NOVENA | 145.500,00 |
| HIJUELA DECIMA | 102.050,00 |

CONDICIONES DE PAGO.— El precio de estas Hijuelas se paga con 30 o|o al contado y el saldo haciéndose cargo de la deuda al Banco del Estado de Chile, que grava con garantía hipotecaria la propiedad. Los plazos de esta deuda serán los que el Banco del Estado de Chile determine. Interés, 12 o|o anual.

MAYORES ANTECEDENTES, PLANOS, INFORMES DE AGUA, SUELOS, PRODUCCION, ORDENES PARA VISITA, ETC., EN NUESTRAS OFICINAS

HUIDOBRO Y NIETO LTDA.

GALERIA ALESSANDRI 19 — PISO 3.o

TELEFONOS: 84123-85302-61321-81330

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

PAGO PROVISORIO

DE JUBILACIONES POR EL MES DE ABRIL 1960

| Fecha | Letras |
|---|---|
| 19 | A |
| 20 | B |
| 21 | C |
| 22 | D E F |
| 23 | G |
| 25 | H I J K L |
| 26 | M |
| 27 | N O P |
| 28 | Q R |
| 29 | S T U |
| 30 | V W Y Z |

NOTA: Estos pagos son exclusivamente en las mañanas, de 9 a 12 horas. Los pagos rezagados por jubilaciones de abril se efectuarán los días 2 al 7 de mayo.

VICEPRESIDENTE

Publicidad Condor

# Nuevas formas de expresión arquitectónica se han obtenido con materiales plásticos

Fruto de varios años de intensos estudios, llevados a cabo por la Monsanto Chemical Company y por el Departamento de Arquitectura del Massachussets Institute of Technology, de los Estados Unidos de América, es la casa totalmente construida en materiales plásticos y de tamaño natural, que se encuentra en Disneyland, concurridísimo centro de diversiones californiano.

Para el efecto, se hizo un estudio inicial de las aplicaciones actuales de los plásticos, pasando luego a determinar su uso en la construcción de viviendas, nuevos procedimientos de edificación, que permitieran utilizar al máximo las propiedades de aquéllos, y nuevas posibilidades para la fabricación de sus derivados.

Se investigó, asimismo, los conceptos arquitectónicos y una geometría básica, que fuera no sólo agradable a la estructurales, estableciendo vista, sino acorde con los principios técnicos.

Persiguiendo la selección y aprovechamiento máximo de los materiales, se decidió unánimemente que únicamente debían emplearse aquellos productos que respondieran a condiciones primordiales de cubierta, soporte y esteticidad, en base al factor económico.

Al mismo tiempo, se hicieron estudios tridimensionales, derivados de la comprensión de que se estaba tratando con un material cuya forma podía oscilar desde plana hasta completamente amorfa, según el procedimiento de moldeado y los materiales que se utilizarán.

El resultado debía acomodarse a los métodos de fabricación de los plásticos, cuyo efecto podría ser la decisión de emplear superficies de doble curvatura, con mínima cantidad de material; que se pudieran moldear fácilmente, en calidad de elementos laminares de poco espesor.

**FORMA DE BOVEDA LAMINAR**

En la selección de la forma final, compitieron varias soluciones de interés; siendo concepto general, de los arquitectos e ingenieros, que debía estudiarse el tipo de estructura en forma de bóveda laminar, de doble curvatura. Por medio de la cual se pudiera obtener la resistencia máxima posible, con la cantidad mínima de masa.

La forma ideal radicaría en que el material de cubierta presentara una superficie continúa, con el pavimento, muros y techo de la misma geometría. Por consiguiente, la estructura tenía que suministrar el área de desgaste, el aislamiento y el espacio para los equipos mecánicos; cumpliendo, a la vez, con las normas estéticas y dando cierta libertad de expresión artística. Además de incluir todas estas consideraciones, tenía que ser estructuralmente flexible, permitir la contracción y expansión de los distintos espacios y ser de fabricación fácil.

**UNIDADES MODULARES**

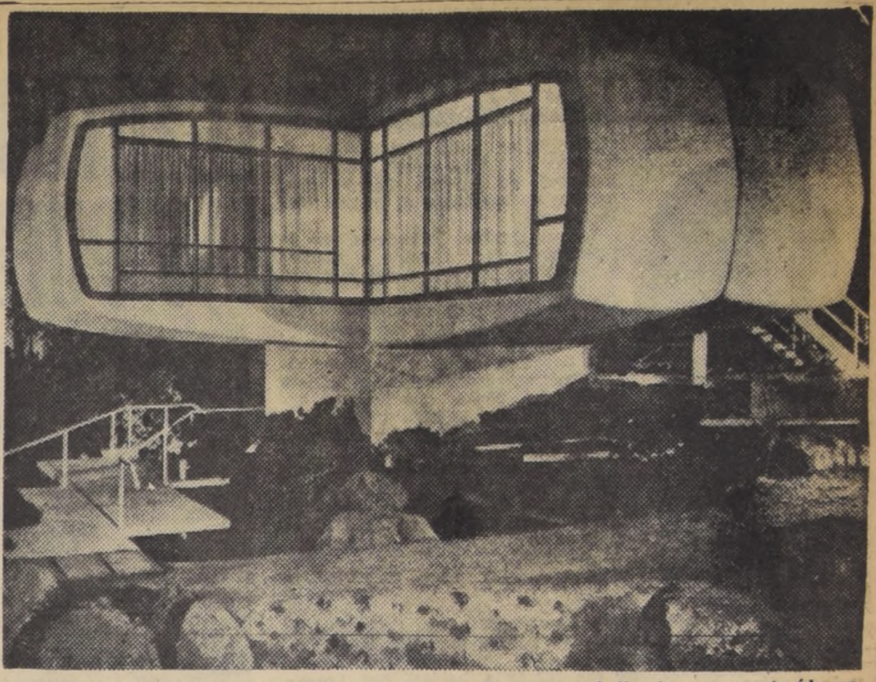
Reevaluado el concepto de estructura familiar, de acuerdo con la necesaria flexibilidad y evolución, las facilidades de recreo, y la adaptación a cualquier otra actividad, resultó obvio que un plano abierto y elástico resolviera el problema de la casa básica, a la que la familia podría añadir unidades modulares según se necesitaran. Estas unidades consisten, esencialmente, en un elemento en forma de U., de 16 pies de longitud (4,88 m), con una superficie curva y una construcción de emparedado que les permiten absorber esfuerzos muy intensos en la cáscara, con el mínimo de material.

Para facilitar un arreglo flexible de la planta, se colocó la casa sobre un núcleo cuadrado, de 16 pies de lado; encima del cual se extendía en voladizo la vivienda en forma de cruz. Añadiendo núcleos similares, se podrá ampliar la casa cuando se desee obtener mayor espacio.

La base o módulo del proyecto ha sido una pieza de aspecto macizo, pero graciosamente curvada, formada por dos capas de materia plástica —dejando hueco intermedio—, cuyas dimensiones son de 16 x 8 pies en planta, con la que se forman el techo, las paredes y el suelo. En esta primera vivienda experimental se emplearon 16 piezas tipo, apoyadas en voladizo sobre el cuadrado central, que constituye el núcleo de servicio: cocina, baño y lavadero.

Dando suficiente espesor a la sección del cielo raso y del piso, las dos mitades, en L, que constituyen la sección modular en U, se podían hacer estructuralmente independientes una de la otra. Este detalle era de gran valor, ya que simplificaba el tamaño de la unidad que había que fabricar, transportar y montar.

Perfilando aún más el análisis estructural, se llegó a la solución de "emparedados laminares" para las secciones superior e inferior del miembro en U: construídos del mismo modo que el casco de un barco, y dándole de ese modo mayor espesor o profundidad efectiva, sin aumentar la cantidad de material empleado. Tras una serie de cálculos y experiencias, se llegó a la comprobación de la eficacia resistente y funcional de este elemento tipo.



Sobre un núcleo cuadrado, de 16 pies de lado, se extiende en voladizo la casa construída en materiales plásticos que se encuentra en Disneyslandia.

## Estímulo vital es el colorido en la decoración de interiores

**AUNQUE** nadie pone hoy en duda la importancia que ejercen los colores en múltiples aspectos de la existencia, hay varios fenómenos, en su teoría y en su práctica, que nos son perfectamente desconocidos, como así no escasos puntos elementales sobre su aplicación que se nos escapan.

El color no sólo tiene el efecto de halagar el gusto o desagradar, sino que también ejerce considerable influencia sobre el comportamiento o forma de actuar de las personas.

En los EE. UU. de América se advirtió, hace ya mucho tiempo, que el color que reviste los camarines de los jugadores de fútbol durante los partidos, y donde se visten antes de salir a la cancha, afecta perceptiblemente a la moral de éstos.

Fenómeno que era explotado, con resultados halagüeños por el club local; que reservaba a sus representantes, recintos de vestir cuyo color estimulara la combatividad. Mientras que al equipo visitante se le instalaba en camarines cuyos matices tenues invitaban a la calma y relajamiento.

Se conoce también el caso de un pequeño vendedor neoyorkino de periódicos, cuyas ventas tomaron un auge insospechado desde aquel día en que, a su minúsculo quiosco verde, pardusco, le dio color amarillo canario de arriba a abajo.

Los especialistas en color, que atienden a los grandes almacenes neoyosquinos, han conseguido modificar la actitud de los compradores, no sólo con respecto a la empresa en general, sino también hacia sus distintas secciones, lo que ha redundado en aumentos apreciables de las cifras de venta.

En todo caso, conviene abstenerse de escoger colores a base única de que se les estime bonitos o agradables, sin tener en cuenta el destino y uso de la habitación en que se colocarán, puesto que existe una psicología al respecto, que les concede significado general, en el siguiente orden:

Rojo y anaranjado: estimulante o excitante.
Verde: fresco, vigorizante.
Azul: frío, calmante.
Violeta: triste, deprimente.

Sin embargo, los matices de un mismo color pueden dar lugar a efectos diferentes, incluso muy opuestos. Por ejemplo: un rojo claro alegra, mientras que uno obscuro irrita; un azul celeste apacigua, y uno índigo deprime; el violeta suave calma, en tanto que el obscuro acongoja.

El hecho de expresarse siempre en plural de los colores se debe a que, en lenguaje familiar, consideramos como tales no sólo a ellos en sí, sino también a sus matices correspondientes. La primera función del color es cautivar la vista, efecto que se obtiene mediante combinaciones armónicamente contrastadas, tales como:

Matiz claro sobre matiz obscuro del mismo color.
Tonalidad caliente sobre tonalidad fría (anaranjado sobre azul-verde).

Con la utilización sobria y acertada de los colores se puede proporcionar a una habitación pequeña la apariencia de ser mayor o convertir un gran ambiente en un recinto íntimo. Sin desconocer que el pavimento desempeña también una función de importancia, puesto que le cabe absorber o bien reflejar la luz e integrarse armoniosamente en un medio decorativo; o crear, si no se le tiene en cuenta, una impresión discordante.

C. D.

## En la primavera se efectuará en Tokio el Congreso Mundial de Diseñadores

**Con asistencia de representantes de todas las naciones del orbe, se iniciará el 11 de mayo próximo, en Tokio, la Conferencia Mundial de Diseño.**

**Según acuerdo adoptado en la Conferencia de Aspen, EE. UU. de A., el año 1956, la preparación de las jornadas a efectuarse se encomendó a la Asociación Internacional de Diseñadores del Japón, cuyos miembros, radicados en diversos países, han trabajado asiduamente para los Comités Preparatorios Japoneses, que han tenido a su cargo la elaboración de los planes para la Conferencia.**

**Aprovechando esta ocasión, se está organizando escalas de interés en la ruta a seguir desde nuestra capital, que incluyen Buenos Aires, Ciudad de México, Los Angeles, Honolulo y Okinawa; como también excursiones, posteriores a la Conferencia, a las pintorescas ciudades japonesas de Nikko y Kamakura, donde se conservan reliquias del arte medioeval del país.**

**En el viaje de regreso, se visitaría San Francisco, la "Ciudad de la Puerta de Oro"; nuevamente Los Angeles y luego Sao Paulo. Existe también la posibilidad de realizar la vuelta al mundo, en avión, con escalas en los puntos más interesantes de Asia y Europa.**

## la información de contrabando

■ En una de sus interesantes notas, Buccicardi cuenta la desazón británica que produjo la solicitud de Antonio Losada en el sentido de adelantar el partido Chile-Irlanda.



LOSADA

Los dirigentes irlandeses no lo querían creer. Cuando lo planteó Losada, los personeros del Eire casi se cayeron de espalda.

"Pero ¿Ud. dice seriamente ésto de adelantar la hora del partido?", preguntaron consternados... "Porqué debemos decirles que esto es algo insólito, inexplicable... ¿Cómo puede Ud. pensar que nosotros vamos a cambiar la hora del partido?. ¿Y el Excmo. señor De Valera?, ¿Qué va a decir...?

Losada, con puntualidad británica, le hizo guardia a los dirigentes, días antes del partido, y a las 7.10 de la tarde, con cronómetro en mano, sacó a los dirigentes a la calle.

¿Ud. ve algo, señor?, le preguntó.

La ciudad estaba sumida en la más negra oscuridad a esa hora.

■ En vista de esta prueba irredargüible, los dirigentes irlandeses le comunicaron que al día siguiente le contestarían.

Efectivamente, al otro día fueron a hablar con Losada y le comunicaron que habían decidido adelantar el partido. La información produjo gran escándalo y los diarios titularon la noticia a lo ancho de página. Decía el título:

"5 MINUTOS SE ADELANTO EL PARTIDO DE MAÑANA".

Luego se incluían diversos comentarios sobre el mal gusto de pedir un adelanto de la hora, que atribuían a la tropicalidad de los sudamericanos.

El partido se adelantó de las 17.30 a las 17.25.

■ La destacada actuación que está cumpliendo en el Campeonato Internacional de Ajedrez de Mar del Plata, nuestro campeón René Letelier, ha resultado un hecho sobresaliente para los periodistas argentinos, que destacan el hecho en las informaciones de sus enviados especiales (casi todos los diarios tienen a un cronista especializado que comenta el certamen.)

El redactor de La Prensa de Buenos Aires, dice en su edición de ayer, refiriéndose al partido que Letelier le ganó al campeón mundial juvenil Carlos Bielicki:

■ "Bielicki pugnó por desnivelar la posición y entregó un peón a cambio de mayor agilidad de sus piezas. Pero, al parecer, contra Letelier toda entrega es para provecho suyo, pues recibe gustoso las donaciones y cuando pretenden pedirle cuenta defiende su posesión con los más amplios recursos. No dudó tampoco esta vez Letelier en aceptar el presente ofrecido por el campeón mundial juvenil y después dispuso las cosas de tal modo que dio un vuelco fundamental a la posición, al punto que era el blanco quien recibía mate una jugada posterior al bandono." E. H.

## Atléticas

**HERNAN HADDAD**

Ayer tuvimos oportunidad de encontrar al recordman chileno del lanzamiento de disco, cuya ausencia había llamado a atención en los últimos torneos, incluso en el zonal central de Valparaíso. La explicó: estaba en Estados Unidos, por importantes asuntos de negocios, que sensiblemente no le habían permitido ver atletismo. Agregó, que llegaba con el firme deseo de reintegrarse al foso, a fin de lograr su mejor estado a la brevedad posible. "Haré todo el empeño que pueda, a fin de ponerme al día con mi disco", fue la promesa del recordman a "LA NACION".

**BALISTAS ARGENTINOS**

**Tiene suerte el atletismo trasandino, para que, periódicamente, surjan en sus fosos buenos lanzadores de bala, fuera de sprinters, aunque éstos no en igual cantidad que las anteriores. Ahora mismo, aparte de Rubén Scaraffia, de Enrique Held y del gigantón Juan Kanhart, que ha regresado de Estados Unidos, está luchando con ellos Luis de Curci, que viene de anotar excelentes 15.95 metros. Cómo para que el equipo que actuará en el torneo de junio de Buenos Aires, y que llegará a Santiago al Panamericano de octubre disponga de tres titulares y un reserva con posibilidades de 15.80 metros arriba. Difícil tarea, entonces, para el resto de los equipos, especialmente para el chileno.**



HADAD

**PROMESAS**

Sin embargo, existe en el atletismo chileno un grupo ya destacado de cinco o seis muchachos vigorosos, que con sacrificio y constancia, podrían también llegar a marcas parecidas si se dedicaran a la monótona prueba. Están, Patricio Dunn, el cadete naval; el recordman nacional Luis Bustamante, hoy cadete militar, el universitario Marcelo Salowsky, Agustín Larraín, otro universitario también de aptitueds como Leonardo Lee, a los que se agregarían Pablo Silva y el viñamarino Mogens Krog, o el porteño Ramón García. Todo está en obtener de ellos, un método de trabajo que les lleve a un progreso definido. Que no se estanquen como parece que está ocurriendo, y vayan arriba.

**KANHART PROFESIONAL**

**Es el rumor que existe en el ambiente atlético chileno, a raíz de algunas informaciones recibidas de Estados Unidos. El nuevo recordman argentino, habría actuado como profesional en espectáculos de lucha, mientras permaneció en el país del norte. Si así fuese, —cómo se está tratando de confirmar confidencialmente—, el especialista se vería en grave conflicto para mantener su condición de atleta. Es de esperar, en todo caso, que no sea así para el prestigio de un deporte de la solvencia del que practica.**

Fritz.

UNA REUNION DE DESCANSO:

## PELATAY, APERITIVO PARA ANDRES OSORIO

**Otro cambio en la programaciónó: Abdón Romero, rival de Elías Vargas**

Andrés Osorio tendrá el próximo miércoles el gran compromiso de la temporada, cuando enfrente al británico Ivelaw Stephenson. Mientras tanto, y en una reunión a 300 pesos la galería, ha sidó programado para medirse en 10 vueltas con el argentino Domingo Pelatay, de muy modestos antecedentes.

El programa ha experimentado un cambio de última hora. En el semifondo a 8 vueltas, Abdón Romero, que había sido programado para combatir a 4 rounds en el peso pluma, y después reemplazado por Godfrey Stevens, ha sido ascendido a la pelea de semifondo, pero como se le ha rebajado de categoría, combatirá en el pluma.

El orden de los combates es el siguiente: 4 vueltas, peso mosca, Juan Valdés con Manuel Gallardo; 4 vueltas, peso pluma, Godfrey Stevens con Roberto Urrutia; 8 vueltas, peso liviano, Hugo Gutiérrez con Rubén Herrera; 8 vueltas, peso gallo, Abdón Romero con Elías Vargas, y 10 vueltas, peso mediomediano, Andrés Osorio con Domingo Pelatay.

### Béisbol hará un sudamericano en sesquicentenario

**Congreso celebrará en Iquique**

En el Congreso que celebrará la Federación de Béisbol en Iquique, se tratará la realización de tres competencias: fechas para los campeonatos zonales, campeonato Bernardo O'Higgins en septiembre, en Santiago, con motivo del sesquicentenario, con participación de equipos de Venezuela, Argentina, Perú y Chile, y se confirmará la fecha de octubre para realizar el campeonato de selección, donde actuarán los equipos de la zona norte con la selección de la zona central. El ganador representará a Chile en el Campeonato Sudamericano a realizarse en Lima a principios del próximo año.

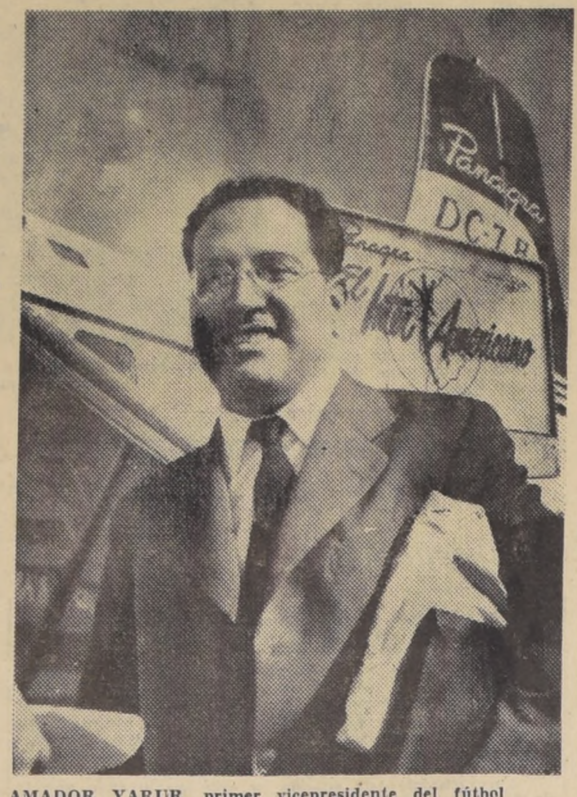
### Reunión de socios fundadores albos

Los socios fundadores de Colo Colo celebrarán hoy una sesión en la sede de la institución, Cienfuegos 81, en la cual se elaborará el programa de festejos de la entidad.

La reunión de hoy ha sido fijada para las 19 horas, en primera citación, y 19.30 horas, en segunda.

PARA FINANCIARSE:

# EL FUTBOL RENTADO GOLPEARA LAS PUERTAS DE LA MONEDA



**AMADOR YARUR, primer vicepresidente del fútbol rentado, quien en ausencia del presidente, tiene la difícil tarea de lograr financiamiento para la Asociación Central, sin que las entradas sean alzadas en un 20%.**

**Quiere cooperar con el plan estabilizador, no alzando las entradas, pero sus gastos aumentarán.— El Estadio Nacional es la "clave" para una solución**

El próximo lunes, en sesión extraordinaria, el Consejo de delegados de la Asociación Central de Fútbol, continuará tratando la extensa tabla que tenía para su reunión de anteanoche y de la cual, hasta las 3.30 de la madrugada de ayer, no pudo despachar totalmente, ni siquiera el primer punto: presupuesto.

En efecto, en dicho primer punto, y luego de ser aceptada la petición extraoficial del Gobierno de no alzar en un 20 por ciento las entradas para el próximo torneo, el Consejo se quedó enfrascado. Los diferentes rubros trataron de ser rebajados, sin conseguirse, sin embargo, el financiamiento adecuado para 1960.

Se esbozaron varios planes, como ser dos peticiones al Gobierno en orden a que sean suprimidas las entradas liberadas que entrega la administración del Estadio Nacional, como asimismo, conseguir que el 10 por ciento de la recaudación bruta que actualmente recibe el Estadio por reunión de fútbol rentado, sea bajado. De lograrse una de estas dos cosas, la Asociación Central financiaría su presupuesto. Caso contrario, no tendría cómo absorver el mayor gasto que deberá sufragar en el presente año, el que contrastará con las menores entradas, si se toma en cuenta que el Estadio Nacional no podrá recibir término medio en 1960, a más de 30 mil personas. De tal modo, pues, que expondrán las autoridades del fútbol rentado su problema al Gobierno. Por un lado, el deseo de cooperar a su campaña de estabilización, no subiendo las entradas. Y por el otro los mayores gastos, por concepto de sueldos a jugadores, funcionarios, implementos de juego, administración, etcétera, que deberá sufragar, sin tener de adónde.

JUVENIL ATLETICO.—

## OCHC PRUEBAS FINALES EN ETAPA DEL SABADO

**Numerosas delegaciones en este certamen nacional**

VALPARAISO.— Especial.— Con la participación de atletas juveniles, varones, de Valparaíso, Viña del Mar, Santiago, Concepción (Regional), San Fernando, La Serena e Iquique, se realizará el presente fin de semana en el Estadio Playa Ancha, de Valparaíso, el Campeonato Nacional Juvenil de Atletismo, organizado por la Atlética del puerto.

La competencia se desarrollará en dos etapas, en la tarde del sábado y mañana del domingo, y servirá de Torneo de Selección para el Campeonato Internacional Juvenil que tendrá lugar en la capital, a fines del presente mes.

En el Nacional Juvenil sólo podrán tomar parte los atletas nacidos en 1941, y aquellos nacidos con posterioridad a esta fecha. Estos últimos, no podrán intervenir en las pruebas de los 400 metros vallas y 3.000 metros planos.

**EL PROGRAMA**

El programa a desarrollarse en los dos días, es el siguiente:

**SABADO 9.—**

15.30 horas: 110 metros vallas, series; garrocha.
15.50 horas: 100 metros planos, series; bala.
16.10 horas: 400 metros planos, series; largo.
16.30 horas: 1.500 metros planos.
16.50 horas: 110 metros, vallas, final; jabalina.
17.10 horas: 100 metros planos, final.
17.30 horas: 400 metros, final.

**DOMINGO 10.—**

10.00 horas: 200 metros planos, seriés; salto alto.
10.20 horas: 800 metros planos, final; disco.
10.40 horas: 400 metros, vallas; cltiempo.
11.00 horas: 200 metros planos, final; triple y martillo
11.20 horas: 3.000 metros planos.
11.45 horas: Posta 4 x 100 metros, final.—(Armando Jorquera, corresponsal).

TENIS.—

## Preseleccionados citados para hoy en la Federación

**Para recibir instrucciones con miras a las Copas Mitre, Osorio y Patiño**

La Comisión Técnica de la Federación de Tenis, ha citado para hoy, a las 19 horas, en su sede ubicada en Compañía 1630, a los siguientes preseleccionados para los torneos que se indican; a quienes se les instruirá del plan a seguir en los 6 meses que faltan para las diferentes competencias en que aspiran a actuar:

**COPA MITRE:** Daniel Achondo, Patricio Apey, Luis Cornejo, Roberto León, Jaime Musalem, Jaime Pinto, José Tort. **COPA OSORIO:** María Ibarra, Carmen Ibarra, Alicia Heegewaldt, Sonia Berríos, Helen Jacobs, Margaret Herceg, Alicia Salazar, Virginia Zaror. Luis Cornejo, Roberto León, Humberto Becerra, Fernando Díaz, Humberto Echiburú, J. M. Faconti, Jorge Armanet, Jaime Bauzá, Patricio Cornejo.

**COPA PATIÑO:** Pablo Díaz Patricio Gasman, Eduardo Güell, Carlos Barón, Carlos Phillipi, Adolfo Jacir, Pedro Miguras, Gabriel Rodríguez y Sergio Silva.



SONIA BERRIOS

### Bangú jugará en torneo de fútbol de Estados Unidos

NUEVA YORK, 5 (UPI).— Brasil se unió a Europa y Estados Unidos en el nuevo Torneo Internacional de Fútbol, anunció aquí hoy William D. Cox, presidente del Club de Fútbol Nueva York.

El equipo del Brasil competirá en la segunda rueda del programa del torneo. Su adhesión se facilitó al cancelar su inscripción para esa rueda el club antes mencionado, único de los Estados Unidos que se había inscrito. Cox dijo que, en su opinión, la inclusión del Brasil le daba verdadero aspecto internacional a la Liga.

A la misma han adherido once equipos de diversos países. Brasil estará representado por el Bangú, segundo en el campeonato carioca de 1959, y en la segunda rueda competirá con Estrella Roja de Yugoslavia, Rapid de Austria, Sampdoria de Italia, Norrkoping de Suecia y Sporting de Portugal.

La primera rueda incluye equipos de Alemania, Escocia, Irlanda, Inglaterra, Francia y Estados Unidos, los que jugarán entre el 25 de mayo y el 19 de junio.



MESA: campeón juvenil de la garrocha, que intervendrá en el torneo que comienza el sábado.

## DEPORTE Extranjero

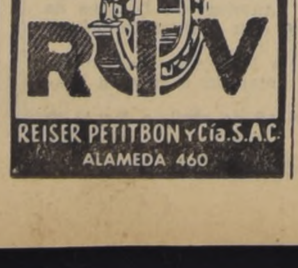
BUENOS AIRES, 5 (UPI).— El zaguero peruano Benítez, que en Boca Juniors actúa como medio volante, y el entreala brasileño Paulinho, de River Plate, son los más aplaudidos entre los extranjeros que se presentaron el domingo último en los equipos argentinos de primera división, en un número inusitado.

LIMA, 5 (UPI).— Un programa de box con la intervención de pugilistas de cuatro nacionalidades, ha sido concertado para el próximo sábado nueve en el ring de la "Plaza Monumental de Toros" de Chacra Ríos.

El encuentro de fondo estará a cargo del campeón alemán de los medios pesados, Horst Niche, y el britjánico Alex Buxton, a diez vueltas.

En los matchs preliminares figuran: el ecuatoriano Luis León, con el peruano Dante Pelaez en peso welter.

El ecuatoriano Daniel Guanin con el peruano Próspero Oda, en categoría pluma; y otros dos encuentros, también de peso welter.




## DEPORTE en los Barrios Gremios e Industrias

POR OSVALDO PACHECO



**JUAN FERRADA, director; Daniel Meza, presidente, y Santiago Villarroel, tesorero, dirigentes del Dptvo. "Famasol", quienes hicieron interesantes declaraciones a nuestro diario, con relación a las actividades y vida del club de la Fábrica de Artefactos Sociedad Ltda.**

## "FAMASOL", UN CLUB CON LA FUERZA DE SUS DIRIGENTES

**La juventud y entusiasmo de ellos es la principal arma que exponen para levantarlo, después de un obligado receso**

Aunque la reciente formación, el deportivo "FAMASOL", de la Fábrica de Artefactos Sociedad Ltda., ha sabido caminar desde un principio, con paso seguro y decidido, con el amplio respaldo de sus 73 socios, y el que recibe de parte de la Gerencia de la Empresa.

La verdad es que sus actividades datan desde el año 1953, cuando se fundara la industria, pero por diversas razones se mantuvo en receso, volviendo a la actividad, solamente el año pasado, por su ingreso oficial a la Asociación Deportiva de Industrias Metalúrgicas, (ADIM).

Con antelación a la fecha señalada, sus actuaciones deportivas se remitían a partidos amistosos de fútbol y a competencias internas entre secciones. En la realizada el año pasado intervinieron conjuntos con el nombre de acuerdo a la sección que representaban, como ser: Mecánica, Motores, Pintura, Montaje, y Prensa, clasificándose campeón de la competencia, el equipo de Mecánica.

En la actualidad, el club Famasol cuenta solamente con dos conjuntos superiores de fútbol, primera y segunda serie, con los cuales participará en el campeonato oficial de la ADIM.

Cada socio integrante del deportivo, aunque en realidad hay algunos que se mantienen al margen del club, aporta la suma de $ 100 mensuales. Fuera de esta suma, la entidad cuenta con la efectiva ayuda de la Gerencia, la que le proporciona equipo para los jugadores, y todas las facilidades del caso.

La actual directiva está empeñada en una serie de planes futuros, que serán puestos en conocimiento de los jefes, con el objeto de llevarlos a la realidad. En primer lugar, esperan poder construir en los mismos terrenos de la fábrica —ya que cuenta con espacio— un gimnasio para levantamiento de pesas, como asimismo, habilitar una cancha de básquetbol, actividad que no han podido practicar a pesar de tener buenos cultores, por falta de medios. También esperan poder contar pronto con una secretaría más completa que la actual, ubicada en la misma industria en San Joaquín 159.

"Famasol" está dirigido por elementos jóvenes, que se sacudieron la inercia de años anteriores y con el entusiasta apoyo de una mujer, la señorita Marlene Acevedo, además de integrantes de la directiva, Visitadora Social de la firma, salieron adelante con el club, esperando llevarlo a corto plazo a un destacado sitial dentro de las instituciones amateurs de las industrias.

Hay que señalar que el segundo equipo de fútbol, que el año pasado intervino por primera vez en el torneo de la ADIM, se clasificó campeón de su serie, haciéndose acreedor a un premio especial por parte del Directorio Central de Dicha Asociación. El conjunto citado estuvo integrado por: Florencio Sotomayor, Juan Godoy, Juan Ferrada, Fernando Arcéndiga, Nicolás Lobos, Waldo Palma, Gabriel Miranda, Alberto Tapia, Ruperto Sánchez, Mario Guerra, y Hugo Rojas. Los colores del equipo son: camiseta azul [...] talón blanco y medias [...]

La directiva del club [...] tieen por presidente hon[...] al señor Jorge Cheyre, est[...] cabezada por Daniel M[...] presidente; Oscar La[...] vicepresidente; Juan Go[...] secretario; Marlene Ace[...] prosecretaria; Santiago Vi[...]rroel, tesorero; Bernardo [...]teluna, protesorero, y J[...] Ferrada, Jorge Parr[...] Orlando Parraguez, direc[...]

Este joven club, con s[...] tusiasmo y decido trabajo [...]pera cumplir todos sus [...]los, entre los cuales olvid[...] citar la organización de [...] torneo interno y extern[...] ping pong, y la concerta[...] de jiras en los alrededores [...] la capital.

## Gimnástico Arturo Prat, una institución fuerte

El Club Deportivo y Social "Gimnástico Arturo Prat", de Santo Domingo 1334, acaba de darse una nueva directiva para el período de 1960, quedando constituída en la siguiente forma:

Presidente (reelegido), Luis Inzunza Dotte; vicepresidente, Luis Fuentes Hernández; secretario, Gastón Fernández Rojas; prosecretario, Rubén Norambuena Fernández; tesorero, Hernán Cabezas Gómez; protesorero, Manuel Araya Aranda; directores, Humberto Rojas Letelier y Raúl Molina. Básquetbol femenino, señora Ana Neira de Fernández; básquetbol masculino, Emilio Cortéz Aravena.

La citada institución que fuera fundada el 21 de mayo de 1903, es una de las antiguas y prestigiosas dentro del amateurismo, y ha querido destacar, la gran labor deportiva que ha venido cumpliendo su actual presidente, que ingresó a la institución negriroja, en el año 1924, pasando por todos los puestos directivos, y manteniéndose a la cabeza de ellos, por lo menos unos 20 años. Su esmero, no solamente ha sido reconocido dentro de su club, sino que también en el deportivo del Seguro Social, entidad en la que trabaja.

El Club Gimnástico Arturo Prat, cuenta con ramas de fútbol, básquetbol femenino y masculino, tenis de mesa para ambos sexos y ajedrez.

## ACTIVIDADES DE SU CLUB

**DEPORTIVO HURACAN.**— En su confrontación de [...] fin de semana con el D[...] Administraciones Urbanas, [...] tuvo los siguientes resulta[...] el segundo equipo de Adm[...]traciones venció por la c[...] de 1 a 0, mientras que el p[...]mero de Huracán ganab[...] su rival por 8 a 2, con goles [...] Pino 3, Santilli 3, Nav[...] y Labrín Luis 1. El cuadro [...] honor formó con Se[...] Guéiguer, Moresco, L[...] Herrera, Palavicino, Pino, N[...]varro, Serrano, Labrín y Sa[...]tilli.

—::O::—

**UNION ARAUCO.**— El p[...]ximo domingo 10 del pres[...] la citada institución cu[...] 40 años de existencia dep[...]va, destacando que desde [...] quince años su presidente [...] Vicente Ruiz Bravo. Un m[...]do programa ha confecci[...]do el club para la celebr[...] a las 10 horas Asamblea [...]neral; 11 horas, eleccio[...] 12.30 banquete oficial; 15 [...]ras, velada y baile en C[...]dral 1472.

—::O::—

**BULNES F. C.**— Para el [...]mingo 24 del presente, ha [...]ganizado el circuito pede[...] "Bulnes", con la ayuda [...] Círculo Atlético Royal [...] control de la Asociación [...] Santiago. Se invita a todos [...] clubes atléticos de la ca[...] Valparaíso, Viña y alrede[...]res, a participar en esta p[...]ba.

## REAL MADRID GANO UNA COPA

El Club Deportivo "[...] Madrid", del populoso ba[...] 10 de Julio, intervino el s[...]do pasado en un torneo [...]lámpago organizado por [...] club "CAP", en la cancha [...] Carlos.

En la mañana se jugó [...] cuadrangular, y en la tarde [...] mismo, con la participación [...] los equipos del Deportivo [...]mo-Químico del Pacífico, A[...]tico Rupán, y los conjuntos [...] señalados.

En el primer partido, [...] venció a Farmo-Química, [...] teniendo 6 puntos contra [...] su rival. En la tarde se [...]so a Rupán, acumulando [...] puntos contra 2. A conti[...]ción, debió jugar con CA[...] ganándolo 2 x 0 y 2 x 1, [...] segunda y primera serie, [...]pectivamente, adjudicándo[...] por ello una bonita Copa.

## LA VOZ DEL PUBLICO

En LA NACION de hoy aparece este candente tema, que apasiona a tantos países, entre ellos al flemático país británico, y que vendría a solucionar tantos problemas deportivos nuestros.

Se opone la Universidad de Concepción.

Se teme que el grueso del púb'ico deje de jugar. Absurdo temor. El público que juega a las carreras y la lotería, es otro diferente a nuestro mundillo deportivo. El carrerista no entiende de fútbol, menos las personas que sueñan con la quimera del oro de las loterías.

Estamos cerca del Mundial de 1962. Un acontecimiento de envargadura, y todavía titubeamos en aprobar este proyecto de la "Polla del Deporte".

Por eso, es que aplaudo sinceramente a LA NACION por su valiosa información que contribuirá en parte valiosa a que se haga realidad tan importante iniciativa.

Firmado: Franz Gal, carnet 171150, Santiago.

KID DINAMITA POR SAM LEFF



LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — MIERCOLES 6 DE ABRIL DE 1960

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917



COLOMA RECOGE UNA PELOTA baja, custodiado por Navarro, Rodríguez y Raúl Sánchez. El arquero —al decir de nuestro corersponsal Alberto Buccicardi— estuvo más seguro que en los dos encuentros anteriores.

PARTIDO EN BASILEA:

# Bello juega hoy frente a Suiza

## El encuentro se efectúa en la noche

BASILEA, 5.— (UPI).— El seleccionado chileno de fútbol tendrá mañana la posibilidad de obtener su primera victoria en la jira que efectúa por Europa, cuando se mida, por la noche, con el once nacional de Suiza, en el Estadio St. Jakob, de esta ciudad.

En los tres compromisos cumplidos hasta ahora por el equipo chileno, los resultados fueron desfavorables. Perdió, en efecto, con el once de Francia, que lo venció seis a cero; con el de Alemania, que prevaleció por dos a uno, y con el de Irlanda, que se impuso por dos a cero.

Pero después de la goleada de París, el conjunto chileno mejoró en su rendimiento. En Stuttgart y en Dublín vendieron cara la derrota, y fue pura mala suerte el que no pudieran conseguir tantos.

El seleccionado de Suiza no ha superado todavía la mala racha de la última temporada. En su último encuentro, con el once de Bélgica, Suiza fue doblegado por tres goles contra uno.

Los futbolistas chilenos llegaron el sábado a Basilea. Presenciaron un partido del campeonato suizo y realizaron una sesión de entrenamiento, en que practicaron con un club local, además de hacer los habituales ejercicios para conservar la forma.

Es probable que el seleccionado chileno se presente mañana ante Suiza, con la siguiente alineación: Coloma; Eyzaguirre y Navarro, Luco, Sánchez y Rodríguez; Moreno Fouilloux, Soto, Sánchez y Bello.

La alineación suiza será probablemente ésta: Schley; Kernen y Maegerli; Grobety, Schneiter y Wber (o Baeni); Antenen, Alleman, Huegi, Meier y Ballaman.

## Futbolerías

■ Carlos Fanelli, defensa argentino, que actuaba por Unión Calera, se halla con su pase en blanco. Está en gestiones para irse a uno de los equipos que actúa en el torneo regional sureño.

—O:o:O—

■ **Carlos Ahumada, delantero de Transandino, también se halla con su pase en blanco. Hay varios clubes del ascenso interesados en sus servicios.**

—O:o:O—

■ Abraham Zamora, goleador de la FACH, que firmó para Audax y Colo Colo, presentó su apelación al castigo de 18 meses que le impuso el Tribunal de Penas. Basó la apelación en su inexperiencia en materias reglamentarias. Se adelanta que la apelación de Zamora será rechazada.

—O:o:O—

■ **Soza goleador mendocino, por el que estaban interesados varios equipos santiaguinos, fue recientemente operado de los meniscos.**

—O:o:O—

■ Angel Schadlein, ex seleccionado argentino, ya se encuentra en México, para actuar por el Club América.

—O:o:O—

■ **Luis Andrade, defensa de Iberia, fue contratado por Lister Rossel, de Chillán.**

—O:o:O—

■ Sergio Litvak, e xarquero de Universidad Católica, ha dicho que no piensa volver a jugar Fútbol. Por lo tanto, la proposición que tenía de Iberia, ha sido desestimada.

—O:o:O—

■ **Flavio Costa ya se hizo cargo de los entrenamientos de Colo Colo. El coach albo tuvo cerca de dos meses de vacaciones en Brasil.**

—O:o:O—

■ Oscar Andrade, **se** halla provisoriamente a cargo del equipo de Unión Calera, mientras duran las vacaciones del argentino Donato Hernández. A **Andrade lo han tentado varios clubes.**

## Falleció ayer Juan Solari B.

### Antiguo cronista deportivo

Juan Solari Briones, antiguo periodista deportivo, falleció ayer. Solari comenzó sus labores periodísticas en 1934, en "La Unión", de Valparaíso. Posteriormente, trabajó en "La Opinión" y LA NACION; y en los últimos años se desempeñó en "El Diario Ilustrado".

**Era estimado por sus colegas y amigos, para quienes su deceso resulta una pérdida irreparable.**

**Los restos de Juan Solari, son velados en la Capilla del Cementerio General, desde donde saldrán sus funerales, hoy a las 17.30.**

AJEDREZ DE MAR DEL PLATA:

# Letelier, segundo

### GANO AL GRAN MAESTRO OLAFSSON Y AL CAMPEON MUNDIAL JUVENIL BIELICKI

MAR DEL PLATA, 5.— (Con cables de UPI).— El chileno René Letelier se ubicó en el segundo lugar de la clasificación del Torneo Internacional de Ajedrez de Mar del Plata, luego de una victoria en la jugada 32, sobre el campeón mundial juvenil Carlos Bielicki y otro sorprendente triunfo anterior sobre el gran maestro internacional Fridrik Olafsson, al que venció al pasarle el en límite del tiempo el destacado islandés. Entre ambos partidos, Letelier hizo tablas con el argentino Bazán, para enterar 4 1|2 puntos y situarse a 1 1|2 del joven maestro soviético Boris Spassky, que ha vencido en todos sus partidos.



RENE LETELIER

Los resultados de la sexta rueda fueron los siguientes: Eliskases —Gadía 0 (32 jugadas—Defensa Escandinava); Bazán 1—Marini 0 (en 42 jugadas; Grunfeld ); Bielicki 0—Letelier 1 (32 jugadas—Grunfeld); Incutto 1|2—Bronstein 1|2 (47 jugadas; Holandesa); Foguelman—Fischer (suspendida en la jugada 42; Siciliana, con leves ventajas formales para el argentino); Spassky 1—Saadi 0 (41 jugadas, Siciliana); Olafsson 1—Wexler 0 (34 jugadas; India del Rey); Redolfi 1—Alvarez 0 (38 jugadas; Escocesa).

Las posiciones son las siguientes:

| | J. | G. | T. | P. | S. | Ps |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Spassky | 6 | 6 | — | — | — | 6 |
| Letelier | 6 | 4 | 1 | 1 | — | 4½ |
| Olafsson | 6 | 4 | 1 | 1 | — | 4½ |
| Bronstein | 6 | 2 | 4 | — | — | 4 |
| Fischer | 6 | 4 | — | 1 | 1 | 4 |
| Foguelman | 6 | 3 | 1 | 1 | 1 | 3½ |
| Redolfi | 6 | 3 | 1 | 2 | — | 3½ |
| Wexler | 6 | 3 | 1 | 2 | — | 3½ |
| Bazán | 6 | 2 | 2 | 1 | 1 | 3 |
| Eliskases | 6 | 1 | 2 | 3 | — | 2 |
| Marini | 6 | 1 | 1 | 3 | 1 | 1½ |
| Bielicki | 6 | — | 3 | 3 | — | 1½ |
| Incutto | 6 | — | 3 | 4 | — | 1½ |
| Alvarez | 6 | — | 2 | 4 | — | 1 |
| Gadía | 6 | 1 | — | 5 | — | 1 |
| Saadi | 6 | 1 | — | 5 | — | 1 |

## ¿HINCHAS?

En la ciudad de La Plata (Argentina) se registró recientemente un acto de hinchismo vandálico, que habla muy mal de los adictos al Club Boca Juniors.

En efecto, los hinchas de este club que regresaban en tren desde La Plata a Buenos Aires, en el día que Boca había ganado a Estudiantes por 2 a 1, lo hicieron con tal descontrol que desde las ventanas comenzaron a disparar balazos al aire; con tan mala dirección, que hirieron de gravedad a un obrero ferroviario y a un menor de 9 años, que transitaban tranquilamente por las calles, ajenos a toda manifestación futbolística.

Desgraciadamente, los autores de estos atentados criminales no pudieron ser individualizados, sin embargo, en pie quedó el desprestigio para todo el Club Boca Juniors.

FUTBOL:

# RATIFICADO PROGRAMA DEL MUNDIAL DE 1962

ZURICH, 5 (UPI).— La Comisión Ejecutiva de la Federación Internacional de Foot Ball Association (FIFA) dispuso hoy dejar tal como está el programa de eliminación para la Copa Mundial de 1962, no obstante la protesta que presentó México por juzgar que se está discriminando contra los equipos del hemisferio occidental.

Sin embargo, el Comité Ejecutivo, que trató del asunto en presencia del delegado mexicano Ignacio Gómez Urquiza, prometió estudiar un programa mejor, si los ocho países participantes de América del Norte y Central pudieran presentarlo.

Los ocho países afectados son México, Estados Unidos, Canadá, Las Antillas Holandesas, Surinam, Costa Rica, Honduras y Guatemala.

México se queja de que los referidos países tendrían que participar en un número mayor de partidos para poder ir a Santiago de Chile, mientras que los equipos europeos no tendrían que jugar tanto.

El Comité, se reunió hoy bajo la presidencia de Ernst Thommen, de Suiza, convino en que si los ocho países en cuestión pudieran ponerse de acuerdo para someter a su consideración un programa mejor, éste sería debidamente considerado.

Mientras tanto, seguirá en pie el programa tal como se trazó en Basilea.



EN NOVIEMBRE:

# ARGENTINA INVITA AL BOXEO CHILENO AL "LATINO MUNDIAL"

## DEBE IR CON EQUIPO COMPLETO

La Federación Argentina de Boxeo invitó a su congénere chilena a participar en un campeonato a desarrollarse en Buenos Aires, en noviembre próximo. El torneo se denominará "Campeonato Mundial Latino de Boxeo Amateur", y será uno de los números de mayor trascendencia con que la Comisión Especial de festejos de la capital argentina, celebrará los 150 años de emancipación nacional del país hermano.

Las condiciones del viaje son ampliamente favorables, ya que la Federación Argentina se compromete a pagar los gastos de pasajes y estada para las 12 personas que integran la delegación. Hace presente la Federación invitante, en que Chile se haga representar con equipo completo, es decir en diez categorías. Agrega además, en su comunicación, que ya se pidió la autorización correspondiente a la A. I. B. A., y que esperan la respuesta de la Federación Chilena, a más tardar el 30 del presente mes.



**JUGADORES FOTOGRAFOS: A la pasada por Alemania, todos los jugadores se compraron máquinas fotográficas y se han dedicado a tomar fotografías a destajo. Aquí aparece un grupo ametrallando al Alcalde de Dublin, lo que aprovechó Mario Torres para tomar una instantánea original. El Alcalde irlandés se ríe de la gracia del zaguero. Los chilenos juegan hoy con Suiza, que al decir del entrenador belga, son malos con ganas.**

## 3 SEGUNDOS en la ZONA

■ OTRO ENTRENADOR norteamericano ha ofrecido sus servicios al básquetbol chileno. Jim Mac Gregor, formado en Portland, Oregón, que está preparando el equipo de Turquía para los Juegos Olímpicos y después, seguirá con el elenco de Austria para los Juegos Europeos, ofrece sus servicios por tres meses, (noviembre, diciembre y enero), que tiene libre en su nutrido calendario de actividades.

Mr. Mac Gregor ha preparado las selecciones italiana, francesa, suiza y griega; habla castellano, además de otros 5 idiomas y fija sus honorarios en 300 dólares mensuales, además de los pasajes de Europa a Chile. Un total de 3 millones por 3 meses de actuación.

— :: —

■ EL BASQUETBOL cuyo presupuesto fue reducido en medio millón de pesos en beneficio del atletismo, estudiará cuidadosamente esta oferta y su financiamiento. Espera contar con alguna ayuda oficial; los buenos antecedentes de Mr. Mac Gregor así lo hacen necesario.

— :: —

■ GIMNASIOS es el grito de angustia de los equipos santiaguinos. Universidad de Chile ha quedado sin FAMAE, que ha sido solicitado por Palestino, los días lunes, miércoles y viernes ofrecieron 500 pesos más por hora de arriendo. La "U" arrendaba hasta el año último 150 horas más las tardes de los sábados para su competencia interna.

— :: —

■ NATANIEL es el punto de mira de muchos clubes y colegios que no tienen los recursos para pagar los subidos cánones de arriendo de los pocos gimnasios de la capital. El gimnasio de la Federación tendrá su cancha habilitada para mediados de mes, con un camarín y una sala de baños, provisorias. Desde ya, hay peticiones de horas de diversos clubes y todas las mañanas, menos jueves, del Instituto de Educación Física para desarrollar allí sus clases de básquetbol.

— :: —

■ CAPITOL el elenco uruguayo que nos visitará en Semana Santa tiene ya su viaje al sur programado. El sábado 16, parte a Chillán para jugar el domingo 17; el 18 viaja a Molina para jugar el martes 19, y el miércoles 20 lo hará en San Fernando, y el jueves 21 en San Vicente de Tagua Tagua. En cuanto a Bohemios, el otro elenco oriental que ha anunciado visita, no ha confirmado aún las fechas; deberá visitar el norte del país.

HOCKEY:

# LOS FINALTERRY A LA SELECCION

**El Consejo de delegados celebrará la Federación de Hockey, el 21 del presente, a fin de elegir las nuevas autoridades de este organismo. La directiva que preside con Carlos Mourgues termina el 30 su período.**

—O:o:O—

Es muy posible que se incorporen a la selección permanente que tiene la Federación los jugadores del Club Audax Italiano. Alfonso y Mario Finalterri, Jorge Cordero y Roberto Vargas.

—O:o:O—

**El Club Guadalupe recibió invitación del Club Estudiantil de San Juan para actuar en esa ciudad argentina. Los dirigentes chilenos realizan gestiones para subsanar algunos inconvenientes relativos al regreso de la delegación por la falta de pasajes.**

—O:o:O—

Al Club Thomas Bata le llegaron directamente de España los planos para su nueva cancha. Serán su pista la primera del país, ya que se construirá al igual que las mejores de Europa.

—O:o:O—

Las Universidades Católica y de Chile patrocinarán las competencias de hockey en los Liceos y Colegios, al paso que tratará de solucionar la situación reglamentaria de los jugadores no universitarios.

—O:o:O—

**El Club Ciclón de Viña se costeará los pasajes para intervenir en la competencia especial que se efectuará próximamente, con participación de las Universidades y la Asociación Santiago.**

—O:o:O—

El nuevo directorio de la Asociación Santiago de Hockey quedó constituida por Luis Román, presidente; Néstor Valenzuela, vicepresidente; Manuel Vera, secretario; Carlos Castillo, tesorero y P. Armijo, director.



MARIO FINALTERRY

DE ALBERTO BUCCICARDI.—

# Los belgas son malos y los suizos peores

**Se desprende de las declaraciones del entrenador belga, luego del partido que jugaron ambas selecciones**

DUBLIN, abril.— (Por Alberto Buccicardi).— Como es sabido, las próximas confrontaciones del equipo chileno serán contra Suiza y Bélgica. Pues bien. El miércoles pasado, mientras Chile caía ante Irlanda, algo parecido le pasaba a los suizos ante la selección belga. Interrogado luego del match, el entrenador Constant Vandentock, de Bélgica, dijo:

"No hemos sacado ninguna gloria excesiva luego de este match. Sólo quisiera alabar a mis jugadores por el juego que hicieron en el segundo tiempo, pero debo reconocer que durante el primero cometieron el error de dejarse envolver en el "cerrojo" suizo. Lo cierto que no hicieron sino tonterías ante el arco de Parlier. A la pregunta —,Cuál será su táctica frente a Chile y Holanda? Jugarán ustedes el sistema Heysel ("cerrojo"), como frente a Francia o atacarán a fondo? El seleccionador belga respondió:

"Si yo fuera manager del Real Madrid, les contestaría que mis jugadores impondrían su juego. Pero como tengo esta clase de jugadores, tendré que escoger un juego conforme a nuestras posibilidades y a las del adversario".

## 24) BOMBEROS

**CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA.** Cuarta Compañía. "Centinelas del Fuego y de la Patria". Bomba "Colectividad Arabe".— Cito a la compañía a ejercicio para el viernes 8 del presente, a las 22 horas. Punto de reunión, Avenida Irarrázaval. Los Jardines. Tenida, uniforme de trabajo.— El ayudante. (24) 8-4 O.

**NOVENA CIA. "DEBER Y ABNEGACIÓN".** Cito a la Cía. a ejercicio para el día viernes 8 del presente a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión el cuartel.— El Ayudante. (25) 8—4—O

## 25) CITACIONES

**LA DIRECTIVA DEL SINDICATO** Profesional de Obreros de la Industria del Dulce pone en conocimiento de todos sus socios que realizará la elección de la nueva directiva por el período de 1960—1961, el lunes 11 de abril en nuestro salón social en Mac-Iver 557 a las 7 P. M., se hace la presente de acuerdo con el Código del Trabajo.— La Directiva. (25) 7—4—P

## 38) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

**EXTRAVIOSE CHEQUE NUMERO** 9518648 — B. A. Banco Estado, Recoleta, queda nulo por aviso. (38) 7—4—P

**HABIENDOSE EXTRAVIADO** los títulos N.os. 553, 631, 922, 1137, por 500 acciones de Levaduras y Fermentos S. A., a nombre de Primitivo Salegui Arasquistain. Quedan nulos. (38) 7-4 P.

**AVISOSE** Sucursal Matta, Banco Estado, perdiéronse libretas ahorro, 192825 (plazo); 173116 (vista), Juana Araya. (38) 8-4 P.

## 40) EDUCACION Y MEDIOS

**THE NATIONAL Beauty School:** Cursos completos de peluquería de señora, enseñanza seria, diferentes horarios: cursos desde Eº 60. Facilidades. Huérfanos 786, oficina 221 y 102, fono 397667. (40) 6-4 P.

**ESCUELA Profesional de Laboratoristas** Dentales, única Escuela inscrita Superintendencia Educación. Profesorado titulado por autorización Servicio Nacional Salud, Ley 11233. Equipo, técnica moderna. Matrícula abierta. Compañía 1627. (40) 11-4 C.

**ESCUELA Comercial de Secretarias** y Secretarios: Cursos rápidos de 3 meses: Taquigrafía, Dactilografía, Redacción Comercial, Contabilidad, Diplomas. Compañía 1627. (40) 11-4 C.

**CENTRO: Enseñanza Modas** "Paulina Diard". Cursos rápidos y profesionales en alta costura, corte, diseño, lencería, moda infantil. Profesora diplomada en París con el prestigioso sistema oficial francés de fácil aprendizaje. Diplomas válidos de señalado prestigio. Moderna y confortable escuela. Matrícula abierta, Compañía 1627. (40) 11-4 C.

**INSTITUTO Moderno.** Amunátegui N.o 267 (fono 88621). Prepara rápidamente para trabajar, personas con humanidades, Taquigrafía, Dactilografía, Contabilidad. (40) 11-4 P.

**ESCUELA Nacional Peluquería.** Hay vacantes, Amunátegui 267. (40) 11-4 P.

**INSTITUTO "Alonso Figueroa",** Catedral 1257 (F. 69572). Cursos diurnos, vespertinos, comercio. Quedan vacantes. (40) 11-4 P.

**MEJORES cursos cortador,** camisería, modas. Academias "Excelsior", Catedral 1257. (40) 11-4 P.

**CURSOS completos comercio.** Matrícula abierta. Secretarias, taquígrafas, dactilógrafas, escritura máquina, redacción, ortografía, taquigrafía, aritmética, contabilidad. Cursos diurnos, vespertinos. Instituto Contabilidad. Fundado 1922. Santo Domingo 1030, fono 69595. (40) 15-4 P.

**ACADEMIA Corte Confección** Santa Lucía, alta costura, camisería, cortador sastre. Se inician nuevos cursos. Modernos sistemas, clases individuales. Ahumada 26. (40) 23-4 C.

**DIAZ-GASCOGNE.** Escuelas Politécnicas Profesionales, fundadas 1914, reconocidas oficialmente Supremo Gobierno, matrícula abierta, contabilidad, práctica, pedicuro, tejido máquina, cortador sastre, modas, corte confección, moda infantil, peluquería completa señoras, caballeros, niños, camisería. Enseñanza práctica rápida, individual, diplomas profesionales. Internado femenino alumnas provincias, establecimientos serios, prestigiados Chile extranjero. Unica dirección Monjitas 341. Fono 36856. Casilla 2724. (40) 11-4 C.

**INSTITUTO FEMENINO:** Cursos Comerciales Pitman. Solamente para señoritas. Se preparan rápidamente, excelentes secretarias, taquígrafas, dactilógrafas. Cursos dactilografía, taquigrafía, redacción, aritmética, contabilidad, manejo de máquinas sumadoras y calculadoras. Diplomas y certificados de competencia. San Antonio 79. (40) 15-4 C.

**INSTITUTO FEMENINO** San Antonio 79. Cursos rápidos, enseñanza individual. Corte, alta costura, confección. Sistema Camps, aprobado por Supremo Gobierno. Moda infantil, camisas de hombres. Diplomas válidos de reconocido prestigio. (40) 15-4 C.

**CURSOS rápidos: Dactilógrafo,** 15 días, un mes. Además preparación comercial comprende: Dactilografía, Redacción Comercial, Aritmética, Ortografía, Puente 576, cuarto piso. (40) 7-4 P.

## 46) EMPLEOS OFRECEN

### b) PARA OBREROS

**NECESITAMOS** obreros, experimentados para trabajos de bodega de vinos, Caupolicán N.o 1167. (Providencia). (46) 7-4 P.

### c) PARA FAMILIAS

**EMPLEADA** puertas adentro necesito, Gálvez 122, departamento 214, teléfono 62905. (46) 6-4 P.

## 48) GARAGES Y AFINES

**SE SOLDAN** block-culatas y carcasas. Balmaceda 2984. (48) 9-4 P.

## 52) JOYAS, RELOJES, FANTASIAS

**NOVIOS, compren sus argollas en** la fábrica más antigua de Chile Casa Sostín, Nueva York 66. H|O-C

## 83) PROPIEDADES VENDEN

**$ 480.000 VENDO sitio** "La Florida", 13x46; $ 200.000 contado, saldo facilidades, San Martín 959, casa 4. (83) 6-4 P.

## 85) RADIOS Y DISCOS

**CHASIS** para radioelectrolas, radios y radioelectrolas "Omega", calidad suprema. Pida una demostración a su distribuidor más próximo. Fabricante Bonacic y Caro Ltda., María Auxiliadora 937, Paradero 6 1|2, Gran Avenida, casilla N.o 2749. (85) 26-4 P.

## 90) REMATES

**REMATE: ANTE QUINTO JUZGADO** Civil Mayor Cuantía Santiago, día 30 abril 1960, 10 horas, rematárase propiedad ubicada comuna Huasco, departamento Freirina, llamado Estancia Zuleta y Avalos, inscrito Conservador Bienes Raíces Freirina fs. 3 N.o 4-1953. Mínimo posturas Eo 2.205, debiendo pagarse contado. Boleta o dinero 10 por ciento del mínimo. Gastos totales por cuenta subastador. Demás antecedentes juicio N.o 79471 Larraín Toribio y otro con Sociedad Olivarera del Huasco Ltda., Ejecución.— Secretario. (90 8—4—P

**REMATES casimires.** Orden Sergio Moraga, Puente 631, 4 al 9 abril, 11 y 17.30 horas. Germán Geell, Manuel Montero. Martilleros. (90) 7-4 P.

**REMATE Sastrería Villasante.** Orden Jesús Villasante. Puente 699. Continuación 4 al 9 abril, 11 y 18 horas. Germán Geell. Martillero. (90) 7-4 P.

**REMATE: Ante Quinto Juzgado** Civil Mayor Cuantía Santiago, día 20 abril 1960, 15 horas, remataráse fundo El Molino, ubicado comuna Llay-Llay, departamento Quillota, provincia Valparaíso. Mínimo subasta $ 57.779.000, interesados acompañarán boleta o dinero por $ 8.666.800, pagándose precio 50 por ciento contado, saldo tres cuotas iguales y sucesivas, seis, doce y dieciocho meses, con interés 12 por ciento anual, 18 por ciento en caso de mora. Gastos totales por cuenta subastador. Demás bases y antecedentes, juicio número 77685, Ejecución, Hospicio Santiago con Manuel Burgos. — Secretario. (90) 6-4 P

**ANTE PRIMER JUZGADO CIVIL** Santiago, Bandera 342 el 21 de abril presente 15 horas, se rematarán derechos sobre propiedad raíz, equivalentes al 0,153775 por ciento, que corresponden a doña María Pía Mena Valdés y a doña María Pía Guzmán Mena, en sector A, de la Chacra Los Saravia, comuna Las Condes, este departamento. Se incluyen derechos agua. Mínimo: $ 15.377, pagaderos contado. Boleta 10 por ciento mínimo. Demás bases y antecedentes expediente "Guzmán Mena María y otra", autorización para enajenar, No 295.— El Secretario. (90) 8—4—P

**REMATE DE MUEBLES Y OBJETOS** por orden del señor Carlos Rozas Larraín y consignantes C. Riesco, C. Flesch, A. Nagel, R. Valdés, P. de Quintana, R. B. de Salinas, E. V. de Claro, C. C. de Errázuriz, E. C. de Herrera, G. Martín, S. de Correa, F. Montero, E. Juts, M. J. Irarrázaval, T. F. de Del Río, M. de Ovalle, Mañana jueves a las 6 de la tarde en Huérfanos 1658, a la vista hoy de 4 a 8 P. M. Hernán Eyzaguirre, Roberto Rivas, Alberto Soffia.— Martilleros Públicos. (90) 7—4—C

**RIVAS Y EYZAGUIRRE. — SE** suspende hasta nuevo aviso remate ordenado por el 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía. En el juicio: Instituto Nac. de Comercio con Juan Adofacci. En calle Maipú 22. Carlos Rivas Guzmán. — Martillero Público. (90) 6—4—C

**REMATE:** mobiliario de oficina y máquina de escribir. Orden de los señores, Caja Previsión Social de Empleados del Club Hípico. Los Serenos 465. Jueves 7, a las 10 1|2 de la mañana.— A Gómez, E. Cuevas, A. Vera, E. Riquelme. A la vista hoy de 4 a 7.— Alfredo Recart Sc. Gustavo Echeverría Vigil. Ricardo Araya Navarrete, martilleros públicos. (90) 7-4 C.

## 92) SASTRERIAS Y AFINES

**SASTRERIA Salazar, caballeros** niños, extenso surtido corte elegante Precios incompetibles Avenida Bernardo O'Higgins N o 2783 esquina Libertad H.O C.

**CASIMIRES** desde $ 1.950 el metro. Depósito directo de fábrica Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad H|O C






## 102) JUDICIALES Y LEGALES

**NOTIFICACION Y REQUERIMIENTO.**— Tercer Juzgado Civil. Presentóse don Emilio Vogel Blaya, Vicepresidente Ejecutivo Caja Crédito y Fomento Minero, Ahumada 236, y expone: que por escritura pública 13 de diciembre de 1947, otorgada ante don Luis Cousiño Talavera, la Sociedad Arriagada, Sepúlveda y Cía., Ltda., Rock y Productos Limitada, representada por don Carlos Arriagada Hurtado y Waldo Pereira Aguilera, socios, declaró haber recibido en mutuo y en dinero efectivo, de la Caja de Crédito y Fomento Minero, la suma de $ 88.541,67, suma que se obligó a pagar en plazo dos años y seis meses, según condiciones misma escritura, constituyó garantías hipotecarias favor Caja Crédito Fomento Minero siguiente forma: a) Primera hipoteca sobre pertenecias mineras denominadas "Las Abuelitas Una a Seis", ubicadas en el departamento Melipilla, provincia Santiago, cuya acta mensura a nombre de Orlando Sepúlveda corre inscrita a fs. 3, N.o 2, del Registro Propiedades del Conservador Minas Melipilla del año 1946, y el título a nombre de la sociedad rola a fojas 14, N.o 16, del mismo Registro y Conservador año 1947; la hipoteca se inscribió a fojas 3, N.o 2, del Registro de Hipotecas Conservador Minas Melipilla año 1948, y b) Prohibición voluntaria gravar, enajenar y celebrar actos y contratos sobre las pertenencias aludidas a fs. 2, vta. N.o 2, del Registro de Prohibiciones Conservador de Melipilla año 1948. De acuerdo cláusula 13 escritura citada, la deuda se consideraría vencida en su totalidad, incurriendo el deudor en mora de amortización e intereses. La deudora se encuentra en mora totalidad dividendos semestrales, lo que haría un total de $ 49.059.08, incluyendo intereses al 30 de junio de 1955. Consecuencia, Caja Fomento Crédito Minero solicita se requiera a sociedad nombrada e individualizados socios, cuyos domicilios son: Salvador Sanfuentes N.o 2221, y Enrique Forster 45, para que paguen a la Caja de Crédito y Fomento Minero las siguientes sumas: a) $ 49.059,08; b) intereses devengados y costas de la causa. Otrosí, acompaña documentos; segundo, devolución; tercero, designa depositario; cuarto, de acuerdo Art. 49 C. Civil demandados deben fijar domicilio urbano dentro de tres días, bajo apercibimiento legal; sexto, abogado y poder.— El Tribunal proveyó: Santiago, agosto 24, 1955.— A lo principal, requiérase; al primer otrosí, como se pide, con citación; al segundo, no ha lugar por ahora; tercero y sexto, téngase presente; al cuarto, no ha lugar.— Papel $ 12.— Rol N.o 1.813-55.— Garbarini.— Fernández.— No ubicados demandados, solicitóse notificación por diarios.— Tribunal ordenó oficio correspondientes búsquedas ministro de fe Correos y Telégrafos.— Agotadas diligencias, decretó: Santiago, julio 12 de 1958. Visto: Notifíquese a don Waldo Pereira Aguilera medio tres avisos, "La Nación". "El Debate", correspondiente "Diario Oficial".— Garbarini.— Fernández.— Resolución 24 diciembre de 1959, ordenó reemplazar "El Debate" por "El Mercurio".— Garbarini.— Fernández.— En consecuencia, notifico y requiero por la expresada suma, intereses pactados y apercibimientos legales que corresponden a los señores Carlos Arriagada Hurtado y Waldo Pereira Aguilera.— Fernández, secretario. (102) 6-4 P.

**QUIEBRA: OSVALDO ESPINOZA** Hernández. Cuarto Juzgado Civil. Resolución 2 abril 1960, túvose por agregado inventario confeccionado por Síndico.— Secretario. (102) 6-7-8-4 C.

**QUIEBRA: NORBERTO FAZIO RIgazl.** Quinto Juzgado Civil. Resolución 2 de abril 1960, túvose por agregado inventario confeccionado por Síndico.— Secretario. (102) 6-7-8-4 C.

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** posesión efectiva herencia, María Rita Ahumada Jiménez a Rebeca del Rosario, Agueda del Carmen, Angela Petronila, Susana del Carmen, María Raquela del Rosario y María o María Ester Ahumada Jiménez y cónyuge, Pedro Maturana Maturana, sin perjuicio sus derechos.— Secretario. (102) 4-5-6-4 P.

**QUINTO JUZGADO CIVIL.— CItase** audiencia 8 abril 1960, 16 horas, parientes María Teresa Urrutia Salas, fin deliberar sobre interdicción provisoria de la misma.— Secretario. (102) 4-5-6-4 P.

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** posesión efectiva herencia, María Pérez Huerta a Rafael y José Daniel Brito Pérez, sin perjuicio derecho cónyuge, Juan de la Cruz Brito.— Secretario. (102) 4-5-6-4 P.

**EN JUICIO LIQUIDACION SOCIEdades** conyugales, que hubo entre Eulojia Jérez Pérez y Manuel Pinto Sánchez, y entre este último y Sara Nievas, y partición herencia dos primeros, seguido ante árbitro don Orlando Rojas, ordenose notificar a Ramiro Hernán, Teresa Eulojia y Miguel Angel Pinto Soto, por 3 avisos "La Nación", siguiente resolución contenida comparendo 21 marzo 1959: "comparendos ordinarios se realizarán días martes cada semana, 11 horas, estudio árbitro, Bandera 883 oficina 210; notificaciones se harán carta certificada dirigida actuario domicilios señalados partes y fijó 5 días para efectuar dicha designación, bajo apercibimiento de notificar todas resoluciones por carta certificada dirigida a Correo Central.— El actuario. (102) 4-5-6-4 P.

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** posesión efectiva herencia, Luisa Fanny Zelada Ortega, herederos testamentarios, María Antonieta Guzmán Zelada, Francisco Zelada Ortega, María Blanca Galdames de Zelada e Inés Guzmán Cristi. Inventario solemne practicaré 9 actual, 10 horas. Coésta fecha ábrase presente sucesión ante albacea Francisco Zelada Ortega, Avda. Ecuador 4957.— Secretario. (102) 6-7-8-4 P

**PROPOSICIONES DE CONVENIO** — Eduardo Rodríguez Adrover, Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago. Solicitud lo principal. Raúl Arellano Silva, abogado, mandatario y apoderado general de Eduardo Rodríguez Adrover, domiciliado calle Bandera N.o 465, oficina 905, pide se tengan por presentadas siguientes proposiciones convenio: 1.o Eduardo Rodríguez Adrover, proponente, hace abandono todos sus bienes en favor acreedores; 2.o Liquidador general bienes será abogado Raúl Arellano Silva, quien rendirá cuenta cometido cada 90 días, convocando acreedores su estudio; 3.o Productos realizaciones o ventas percibidas depositaranse cuenta corriente abierta nombre liquidador; 4.o En reunión cada noventa días liquidador entregará acreedores sumas percibidas; 5.o Liquidador quedará facultado perseguir judicialmente cualquier crédito adeudado al señor Rodríguez; 6.o Los contratos, actos, promesas, etc. suscritos por liquidador; 7.o Liquidador queda autorizado deducir de sumas percibidas, cantidades necesarias afrontar gastos derivados tramitación enajenación o realización activo, acreditándose gastos con recibo. Queda autorizado entregar familia proponente señor Rodríguez cantidad $ 200.000 mensuales para sustento y educación; 8.o Liquidador tendrá en todas gestiones honorarios equivalentes 10% valor producto total que arrojen ventas o realizaciones; 9.o Los acreedores condonan todo saldo que pueda resultar insoluto respecto de los créditos del proponente, restituyendo los documentos justificativos de sus créditos. Igualmente acreedores renuncian y se desistan de toda acción civil o criminal que hubieren intentado o intenten contra proponente, o contra dependientes y familiares del proponente; 10.o Liquidador está facultado convenir condiciones contratos de compraventa que celebrará, y facilidades sólo serán para bienes inmuebles, en caso alguno excederán de seis meses; 11.o Ni proponente ni ninguno de sus bienes, como tampoco expediente quedarán sujetos Sindicatura Quiebras; 12.o Acreedores autorizan familia proponente fin retener en su poder menaje indispensable, indicados cuarto otrosí. Primer otrosí: Acompaña escritura pública de mandato suscrita por proponente fin tener facultad suficiente presentar convenio y mandato suscrito por cónyuge de señor Rodríguez prestando autorización. Juzgado citó siguientes acreedores, fin deliberar proposiciones convenio día 6 de junio 1960, a las 15 horas, calle Bandera N.o 342, piso 1.o: Abasolo, María; Agri de Chimenti, Irene; Aguirre, Romana; Arsoleaga Oleaga, Antonio; Artigulieta G., Adolfo; Carrera Smith, Luis; Canessa Casali, Luis; Castañeda de S., Antonia; Chimenti P., Francisco; Pons, Antonio; Goering, Ingrid; Goñi Berrondo, José; Acuña Osorio, Fernando; Harvey, Federico; González Aurelio; González, Alberto; Díaz Villagra, Eugenio; Franchino, Lucía; Kooman, Nicolás; Larraga, Hnos.; Lazo, Blanca; Macari, Julio; Macari, Pedro; Marticorena, Luis; Mac Kay, Eduardo; Mammetti, Domingo; Navarro, Antonio; Ohaco, Martín; Prieto, Rafael; Población, Pilar; Hernández Dionisio; Homberg Mateo, Van Der; Perazzo, César; Pérez Pérez, Ricardo; Parroquia Sta. Marta, Oppote, Domingo; Urrutia, Javier; Rodríguez de A., Elena; Reim Douglas; Instituto Sagrado Corazón, Sattler, Frida; Villaseca, Pedro; Werth, Teodoro; Socoa, Manuel; Rodríguez, Raúl; Rodríguez, Sergio; Samaniego, Gregorio; Thenot, René; Valdés, María Eugenia; Falvovich, Manuel; Melej, Adela; Varas, Faustino; Puentes de M., Remedios; Instituto Sagrado Corazón, Krew, Elena; Goering, Ingrid; Levy, Roberto; Dalmao, Consuelo; Sattler, Frisa; Castañer, Pedro; Moreno de P., Elena; Vida M., Elena; Duhart, Rafael; Rosemblat, Jacobo; Mohor, Juan; Defranc, Dominic; Olagaray, Juanita; Moran, Agustín; Huerta, Raúl; Essmet, Conrado; Solbelman, Abraham; Charo, José; Charo, Juan; Goering, Ingrid; Departieri, Miguel; Ivulic, Danilo; Moulin, Germán; Acuña, Fernando; Galimzer, Pablo; Larragañaga, Honorio Montalba, Basilia; Soto, Luis Humberto; Valenzuela Candia, Luis; Forgac, Jorge; Rosales L. Armijo, M.; Leizgold, Elise; Bütierrhausen, C. S. De; Kaiser, M. Izquierdo, Abdón; Villaseca, Denot, Pedro; Lisker de Helfant, Ana; Sicilia Hernández, Emilio Arrigorriaga, Romana; González, Osvaldo. Acreedores deberán presentar documentos justificativos de créditos dentro 30 días. Publicaciones haránse diario "La Nación". Secretario. (102) 6-7-8-9-11-4 P.

**QUIEBRA: ALFREDO LEHMAN** Balszún.— Quinto Juzgado Civil. — Resolución 14 marzo, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación, verificándose siguientes créditos valistas: Establecimientos Industriales Winter Eº 65, Luis Nun Eº 125, Germán Illanes Eº 109,22, cost. procesales y personales. Máximo Montero Eº 507,83. Máximo Montero Eº 1.992,20, costas procesales y personales. Agustín Wang 311,0 escudos, costas procesales y personales. Crédito preferente: Miguel Cura Eº 390, intereses y costas.— Secretario. (102) 6-4-C

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** posesión efectiva herencia María Luisa Ruz Urra, a herederos testamentarios: María Antonia del Carmen, Elvira Clementina del Carmen y María Alejandra Ruz Urra. Inventario solemne practicaré 9 actual, 10 horas.— Secretario. (102) 6-7-8-4 P.

**QUINTO JUZGADO CIVIL CITAse** audiencia 12 actual, 15 horas, parientes, Enrique Faúndez Fuentes y María Severina Aguilar Ordez y de menor Ana Luisa Cáceres, fin deliberar adopción de última.— Secretario. (102) 6-7-8-4 P.

## 92) SASTRERIA Y AFINES

**MODAS, corte y confección.** Cursos rápidos. Profesora especialista, alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional. Corte y Confección Rosas 1353. H|O. C.

# GUIA PROFESIONAL

## ABOGADOS

**SANCHEZ DEL POZO**
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. H|O C.

**MANUEL CARTES**
Divorcios, nulidades matrimonio, particiones, Huérfanos N.o 1294, oficina 42, teléfono 64559. H|O.

**RAQUEL KOGAN B.**
Abogado
Atiende toda clase de asuntos. Compañía 1048, fono 84844. Edificio Teatro Real. Atención: 6 a 8 P. M. P.

**MARCOS TOPAZ**
Abogado
Convenios comerciales, prevención quiebras, cobro judicial, cheques, letras, asuntos criminales, sociedades, contratos, impuestos, Huérfanos 979, Of. 829, fono 89026, 11 a 1, 7 a 8. H. O. C.

**ELIAS NEGHME RODRIGUEZ.**
Juicios del trabajo y quiebras, Ahumada 131, oficina 318, teléfono 88387. H. O.

**JORGE CAÑON M.**
**MARIO VALENZUELA H.**
Abogados
Bandera 140-A, 3.o piso, oficina 1. Fono 64412. 10-4 P.

**BASILIO FUENTES O.**
ABOGADO
Preferentemente cobranzas de cheques. Nulidades de matrimonio, posesiones efectivas y causas criminales, Agustinas 972, oficina 343, teléfono 87898. 5-4 P. (G.P.)

**JOSE BERESTESKY**
ABOGADO
Corresponsalías, países sudamericanos, Europa y Estados Unidos, Bandera 172. 2-5 C. (G.P.)

## MEDICOS

**Dr. IVAN VIDELA**
Medicina interna
Consulta diaria de 4 a 6 P. M. Alameda Bdo. O'Higgins 2951 (frente al Portal Edwards). Fono 94881. H|O C.

**ABDELKARIM DAVIS**
Señoras, ginecología, sexología, siconeurosis. Consultas, 3—7. Huérfanos 2084. 16-4 P. (G. P.)

## MEDICOS

**DR. HERNAN DEL PINO**
Enfermedades de niños
Consultas 2 a 4, Mac Iver 142. 2.o piso. Oficina 204. teléfono 393601. Martes, Jueves y Sábado. Pedir hora al fono 471009. H|O C.

**Dra. LUISA PACHECO PIZARRO**
Médico-cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas Lord Cochrane 177, Fono 86762.

**Dr. GORGEWSKY**
Rayos X
Estómago, Hígado, Broncopulmonar, Diabetes. Compañía 2211 (86859), 2 a 6. 25-2 61.

**DR. EGIDIO GUTIERREZ,**
Vías urinarias, venéreas, Presidente Ríos 33, oficina 22. Lunes, miércoles y viernes 3 a 5. Teléfono: 397981. 30-4- C.

**Dr. GASTON RAMIREZ**
Piel, Manuel Rodríguez 56 Fono 68828. H|O C.

## CONTADORES

Atendemos contabilidades mensuales, atrasadas y mal llevadas, dentro y fuera de Santiago. Decebal Cuza Zúñiga y Cía., New York 52, oficina 520. Tel. 66029-42280-81226. 8-4 P.

## DENTISTAS

Clínica Dental "Central": Prótesis inmediata. Trabajos urgentes. Reparaciones, Compañía 1068, Oficina 1103, Teléfono 85702. 30-4-60 G.P.

## TECNICA DENTAL

"Rápido", soldaduras dentales: Placas dentales artificiales quebradas. Pasaje Agustín Edwards N.o 29, entrepiso N.o 111 (Ahumada 312). Teléfono 67378. 30-4-60 G.P.

## MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H|O C.

## PRACTICANTES

Practicantes — Enfermeras Morande 440. Teléfono 61011. 17-4 P.

## 102) JUDICIALES Y LEGALES

**QUIEBRA ROBERT Y CIA. LTDA.** Juzgado de San Miguel. Por resolución de 30 de marzo 1960, se tuvo por cerrado período verificación ordinaria. Verificóse siguiente crédito: Mario Seda Mora, letras, Eº 404,32; Fernando Castillo Oyaneder, letra, Eº 82,043; ambos valistas.— Secretario. (102) 7-4 C.

**QUIEBRA: OSVALDO ESPINOZA** Hernández. Por resolución de 26 de mayo de 1959, del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fue declarado en quiebra Osvaldo Espinoza Hernández, domiciliado calle Ñuble 772, casa 1, Santa Rosa, N.o 1739, de esta ciudad. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes al fallido, deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido, bajo pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile, deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— El secretario. (102) 9-4 C.

**QUIEBRA: GUILLERMO PARRA** Sobarzo. Juzgado de San Miguel. Resolución fecha 30 marzo 1960, tuvo por cerrado período, verificación ordinaria. Verificánronse siguientes créditos: Enrique Gómez Correa, letra, Eº 690; Jorge Chateau Aguayo, letra, Eº 875,72; todos valistas.— Secretario. (102) 7-4 C.

**PRIMER JUZGADO CIVIL, REsolución** dos abril presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Juvenal Barrientos Rosas a Jorge Rafael Juvenal y Luis Santiago Rodrigo Barrientos Renard, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Inés Renard Torres. Practicaré inventario solemne 8 de abril presente año, 16 horas, en mi oficina Bandera 342.— El Secretario. (102) 7—4—P

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** posesión efectiva herencia, Carmela Castillo Urbistondo a heredera testamentaria, Ester López Vitta. (102) 5-6-7 P.

**QUIEBRA JACOBO BRONZEL RUbinstein.** Segundo Juzgado Civil, resolución 1.o de abril 1960, fijó fecha cesación pagos fallido día 25 junio 1959.— Secretario. (102) 5-6-7-4 C

**QUIEBRA MAURICIO ROCOTOVICH EIDELSTEIN.** Segundo Juzgado Civil, resolución 30 marzo 1960, tuvo por agregado inventario confeccionado por Síndico.— Secretario. (102) 5-6-7-4 C.

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** posesión efectiva herencia intestada, Carmela Fuente González a Luis Alberto, Marta del Carmen y Oscar Hernán Reyes Fuentes, Beneficio Ley 5427.—Secretario. (102) 6—4—P

**QUIEBRA ALTER GOLSTEIN.** Segundo Juzgado Civil, resolución 1.o de abril 1960, fijó fecha cesación pagos fallido el día 23 abril 1959.— Secretario. (102) 5-6-7-4 C.

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** posesión efectiva herencia, Carlos Quezada Reinoso a Carlos Mario, Jorge Antonio, Carlos, María Teresa y Antonio Fernando Quezada Raggio, sin perjuicio derechos cónyuge, María Raggio Rojas.— Secretario. (102) 4-5-6-4 P.

## 102) JUDICIALES Y LEGALES

**QUIEBRA IBAÑEZ VALDERRAMA** Feliciano. Segundo Juzgado Civil, resolución 31 marzo 1960, ordenó notificar fecha cesación pagos fallido, propuesta Síndico, en día 16 mayo 1959.— Secretario. (102) 5-6-7-4 C.

**QUIEBRA OSCAR COLOMA UTIllano.**— Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. En estos autos se ha dictado la siguiente resolución: "Santiago, abril 2 de mil novecientos sesenta. Vistos: Con el mérito de los antecedentes, se aprueban las proposiciones de convenio de fojas 47. Publíquese. Garbarini, Juez. Eduardo Fernández Z., secretario". En consecuencia, notifico a todos los interesados en esta quiebra la anterior resolución. El secretario. (102) 9-4 P.

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** posesión efectiva herencia, Liberto Bugedo Murúa a Luz del Carmen, Liberto Jaime, Leandro José y Raquel Evarista Bugedo Doña, sin perjuicio derechos cónyuge, María Isabel Doña Pérez. Inventario solemne practicaré 7 actual, 15 horas.— Secretario. (102) 7-4 P.

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** posesión efectiva herencia, Onofre Garcés Rojas a herederos testamentarios Raúl Onofre Guillermina Aída, Lucía de las Mercedes, Aída Adriana del Carmen, Onofre y Ramón René Garcés Araya; Mario Benjamín, Tulio, Marta de las Mercedes, Sergio Ramón, Carlos, Eduardo y Fernando del Carmen Garcés Vargas, sin perjuicio derechos cónyuge, Marta Varas Ramírez.— Secretario. (102) 4-5-6-4 P.

**QUIEBRA ALFREDO LEHMAN** Balszun. Quinto Juzgado. Resolución 28 marzo tuvo por agregado ampliación inventario bienes fallido. Secretario. (102) 6-4 C.

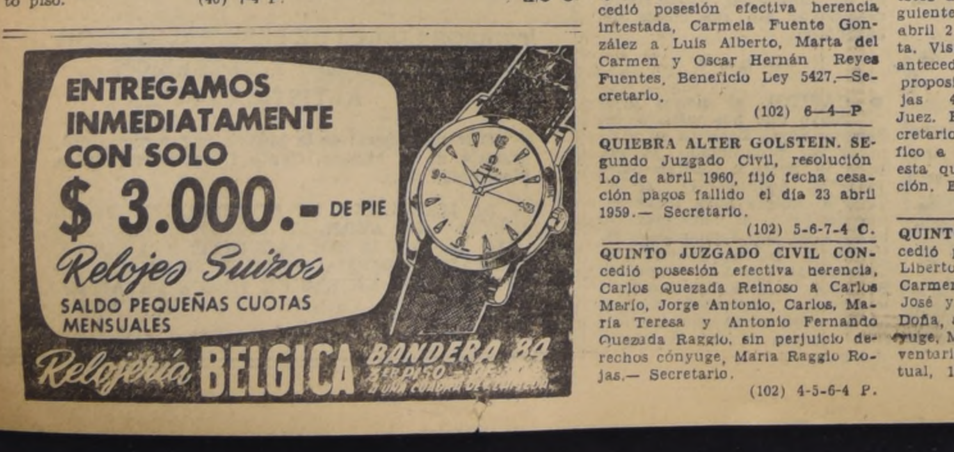
**QUIEBRA MARIO PERINI DI** Carlo. Quinto Juzgado. Resolución 31 marzo, ordenó notificar fecha cesación pagos fallidos propuesta Síndico en día 21 de agosto de 1959. Secretario. (102) 6-4 C.

**QUIEBRA: OSCAR NOVOA FUENtes.** Quinto Juzgado Civil. Resolución 2 abril 1960, fíjóse fecha cesación pagos fallidos el cinco de febrero de 1958.— Secretario. (102) 6-7-8-4 C.

**QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió** ... [see above]

**NOTIFICACION.— TERCER JUZgado Civil.**— Citación a comparendo, designación de árbitro. Presentóse don Julio Carvallo Muñoz, abogado, Santo Domingo 1285, 7.o piso, y expuso: Que por escritura de 24 de enero de 1956, ante Pedro Avalos, se formó sociedad anónima bajo nombre "Inmobiliaria Las Comunas S. A.". fuera del peticionario, siguientes personas: don Ventura Lemus Fernández, ingeniero, calle Bandera N.o 341; don Juan Henríquez Ponce, empleado, calle Moneda número 1137, oficina 68; don Donato Espinosa Jacobsen, empleado, calle Moneda N.o 1137, oficina 68; don Juan Henríquez Osorio, calle Moneda N.o 1137, oficina 68; don Víctor Della Rosa Leiva, empleado, Avenida Blanco Viel 1442; don Ignacio Rubilar Parra, marino en retiro, domiciliado en Coelemu; don Pedro Flores Cerna, contador, Avenida Fernández Albano número 1340; doña Eva Pradenas B. de Rubilar, comerciante, domiciliada en Coelemu, y don Wenceslao G. Gastán Carmona, industrial, calle Chiloé número 3966. Posteriormente ingresaron a la sociedad, suscribiendo acciones, don Italo Verde Ramo Rojas, empleado, calle Arredondo N.o 94; doña Teresa Soto Aguilar, rentista, calle Luis Uribe N.o 1240; don Manuel Rivas Nieto, empleado, calle Juan Ureta N.o 7137; don Arturo Echhiburu Carrasco, contador, calle Moneda N.o 1137, oficina 60; don Pablo Moreno Araya, empleado, calle Román Díaz N.o 2138, y don Enrique Avalos Avalos, empleado, calle Agustinas N.o 1533.— Aprobados estatutos según decreto N.o 4,202, de 28 de mayo de 1956, se expresó en el N.o 2, que para declarar legalmente instalada la sociedad debería acreditarse dentro del plazo de tres años, contados fecha decreto, la suscripción íntegra del capital social y su pago en dinero efectivo. No cumplida estas condiciones, la autorización de existencia ha quedado ipso jure sin efecto, razón por la cual hay que liquidar la comunidad existente. Por lo que viene en solicitar se fije fecha para comparendo designar árbitro citando a los interesados indicados por medio de avisos.— Tribunal proveyó: Santiago, marzo tres de mil novecientos sesenta.— Como se pide.— A lo principal de fs. 1, como se pide y se señala para el comparendo el quinto día hábil después de la última notificación, a las ocho y media horas, o a las catorce y media, si el Tribunal funcionare en la tarde; al otrosí, como se pide, por medio de tres avisos en los diarios "La Nación", "La Tercera", y correspondiente "Diario Oficial".— Papel de $ 30.— Rol N.o 4174-59.— Garbarini.— Fernández.— Resolución nueve presente, reemplazó "La Tercera" por "El Mercurio". Garbarini.— Fernández.— Consecuencia, cito interesados individualizados objeto indicado designar árbitro liquidador comunidad citada.— Fernández, secretario. (102) 6-4 P.

**AMPLIACION INVENTARIO:** El 6 abril presente año, 16 horas, en mi oficina Bandera 342, practicaré ampliación inventario solemne bienes herencia, Manuel Soaje Levison, ordenado resolución, 30 marzo último, expediente número 43327, Primer Juzgado Civil.— El secretario. (102) 4-5-6-4 P.



## INFORMACIONES DE VALPARAISO

# CHOFERES DE MICROBUSES VIEJOS ATACARON A MAQUINAS NUEVAS

### Batalla campal sobre ruedas

VALPARAISO.. Una batalla campal se produjo en los altos del cerro Esperanza, por el hecho de haber llegado el progreso y la seguridad para los vecinos.

El Intendente de la provincia, para resguardar la seguridad de los habitantes del cerro, autorizó una extensión del recorrido Hontaneda, con máquinas nuevas, hasta la parte alta del cerro Esperanza. En ese cerro, los vecinos tenían el servicio Victoria-Independencia, que tenía máquinas tan viejas, que al subir el cerro, los pasajeros tenían que bajarse para que el "armatoste" pudiera seguir ascendiendo.

Los choferes del antiguo recorrido, al inaugurarse ayer la línea con máquinas nuevas, iniciaron una batalla, chocando las máquinas y amenazando de hecho a los choferes. Cuando las cosas pasaron a las vías de hecho, fue necesario la intervención de radiopatrullas, que calmó los ánimos e impuso el orden y la autoridad.— (El corresponsal).

## Mañana llega al Puerto un representante de FAO en Chile

VALPARAISO.— El representante de la FAO en Chile, Arthur Delley, llegará mañana a Valparaíso para estudiar en qué forma ese organismo internacional podría prestar su asistencia técnica para la investigación económica que se proyecta realizar en la unidad geográfica comprendida por las provincias de Valparaíso, Aconcagua y Coquimbo, agrupadas en el divulgado "Plan Vac".

Delley viajará acompañado de los expertos en suelos, doctores Wright y Barraclough, y del funcionario Fernando Besa, del Ministerio de Agricultura.

# EXPECTACION EN EL PUERTO POR RESULTADOS DE LA ELECCION

### SOLO CUANDO TERMINE SU TRABAJO EL COLEGIO ESCRUTADOR SE SABRA QUIENES HAN GANADO

VALPARAISO.— En medio de enorme expectación inició en la tarde de ayer su trabajo el Colegio Escrutador Departamental.

La explicación es muy lógica: en Valparaíso, Viña del Mar, Quilpué, Limache y Quillota hay dudas de quienes obtuvieron las últimas mayorías para ser elegidos regidores.

En Valparaíso, el Partido Conservador asegura que tiene tres regidores y no dos. En Viña, también hay una duda y Jorge Montt. En Quillana y Jorge Montt. En Quillota entre los señores Moisés Orepué no se sabe quién es el quinto regidor, ya que hay tres candidatos que están en duda: los señores Mario Metzger, Joaquín Prieto y René Rodríguez. En Limache, un liberal se pierde por 3 votos, y en Quillota, un radical se perdería por un voto.

Estas dudas, que mantienen un gran suspenso en Valparaíso, sólo las dilucidará el Colegio Escrutador Departamental.

Se estima que el viernes se conocerán los resultados definitivos.— (El corresponsal).

## Llegaron actas electorales de Juan Fernández

VALPARAISO.— Regresó de Juan Fernández el avión Catalina de la FACH, que fue a buscar las actas de los comicios del domingo último.

Como se ha informado, Juan Fernández votó por primera vez y dio un ejemplo a todo Chile. Los 188 inscritos emitieron su voto. Nadie se abstuvo. Nadie votó en blanco y ninguno se equivocó al sufragar. Todos los votos fueron bien emitidos. Ninguno se anuló.— (El corresponsal).

## El viernes llega a Valparaíso fragata de la Armada Británica

**Desde el próximo viernes 8 del actual hasta el día 13, estará anclada en el puerto de Valparaíso la fragata británica "Protector", que al mando del comandante D. N. Forbes acaba de cumplir una misión en la Antártida.**

**El "Protector" es una nave del tipo fragata, acondicionada para misiones especiales, y aunque no es rompehielos, tiene planchas de protección en la proa y en la quilla para surcar los mares helados. Desplaza 4 mil toneladas, y navega a 15 nudos en alta mar y a 10 entre los hielos. Fue construida en 1936 y sirvió durante toda la segunda guerra mundial en el Mediterráneo, Atlántico Sur, Lejano Oriente y en las aguas territoriales. Desempeña misiones polares desde 1955. El "Protector" lleva a bordo 2 helicópteros para exploración.**

La fragata británica entrará al puerto a las 9 horas del próximo viernes y saludará a la plaza con 21 cañonazos, que serán respondidos por las baterías del Cuartel Silva Palma, y luego, con 13 cañonazos saludará la insignia del Comandante en Jefe de la Primera Zona Naval. Echará el ancla a las 9.30, y desde las 10 horas se iniciará el intercambio de visitas a las autoridades navales y civiles de Valparaíso. A las 16 horas, el Comandante de la nave, capitán D. N. Forbes, ofrecerá una conferencia de prensa a los periodistas del puerto y corresponsales de Santiago.

**FESTEJOS PARA LA TRIPULACION.**— Las autoridades navales, los residentes británicos e instituciones sociales de Valparaíso y Viña del Mar, han preparado un nutrido programa de festejos para atender a la oficialidad y marinería del "Protector", entre ellos, un baile a la tripulación en el Instituto de Marineros, el mismo viernes, y una comida, esa noche, que ofrece el Comandante de la Primera Zona Naval al Comandante del "Protector" y oficiales superiores de la nave; el sábado habrá viaje a Santiago, para 40 tripulantes; almuerzo al comandante, del Cónsul británico en Valparaíso; baile en la 11a. Compañía de Bomberos y comida en Santiago, ofrecida por el Embajador de Su Majestad Británica, señor Ivor Pink, al Comandante de la nave.

**COMANDANTE CON SERVICIOS DISTINGUIDOS.** — La tripulación del "Protector" es de 21 oficiales, 235 hombres de marinería y 30 infantes de marina. El comandante de la nave, capitán D. N. Forbes, es un marino con 26 años de servicio en la Armada británica. Inició su carrera naval como guardiamarina a bordo del "Orión", y como teniente en el "Grimsby", en el Lejano Oriente. Actuó en la Flota durante la segunda guerra mundial a bordo del "Foxglove", y especializado en navegación fue oficial navegante del "Curazao", que escoltaba los convoyes aliados entre 1941 y 1942. A bordo del "Sirius" actuó en Malta y en los desembarcos en el norte de Africa, Sicilia y Salerno. Y regresó a su país en 1944, para actuar en el desembarco aliado en las costas de Normandía. Condecorado con la medalla de los Servicios Distinguidos, el comandante Forbes ha servido, desde 1946, en el crucero Kenya, en el London, en el "Implacable" y en el "Ondomitable". Promovido a capitán de corbeta en 1950, fue oficial navegante de la Flota metropolitana, ingresando enseguida al Departamento de Navegación del Almirantazgo Británico. En 1954 tomó el mando del "Whitesand Bey", y luego, transferido al mando de "Lock Killisport". En 1958, fue promovido a capitán de fragata, y de un cargo en el Almirantazgo tomó el mando en junio pasado, de la fragata "Protector", que desde el viernes estará de visita en Valparaíso por cinco días.

La fragata británica zarpará desde Valparaíso el miércoles 13 del presente, a las 15 horas.





## Observatorio para satélites instalarán en la U. del Norte

Un Observatorio para satélites visibles se instalará en la terraza de la Universidad del Norte.

Para ultimar los detalles llegó a nuestra ciudad el señor Marck W. Jones, Director del Geo Science Inc. de Alamogordo, Estado de Nuevo México, y su esposa, June G. Jones, Secretaria General de la misma institución.

El señor Jones es Doctor en Física Experimental y su esposa, en Física teórica.

Este Observatorio constará de una potente y moderna cámara fotográfica con una lente F 2,5 de 17 pulgadas de distancia focal y de 7 pulgadas de abertura de lente, con un dispositivo electrónico que hace que se abra y cierre 100 veces por segundo. Usa una placa espectroscópica de 20 por 25 centímetros, sensible a todos los colores para cada impresión de cien fotos.

Esta máquina se instalará en la terraza de la Universidad en un pie de cemento muy fijo. Tendrá, además, una conexión con una cinta magnética y radio, que grabará simultáneamente la señal del tiempo de la abertura de la lente y la W. W. V., que transmite la hora de EE. UU. con mucha precisión. La cámara captará el paso de los satélites visibles desde la Tierra y su impresión en la placa será una línea de puntos sobre un fondo de cielo estrellado. La primera información será el primer punto de la línea que marca la órbita del satélite y que es la información provisional y rápida que enviará junto con la placa revelada el Observatorio local al Geo Science para su más complejo estudio.

Desde esta institución, posteriormente será entregada a todos los observatorios que están instalados para el mismo objeto de seguir la trayectoria del satélite en Canadá, Estados Unidos, México y Sudamérica.

## NOTICIAS DE JUAN FERNANDEZ

Ayer, a las 11 horas, un grupo de vecinos de esta isla y dirigentes de los sindicatos de pescadores visitaron al subdelegado, Julio Guevara, con el fin de plantearle la preocupación de los vecinos por las medidas dispuestas que limitan la caza de conejos a seis animales y exige permiso para sacar leña de maqui de las montañas de las dos islas Más a Tierra.

En esa ocasión le plantearon la conveniencia de tales disposiciones, apelando que aquello entorpecía el abastecimiento de las necesidades elementales de los isleños.



# MUCHOS PROBLEMAS AFRONTAN ISLEÑOS DE JUAN FERNANDEZ

### Sin embargo, tienen confianza en que se solucionarán

**ISLA MAS A TIERRA (Archipiélago Juan Fernández, por Pedro Reyes, enviado especial). — "La falta de profesores, las trabas recientes para el abastecimiento de la población y la irregularidad de abastecimiento de artículos alimenticios con notorio recargo en los precios son los problemas más urgentes que agobian a los isleños", declaró a LA NACION, Rolando Mena Schiller, secretario, de la Junta de Vecinos y connotado vecino residente hace cuarenta años en esta posesión chilena. La carencia de muelles —dijo luego— crea serios males en el embarco y desembarco de personas y mercaderías.**

**Schiller señaló además que las vacantes que existen en los cargos de profesoras de la Escuela Mixta, dificulta el normal desenvolvimiento de los planes educacionales pues los maestros deben enseñar incluso labores a las alumnas.**

**El secretario de la Junta de Vecinos se quejó también de las trabas impuestas por medio de los subdelegados para el abastecimiento de leña de maqui y conejos en los cerros ya que se les exije permiso y autorización y se les fija una cuota de sólo seis de esos animales por familia. "Todo lo que se ha dispuesto, lejos de atenuar la difícil lucha por la subsistencia se acentúa", dijo Schiller.**

**Enseguida se refirió a la necesidad de reabrir el frigorífico de la Compañía Robinson Crusoe con el fin de trabajar en la pesca durante la época de veda de la langosta, de dotar de fondos a la Junta de Vecinos con el objeto de hacer obras para el progreso local y que se les autorice beneficios que permitan ese objetivo.**

**Más adelante Schiller denunció la irregularidad del abastecimiento de artículos de primera necesidad ya que las pulperías de compañías pesqueras y las locales racionan los artículos según sus disponibilidades y cobran precios exagerados. Finalmente expuso que la población tiene confianza actualmente en que se atienda los petitorios que han hecho.**

OVALLE.—

## Construirán población de 119 casas

Ya comenzó la construcción de la población de 119 casas de tipos diferentes que la Caja de Empleados Particulares levantará en Ovalle.

La población se construye en la parte más alta de la ciudad cerca del Colegio Amalia Errázuriz. Los trabajos están a cargo de la firma Pérez Zujovic.

## Avalancha de agua se llevó un camión

### No hay desgracias personales

PUERTO VARAS, (URGENTE).— Ayer, en el sector de la Ensenada, Petrohué, una avalancha de agua se llevó un camión cargado con materiales, que en ese momento pasaba por el sector. El vehículo desapareció completamente en el río Petrohué.

No hubo desgracias personales, y se informó que el camión, avaluado en 10 mil escudos, pertenece a la Sociedad "Puntiagudo".

## SOCIALES DE OVALLE

**VIAJEROS:**

**A Estados Unidos** se ha dirigido el Diputado por esta provincia, don Máximo Corral Garrido y señora Lucía G. de Corral.

**De Brasil**, regresó Gastón Darrigrande Hutinel, quién estuvo en ese país becado por la CIEF, haciendo estudios especiales sobre asuntos financieros.

**Enfermos:** Ha sido operado en la Clínica de la Universidad Católica, el agricultor de esta zona, don Angel Garrido Martínez. Su restablecimiento es satisfactorio.

Delicado de salud se encuentra el conocido vecino don Gustavo Ogalde. (Miranda, corresponsal).

## INTERES EN ARICA POR FABRICA DE AUTOS JAPONESES

ARICA.— Se ha recibido con interés la noticia de que la empresa japonesa Nissan Motor Company abrirá este año en esta ciudad una fábrica de sus autos Datsun, de formato pequeño y bajo costo de venta y operación.

Estos vehículos son aptos para el campo, la ciudad y todo camino.

El auto Datsun se ha difundido mucho en Japón, donde funcionan en Tokio más de 4 mil de estos pequeños vehículos como taxis, habiendo desplazado a los autos pequeños importados. En México y Brasil funcionan sucursales de esta Compañía con gran éxito, lo que ha determinado la instalación de nuevas fábricas en América Latina. La fábrica de Arica lanzará al mercado 2.500 vehículos anuales, con expectativas de aumentar esta cifra.

Conjuntamente con el auto mencionado, la Nissan Company producirá un tipo jeep de bajo precio y gran fortaleza y eficiencia, adecuado a nuestros caminos y accidentada geografía.

## REALIZARAN UN CENSO DE RECEPTORES

La Dirección General de Estadística ha programado para mediados de año un censo de receptores de radio en todas las provincias del país. Las Direcciones Provinciales de Estadísticas ya han acusado recibo de la comunicación que les ordena preparar dicho censo.

La solicitud fue planteada hace algún tiempo por la Asociación de Radiodifusoras de Chile (ARCHI), señalando que es de evidente interés conocer el número de receptores que existe en Chile, pues, aparte de ser un factor de difusión cultural, educacional y de información, el radio es un valioso elemento de comunicación de masas de enorme efectividad.



## ELECCION

Con motivo de haberse llevado a efecto la elección del nuevo directorio del Sindicato de la Caja de Ahorros de EE. PP., por el período del año 1960-61, se hace la publicación conforme a la ley, habiendo quedado constituído de la siguiente manera:

Presidente, don Rubén Alzola G.; secretario, don Hernán Ríos M.; tesorero, don Eliseo Garrido F.; directores, don Sergio Concha B. y don Miguel Bahamondes Ch.

SANTIAGO, 6 de abril de 1960.

# Cambios en la Junta de Comisarios del H. Chile

## DESIGNACION DEL SEÑOR A. ABARZUA

Importante modificación en la Junta de Comisarios del Hipódromo Chile se produjo ayer. De acuerdo a las informaciones obtenidas, el señor Ricardo Echeverría deja de ser miembro titular y pasa a ser Comisario suplente, junto al señor Hernán Pulido, que era el Secretario de la Junta.

El nuevo Comisario titular es el señor Armando Abarzúa Henríquez, Coronel de Ejército (R), ex vicepresidente del Consejo Superior de la Hípica y propietario de caballos. El señor Abarzúa tiene largos años en la hípica. De esta manera, la Junta de Comisarios del Hipódromo Chile quedará constituída por los señores Raúl Lecaros, Alejandro Blanco y Armando Abarzúa, como titulares, y los señores Ricardo Echeverría y Hernán Pulido, como suplentes.

### COMENTARIOS

La designación del señor Abarzúa no mereció ninguna objeción en los círculos hípicos, pero se lamentó de que se dejara como suplente al señor Echeverría, el único de los comisarios palmeños que goza de unánimes simpatías y que fue uno de los mejores jinetes que haya tenido nuestra equitación a través de todas sus épocas.

En una rápida encuesta realizada por LA NACION quedó en claro que la decisión del Directorio del Hipódromo Chile, de cambiar la composición de la Junta de Comisarios, es digna de los mejores aplausos. Muchos de los entrevistados dijeron "que estas juntas no deberían durar más de dos años en sus funciones." Y, como se sabe, la actual de La Palma ha duplicado, con creces, ese plazo.



FERNANDO MENESES Y RAMON SILVA son de los jockeys palmeños más entusiastas. El uno es nuevo en las lides. El otro, un veterano. Los sorprendimos a ambos en el Hipódromo Chile discutiendo sobre hípica.

# CLUB HIPICO. - Domingo 10 de abril de 1960

**PRIMERA CARRERA -- A las 11.50 horas.— 1.1 0 metros.— Serie "A".— Condicional.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| F. Toro | 1 | Acquaverde | 52 | 9 | 4a. de Cara Linda en el debut. Trabaja en buenos tiempos (471) |
| E. Araya | 2 | Alcira | 52 | 10 | 2a. de Cara Linda en 1.000 metros corriendo mucho al final (471) |
| E. Soto | 3 | Baronesse | 52 | 2 | 5.o de Expresiva en 1.200 metros con 53 kilos en el Chile (505) |
| S. Vera | 4 | Guadalajara | 52 | 7 | Debutante por Souepi e Hija Morena. Defendida hasta $ 3.000.000 |
| L. A. Rojas | 5 | Kinora | 52 | 4 | 7a. de Oklahoma con 52 kilos en el debut en 1.100 metros aquí (306) |
| M. Guerrero | 6 | La Patriota | 52 | 3 | Ultima de Oklahoma en su debut con 52,2. Esperan que mejore (306) |
| C. Pezoa | 7 | Paso Firme | 52 | 8 | 2a. de Gabardina a 1\|2 cabeza en 1.000 metros. Es la línea (470) |
| J. Olivares | 8 | Sónica | 52 | 1 | 7a. con 52,8 en su debut que ganó Cara Linda. Creen que mejora (471) |
| H. Pilar | 9 | Vanagloria | 52 | 6 | 3a. de Cara Linda en 1.000 metros con 52 kilos. Puede mejor (471) |
| J. M. Aravena | 10 | Visa | 52 | 5 | Apareció anotada en la que ganó Caralinda y fue retirada |

**SEGUNDA CARRERA.— A las 12.15 horas.— 1.100. metros.— Serie "B".— Condicional.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| F. Toro | 1 | Burbuja | 52 | 5 | 6a. de Cara Linda con 51,4 en 1.000. Tiene que mejorar (471) |
| E. Araya | 2 | Coca | 52 | 9 | 6a. de Gabardina con contratiempos. Esta tiene mucha opción (470) |
| P. Flores | 3 | D. Al Sol | 52 | 8 | Debutante por Madara y Floripa. Rematada en $ 3.570.000 |
| E. Saavedra | 4 | Fausta | 52 | 10 | 9a. de Cara Linda en 1.000. Muy mal debut. Veremos si cambia (471) |
| G. Saavedra | 5 | Freyista | 52 | 6 | Debutante por Y. Highness y Grandeza. Rematada en $ 1.102.500 |
| L. A. Rojas | 6 | Gavia | 52 | 7 | Debutante por Filibustero y Gazapa. Defendida hasta los 3 millones |
| S. Vera | 7 | Guanabara | 52 | 4 | 7a. de Trinity con 52,2 en 1.000 metros. Trabaja muy bien (394) |
| J. Escobar | 8 | Ilustrada | 52 | 1 | 8a. de Expresiva en 1.200 en La Palma. Creen que aquí mejora (505) |
| J. Castro | 9 | La Caracolina | 52 | 12 | 4a. de Gabardina a 3\|4 de cuerpo del 3.o en 1.000 en el pasto. (470) |
| R. Madariaga | 10 | Liz | 52 | 3 | 9a. de Gabardina en 1.000 metros con 50 kilos. Tiene fe (470) |
| J. M. Aravena | 11 | Miss Bella | 52 | 2 | Debutante por Barranco y Uribarri. Adquirida en $ 1.36[illegible].000 |
| A. Mora | 12 | Urubamba | 52 | 11 | |

**TERCERA CARRERA.— A las 12.40 horas.— 1.100 metros.— Serie "C".— Condicional.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| F. Toro | 1 | Boadicea | 52 | 1 | Debutante por Boabdil y Lanzadera. Defendida en 1.200.000 |
| J. M. Aravena | 2 | Caudalosa | 52 | 3 | 5a. el 1.o de enero, 1.000 metros. Reaparece y tienen mucha fe (11) |
| R. Gatica | 3 | F. de Oriente | 52 | 11 | 10a. Gabardina con 52 en 1.000 metros. Se veía bien al comienzo (470) |
| S. Vera | 4 | Karenina | 52 | 10 | 5a. de Gabardina a 1\|2 cuerpo del 4.o. Estorbada a 200 mts. Ojo (470) |
| E. Araya | 5 | La Ligua | 52 | 2 | 5a. de Cara Linda a 3\|4 de cpo. del 4.o. Trabaja en gran forma (471) |
| O. Muñoz | 6 | Lipipán | 52 | 13 | 7a. de Gabardina con 51 kilos. Una que tiene que mejorar mucho (470) |
| J. Escobar | 7 | Nelia | 52 | 5 | Debuta y con trabajos de mucha calidad. Muy capaz |
| J. Castro | 8 | N. Eve | 52 | 9 | Debuta. No se ve mal y todo puede ser. Se tiene fe |
| R. Valenzuela | 9 | Ochi Chornia | 52 | 7 | 8a. de Cara Linda en 1.000 metros con 52,4. Esperan algo mejor (471) |
| G. Saavedra | 10 | Pista | 52 | 8 | 13a. de Canzoni en su debut en La Palma cargando 53 kilos. (427) |
| C. Pezoa | 11 | Sandy Point | 52 | 6 | 5a. en 1.100 de Piedra Dura en 1.100. Creemos que hará pelea (470) |
| E. Soto | 12 | Spring | 52 | 4 | 6a. de Audrey en 850 metros en La Palma con 53 kilos. Difícil (345) |

**CUARTA CARRERA.— A las 13.05 horas.— 1.100 metros.— Condicional.— Ganadores.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| I. Sandoval | 1 | Anstistina | 52 | [illegible] | Ganó a Bodeguita en 850 metros, en el Chile. Le tienen fe (327) |
| G. Jorquera | 2 | Cara Linda | 52 | [illegible] | Invicta en su única presentación que ganó a Alcira. Muy bien (471) |
| J. Escobar | 3 | Discorola | 52 | 9 | Ganó a Shadow en 1.100 metros con 52,4. Es una gran yegua (305) |
| C. Pezoa | 3 A | Tulsa | 52 | 4 | 4a. de Rey del Sol en 1.200. Ganó a Yvresse su primera en Viña (343) |
| M. Alquinta | 4 | Firey | 52 | 5 | 13.o de P. Dura en 1.200. Ganando a Ahuyentada cambió categoría (463) |
| A. Jaque | 5 | Lyse | 52 | 7 | Ganó en 1.000 a Brunetta. Se vio muy voladora (116) |
| H. Salas | 5 A | Oklahoma | 52 | 3 | 2a. de Parecida en el Cotejo. Su primera la ganó por 5 1\|2 cpo. (398) |
| R. Madariaga | 6 | Moscada | 52 | 1 | 10.o de P. Dura en 1.200. Cambió categoría en 850 metros (463) |
| H. Pilar | 7 | Trinity | 52 | 6 | Ganó a Lipipna por 1 cpo. en 1.100. La creen buena (394) |

**QUINTA CARRERA.— A las 13.30 horas.— 1.200 metros.— Tercera Serie.— Handicap.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| P. Ulloa | 1 | Lacerada | 56 | 10 | 4a. de Lusitana en 1.100 con 55 kilos. Sería buen dividendo (554) |
| J. L. Silva | 2 | El Carril | 55 | 8 | No corre desde el 1.o de Nov. cuando fue 2.o de Sembra. Veremos (1667) |
| E. Saavedra | 3 | Miss Chile | 55 | 9 | Ganó muy bien a Recocido pese a cargar 56 kilos. Subió una serie (552) |
| R. Madariaga | 4 | Nirivilo | 54 | 4 | 3.o de Matinée en 1.300 con 52. Antes había ganado (479) |
| S. Escudero | 4 A | Faisán | 56 | 1 | 7.o de Agónico en 1.300. Es un buen ejemplar. Mucho cuidado (478) |
| E. Soto | 5 | Habiloso | 53 | 2 | Por el momento no opinamos y veremos cómo lo hace primero |
| C. Sepúlveda | 6 | Matinée | 53 | 6 | 6a. de Lusitana en 1.100. Antes ganó a Aerón en 1.300 (554) |
| F. Toro | 7 | Pisco Sour | 52 | 5 | 3.o de Lusitana en 1.100. Por algo insistió el jinete en él (554) |
| H. Pilar | 8 | Brisamar | 51 | 7 | 5a. de Lusitana en 1.100 con 52. Con buena monta (554) |
| S. Vera | 9 | Recocido | 46 | 3 | 2.o de Miss Chile. Su jinete declaró que lo habían molestado (552) |

**SEXTA CARRERA.— A las 14 horas.— 1.500 metros — Quinta Serie.— Handicap.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| L. E. Toledo | 1 | Machetero | 57 | 16 | 9.o de M. del Pilar en su reaparición en esta cancha (550) |
| J. Escobar | 2 | La Trololó | 56 | 12 | 12.o de R. Tudor en 1.400. Buscaron buen jinete (511) |
| J. Toro | 2 A | Inquisidor | 49 | 13 | 10.o de Muranite en 1.300 con 48. Mucho hablan de él (474) |
| R. Gatica | 2 B | G. Bueno | 48 | 5 | 10.o de Rachel en 1.500 con 49. Puede ahora mejorar (523) |
| O. Muñoz | 3 | Dry | 55 | 14 | 9.o de Pitagórico en 1.300 con 49 en esta serie (477) |
| C. Pezoa | 4 | C. Star | 54 | 1 | 4.o de Muranite en 1.300 con 52. Creemos que mejorará (474) |
| E. Saavedra | 5 | Fregado | 54 | 3 | 2.o de Llao Llao en 1.300, corriendo mucho en los mts. finales (547) |
| P. Ulloa | 6 | Zeitún | 54 | 4 | 4.o de Llao Llao en 1.300. Tiene que mejorar esa actuación (547) |
| H. Pilar | 7 | Ocoa | 53 | 9 | 2.o de Rachel en 1.500. Al final era la única que corría (523) |
| J. L. Silva | 8 | Rashid | 53 | 2 | 8a. de Rachel en 1.500. Iba, esa vez, en corral con la que ganó (523) |
| H. Salas | 8 A | Q. Bess | 51 | 10 | 13.o de Music Hall en 1.400 con 53. Una cubierta (467) |
| E. Soto | 8 B | Colito | 50 | 15 | 15.o de Sao Joao Girl en 1.400. En esta pista sólo regular (107) |
| R. Medel | 9 | Habsburgo | 50 | 6 | 9.o de Loco Verde en 1.100. Sube 400 de recorrido. Difícil (548) |
| H. Olguín | 10 | Miss Kate | 47 | 8 | 6a. de Rachel en 1.500 con 48. Esperan buena performance (523) |
| C. Sepúlveda | 11 | Predicador | 46 | 11 | 8a. de Thorez en 1.400 con 52. Creen que mejora (465) |
| J. M. Aravena | 12 | Viun | 45 | 7 | 5.o de Llao Llao en 1.300. Puede mejorar una enormidad (547) |

**CARRERA DE VALLAS.— 4.000 metros.— A peso de reglamento.**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| F. Castro | 1 | Felicitation | 71 | 9 |
| O. Hermosilla | 2 | Orfebre | 71 | 1 |
| L. Ramírez | 3 | Genil | 71 | 6 |
| E. González | 4 | L. Collins | 71 | 3 |
| A. Carreño | 5 | Maremoto | 71 | 5 |
| B. Gatica | 6 | Olvidado | 71 | 2 |
| D. Cifuentes | 7 | Ventisquero | 71 | 7 |
| E. Cifuentes | 8 | Playera | 68 | 8 |
| E. Bravo | 9 | Rien a Faire | 64 | 4 |

**SEPTIMA CARRERA.— A las 14.35 horas.— 1.200 metros.— Segunda Serie.— Handicap.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| H. Salas | 1 | Reverbero | 55 | 10 | Ganó a G. Chance en 1.200. En gran forma. La subieron de peso (555) |
| G. Jorquera | 2 | Do Well | 54 | 7 | 9.o de Cusilelfu en 1.300. Ahora creen que mejorará mucho (476) |
| S. Vera | 2 A | Anteo | 49 | 4 | 10.o de Reverbero en 1.300. Hasta las populares vino con ellos (555) |
| E. Salas | 3 | Symphonist | 54 | 1 | Ultimo de Extraordinario en 1.200. A estos kilos corre más (397) |
| J. Escobar | 4 | Combatidor | 52 | 5 | 2.o de Cusilelfu en 1.300. Ahora todo puede cambiar (476) |
| J. L. Silva | 5 | El Rata | 52 | 3 | 5.o de Reverbero en 1.100. Vino al frente hasta tribunas de 2a. (555) |
| R. Valenzuela | 6 | El Valle | 49 | 9 | 3.o de Reverbero siendo muy molestado por el ganador. Ojo ahora (555) |
| C. Sepúlveda | 7 | G. Chance | 48 | 6 | Mucho corría al final. Escoltó a Reverbero a 3\|4 de cuerpo (555) |
| J. Caro | 8 | Dominado | 46 | 2 | 7.o de Reverbero en 1.100. Su dato circuló mucho. Ojo (555) |
| J. M. Aravena | 9 | Adelina | 45 | 8 | 11.o de Cusilelfu en 1.300 con 47. Ahora baja 2. Ojo (476) |

**OCTAVA CARRERA.— A las 15.10 horas.— 1.900 metros.— Clásico "Daniel Concha".**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| E. Araya | 1 | Tricolor | 54 | 2 | 4.o de Cusilelfu con 56 kilos en 1.500 metros. Mejorará mucho (519) |
| F. Toro | 2 | Leslie | 53 | 4 | 3a. de Lord Diener con 46 kilos, pero muchos inconvenientes (551) |
| C. Pezoa | 3 | Yale | 51 | 1 | Ganó bien a Incienso por medio cuerpo con 56 en 1.600 metros (545) |
| H. Pilar | 4 | Querellador | 50 | 5 | Penúltimo de Almudaina en 2.400 en Viña del Mar (453) |
| M. Yáñez | 5 | Tipazo | 50 | 3 | 10.o de Honroso con 48 en La Palma. Aquí lo hace mucho mejor (333) |
| J. M. Aravena | 6 | Dabaibé | 46 | 6 | 6a. de L. Diener con 45 (fh) en milla. Está corriendo demasiado (551) |

**CARRERA "A".— A las 15.30 horas.— 2.600 metros. — Clásico "Internacional".— (Después de la Octava Carrera.)**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| E. Salas | 1 | Tolpán | 60 | 3 | 4.o de Eulalio con 60 en 2.000. Ahora lleva nuevo jinete |
| E. Saavedra | 2 | Comando | 55 | 2 | Ganó a Baupres cargando 45,2 en 2.400 metros de un "viaje" |
| E. Araya | 3 | Eulalio | 55 | 1 | Ganó a Relevo con 56 kilos por 1 cpo. en 2.000. En gran forma |
| H. Pilar | 4 | Popy | 52 | 4 | 3a. de Comando con 52 en 2.400. Veremos cuánto es capaz |

**NOVENA CARRERA.— A las 13.50 horas.— 1.500 metros.— Tercera Serie.— Handicap.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| L. Espinoza | 1 | Alarife | 59 | 1 | Ganó a Warm en 1.600 con 56. Es un buen elemento (446) |
| E. Soto | 2 | Saltarello | 57 | 7 | 6.o de Do Well. Reaparece. No corre desde el mes de diciembre (1962) |
| E. Salas | 3 | Alerón | 56 | 9 | 3a. de Cusilelfu en 1.500 con 45. Tiene mucha opción (519) |
| F. Toro | 4 | Good Luck | 52 | 3 | 4a. de R. del Mar en Viña. Viene en muy buena forma (479) |
| M. Yáñez | 5 | Warm | 51 | 6 | 3.o de Dabaibe en 1.700. Es un buen elemento. Ojo (473) |
| C. Pezoa | 6 | Chamoto | 50 | 8 | 5.o de Lololino en 1.500 con 56. Si deja las mañas sí (473) |
| H. Pilar | 7 | Oscar | 50 | 2 | 4.o de Yale en 1600 con 52. Esperan, que mejora mucho (525) |
| S. Vera | 8 | Agónico | 49 | 4 | Ganó a Tronío en 1.300 el 20 de marzo. Está muy bien (545) |
| J. Caro | 9 | Monje | 45 | 10 | 5.o de Agónico en 1.300 con 52. Livianito hará mucha pelea (478) |
| J. M. Aravena | 10 | Reseco | 45 | 5 | 10.o de Tranco Alegre en 1.300 con 45. Cosa difícil (500) |

**DECIMA CARRERA.— A las 16.35 horas.— 1.200 metros.— Cuarta Serie.— Handicap.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| E. Salas | 1 | Toronto | 56 | 11 | Ultimo de Cusilelfu en 1.600 en septiembre. Reaparece (1425) |
| E. Araya | 2 | Praxíteles | 56 | 4 | 2.o de R. Tudor en 1.400 en el Chile. Aquí también corre mucho (511) |
| P. Flores | 3 | M. Carol | 54 | 1 | 7.o de Planetario en 1.100 con 51. Antes figuró (447) |
| F. Toro | 4 | Tunuyán | 54 | 3 | 9.o de Minoska en 1.000 con 55. Puede que mejore ahora (522) |
| R. Silva | 5 | Delmonte | 53 | 7 | Ganó a Royal Vale en 1.300. Aquí corre bien. Ojo (449) |
| M. Guerrero | 6 | Romance | 53 | 9 | Ganó a Novela con 54 kilos desde la partida. Creen que repetirá (553) |
| G. Jorquera | 7 | Oldwick | 52 | 5 | Ganó a Universo en 1.000 de un viaje. Esperan mucho (517) |
| C. Pezoa | 8 | Juliska | 51 | 6 | 6.o de Miss Chile en 1.100 con 53. Esperan mejorar (552) |
| F. Arredondo | 9 | Mociña | 50 | 10 | 6a. de Minoska en 1.000 con 51. Es muy rápida (522) |
| R. Madariaga | 10 | Pitagórico | 50 | 8 | 8.o de Lololino en 1.500. Vuelve a su distancia. Ojo (525) |
| S. Vera | 11 | Marilita | 46 | 12 | 5a. de Minoska en 1.000 metros con 47 kilos. Al final decae (522) |
| C. Sepúlveda | 12 | Mainland | 45 | 2 | Ultima de Lololino en 1.500 metros con 48 kilos. Mejorará (525) |

**DECIMOPRIMERA CARRERA.— A las 17.20 horas.— 1.200 metros.— Quinta Serie.— Handicap.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| G. Jorquera | 1 | El V. Bueno | 56 | 5 | 13.o de Miss Chile en 53 kilos. Está "poniéndose", observarle (552) |
| R. Madariaga | 1 A | Sorpresivo | 52 | 17 | 10.o de Soda en 1.400 con 54. Veremos si mejora esta vez (510) |
| F. Arredondo | 1 B | Cabalgata | 46 | 11 | 11.o de Murañite en 1.300 con 49. Conviene cubrirse (474) |
| J. Escobar | 2 | Loco Verde | 55 | 14 | Ganó a China Negra en 1.100 con muchos inconvenientes (548) |
| E. Araya | 3 | Moreno | 55 | 7 | 4a. de María del Pilar. Por alguna razón insistió en él su jockey (550) |
| J. L. Silva | 4 | Binding | 53 | 18 | Ultima de Turingia en 1.000. Antes había ganado a Paracaldo (518) |
| R. Montoya | 5 | Namur | 53 | 1 | 9.o de Turingia en 1.000 con 53. Cuesta seguirle (518) |
| E. Soto | 5 A | O'Brien | 53 | 3 | 12.o de Miss Chile en 1.100 con 51. Difícil (444) |
| S. Vera | 5 B | Camín | 49 | 8 | 6a. de María del Pilar en 1.100 con 50. Mejora mucho (550) |
| R. Medel | 6 | Liflia | 52 | 12 | 11.o de Miss Chile en 1.100 con 46. Ha trabajado muy bien (552) |
| H. Pilar | 7 | Ch. Negra | 51 | 4 | 2.o de Loco Verde en 1.100 con 53. Buscaron buena monta (548) |
| C. Pezoa | 8 | Perjura | 51 | 2 | 7.o de Turingia en 1.000. Es muy rápida y ya ganó con este jinete (518) |
| J. Salgado | 9 | Wolf | 51 | 15 | 6.o de Menino en 1.500, baja 300 metros con respecto a su última (353) |
| S. Escudero | 9 A | Caribú | 49 | 10 | 10.o de María del Pilar en 1.100. Esta es su distancia y ojo (550) |
| H. Salas | 10 | L'E. d'Amour | 50 | 16 | 11.o de Pisquito en 1.400 en febrero. Veremos si vuelve bien (257) |
| J. A. Aravena | 10 A | Categórica | 46 | 13 | 6a. de Turingia en 1.000 con 46. Pareja con la de arriba (518) |
| L. G. Farmer | 11 | Danielito | 48 | 6 | 8.o de M. del Pilar en 1.100 con 49. Buenas "muñecas" (550) |
| C. Sepúlveda | 12 | W. Princess | 48 | 9 | 5a. de Rachel con 54 en 5a. serie. Ahora mejora mucho y vale (523) |

**DECIMOSEGUNDA CARRERA.— A las 18.05 horas.— 1.500 metros.— Cuarta Serie.— Handicap.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| E. Araya | 1 | Ballenero | 57 | 3 | 2.o de Lololino en 1.500, pero abriéndose los últimos 200 (525) |
| S. Vera | 1 A | Farrero | 49 | 14 | 5.o de Romance en 1.100. Mucho arremetió a la llegada (553) |
| C. Pezoa | 2 | Ruralina | 54 | 9 | 3.o de Turingia en 1.000 con 55. Alarga recorrido (518) |
| M. Yáñez | 3 | Amiral | 52 | 6 | Penúltimo de Pitagórico en 1.300. Ahora tiene que mejorar (477) |
| R. Valenzuela | 3 A | El Jeraca | 51 | 12 | 7.o de Minoska en 100 metros. También prueba en tiros mayores (522) |
| R. Alburquerq. | 3 B | Gruñona | 45 | 10 | Ultima de M. Chile. En este tiro tiene mala actuación en Dic. (502) |
| O. Muñoz | 4 | E. ChChChá | 52 | 4 | 8.o de Pitagórico 1.300. Recordamos triunfo sobre G. Rusa, 1.600 (477) |
| J. Caro | 4 A | Logia | 47 | 5 | 14.o de Ambiguo en 1.400 con 49. Aquí 2.o en 1.600 (509) |
| J. M. Aravena | 4 B | Lady Irish | 46 | 11 | Ultima de Ambiguo en 1.400 con 53. En Viña ganó hasta 1.400 (509) |
| M. Guerrero | 5 | Narigón | 52 | 17 | 6a. de Solución en 1.800. Puede mejorar ya que tiene condiciones (549) |
| H. Salas | 6 | Turlupín | 52 | 2 | 3.o de Lololino en 1.500 con 47. Una buena carta. Nos gusta (525) |
| H. Pilar | 7 | Libertita | 51 | 15 | Ganó a La Gale en 1.300 con 52. Veremos cuánto es capaz (546) |
| L. A. Rojas | 8 | Rubirosa | 51 | 7 | 3.o de Pitagórico en 1.300 con 52. Con el jinete que la conoce (474) |
| F. Toro | 9 | Chamela | 49 | 16 | 3a. de Rachel en 1.500 con 56. Ahora volará y mucho cuidado (523) |
| S. Escudero | 10 | Maureen | 49 | 1 | Ganó a Niñería en 1.500 con 48. Esperan una buena actuación (469) |
| R. Gatica | 11 | G. Rusa | 48 | 13 | 3.o de Yale en 1.600 con 49. Buena carta para golpe (545) |
| C. Sepúlveda | 12 | Rachel | 46 | 8 | Ganó a Ocoa desde el vamos. Mantiene gran estado. Será breve (523) |

# Contratiempos

**PRIMERA CARRERA**

VANAGLORIA: El 20 de marzo, fue cruzada en la curva.

**SEGUNDA CARRERA**

BURBUJA: El 20 de marzo, fue cerrada a 300 mts. de la meta.

COCA: El 20 de marzo, fue abierta bruscamente en la recta.

FREYISTA: El 20 de marzo, fue estrellada al partir por otro competidor, saliendo rezagada.

MISS BELLA: El 20 de marzo, fue abierta al enderezar al derecho.

**TERCERA CARRERA**

FLOR DE ORIENTE: El 20 de marzo, su jinete dio cuenta que zigzagueaba durante todo el curso de la carrera.

KARENINA: El 20 de marzo, fue abierta a 200 mts. de la meta.

OCHI CHORNIA: El 20 de marzo, fue cruzada a 300 mts. de la meta.

**QUINTA CARRERA**

RECOCIDO: El 2 de abril, fue cargado a 100 mts. de la meta.

**SEXTA CARRERA**

MACHETERO: El 2 de abril, fue abierto en la curva.

DRY: El 20 de marzo, se presentó su propietario a manifestar que no quedó conforme con la carrera de este animal y exhibió el juego hecho. Llamado el jinete que lo condujo manifestó que el caballo no le respondió.

**SEPTIMA CARRERA**

REVERBERO: El 2 de abril, fue cargado al enderezar la recta.

DO WELL: El 20 de marzo, su jinete dio cuenta que cambiaba de mano en todo el curso de la carrera.

SYMPHONIST: El 6 de marzo, se llamó al preparador y al jinete para que explicaran la carrera y conducción de este caballo. El jinete declaró que Symphonist corrió amurrado y el preparador dijo que era un caballo muy mañoso. Se suspendió por 30 días a este animal por indócil.

EL VALLE: El 2 de abril, fue molestado su jinete al ser huasqueado por el jockey de otro competidor.

DOMINADO: El 2 de abril, su jinete dio cuenta que se sesgó hacia los palos a poco de partir.

**OCTAVA CARRERA**

LESLIE: El 2 de abril fue abierta a 200 mts. de la meta.

**DECIMA CARRERA**

PRAXITELES: El 20 de marzo, fue abierta en la curva.

MOCIÑA: El 27 de marzo, su jinete dio cuenta que partió rezagada y que se abría en el curso de la carrera.

PITAGORICO: El 27 de marzo, su jinte dio cuenta que se abría en el curso de la carrera.

MAINLAND: El 27 de marzo, su jinte dio cuenta que se le corrió la silla.

**UNDECIMA CARRERA**

EL VISTO BUENO: El 2 de abril fue cargado a los 200 mts. corridos y molestado por otro competidor en la misma parte.

LOCO VERDE: El 2 de abril, fue molestado a 200 mts. de la meta.

BINDING: El 27 de marzo, su jinete dio cuenta que cambiaba de mano y que al final no le respondió.

NAMUR: El 27 de marzo, su jinete dio cuenta que le mañoseó en el curso de la carrera y que se negó a emplear.

**DUODECIMA CARRERA**

AMIRAL: El 20 de marzo, su jinete dio cuenta que no pudo cumplir las instrucciones y que corrió encajonado.

NARIGON: El 2 de abril, fue cruzado en la recta.

LADY IRISH: El 13 de marzo, su jinete dio cuenta que se estrelló con otro competidor en la partida.

# NO CORREN

Los siguientes animales no tomarán parte en las carreras de esta tarde en el Hipódromo Chile:

2a. Carrera: N.o 4 Correltuana, y N.o 17 Nachito.

4a. Carrera: N.o 11, Para Todos y N.o 13, Pretor.

6a. Carrera: N.o 1, Alazán y N.o 8,Manuelillo.

7a. Carrera: N. 6: Rosita Santa.

8a. Carrera: N.o 7, Quilantro.

## Cortas del TURF

■ ALTER EGO, que estaba en Viña al cuidado de Ulises Bravo, viaja esta semana a Santiago, y será entregado al trainer Juan Suárez. No se supo cuándo reaparecería en pistas santiaguinas.

—:O:—

■ LLANCANELO, el formidable defensor de Juan Melero, se entrena para reaparecer el próximo mes en la pista del Hipódromo Chile.

—:O:—

■ OTRO EJEMPLAR que se traslada a Santiago es West Cross. Será entregado al competente entrenador Juan Troya.

—:O:—

■ SILVIO MICELLI, será el futuro adiestrador del buen ejemplar Garrochista, que fracasara rotundamente en su última presentación en el Club Hípico. Estaba bajo los cuidados de Guillermo de la Cerda.

## EULALIO REALIZO EXTRAÑO APRONTE

Trabajó Eulalio, en la mañana de ayer para el premio "INTERNACIONAL". El pupilo de Juan Cavieres, aprontó primero 800 metros. Este recorrido lo realizó en el tiempo de 53 segundos. Después de un corto descanso, volvió a trabajar, ahora sobre 1.400 metros, esta vez, acompañado por Humorístico, señalando 1 minuto 38 segundos, sin gran apuro. Eulalio fue montado por Enrique Araya y Humorístico por Carlos Oviedo.



# HIPODROMO CHILE. - Domingo 10 de abril de 1960

**PRIMERA CARRERA.— 1,500 metros.— Indice. — 1 al 10,5.— Séptima Serie.— A las 7,45 horas.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| S. Véliz | 1 | Gaitero | 54 | 9 | 3.o de Emula. Sorteó serios contratiempos. Bravo rival. |
| L. E. Toledo | 2 | El Cuyano | 54 | 1 | 8.o de Ambiguo. Si ha perdido sus indocilidades debe ganar. |
| J. Martínez | 3 | Cabañero | 53 | 10 | 11.o de Aduanero. Es honrado el pupilo de Rendic. Puede. |
| I. Sandoval | 4 | Don Iván | 52 | 4 | En buen estilo derrotó a Aduanero. Continúa en gran estado. |
| L. Camus | 5 | Orlass | 52 | 11 | 4.o de Emula. Tenía cotejos sobresalientes. En la pelea. |
| L. A. García | 6 | Bañista | 51 | 16 | 9a. en la misma carrera del anterior. Ahora puede ser. |
| J. Toro | 7 | Rabanito | 51 | 17 | 13.o en la prueba de la anterior. En esta distancia puede. |
| M. Araneda G | 8 | S. Louis | 51 | 6 | 14.o de Nurelya. Venía de un largo descanso. Debe mejorar. |
| D. Cerda | 9 | Chamel | 50 | 8 | 7a. de Emula. Venía de ganar. Su nuevo preparador la cree. |
| J. Barrios | 10 | T. it Easy | 50 | 12 | 5a. en la misma carrera de la anterior. Superior a varios. |
| H. G. Araucib | 11 | Almendrada | 47 | 15 | Corral con la anterior. Tiene un buen segundo de Emula. |
| E. Peña | 12 | Cochayuyo | 50 | 13 | Reaparece el pupilo de Manuel Amaya. Va en su distancia. |
| V. Barra | 13 | Legítimo | 50 | 5 | 2.o de Zittela en Viña. Manuel Maira lo cree imperdible. |
| J. Ayala | 14 | Cursado | 49 | 3 | 10.o de Emula. Se agranda en pistas anormales. Buen placé. |
| G. Monetta | 15 | Miss Hilda | 46 | 2 | 12a. de Chamel. Sus carreras anteriores indican baja. |
| N. Vásquez | 16 | Desquitada | 45 | 14 | 12a. de Emula. Muchos kilos ha bajado. Empezar a jugarla. |
| J. Trigo | 17 | Tranquilino | 45 | 7 | 8.o en la misma carrera de la anterior. El viejito las pelea. |

**SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.— A las 8,20 horas.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| L. Gutiérrez | 1 | Sargalina | 56 | 13 | Debutante. Hija de Tancredo y All Right por Agorero. |
| C. Oviedo | 2 | Turbulencia | 56 | 10 | Debutante. Hija de Espace Vital y Difusa, por The Font. |
| J. Sandoval | 3 | Consorte | 54 | 1 | La pupila del Stud Matancilla, reaparece. Observarla. |
| G. Ayub | 4 | Cabalística | 52 | 5 | La hija de Los Galgos y Cabaña, reaparece. Esperar otra. |
| N. Vásquez | 5 | Máscara | 48 | 16 | Corral con la anterior. 7a. de Misión Cumplida. Puede. |
| R. Madariaga | 6 | Cotita | 51 | 6 | No actúa desde que fue suspendido su preparador. Ojo. |
| D. Cerda | 7 | Senegambia | 51 | 2 | Ultima de La Chacra. Por esta colocación, sin chance. |
| S. Allende | 8 | S. Voce | 51 | 11 | Compañera de techo de la anterior. Reparece. Verla. |
| G. Farfán | 9 | Cordelia | 49 | 18 | 15a. de Tuñata. No es tanto como la creen. Van mejores. |
| L. G. Farmer | 10 | Devinette | 49 | 14 | 6a. de Rodela. Si no tiene tropiezos muy posible ganancia. |
| F. Meneses | 11 | Alexandra | 48 | 9 | 5a. de Misión Cumplida. Ha mejorado notablemente. Insistir |
| O. Sanoval | 12 | Maliciosa | 48 | 7 | Penúltima de Rodela. Corral con la anterior. La sorpresa. |
| J. Caro | 13 | Baredra | 48 | 15 | 6a. de Misión Cumplida. Un placé con bastante opción. |
| H. Olguín | 14 | B. María | 48 | 17 | 6a. de Tuñata. En su stud existe plena confianza ahora. |
| M. Castillo | 15 | Espargelina | 48 | 12 | 3a. de Rodela. Con otro preparador ya habría ganado. |
| C. Pezoa | 16 | N. Más | 48 | 4 | 3a. de Misión Cumplida. Es rápida y nada más. Difícil. |
| S. Escudero | 17 | Resuelta | 48 | 3 | 5a. de Rodela. Si corriera como coteja; la ganadora. |
| H. Pilar | 18 | Séptima | 48 | 8 | 4a. de Rodela. La pupila de Valenzuela es luchadora. |

**TERCERA CARRERA.— 1,500 metros.— A las 8,55 horas.— Condicional.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| J. Ayala | 1 | Nilo | 54 | 7 | 16.o de Hincapié. Poco valor ha mostrado. Descartarlo. |
| J. Salgado | 2 | Parloteo | 54 | 5 | 7.o de Llao Llao en el Club. No se sabe lo que corre acá. |
| F. Meneses | 3 | Amigable | 51 | 10 | Reaparece después de un largo descanso. Habrá que esperar. |
| J. Toro | 4 | B. Fox | 50 | 14 | Penúltimo de Tálvox. Por esta llegada nos ahorramos tiempo. |
| C. Paredes | 5 | Calpe | 50 | 3 | 10.o de Abanderado. No está lejano el día de la sorpresa. |
| L. Camus | 6 | C. Lara | 50 | 13 | Penúltimo de Llao Llao en el Club. Hay varios mejores. |
| F. Toro | 7 | Curipeumo | 50 | 9 | 3.o de Leviathan. Uno de los favoritos y posible ganador. |
| S. Allende | 8 | Gold Fox | 50 | 2 | 13.o en la misma carrera del anterior. Opción secundaria. |
| J. Trigo | 9 | Huarino | 50 | 1 | 7.o de Leviathan. Ha mejorado bastante con Juan Troya. |
| G. Jorquera | 10 | P. Negros | 50 | 8 | 8.o de Abanderado. Es honrado, pero tiene mala fortuna. |
| G. Farfán | 11 | P. King | 50 | 4 | 11.o de Llao Llao en el Club. En esta pista lo hace bien. |
| R. Montoya | 12 | Van Gogh | 50 | 6 | 13.o de Gaitero. En este lote van otros que lo aventajarán. |
| H. Rivera | 13 | Penita | 47 | 12 | Largo tiempo sin correr lleva la hija de High Born. Esperar. |
| H. Olguín | 14 | Rosa Inca | 47 | 11 | 10a. de Misión Cumplida. Su campaña nos indica no cotizar. |

**CUARTA CARRERA.— 1,500 metros.— A las 9,35 horas.— Condicional.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| D. Cerda | 1 | El Maltés | 57 | 1 | 2.o de Leviathan en su primera presentación en esta pista. |
| J. Espinoza | 2 | Erebus | 54 | 10 | Ultimo de Póker en el Club. Aconsejable observar primero. |
| U. Gaete | 3 | Portugalete | 54 | 5 | 9.o de Leviathan. Mucho lo creían ese día. No baja del placé. |
| S. Escudero | 4 | Fritz | 51 | 6 | 11.o en la carrera del anterior. Mucho tiempo que no corría. |
| G. Jorquera | 5 | Preclaro | 51 | 12 | 6.o en la misma carrera del anterior. Ahora es la cosa. |
| H. G. Arancib | 6 | Andén | 50 | 4 | 8.o de Leviathan. Sus anteriores eran buenas. Placé seguro. |
| J. Toro | 7 | El Pirata | 50 | 8 | 9.o de Tálvox. No tiene físico para estos trotes. Pasar. |
| M. Araneda G | 8 | Filistino | 50 | 13 | El pupilo del Stud "Turquino" viene de correr en vallas. |
| L. Camus | 9 | Gran Visir | 50 | 3 | 4.o en empate de Leviathan. Sus trabajos aseguran mejoría. |
| M. Castillo | 10 | Linyera | 50 | 14 | 17.o de Hincapié. Para él, éste es un duro compromiso. |
| G. Farfán | 11 | Ofqui | 50 | 7 | Corral con el anterior. Penúltimo de Fenicio en el Club. |
| N. Vásquez | 12 | N. Boy | 50 | 11 | 6.o de Abanderado. Corrió con poca suerte. Buen candidato. |
| S. Allende | 13 | M. Sonia | 47 | 9 | 9a. de Misión Cumplida. Para otra oportunidad puede ser. |
| F. Meneses | 14 | Pepina | 47 | 2 | 5a. de Libertita en el Club. Tiene condiciones. Posible. |

**QUINTA CARRERA.— 1,500 metros.— Indice.— 45 al 56.— Segunda Serie.— A las 10.15 horas.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| H. Galaz | 1 | Cocotero | 59 | 4 | Corre por primera vez en manos de Vodanovic. Observarlo. |
| S. Vera | 3 | Sulfón | 54 | 2 | 8a. de Pelping. En esta distancia se agranda. Insistir. |
| N. Bravo | 2 | LEsperance | 54 | 6 | 3.o de La Pellinada en Viña. Viene en excelente estado. |
| C. Pezoa | 4 | S. Boy | 53 | 5 | 7.o de Pelping. Sus progresos en training, dicen peligro. |
| H. Pilar | 5 | Icha | 51 | 3 | 2a. de Lusitana en el Club. La candidata al premio. |
| L. G. Farmer | 6 | C. Gitana | 50 | 7 | Ultima de Solución en el Club. Acá corre mucho mejor. |
| G. Farfán | 7 | B. Duck | 48 | 1 | No corre desde el 3 de enero. Finalizó última de Huambaly. |

**SEXTA CARRERA.— 1 200 metros — Clásico.— A las 10,55 horas**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| H. Pilar | 1 | Parecida | 54 | 11 | 3a. de Piedra Dura. Corría por primera vez en esta pista. |
| O. Muñoz | 2 | Piedra Dura | 54 | 9 | Es invicta a través de dos presentaciones. La favorita. |
| L. G. Farmer | 3 | Ahuyentada | 52 | 7 | 5a. de Carta Blanca. No ha cambiado de categoría. |
| E. Soto | 4 | M. María | 52 | 10 | Debutó y remató 3a. de Expresiva. Difícil compromiso. |
| E. Araya | 5 | Alga | 52 | 8 | Fácil cambió de categoría en Viña. Superó a Gobiernista. |
| G. Farfán | 6 | Audrey | 52 | 12 | 7a. de Piedra Dura. Sus trabajos revelan gran estado. |
| C. Pezoa | 7 | C. Blanca | 52 | 1 | En buena forma salió de perdedora. Aventajó a Sorciere. |
| F. Toro | 8 | Expresiva | 52 | 2 | Buena impresión causó su primera victoria. En la pelea. |
| J. Escobar | 9 | M. Suzy | 52 | 4 | 4a. de Parecida en el Cotejo. Aprontó en gran forma. |
| S. Véliz | 10 | Omnia | 52 | 6 | 6a. de Tantiby. Es perdedora. El lote le queda grande. |
| J. Pérez | 11 | Ophelia | 52 | 13 | 8a. de Piedra Dura en el Juan Vergara. Coteja muy bien. |
| R. Madariaga | 12 | Quilmeña | 52 | 5 | 4a. en la misma carrera de la anterior. En la tabla. |
| S. Vera | 13 | Toscanella | 52 | 3 | 5a. de Piedra Dura en el Juan Vergara. Tiene condiciones. |

**CARRERA "A".— 1,200 metros.— Condicional.— Se corre después de timbrada la sexta**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| J. Sandoval | 1 | Al Galope | 55 | 6 | El hijo de Al Capone e Invicta, debuta hoy. Esperar. |
| I. Sandoval | 2 | Celaje | 55 | 1 | Penúltimo de Banderillero en el Club. Preferir otros. |
| C. Pezoa | 3 | Cortijero | 55 | 3 | 2.o de Tantiby. Está inscrito para hoy también. Opción. |
| J. Toro | 4 | Stefan | 55 | 12 | Corral con el anterior. 9.o de Tantiby. Corre hoy. |
| G. Jorquera | 5 | Foulard | 55 | 11 | 9.o de Banderillero en el Club. Primera tentativa acá. |
| H. Salas | 6 | Il Barbiere | 55 | 8 | Debutante. Hijo de Castiglione y Flamme Sacree. |
| M. Guerrero | 7 | Llifén | 55 | 7 | Penúltimo de Imperioso en el Club. No conoce la pista. |
| J. Barrios | 8 | Mohín | 55 | 2 | Debutante. Hijo de Galloper Green y Modern Style. |
| L. E. Toledo | 9 | Paincaví | 55 | 4 | 9.o de Opositor. Está inscrito para hoy. Pronto será. |
| E. Márquez | 11 | Torquemada | 55 | 9 | 2.o de Queltehue. Puede cambiar de categoría ahora. |
| E. Soto | 10 | Respetable | 55 | 10 | 6.o de Don Gerón en el Club. Corral con el anterior. |
| L. G. Farmer | 12 | Río Manso | 55 | 5 | 3.o de Queltehue. Como el anterior corre hoy. Puede. |

**SEPTIMA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 11.35 horas.— Tercera Serie.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| A. Urrutia | 1 | R. Tudor | 58 | 2 | En buen tiempo derrotó a Praxíteles. Puede repetir. |
| C. Pezoa | 2 | Michigana | 56 | 8 | 9a. de Tranco Alegre. Mucho tiempo sin correr. Puede. |
| U. Gaete | 3 | Saltamonte | 56 | 1 | Bien ganó a Taurus. Lleva dos consecutivas. Sigue bien. |
| R. Madariaga | 4 | Old. Scotch | 51 | 3 | 3.o de Royal Tudor. Muy honrado el mulato. Está muy bueno. |
| H. Salas | 5 | San Remo | 50 | 4 | 7.o de Garrochista. A sus años debiera estar descansando. |
| G. Farfán | 6 | Ayacucho | 48 | 5 | Penúltimo de Saltamonte. Por ahora creemos no tiene opción. |
| N. Vásquez | 7 | Chañal | 47 | 6 | 7.o de Royal Tudor. La serie es superior a sus medios. |
| R. Gatica | 8 | Almirantazg. | 45 | 7 | 10.o de Lololino en el Club. Lleva varias sin figurar. |

**OCTAVA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 12.15 horas.— Sexta Serie.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| H. Salas | 1 | M. Cumplida | 53 | 10 | Recién cambió de categoría, imponiéndose a Espinuda. |
| M. Alquinta | 2 | Pebetero | 53 | 5 | 9.o de Tumbaíto el 6 de marzo. No está a punto todavía. |
| J. Pérez | 3 | Conjuración | 52 | 3 | 7a. de Ambiguo. Está en inmejorable estado de training. |
| S. Allende | 4 | Turbio | 52 | 9 | 9.o de Ambiguo. Por indócil ha perdido muchas carreras. |
| A. Urrutia | 5 | Huasamaca | 52 | 4 | 7a. de Barquinazo. En este lote y distancia muy brava. |
| I. Sandoval | 6 | Hincapié | 52 | 6 | 5.o de Aduanero. En tardía atropellada. Peligroso rival. |
| J. Aravena | 7 | Groza | 51 | 16 | 9a. de Aduanero. La pensionista de Vodanovic es buena carta. |
| F. Meneses | 8 | Abanderado | 51 | 2 | Salió de perdedores venciendo a Itahue. Estará con ellos. |
| L. Camus | 9 | Bayón | 49 | 15 | 3.o de Aduanero. Va en corral con el anterior. Puede. |
| Héctor Salas | 10 | Bélgica | 51 | 7 | 4a. de Aduanero. Anunció mejoría. Aquí puede salir. |
| R. Montoya | 11 | G. Recuerdo | 51 | 11 | Penúltimo de Narigón en el Club. Corre más en el pasto. |
| L. G. Farmer | 12 | M. Real | 51 | 12 | 8.o de Aduanero. Sufrió muchos inconvenientes. Ojo. |
| C. Paredes | 13 | Teche | 51 | 14 | Ultima de Tumbaíto el 24 de febrero. Le falta aún. |
| J. Ramírez | 14 | Blandengo | 50 | 13 | 10.o de Barquinazo. Este lote es superior a sus medios. |
| N. Vásquez | 15 | Terror | 49 | 8 | Ultimo de Aduanero. Algo debe pasarle. Tiene méritos. |
| L. Gutiérrez | 16 | Médica | 49 | 1 | 13a. de Suite Encore. Por carreras anteriores, pasar. |

**NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 13 horas.— Quinta Serie.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| L. E. Toledo | 1 | El Comisario | 53 | 1 | 4.o de Ambiguo. Se mantiene en buen training. Ojo. |
| H. Olguín | 2 | Sabrina | 53 | 11 | 3a. en la misma carrera del anterior. Gran chance. |
| H. Basay | 3 | Thorez | 50 | 12 | 6.o de Ambiguo. Va en corral con la anterior. |
| A. Urrutia | 4 | Ambición | 52 | 7 | 7a. de Tumbaíto el 6 de marzo. Ahora es la cosa. |
| J. Pérez | 5 | B. Estrella | 52 | 5 | 7a. de Oldwick en el Club. Su fuerte es el pasto. |
| H. Salas | 6 | Florestista | 51 | 13 | 5.o de Ambiguo. Siempre las pelea. En la tabla. |
| M. Guerrero | 7 | Mitonaso | 51 | 2 | Penúltimo de Tumbaíto el 6 de marzo. Debe mejorar. |
| J. Barrios | 8 | P. Melba | 51 | 4 | 9a. de Soda. Se destaca con estos. Averiguar primero. |
| Iv. Sandoval | 9 | Don Vale | 51 | 3 | 9.o de Delmonte. De incógnito son sus últimas. Puede. |
| L. G. Farmer | 10 | Vizcaíno | 51 | 10 | 10.o en la misma carrera del anterior. Bajó kilos. |
| L. Camus | 11 | Aduanero | 50 | 9 | Fácil derrotó a Nurelya. Conserva sus cualidades. |
| F. Meneses | 12 | Emula | 49 | 8 | Perdió de vista a sus rivales en su anterior. |
| E. Márquez | 13 | Magreb | 49 | 3 | 13.o de Ambiguo. Se está acomodando. Por ahora no. |

**DECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 13.45 horas.— Cuarta Serie.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| L. E. Toledo | 1 | El Espiante | 56 | 1 | 7.o de Yaquil. No se ve bien todavía. Para otra oportunidad. |
| H. Salas | 2 | Ambiguo | 55 | 2 | Corriendo mucho al final, derrotó a Savonarola y Sabrina. |
| F. Pizarro | 3 | Morfeo | 54 | 4 | 8.o de Yaquil. Juan García lo tiene como potrillo. Puede. |
| I. Sandoval | 4 | Cindy | 54 | 5 | 2.o de Soda. En la misma raya la aventajaron. Buena opción. |
| L. G. Farmer | 5 | S.O.S. | 53 | 14 | 5.o en la misma prueba de la anterior. Duro escollo ahora. |
| J. Barrios | 6 | Soda | 53 | 10 | Impresionante su triunfo sobre Cindy. Por la repetición. |
| L. Camus | 7 | Tetrica | 53 | 15 | Inscrita para mañana y reaparece. Ver esta actuación. |
| J. Barrios | 8 | Fastute | 51 | 11 | En corral con la anterior. 4.o de Delmonte. En la pelea. |
| L. Gutiérrez | 9 | Hohenzollern | 48 | 8 | También pertenece a la caballeriza de los anteriores. |
| H. Olguín | 10 | Libor | 52 | 16 | 12.o de Delmonte. El pupilo de Bernal no está bien aún. |
| E. Márquez | 11 | Aschís | 51 | 6 | 13a. en la misma carrera del anterior. Necesita reposo. |
| D. Cerda | 12 | Candil | 51 | 3 | En la de Delmonte, remató 7.o No corre lo de antes. |
| R. Montoya | 13 | Lololino | 50 | 12 | En el Club, venció a Ballenero y Turlupín. La peleará. |
| H. Bassay | 14 | Gramour | 49 | 7 | 3.o de Positivo. Salió mal y al final volaba. Insistir. |
| F. Meneses | 15 | Anjou | 48 | 13 | 3.o de Soda. Mantiene su gran training. No baja de la tabla. |
| N. Vásquez | 16 | F. Libre | 48 | 9 | 8.o de Lusitana el 14 de febrero. En stud tienen confianza. |

## HIPODROMO CHILE

Las oficinas atenderán la recepción de apuestas para la reunión extraordinaria del miércoles 6 de abril, de acuerdo con el siguiente horario:

Martes 5: Con el horario de costumbre.

Miércoles 6: Recibirán apuestas sólo las oficinas que se indican:

AGUSTINAS 648
AHUMADA 164
TEATINOS 869
IRARRAZAVAL 031

de 8.30 a 10 horas, desde la cuarta carrera, para cartillas y servicio de encargos.

Desde las 9 horas atenderán también al público, las cajas de cartillas y encargos que funcionan en la cancha, junto a las entradas de Paddock, Tribuna y Galería, recibiendo apuestas desde la primera carrera.

EL GERENTE

# Mister Grock corre muy bien los 1.500 metros

## Será hoy nuestro favorito en pista del Hipódromo Chile

A beneficio del Cuerpo de Bomberos y otras instituciones de Talca serán las carreras de esta tarde en el Hipódromo Chile. Es la última reunión extraordinaria del año en la pista palmeña.

Once carreras componen el programa que con toda seguridad será seguido por una numerosa concurrencia. Sobresalen algunas pruebas condicionales y una carrera especial sobre 1.500 metros, en que participará un selecto número de rivales.

La reunión se iniciará a las 11.30 horas y finalizará a las 18 horas.

La carrera especial "Cuerpo de Bomberos de Talca", sobre la distancia de 1.500 metros, ocupa el octavo lugar en la programación y tiene una bolsa de 1.500 escudos para el ganador. La principal competencia de la tarde ofrecerá la oportunidad de ver medirse a capacitados elementos que llegan a esta justa en gran estado de entrenamiento y con iguales pretensiones de adjudicarse el premio. MISTER GROCK, que corre esta distancia muy bien; FLEURET, que ha sido especialmente traído de Viña, y SOLFERINO, son, a nuestro juicio, los principales candidatos para titularse como vencedores en este evento. Once anotados tiene esta carrera, y ellos son:

FRAGOR, 56 kilos (O. Olivares).— Sin apremio derrotó a Bob, en esta misma pista, en 2.000 metros, con 49 kilos. Dispensará kilos a todos sus rivales. Como tiene clase de sobra, estará entre los primeros.

FLEURET, 54 kilos (E. Araya).— El hijo de Florete y Bienfaitrice, ha desarrollado una espléndida campaña en

### PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

| | 1a. carrera | 2a. carrera | 3a. carrera | 4a. carrera | 5a. carrera | 6a. carrera | 7a. carrera | 8a. carrera | 9a. carrera | 10a. carrera | 11a. carrera |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| LA NACION | Locomotora<br>Cataviento<br>Récord | M. María<br>Ahuyentada<br>Bodeguita | Laika<br>Alcaldesa<br>Reminiscence | Cortijero<br>Galardón<br>Rebenti | Tartarín<br>Evening<br>Nazra | Dollinco<br>Respetable<br>Niquelado | Niké<br>Naiade<br>Diógenes | Mister Crock<br>Fleuret<br>Solferino | Jabugo<br>Positivo<br>Royal Vale | Sinaí<br>Banquero<br>Yaquil | T. Alegre<br>L'Egalité<br>Anita Luisa |
| LA SEGUNDA | Transa<br>La Noni<br>Zulia | M. María<br>Memorial<br>Lipipán | Laika<br>Reminiscence<br>Alcaldesa | Rebenti<br>Galardón<br>Bufido | Carmencita<br>Tartarín<br>Frutillana | Niquelado<br>Dollinco<br>Manuelillo | Siglo de Oro<br>Bi<br>Diógenes | Black Bar<br>Gran Amigo<br>Fragor | Jabugo<br>Lao Tse<br>Delmonte | Yaquil<br>Sinaí<br>Avasallador | L'Egalité<br>El Simún<br>Anita Luisa |
| LA HIPICA | Rouen<br>Transa<br>Guneo | M. María<br>Bodeguita<br>Lipipán | Alcaldesa<br>Ciprio<br>Kecha | Galardón<br>Río Manso<br>Rebenti | Cachito Mío<br>Barquinazo<br>Carmencita | Alouet<br>Dollinco<br>Niquelado | Remezón<br>Bi<br>Siglo de Oro | Mister Crock<br>Fleuret<br>Solferino | Jabugo<br>Royal Vale<br>Last Dream | Banquero<br>Ligera<br>Accionista | T. Alegre<br>Taurus<br>Acarreador |
| EL ENSAYO | Cataviento<br>Transa<br>Estática | M. María<br>Ahuyentada<br>Bodeguita | Alcaldesa<br>Laika<br>Reminiscence | Cortijero<br>Rebenti<br>Río Manso | Evening<br>Nazra<br>Carmencita | Dollinco<br>Respetable<br>Niquelado | Diógenes<br>Samuel<br>Naiade | Fleuret<br>Solferino<br>Mister Crock | Jabugo<br>Positivo<br>Last Dream | Ligera<br>Sinaí<br>Avasallador | T. Alegre<br>Anita Luisa<br>L'Egalité |
| LA HUASCA | Locomotora<br>Record<br>Guneo | M. María<br>Bodeguita<br>Conjurado | Laika<br>Reminiscence<br>Lady Dust | Galardón<br>Bufido<br>Cortijero | Nazra<br>Frutillana<br>Carmencita | Dollinco<br>Respetable<br>Puerto N. | Siglo de Oro<br>Bi<br>Niké | Fleuret<br>Mister Crock<br>Peiping | Jabugo<br>Lao Tse<br>Mardita | Yaquil<br>Sinaí<br>Avasallador | T. Alegre<br>Taurus<br>L'Egalité |

Viña. Se encuentra en inmejorable estado. Será conducido por el mejor jinete de la actualidad. Lo indicamos para segundo.

SOLFERINO, 53 kilos).— Pésimamente dirigido fue en su último compromiso. Mantiene intactas sus grandes cualidades. Será el más serio enemigo que llevarán los favoritos. Lo designamos el tercer placé.

EXTRAÑO, 51 kilos (H. Basay).— Bastante convincente fue su último triunfo, sobre Fairy Tale y El Miura, en 1.300 metros. Estos, con quienes se medirá ahora, son de otra categoría. Su trainer confía en que por la clase que posee, dará muchos dolores de cabeza a los que crean ser los vencedores.

GRAN AMIGO, 51 kilos (G. Farfán).— Tenemos la impresión de que Aliro Sepúlveda, no ha logrado obtener el secreto de su preparación. En el compromiso anterior llegó penúltimo de Fragor y Bob. Difícilmente podrá estar en la pelea.

MISTER GROCK, 51 kilos (C. Pezoa).— Con 58 kilos remató en quinto lugar de Extraño. Con la mala fortuna actuó en esa carrera. Ahora con siete kilos menos y muy mejorado en su training, será un hueso muy duro de roer. Nos gusta para ganador.

BLACK BAR, 50 kilos (R. Madariaga).— No actúa desde que lo venció Honroso en 1.400 metros. A escasa cabeza sucumbió en esa ocasión y a pesos iguales, 57 kilos cada uno. Tenemos la impresión de que hay otros antes que él.

DON FELIPE, 49 kilos (J. Caro).— Llevará en esta ocasión el jockey que más le acomoda. En la de Fragor, en 2.000 metros, llegó en quinto lugar, corriendo solamente los últimos metros. Es el candidato de quienes gustan de los altos dividendos.

ROYAL POOL, 46 kilos (F. Meneses).— Reapareció después de un largo descanso. En el Club, en 1.300 metros finalizó quinto de Cusilelfú. Ha aprontado como en sus mejores tiempos. Peligrosamente liviano. Sorpresa con mucha opción.

PEIPING, 45 kilos (H. Rivera).— Afronta un compromiso muy serio. Si bien es cierto, que viene de vencer fácilmente en 1.400 metros, no hay que olvidar que este lote es muy superior a los que venciera anteriormente.

## HIPODROMO CHILE

### MIERCOLES 6 DE ABRIL DE 1960

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 11.30 horas.— Novena Serie.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Véliz | 1 | Baramulla | 54 | 6 | R. Maggi | Barranco |
| Barra | 2 | Guneo | 54 | 11 | M. Viballos | Dust Devil |
| A. García | 3 | Récord | 54 | 16 | N. Peralta | Fifo II |
| Pérez | 4 | Andreína | 53 | 4 | N. Vargas | Palay |
| E. Toledo | 5 | Cataviento | 53 | 17 | O. Jara | M. Cross |
| Barrios | 6 | Ilianita | 53 | 15 | A. Sepúlveda | Sanowood |
| Sandoval | 7 | Locomotora | 53 | 8 | J. Quinteros | Florete |
| Castillo | 8 | Patieso | 52 | 5 | E. Sepúlveda | Sahib |
| Araneda | 9 | S. Louis | 52 | 13 | S. Olivares | Parral |
| Cerda | 10 | Estática | 51 | 2 | D. Miranda | M. Cross |
| Sandoval | 11 | La Noni | 51 | 9 | A. Ramírez | Amasis |
| Mora | 12 | Oak | 51 | 12 | L. Castro | Antar |
| Toro | 13 | Zulia | 51 | 3 | F. Castro | Yelmo II |
| Carú | 14 | Cauquenina | 50 | 10 | O. López | Zorro Azul |
| Arancibia | 15 | Rouén | 50 | 18 | S. Scala | Miserete |
| Gatica | 16 | Acidia | 48 | 1 | J. Argagnon | Flexton |
| Farías | 17 | Pelícano | 48 | 14 | L. A. Yáñez | Toribio |
| Meneses | 18 | Transa | 48 | 7 | J. Castro R. | M. Cross |

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros. — A las 12.05 horas. — Condicional.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Sandoval | 1 | Anhelo | 55 | 5 | O. Jara | T. Crown |
| Muñoz | 2 | Comogane | 55 | 2 | A. Bullezú | Afghan II |
| Araya | 3 | Conjurado | 55 | 10 | F. Jacial | Hooligan |
| Pérez | 4 | El Trebuaco | 55 | 6 | O. Becerra | Gallardo |
| Soto | 5 | Huamachuco | 55 | 7 | Eto. Inda | Teodolito |
| Barrios | 6 | Memorial | 55 | 4 | A. Valenzuela | Quelus |
| Sandoval | 7 | Paicaví | 55 | 8 | S. Olivares | Ch. Yquem |
| Toro | 8 | Stefan | 55 | 13 | H. Cisternas | Roi d'Atout |
| G. Farmer | 9 | Ahuyentada | 52 | 12 | C. Santos | Aguacero |
| Pilar | 10 | M. María | 52 | 14 | C. Santos | Faubourg |
| Alquinta | 11 | Airada | 52 | 1 | C. Parra | Lafontaine II |
| Galaz | 12 | Bodeguita | 52 | 9 | A. Muñoz | Roi d'Atout |
| Gaete | 13 | Cambaree | 52 | 11 | R. Maggi | Cambronne II |
| Pezoa | 14 | Lilipán | 52 | 3 | T. Bustos | Baal II |

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 12.40 horas.— Octava Serie.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Toro | 1 | Ciprio | 53 | 10 | M. Torres | Terek |
| Pilar | 2 | Laika | 53 | 15 | P. Fuentes | Ladino |
| Sandoval | 3 | T. Boy | 53 | 3 | A. Ramírez | Espadín |
| Barrios | 4 | Correltuana | 52 | 18 | J. Quinteros | Terek |
| Sandoval | 5 | E. Luisa | 52 | 16 | R. López | Y. Highuess |
| G. Farmer | 6 | L. Dust | 52 | 12 | Jge. Vial | Dust Devil |
| Véliz | 7 | Marusia | 52 | 11 | A. López | M. Bowman |
| Paredes | 8 | Reminiscence | 52 | 6 | A. Vodanovic | T. Crown |
| Prieto | 9 | Agrisur | 51 | 14 | O. Becerra | Sandwood |
| Martínez | 10 | Besarabia | 51 | 13 | R. Maggi | C. Hook |
| Cerda | 11 | Togliatti | 51 | 17 | D. Miranda | Bacardi |
| Vásquez | 12 | Reina | 50 | 4 | J. Salfate | Brazza |
| A. García | 13 | M. Monada | 49 | 2 | J. Salfate | Fifo II |
| Olguín | 14 | Sixty | 50 | 5 | O. Jara | High Born |
| Basay | 15 | Kecha | 49 | 8 | L. Navarro | P. of. Tea |
| Núñez | 16 | Contador | 49 | 7 | L. G. Alvarez | My Chum |
| Gaete | 17 | Nachito | 49 | 1 | S. Olivares | T. Crown |
| Meneses | 18 | Alcaldesa | 48 | 9 | R. Constantini | Flexton |

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 13.15 horas.— Condicional.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Sandoval | 1 | Al Galope | 55 | 3 | L. Orellana | Al Capone |
| Pérez | 2 | Bajel | 55 | 12 | O. Becerra | Nipigón |
| Zúñiga | 3 | Brujo | 55 | 15 | J. Salas | Licencioso |
| Araya | 4 | Bufido | 55 | 6 | F. Jacial | Big Burn |
| Pezoa | 5 | Cortijero | 55 | 10 | H. Cisternas | Filibustero |
| Alquinta | 6 | Cuerdo | 55 | 13 | P. Cavieres | Adaque |
| Sandoval | 7 | Galardón | 55 | 11 | J. Suárez | Roi d'Atout |
| Pizarro | 8 | Gettysburg | 55 | 9 | A. Vodanovic | Ch. Yquem |
| Hermosilla | 9 | Granadino | 55 | 7 | P. Inda | Meyerling |
| Gaete | 10 | Miltown | 55 | 8 | J. Castro R. | Parral |
| Madariaga | 11 | P. Todos | 55 | 1 | N. Vargas | Cambronne II |
| Cerda | 12 | Pascuerito | 55 | 5 | J. García | Mío Sea |
| Escobar | 13 | Pretor | 55 | 14 | L. Contreras | Pandillero |
| Olivares | 14 | Que Valor | 55 | 2 | J. D. Muñoz | Y. Highness |
| G. Farmer | 15 | Rebenti | 55 | 4 | L. G. Alvarez | Quelus |
| Soto | 16 | Río Manso | 55 | 16 | C. Santos | Aguacero |

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros. — A las 13.50 horas. — Séptima Serie.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| S. Véliz | 1 | Frutillana | 54 | 11 | A. H. García | T. Crown |
| S. Allende | 2 | Idelista | 50 | 18 | A. H. García | Borneo II |
| V. Barra | 3 | Barquinazo | 53 | 7 | J. Arenas | Stark |
| D. Cerda | 4 | C. Mío | 53 | 13 | M. Maira | Mareador |
| N. Vásquez | 5 | Malvilla | 53 | 5 | E. Sepúlveda | Franqueo |
| R. Silva | 6 | Puchegui | 53 | 17 | H. Yáñez | Emulo |
| L. G. Farmer | 7 | Tartarín | 53 | 9 | L. A. Orellana | Cimarrón II |
| R. Montoya | 8 | Amortizado | 52 | 6 | M. Viballos | Ariel |
| H. Pilar | 9 | Evening | 52 | 12 | H. Inda | Hipo |
| C. Pezoa | 10 | Nazra | 52 | 1 | T. Herrera | Nars ed Din |
| J. Rodríguez | 11 | F. Tosca | 51 | 15 | Alej. Castro | G. Triumph |
| M. Alquinta | 12 | El Irlandés | 51 | 10 | R. Bernal | El Gaucho |
| C. Sepúlveda | 13 | Pangalito | 51 | 3 | H. Garretón | Asombro |
| L. camus | 14 | Carmencita | 50 | 14 | A. Luna | Rencoroso |
| F. Meneses | 15 | Oro en Polvo | 50 | 16 | A. Valenzuela | Hardendale |
| F. Toro | 16 | Apolda | 50 | 2 | D. Sandoval | Apolo |
| J. Toro | 17 | Seguidilla | 49 | 4 | O. López | W. Prince |
| U. Gaete | 18 | Beit Jalá | 49 | 8 | L. A. Yáñez | Roldán |

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 14.25 horas.— Condicional.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| S. Véliz | 1 | Alazán | 55 | 1 | R. Quiroz | S. Fare |
| E. Soto | 2 | Alouet | 55 | 9 | A. Henríquez | T. Moulins |
| M. Alquinta | 3 | A. de Gaula | 55 | 3 | J. Castro R. | Step Brother |
| M. Guerrero | 4 | Cristalino | 55 | 5 | F. Chamorro | Amontillado |
| E. Araya | 5 | Dollinco | 55 | 10 | Alej. Castro | Baal II |
| D. Cerda | 6 | I. Romano | 55 | 11 | R. Bernal | Atophan |
| F. Zúñiga | 7 | Latente | 55 | 16 | J. Salas | Bayano |
| O. Olivares | 8 | Manuelillo | 55 | 8 | J. Melero | Murmullo |
| M. Díaz | 9 | Mosquete | 55 | 4 | S. Olivares | G. Triumph |
| C. Pezoa | 10 | Niquelado | 55 | 17 | H. Cisternas | Roi d'Atout |
| Sandoval | 11 | Opportunity | 55 | 6 | A. Lab | Amb. Court |
| R. Silva | 12 | Pishuinco | 55 | 2 | L. Contreras | Terek |
| Pilar | 13 | P. Nuevo | 55 | 12 | F. Castro | El Gaucho |
| Madariaga | 14 | Respetable | 55 | 7 | S. Miceli | M. Bowman |
| G. Farmer | 15 | Samovar | 55 | 15 | R. Méndez | Forest Row |
| Peña | 16 | Torroncino | 55 | 14 | C. Muñoz G. | Borneo II |
| Barrios | 17 | Victimado | 55 | 13 | A. Valenzuela | Burn Brown |

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 15 horas.— Sexta Serie.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Barrios | 1 | L. Turner | 54 | 16 | A. Valenzuela | Faubourg |
| Meneses | 2 | Samuel | 51 | 6 | A. Valenzuela | Hardendale |
| Madariaga | 3 | Naiade | 54 | 3 | J. Suárez | W. Honey |
| Pérez | 4 | Vatán | 54 | 9 | O. Becerra | Abarquero |
| Véliz | 5 | Nortina | 53 | 2 | A. López | Polo Sur |
| Paredes | 6 | R. Santa | 53 | 14 | R. Quiroz | Hardendale |
| Barra | 7 | Troncalin | 53 | 12 | H. Yáñez | All Talk |
| Castillo | 8 | B. Verde | 52 | 5 | P. Cavieres | Sandwood |
| Araya | 9 | Bi | 52 | 1 | E. Rodríguez | Bergerac II |
| Allende | 10 | Franchute | 52 | 7 | A. Vodanovic | Amasis |
| G. Farfán | 11 | Diógenes | 51 | 11 | C. Santos | W. Honey |
| U. Gaete | 12 | G. Dama | 51 | 13 | C. Muñoz E. | T. Crown |
| A. Núñez | 13 | Nike | 51 | 10 | A. Gutiérrez | Bacardi |
| H. Basay | 14 | Baracaldo | 51 | 4 | L. A. Orellana | Florete |
| R. Salas | 15 | Remezón | 51 | 8 | E. Núñez | Cimarrón II |
| L. Camus | 16 | Nereidita | 50 | 17 | R. López | Licencioso |
| L. G. Farmer | 17 | Millapó | 50 | 14 | Jge. Vial | Aloraye |
| H. Pilar | 18 | S. de Oro | 50 | 18 | J. Melero | Star Shell |

OCTAVA CARRERA.— 1.500 metros.— Premio CUERPO DE BOMBEROS DE TALCA.— A las 16.30 horas.— Carrera Especial.— Handicap.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| O. Olivares | 1 | Fragor | 56 | 6 | J. Melero | Stormy Sky |
| E. Araya | 2 | Fleuret | 54 | 3 | Ed. Rodríguez | Florete |
| H. Salas | 3 | Solferino | 53 | 2 | A. Sepúlveda | Forest Row |
| H. Basay | 4 | Extraño | 51 | 8 | O. López | Teodolito |
| G. Farfán | 5 | Gran Amigo | 51 | 4 | A. Sepúlveda | Faurbours |
| C. Pezoa | 6 | M. Crock | 51 | 10 | H. Cisternas | El Gaucho |
| H. Pilar | 7 | Quilantro | 51 | 7 | F. Jacial | M. Cross |
| R. Madariaga | 8 | B. Bar | 50 | 5 | F. Valderrama | B. El Ghazal |
| J. Caro | 9 | Don Felipe | 49 | 9 | H. Inda | El Gaucho |
| F. Meneses | 10 | R. Pool | 46 | 1 | J. Castro R. | G. Triumph |
| H. Rivera | 11 | Peiping | 45 | 11 | A. Gutiérrez | Carnaval |

# DOLLINCO Y MARGARITA MARIA, GRANDES FAVORITOS

## DEBEN SER DE LOS MAS COTIZADOS EN LA PISTA DEL HIPODROMO CHILE

MARGARITA María y Dollinco, por sus últimas actuaciones, deben ser de los favoritos casi unánimes en las pruebas de esta tarde en el Hipódromo Chile a beneficio del Cuerpo de Bomberos y otras instituciones de Talca. Como ambos mantienen sus excelentes trainings lo más probable que sean los preferidos de los aficionados y con altas boleteadas.

En las otras pruebas destacan Sinaí, en la 10a. porque su última fue falsa y ahora está en gran condición; Tranco Alegre, en la 11a. prueba, que se impuso a L'Egalité contra la que vuelve a actuar en esta oportunidad y finalmente Jabugo, otro pupilo de Octavio López que ha trabajado bien y se ve sobresaliente.

A continuación señalamos las chances:

**1a.** Con la 9a. serie de los handicaps sobre 1.200 metros, se dará comienzo a la reunión extraordinaria en La Palma. Dieciocho elementos ratificaron su inscripción. De ellos, nuestras preferencias estarán por LOCOMOTORA, una pupila de Quinteros que ha debido soportar una suspensión de cuarenta días, en virtud de su última presentación en esta cancha. La consideramos bastante superior a los rivales que llevará en esta oportunidad. Sus cotejos revelan que se encuentra en excelentes condiciones de training. Para los puestos secundarios dejamos a CATAVIENTO Y RECORD.

**2a.** El segundo compromiso de la tarde ha sido encomendado a productos de dos años no ganadores. MARGARITA MARIA, hija de Faubourg y Kankanette, nos impresionó mucho en su debut, en que finalizó 3a. de Expresiva, conducida desacertadamente. En este compromiso contará con la recomendable monta de Héctor Pilar y como en sus trabajos se ve sobresaliente, dudamos que haya un competidor capaz de derrotarla. Lleva además la ventaja de ir en corral con Ahuyentada y que es tan capacitada como su compañera. La designamos para el segundo placé. Bodeguita, defenderá nuestro tercer placé.

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 16.30 horas.— Quinta Serie.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| O. Muñoz | 1 | Chercán | 55 | 13 | F. León R. | Ch. Yquem |
| A. Núñez | 2 | Asimina | 54 | 6 | J. Zúñiga | Adage |
| E. Soto | 3 | Maranguapé | 54 | 8 | A. Bullezú | Holmbush |
| O. Olivares | 4 | Muranite | 54 | 16 | J. M. Baeza | Big Burn |
| S. Veas | 5 | Delmonte | 53 | 17 | L. Contreras | Terek |
| A. Urrutia | 6 | R. Vale | 53 | 1 | N. Vargas | Espadín |
| S. Allende | 7 | Sigilo | 52 | 10 | A. Vodanovic | Siracusano |
| J. Toro | 8 | Kolapur | 50 | 15 | A. Vodanovic | L. Craft |
| S. Véliz | 9 | L. Tsé | 51 | 3 | L. Navarro | Blue Boy |
| H. Salas | 10 | Lázaro | 51 | 5 | R. López | Bayano |
| R. Valenzuela | 11 | Tétrica | 51 | 11 | A. Valenzuela | Terek |
| C. Pezoa | 12 | Mardita | 50 | 4 | A. Valenzuela | Yelmo II |
| N. Vásquez | 13 | Friseo | 50 | 2 | H. Cisternas | Brazza |
| F. Meneses | 14 | L. Dream | 50 | 18 | J. Castro R. | Mandisovi |
| H. Olguín | 15 | Libor | 50 | 14 | J. Bernal | Borneo II |
| D. Cerda | 16 | Candil | 49 | 7 | R. Rabello | S. Fare |
| F. Pizarro | 17 | Positivo | 49 | 9 | J. García | Vicinity |
| H. Pilar | 18 | Jabugo | 49 | 12 | O. López | Dust Devil |

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 17.15 horas.— Cuarta Serie.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| R. Silva | 1 | El Chisme | 55 | 12 | E. Becar | Cambronne II |
| H. Salas | 2 | C. Hugo | 54 | 7 | R. San Martín | Bromazo |
| E. San Pedro | 3 | Panhandle | 53 | 16 | A. Sepúlveda | Ch. Yquem |
| U. Gaete | 4 | Yaquil | 53 | 5 | R. Maggi | T. Moulins |
| S. Véliz | 5 | Accionista | 52 | 18 | E. Sepúlveda | T. Moulins |
| A. Núñez | 6 | Sinaí | 52 | 3 | A. Vodanovic | Stormy Sky |
| S. Allende | 7 | Peladilla | 47 | 6 | A. Vodanovic | Meyerling |
| E. Araya | 8 | Banquero | 52 | 10 | V. Romo | Barranco |
| R. Madariaga | 9 | Ligera | 52 | 4 | A. Lab | Hajduk |
| L. Camus | 10 | Fraguador | 51 | 15 | R. López | S. Fare |
| M. Guerrero | 11 | All Seer | 51 | 11 | E. Rodríguez | All Talk |
| L. G. Farmer | 12 | Don Fausto | 51 | 9 | L. A. Orellana | Franqueo |
| R. Montoya | 13 | My Lad | 51 | 8 | M. Valenzuela | Dust Devil |
| H. Pilar | 14 | Avasallador | 50 | 14 | M. Valenzuela | M. Bowman |
| M. Carú | 15 | Ch. Ch. San | 49 | 2 | J. D. Muñoz | Arnedano |
| H. Basay | 16 | Indo | 48 | 17 | J. Suárez | Nasr ed Din |
| H. Olguín | 17 | Nantar | 48 | 1 | A. H. García | Antar |
| J. Toro | 18 | A la Carga | 47 | 13 | I. Duque | Cimarrón II |

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 18 horas.— Tercera Serie.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| C. Oviedo | 1 | Zuavo | 58 | 15 | F. Jacial | Forest Row |
| H. Quijada | 2 | Indira | 57 | 17 | N. Ramírez | Nasr ed Din |
| L. E. Toledo | 3 | Río Amargo | 57 | 8 | A. Sepúlveda | Tempestuoso |
| J. Aravena | 4 | Q. Ideal | 56 | 18 | J. Bastarrica | Borneo II |
| J. Escobar | 5 | Planetario | 55 | 18 | P. Inda | Bayano |
| C. Ojeda | 6 | L'Egalité | 54 | 12 | J. Castro R | Espadín |
| F. Toro | 7 | El Simún | 53 | 7 | J. Suárez | Spartan Fare |
| F. Vilches | 8 | Jardín | 53 | 1 | Ed. Castillo | Stenigot |
| E. Márquez | 9 | Resefrío | 53 | 16 | J. Reginensi | Curacó |
| H. Galaz | 10 | S. Lunas | 53 | 11 | J. Muñoz | M. Cross |
| H. Pilar | 11 | T. Alegre | 52 | 3 | O. López | T. Crown |
| H. Basay | 12 | Acarreador | 49 | 9 | S. Olivares | Jali |
| L. G. Farmer | 13 | El Amanecer | 49 | 13 | D. Sandoval | Sun Flame |
| F. Meneses | 14 | Taurus | 49 | 13 | A. Petit | Taimado |
| H. G. Arancio | 15 | Superunda | 47 | 5 | M. Araneda | High Born |
| R. Valenzuela | 16 | Tanaguarena | 47 | 4 | F. Castro | Effendi II |
| C. Paredes | 17 | A. Luisa | 46 | 2 | Ed. Rodríguez | Y. Highness |
| H. Rivera | 18 | P. Mío | 45 | 6 | R. Quiroz | G. Triumph |



**HERNAN OLGUIN** hace ya varios meses que no gana, pero esta tarde puede tener la oportunidad con Nantar, en la 10.a carrera.

**3a.** La 8a. serie de los handicaps sobre 1.200 metros, se disputará en tercer término de esta reunión extraordinaria. Sobresalen en este lote, Laika, quien viene de rematar 3a. a escasa diferencia de Barquinazo y Carmencita y con serios inconvenientes; Alcaldesa, buena segunda de Chamel, y Reminiscence que ha mostrado grandes progresos en sus entrenamientos. Nuestras preferencias estarán por Laika y para los lugares restantes, Alcaldesa y Reminiscence.

**4a.** Perdedores de dos años, serán los encargados de dar emoción a la cuarta prueba de la tarde. Compondrán nuestra fórmula: Cortijero, reciente segundo de Tantiby. El pupilo de Cisternas cuenta con una campaña muy regular, además llevará sobre sus lomos a Carlos Pezoa, quien lo conoce muy bien. Enemigos de cuidado serán Galardón, que hará su primera presentación en manos del competente trainer Juan Suárez. El defensor del stud "Manzanero", debutó llegando segundo de Gran Puyehuito y Rebenti. El tercer lugar lo dejamos a Rebenti que cuenta con figuraciones en esta misma pista en sus últimas presentaciones.

**5a.** En la quinta carrera se presentarán a medir sus fuerzas los competidores de la 7a. serie de los handicaps. Entre los 18 anotados, hay varios rivales que destacan en esta serie, haciendo, por lo tanto, muy difícil la elección de nuestro pronóstico a ganador. Insistiremos con Tartarín, animal que ha tenido muy mala suerte en sus anteriores compromisos. Ahora será conducido por un jinete que lo hará rendir mucho en los metros finales. Evening y Nazra, tendrán la misión de apurar a nuestro recomendado.

**6a.** Saldrán a la pista en disputa de la sexta competencia, los potrillos de dos años que no hayan ganado. El más indicado para adjudicarse la recompensa de mil escudos, por su más recientes compromisos nos parecen Dollinco, que viene de llegar segundo, nada menos que de Opositor y que será nuestro favorito y también de la afición. Los otros candidatos son: Respetable y Niquelado. En ese mismo orden los señalamos para los placés restantes.

**7a.** En la séptima carrera, la 6a. serie de los handicaps, nos enfrentamos a un lote que tiene a varios candidatos con los mismos merecimientos. Para nombrar sólo a algunos de los que destacan chance en esta prueba mencionaremos a Naiade, Diógenes, Niké, Remezón, Nereidita y Siglo de Oro. Nosotros optaremos para el ganador por Niké, que tiene un sexto lugar en 1.300 metros, en la que se impuso Positivo. Sorteó varios contratiempos en esa carrera, va liviana y contará con la buena conducción de Aurelio Núñez. En Naiade y Diógenes, vemos a sus más peligrosos enemigos.

**9a.** Al igual que en todas las pruebas de los handicaps sobre la distancia de 1.200 metros, en esta quinta serie nos resulta dura la tarea de indicar al favorito. Van rivales que lucen iguales méritos para llevarse el galardón. Por antecedentes de anteriores perfomances, nos inclinaremos por Jabugo, el hijo de Dust Devil y Juana de Arco se ha mostrado como un elemento muy capaz y honrado. Fue estrechamente aventajado por Delmonte y Royal Vale en 1.300 metros. Ahora han contratado la valiosa monta de Héctor Pilar con quien esperamos llegue victorioso a la sentencia final. En Positivo, que ha mejorado una enormidad en manos de su joven trainer Juan García, y en Royal Vale vemos a sus principales contendores.



**RICARDO MADARIAGA** es de los jinetes mejor montados en el programa de esta tarde y en la carrera especial lleva el compromiso de Black Bar, que "humcheó" muy bien en el Club Hípico.

**10a** Los competidores clasificados en la cuarta serie de los handicaps de 1.200 metros, serán los encargados de animar la penúltima prueba del magnífico programa confeccionado por la institución palmeña. Las chances más destacadas están de parte de Sinaí, Banquero y Yaquil. El primero de los nombrados, corriendo a la delantera ocupó el sexto lugar detrás de Yaquil, cumpliendo en ésta una excelente carrera. En sus ensayos en privado se ve en sobresalientes condiciones, obligándonos a sufragar por él para el primer puesto. Banquero que ha corrido con mejores y Yaquil, con una ganancia que lo mostró plena posesión de sus medios, serán nuestros elegidos para los lugares segundo y tercero.

**11a.** La mejor serie de los handicaps, esta vez, la tercera, se encargará de poner término a la reunión extraordinaria de esta tarde. En ella la escala señala una diferencia de trece kilos, entre los extremos. Las posibilidades de triunfo, en la prueba de clausura, según nuestros estudios señalan a Tranco Alegre. El defensor de las sedas de don Ignacio Urrutia, se impuso inobjetablemente en su más reciente compromiso y como en los trabajos de la semana demostró notorios progresos, creemos venderá muy cara su derrota. Para el segundo y tercer placé optamos por L'Egalité y Anita Luisa.

PALABRAS DE UN DESENCANTADO.—

# La experiencia de Dimitriadis

*D. Dimitriadis es un dirigente sindical ferroviario griego que durante 35 años participó en el movimiento obrero de su país. Militó en el Partido Comunista y fue funcionario de él. Por razones políticas estuvo 12 años ausente de Grecia, estando la mayor parte de ellos en los países de la órbita soviética. Regresó a su patria desencantado del comunismo y de la intervención de éste en la lucha sindical. Durante algunos días publicaremos un discurso que pronunciara a su regreso en el Centro Obrero de Salónica. Su experiencia y sus palabras son útiles no sólo para sus compatriotas, sino para los obreros de todos los países.*

IV

He conocido el comunismo como teoría, como política, y como régimen. Es cierto que pagué muy caro esta experiencia, pero es de altísimo valor. Me dio la oportunidad de formularme ideas más claras de los actuales problemas políticos y sociales que nuestro país, como otro cualquiera, tiene que encarar. Me fue otorgada la oportunidad de entrar en estrecho conocimiento de la realidad comunista, la realidad en la cual había puesto todos mis sueños y mis esperanzas, a la cual dediqué completamente la mayor y mejor parte de mi vida. Viví 12 años en las Democracias Populares. Allí fui funcionario del partido, así como sencillo trabajador. Por lo tanto, lo vi y lo estudié desde arriba y desde abajo. Por eso puedo decir algo sobre el asunto. En pocas palabras les diré lo que vi en las Democracias Populares.

Allí, queridos compañeros, existen sólo dos clases —los trabajadores y los burócratas—, pues todas las otras han sido aniquiladas. Los obreros pierden sus fincas, que el Gobierno les quita; pierden su ganado y todas sus pertenencias, y se convierten en jornaleros. Los profesionales y técnicos y, en general, todos los de la clase media, pierden su situación, que va a manos del Gobierno, y ellos también se convierten en obreros. Todos los obreros están privados de propiedad y cuentan sólo con su jornal. El comunismo no les da, sin embargo, los medios de producción que utilizan. La finca no pertenece al obrero de la tierra, y la fábrica no pertenece al obrero industrial que en ella trabaja. Nada pertenece al obrero, y todo pertenece al Estado. ¿Qué es el Estado? Es la gente que compone el mecanismo estatal —funcionarios partidarios y técnicos; oficiales de policía y ejército, etc.—. Como éstos ejercen la autoridad de gobierno y son el Estado, todo pertenece a éste, o sea, al Estado. Esencialmente, sin embargo, pertenece a ellos (a dichas personas); todo es suyo. Todo lo manejan sin dar cuentas a nadie, porque no hay quién les haga rendirlas, ni oposición ni sindicatos, ni prensa libre. Es natural que vivan como maharajás a expensas del pueblo. Tienen puestos importantes, residencias y quintas, servidumbre y automóviles; y tienen tiendas especiales donde hacen sus compras, y clínicas y zonas residenciales.

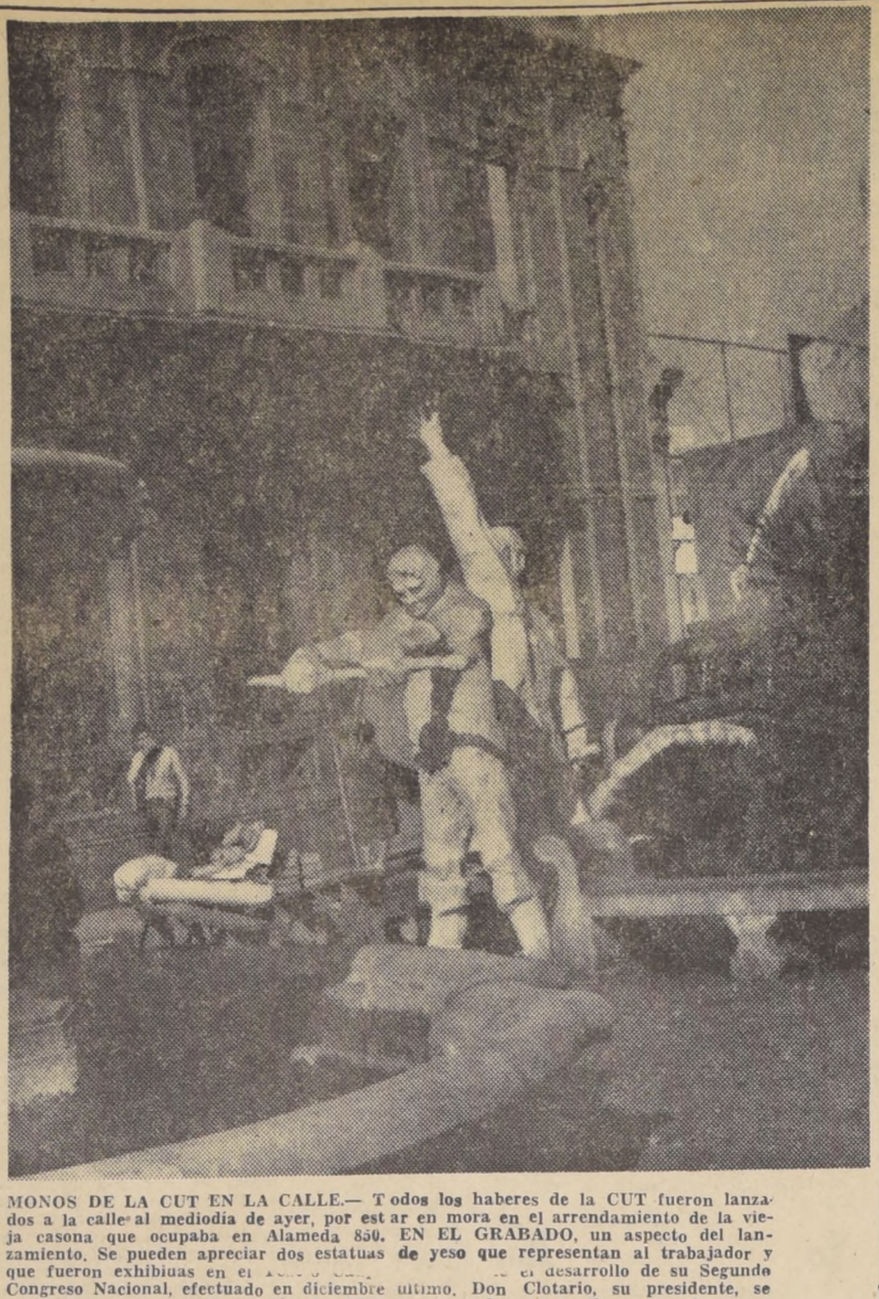
Por lo general, tienen privilegios que ningún capitalista puede imaginarse en su propio país. Por el contrario, los obreros, sin sindicatos y sin derecho a la huelga, están indefensos y a merced de la burocracia que los explota. El obrero en las Democracias Populares trabaja más horas que aquí, y padece la degradación del agobiador sistema de normas y percibe salarios mucho menores que aquí. El jornal promedio en una Democracia Popular tiene más o menos el poder adquisitivo de 30 dracmas griegas y hay millones de obreros que perciben de 400 a 600 dracmas mensuales. Esta es vida de privación, y el obrero vive una vida de esclavitud. Y yo pregunto a ustedes si eso es socialismo. ¿Fue para esto que derramamos sangre en nuestro país? Observando esa terrible situación formulé pensamientos y llegué a conclusiones e impresiones que les impartiré brevemente.

**LA ESENCIA DE LA DEMOCRACIA**

La lección básica que adquirí de esta experiencia mía es que el conducto más correcto y más humano para encarar y resolver los problemas sociales y económicos es la democracia. Sin ella nada se puede hacer, y si se la pierde, se pierde todo. Antes de proceder a la justificación de esta convicción tendré que explicar lo que quiero decir con la palabra "democracia". Dicha palabra la utilizan los grupos opuestos con un sentido completamente diferente. Cada grupo sostiene que su democracia es superior. Así, oímos hablar de democracia burguesa, democracia popular y democracia socialista. Esto sucede con los países satélites del Este, donde, so pretexto de reforzar las libertades y los derechos del proletariado, han aplicado sistemas totalitarios inhumanos, que, ante todo, presionan al propio proletariado. Los gobiernos de dichos países pueden eliminar a todo ciudadano que tenga opinión diferente a la del gobierno, con la arbitraria justificación de que la suya (la del ciudadano) es contraria a los intereses del proletariado. El resultado es que el proletariado, la clase obrera, no puede avanzar ninguna de sus reivindicaciones. No hay libertades políticas y sindicales, y las huelgas se castigan con pena de muerte.

¿Cómo, pues, puede el obrero encontrar justicia? La gente que compone el Estado explota a los obreros sin cesar. Esto ocurre en todas partes; hay restricciones y límites a la expresión de los derechos políticos bajo uno u otro pretexto. La abolición de la democracia siempre conlleva consecuencias desastrosas en la vida de los obreros. Dicen que con la dictadura protegen al proletariado, pero eso no es cierto. Puede servir fines de propaganda, pero no corresponde a la realidad. La democracia asegura un número de derechos básicos, tales como la libertad de palabra y de prensa, la libertad de acción política y sindical y la libertad de conciencia. Estos derechos les son asegurados a todos los ciudadanos sin que medie situación financiera, origen social o nivel cultural o intelectual.

(CONTINUARA)



MONOS DE LA CUT EN LA CALLE.— Todos los haberes de la CUT fueron lanzados a la calle al mediodía de ayer, por estar en mora en el arrendamiento de la vieja casona que ocupaba en Alameda 850. EN EL GRABADO, un aspecto del lanzamiento. Se pueden apreciar dos estatuas de yeso que representan al trabajador y que fueron exhibidas en el ... el desarrollo de su Segundo Congreso Nacional, efectuado en diciembre último. Don Clotario, su presidente, se encontró ausente en esta ocasión. La CUT fue lanzada a la calle en los instantes en que venía viajando de regreso de la zona del carbón, donde asistió a una concentración efectuada anteayer.

# Cursos de cooperativismo dictará el Centro de Estudios Sindicales

## ACTO INAUGURAL SE EFECTUARA EL 25

Interés han despertado en todos los círculos gremiales de Santiago, las nuevas actividades que desarrollará el Centro de Estudios Sindicales y Cooperativos del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile.

Este organismo que dirige el abogado Pedro Guglielmetti, durante el presente año también se preocupará del cooperativismo, pues se trata de una actividad que está íntimamente relacionada con el sindicalismo.

ACTO INAUGURAL.— El lunes 25 del actual se llevará a efecto el acto inaugural de las labores de este Centro. En esa oportunidad hablarán el Director del Departamento de Extensión Cultural, Francisco Galdames; el Director de la Escuela de Economía, Eduardo Miranda; Sergio Carvallo, Profesor de Derecho Financiero de la Escuela de Derecho y Jefe del Departamento de Estudios Cooperativos de la CORVI. También hablará un representante de las Federaciones de Cooperativas.

El programa fijado para el desarrollo de este curso contará con la colaboración de las Federaciones de Cooperativas de Consumo, de Ahorros y de Viviendas.

LOS CURSOS.— Se dictarán cursos para líderes en educación cooperativa, legislación, filosofía del cooperativismo, organización y administración de empresas, etc.

Además de los cursos se ofrecerán seminarios dedicados a economistas y profesionales como también para gerentes y contadores de cooperativas.

También el Centro desarrollará actividades similares en Valparaíso.

## Al mediodía de ayer fue lanzada la CUT

A las 11 de la mañana de ayer fueron lanzados todos los muebles de la Central Unica de Trabajadores de su local de Alameda 850. Hizo cumplir la resolución emanada del Tercer Juzgado de Mayor Cuantía, el receptor Ernesto Roger.

Se dejó establecido en el documento pertinente que se desalojaba a la organización señalada por caducidad de contrato y demanda del Consejo de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, institución dueña del inmueble. La demanda estaba extendida contra Clotario Blest, persona que estaba figurando como arrendataria.

Los dirigentes cutchistas, sin su presidente porque no llegó antenoche a la capital de regreso de Lota, junto con los dirigentes del carbón, en un camión trasladaron sus cositas y las fueron a dejar a Compañía 1535. En este local funciona la CUT Provincial.

## AL ARBITRAJE PROBLEMA DE LOS OBREROS MARITIMOS

### Huelga total hubo ayer en Valparaíso

Gracias a las gestiones realizadas ayer en la tarde, por el Ministro del Trabajo y Previsión, Eduardo Gomien, se logró que la Cámara Marítima de Chile aceptara el arbitraje en el conflicto que afecta a los obreros portuarios adheridos a la COMACH, que dirige Wenceslao Moreno.

Después de largas conversaciones sostenidas entre el Ministro y los dirigentes gremiales, y, posteriormente entre el Ministro y los representantes de la Cámara Marítima, se logró lo anteriormente señalado.

**FORMULA DE ARBITRAJE.** —La fórmula de arbitraje barajada en el Ministerio es que éste será tripartito. Estará integrado por un representante obrero y uno patronal. En el caso de no haber acuerdo, en cuanto a la designación del tercer árbitro, será nombrado por el Ministro Gomien, previa consulta con el Presidente de la República.

Sobre el tercer árbitro, los dirigentes sindicales propusieron que fuera designado un Ministro de la Corte del Trabajo de Valparaíso, sobre el cual los dirigentes de la Cámara Marítima no se pronunciaron.

**LA HUELGA.** — Mientras tanto, durante todo el día de ayer la huelga de estibadores, lancheros y empleados de bahía fue total. En el resto del país se trabajó normalmente las ocho horas, pero no así las horas extraordinarias.

Los dirigentes se dirigieron anoche al vecino puerto de Valparaíso. A las siete de la mañana de hoy, sostendrán una asamblea. En ella darán cuenta de la resolución adoptada anoche en el Ministerio del Trabajo.

De aceptarse esta fórmula los dirigentes se trasladarán de inmediato a Santiago a conversar con el Ministro del Trabajo y los representantes de la Cámara Marítima.

Por su parte, el Ministro le manifestó a los dirigentes sindicales que el tribunal arbitral sólo comenzará a actuar en el momento que suspendan la huelga.

**ANTOFAGASTA.**— En cambio, a última hora de anoche se tuvo conocimiento en nuestra redacción, telegráficamente, que los obreros movilizados fiscales (son 450), acordaron ayer, a las 18 horas, normalizar desde hoy las faenas de horas extraordinarias, siempre que para ello cuenten con la ayuda de personales de los barcos.

## OBREROS DE INDUSTRIAS SEDYLAN GESTIONAN PAGO DE ASIGNACION

### Situación puede producir una huelga

**"Hace tres meses que se nos adeuda el pago de las asignaciones familiares", expresaron a LA NACION los dirigentes del Sindicato de Obreros de la Industria textil Sedylan, ubicada en Avenida Vicuña Mackenna N.o 3150. "Por estas razones los 360 trabajadores que laboran en esta fábrica se encuentran en difícil situación económica que afecta en forma directa a los familiares de los obreros", y agregaron.**

**DENUNCIA AL SSS**

Los dirigentes señalaron que esta situación fue expuesta a la Dirección General del Servicio de Seguro Social, a fin de lograr una pronta solución de este problema.

También hicieron la denuncia correspondiente a la Inspección Provincial del Trabajo, pues la industria se atrasa continuamente —expresaron— en el pago de los salarios con las consiguientes molestias. Esto —anotaron— nos causa trastornos en nuestros presupuestos para el mantenimiento de los hogares".

"Las libretas del SSS se encuentran atrasadas desde hace cinco años, con el consiguiente perjuicio para los compañeros que se enferman. Asimismo para los familiares de nuestros colegas de labores", puntualizaron los dirigentes sindicales que ayer hicieron una visita a LA NACION.

Los dirigentes que proporcionaron esta noticia a nuestros reporteros son Facundo Alarcón Higueras, presidente; Benjamín Valderrama, secretario; Víctor Arayala Mendoza y María Teresa Tapia, directores.

Finalizaron expresando nuestros visitantes que de no solucionarse esta situación, los obreros de esta industria pueden declararse en huelga de un momento a otro. Y que con el fin de evitar esto, solicitarán una entrevista con el Director General del Trabajo y con el Ministro del Ramo, para que medien en la solución de sus problemas y así evitar hechos que, además de perjudicar a los propios obreros, menoscaba la situación económica de la industria misma.

## En discusión petitorios de obreros de Industrias del Cuero y el Calzado

Dos entrevistas entre dirigentes de la Federación del Cuero y Calzado con representantes de la Cámara del Cuero se han sostenido hasta la fecha para tratar la solución de los pliegos de peticiones de los distintos sindicatos de esta industria.

Según declaraciones formuladas ayer a LA NACION por el presidente de la Federación, Armando Aguirre, el conflicto afecta a alrededor de diez mil operarios en la provincia de Santiago y a unos ocho mil en el resto de las provincias. Sobre el punto principal de los petitorios, cual es el reajuste de salarios, dijo que aún no se había conversado. Que espera se tome alguna resolución sobre el particular los primeros días de la próxima semana, aún cuando no se dió seguridades de la fecha en que se reanudarán las conversaciones.

## No hubo un pronunciamiento ayer sobre reajuste de remuneraciones para trabajadores de El Salvador

**No hubo un pronunciamiento definitivo por parte de la Compañía, en lo que respecta al reajuste de remuneraciones para los trabajadores de los centros mineros de Potrerillos y El Salvador, en las conversaciones directas reanudadas ayer en la mañana. Sólo se cambiaron opiniones en relación con algunas bonificaciones para ciertos sectores de obreros, en los yacimientos cupríferos de El Salvador. Pero quedó de manifiesto que sobre el rubro reajuste de sueldos y salarios, la empresa se pronunciará en la mañana de hoy.**

En la sesión de ayer, efectuada en las oficinas de la biblioteca de Anaconda, estuvieron presentes el gerente general de Anaconda, W. J. Bennet; el subjefe del Departamento de Relaciones, R. Bardoch, y el abogado de la empresa, Manuel Vargas. Por parte de los trabajadores, el vicepresidente de la Confederación del Cobre y presidente del Sindicato Unico de Empleados de Potrerillos y El Salvador, Manuel Ovalle; los dirigentes Domingo Gatica, Humberto Silva, Oscar González, Hernán Guerrero, José López y Francisco Peredo, y el abogado Eduardo Long Alessandri.

Por su parte, los dirigentes informaron a LA NACION, que mantendrán su predicamento de obtener un reajuste sobre la base de un 70 por ciento, de lo que se desprende de que rechazarán nuevamente el 35 por ciento ofrecido por la Empresa de insistir ésta en este sentido.

## Los OBREROS Escriben

### Inquietud de obreros de San Felipe

El presidente del Sindicato de la Fábrica de Cáñamo de San Felipe, Enrique Vera, ha seguido preocupado de solucionar los diversos problemas que afectan al gremio, que mantiene su inquietud frente a la falta de materia prima para la industria, de cuyo funcionamiento dependen otras fábricas de San Felipe, La Calera y Los Andes. En sus trajines, el compañero Vera ha sido acompañado por los demás miembros del directorio. Han encontrado excelente disposición por parte de las autoridades locales, como también los parlamentarios, que se han ofrecido para cumplir otras diligencias, con el fin de encontrar la fórmula precisa para superar el problema.

Tras una reunión, a la que concurrieron los representantes de los gremios de las diversas industrias afectadas, se acordó continuar con las gestiones, hasta obtener un resultado favorable, que venga a dar tranquilidad a los obreros sanfelipeños, para lo cual existe el mejor ambiente en los distintos sectores. (Juan Fuentes G., corresponsal).



ASIGNACION FAMILIAR.— Gestionando el pago de sus asignaciones familiares que se les adeuda, se hallan los obreros de la Industria Textil Sedylan. Así informaron ayer a LA NACION los dirigentes del Sindicato. En el grabado, formulando declaraciones a uno de nuestros reporteros. Ellos son, de izquierda a derecha: Facundo Alarcón, presidente; Benjamín Valderrama, secretario; María Teresa Tapia, director y Víctor Arayala, también director.

## Pedirán urgencia en el despacho de proyecto de ley que favorece a la Federación Mutualista de Chile

La Federación Mutualista de Chile, en su última reunión acordó solicitar al Presidente de la República, la urgencia constitucional para el despacho en segundo trámite del proyecto de ley que crea como corporación de Derecho Público, a dicha institución.

En relación con los acuerdos anteriores de prorrogar el Congreso Nacional Mutualista, se acordó declarar que las funciones de los consejeros nacionales y provinciales que integran el Consejo Ejecutivo y por lo tanto, su mesa directiva, durarán hasta la inauguración del citado torneo, cuya fecha aún no se ha dado a conocer.

## CONTINUA IMPASSE EN CONFLICTO DE TRABAJADORES DEL CARBON

### CONVERSACIONES REANUDADAS

Quedaron reanudadas ayer, en la tarde, las conversaciones directas entre las partes, en torno al conflicto de los trabajadores del carbón. La reunión se efectúo a las 18 horas entre los dirigentes de los ocho sindicatos en conflictos y los representantes de las Compañías de Lota, Lota-Green y Schwager.

En esta ocasión, en la que no intervino el Ministro del Trabajo, los dirigentes sindicales sólo se limitaron a dar a conocer a la parte patronal de los acuerdos adoptados en las concentraciones realizadas por los obreros anteayer en Lota y en Coronel.

Los acuerdos fueron: rechazar el ofrecimiento de un reajuste de sueldos y salarios de un 10 por ciento. Insistir en conseguir reajustes de un cincuenta por ciento sobre sus actuales salarios; una asignación familiar equivalente a la que perciben los empleados particulares y reafirmar el resto de los puntos de los distintos pliegos de peticiones presentados a las diversas empresas.

Los patrones, por su parte, comunicaron a los dirigentes que ellos sostendrán una reunión en la mañana de hoy, y que en la tarde darían una respuesta a los dirigentes.

**BAUDILIO CASANOVA**

Extraoficialmente se tuvo conocimiento ayer tarde que el consejero de la CUT, Baudilio Casanova, instó a los obreros del carbón a aceptar las sugerencias del Ministro del Trabajo, en el sentido de que suspendieran la huelga por quince días, mientras se proseguían las negociaciones, lo que fue rechazado. La versión que obra en nuestro poder es: "Compañeros, en una forma altamente patriótica deben aceptar la sugerencia del Ministro del Trabajo y suspender la huelga. Incluso, aceptar el 10 por ciento.

Esto fue contestado por los asambleístas con una pifia. En todo caso, recalcamos que se trata de una noticia extraoficial que no se pudo confirmar.

## Buscan solución al conflicto de pesqueros sardineros: Talcahuano

Los Ministros del Trabajo y Economía, Eduardo Gomien y Roberto Vergara, respectivamente, se encuentran abocados a reunir antecedentes pertinentes para instruir al Intendente de la Provincia de Concepción, para que proceda a solucionar el conflicto huelguístico que afecta a trescientos pescadores sardineros.

Se informó ayer tarde que el Gobierno está sumamente preocupado de esta situación, por cuanto se avecina la Semana Santa, época en que la adquisición de mariscos aumenta considerablemente entre la población del país.

Como es de conocimiento público, estos trabajadores se encuentran en huelga desde hace varios días por el hecho de que las Compañías Pesqueras rebajaron el precio de compra de estos mariscos. Aún más, se tiene conocimiento, asimismo, que esta situación motivó la paralización de 14 fábricas en Talcahuano. Seis conserveras y ocho de harina de pescado afectando con esto a tres mil obreros.

Se ha tenido noticias de que los dirigentes del Consejo Zonal de este gremio espera los resultados de estas gestiones para ordenar de inmediato la vuelta al trabajo a sus representantes.

# 250 delegados participarán en el Primer Congreso Nacional de Constructores Civiles

Alrededor de doscientos cincuenta delegados de diversos puntos del país ya han asegurado su asistencia al Primer Congreso Nacional de los Constructores Civiles. El torneo se desarrollará entre el 14 y 17 del presente en Santiago y es auspiciado por el Colegio de Constructores Civiles que preside Mario Canno bio. Por su parte, la comisión encargada de la preparación del evento se halla trabajando activamente en su cometido con la finalidad de asegurar el éxito del torneo.

El acto inaugural tendrá lugar en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, y se ha adelantado la noticia que dentro de los invitados especiales figurará el Presidente de la República, Jorge Alessandri Rodríguez. Asimismo, se extenderán invitaciones a los Ministros de Obras, Trabajo y Previsión e Interior, Pablo Pérez Zañartu, Eduardo Gomien Díaz y Sótero del Río, respectivamente.

Dentro de los temas principales del debate, figura el Plan Habitacional que está siendo llevado a cabo por el Gobierno a través de la Corporación de la Vivienda, y otros asuntos de interés para los constructores.

## NUEVOS MARTILLEROS DE LA VEGA CENTRAL QUEDARON DESIGNADOS

Nuevo martillero de la Vega Central, fue nombrado ayer el funcionario Hugo Lyon de la Paz, actual administrador del Matadero de Santiago.

El Consejo de Jefes de Oficinas propuso al Alcalde la designación, cursándose el decreto respectivo. Lyon tiene 27 años de servicios; se inició como recaudador y en octubre de 1953 se le nombró para administrador del Matadero. El cargo de martillero es la culminación de la carrera funcionaria municipal.



# Practicantes gestionan reapertura de Escuela Profesional

Activas gestiones se encuentran realizando los dirigentes del Colegio Nacional de Practicantes en orden a obtener la reapertura de la Escuela de Practicantes. Con dicho objetivo ya sostuvieron una conversación recientemente con el Ministro de Salud, doctor Sótero del Río.

Ahora, han solicitado una nueva entrevista con este Secretario de Estado, para conocer la situación en que se hallan los estudios relativos a este asunto. Según nos informó el presidente subrogante del Colegio, Luis Muñoz Lizama, el Ministro Del Río quedó de estudiar la posibilidad de que dicha Escuela sea reabierta bajo la tuición del Servicio Nacional de Salud. Cabe señalar que anteriormente funcionaba bajo la dirección de la Universidad de Chile.

**CALIFICACION**

Asimismo, este dirigente informó que otra de las aspiraciones del gremio es que se les califique dentro del Escalafón Técnico del Servicio Nacional de Salud, a aquelols profesionales que prestan sus servicios en esta repartición. Para ello, sustentan la tesis de que son profesionales colegiados y desempeñan una labor emientemente técnica. Y que al habérseles dejado al margen de dicha calificación se les ha perjudicado económicamente, como igualmente en sus correspondientes ascensos dentro de la carrera funcionaria.

**CONSEJERIA**

Agregó nuestro entrevistado que otra petición tiene relación con la designación de consejeros dentro del honorable consejo del Servicio Nacional de Salud. "Es una vieja aspiración —señaló— el estar representados en el Consejo Administrativo del SNS."

**CONCENTRACION**

Para tratar todas estas materias enunciadas anteriormente, los practicantes de la provincia de Santiago se concentrarán mañana jueves en la sede social del Colegio del Practicante, Mosqueto 431. A ella asistirán, además, representantes del gremio de las ciudades de Valparaíso, Rancagua, Talca, San Fernando, Curicó, Chillán y Concepción. En esta oportunidad los dirigentes darán cuenta de las gestiones realizadas hasta el momento ante las autoridades. Asimismo, de la entrevista con el Ministro de Salud, siempre que se realice hoy o mañana por la mañana.

## Hoy, último día de "Diluvio de carcajadas" en el Teatro "Opera"

Si usted no ha visto la revista record de taquilla que está presentando el Teatro Opera, con su Compañía Bim Bam Bum, debe apresurarse a presenciarla, ya que solamente se presentará hasta hoy. Nos referimos a "Diluvio de carcajadas", donde actúan Bob Bromley, Humberto Gambino, Les Francis, el Trío Capri Urban y un elenco cómico jamás visto en escenario alguno.

El próximo viernes 8, las revistas BIM BAM BUM inaugurarán la temporada oficial de 1960 con el estreno de "EL FOTOGRAFO DE MARGARITA", con el sensacional conjunto de Los Mac Ke Mac's; la vedette de París, MAY AVRIL; Humberto Gambino y el BALLET DE LAS AGUAS, extraordinario espectáculo, que solamente se ha presentado en las primeras capitales del mundo.

Las funciones del Opera se efectúan a las 7, 9.40 y 11.45 P. M., y la reserva de entradas puede hacerse al teléfono 30176.



MAY AVRIL









## COMENTARIO de cine

### "HEROES"

Alemana (Star Film). Dirigida por Franz Peter Wirth; en colores. Con Liselotte Pulver y O. W. Fischer. (Cine King).

"Héroes" es hijo de la obra de Shaw y de la opereta "El Soldado de Chocolate". Haciendo una fusión del tono de ambas y añadiendo la mayor diversidad en los lugares de la acción que permite el cine, se confeccionó una comedia ágil, liviana y entretenida.

La sátira de Shaw se conserva en varios de sus puntos esenciales; se ríe del concepto romántico de la guerra, de las costumbres de una familia aristocrática en la "subdesarrollada" Bulgaria anterior a la primera guerra mundial, y, como contraste, coloca a un oficial de artillería suizo, exponente del sentido común y realismo burgués.

Interpretado por O. W. Fischer, este Capitán Bluntschli pierde algunas de las características que lo definen en la obra teatral, reemplazándolas por una picardía donjuanesca que tal vez esté demasiado acentuada. Pero el trabajo del comediante alemán es brillante y se complementa muy bien con el de Liselotte Pulver.

El colorido es excelente y la creación de ambiente, tanto en los interiores como en los paisajes, muy buena.

Se supo dar sentido cinematográfico a la obra de Shaw, que en esta película no tiene aquel aire a teatro filmado que en otras cintas no se ha sabido evitar.

Pero, sobre todo, "Héroes" es una comedia bien realizada y amena.— I. S. N.

## SIGUE EXITO DE LA OPERA DE 3 CENTAVOS": HOY



JORGE BOUDON, actor del Instituto del Teatro de la Universidad de Chile, sigue cosechando aplausos en su graciosa caracterización del bandido Jacobo (á) "El Dedos de Ganzúa", personaje pintoresco que está incluído en el reparto de "LA OPERA DE TRES CENTAVOS". Esta pieza de Brecht-Weill que con tanto acierto ha estado presentando el ITUCH, sigue afirmando su éxito, ahora en el Antonio Varas, diariamente en funciones de vermut a las 19 horas. Por la crudeza de la obra, es aprobada SOLO PARA MAYORES.

## GABRIEL ARAYA; AUTOR TEATRAL

Gabriel Araya, de celebrado actor cómico, se convertirá en autor teatral. Está escribiendo una jocosa parodia para celebrar, en días más, las cien representaciones de la comedia "El lustrador de manzanas", obra con que Lucho Córdoba está haciendo reir a su público en el Teatro Moneda.

La obra que está escribiendo Gabriel Araya se llama "La cena de los tres sacristanes" y es una parodia de "La cena de los cardenales". Harán de sacristanes: Gabriel Araya, Pepe Rojas y Lucho Córdoba.

Por lo que se sabe, la fiesta con que será celebrado este centenario de candilejas, promete tener extraordinarios relieves.

# SIMONE SIGNORET Y CHARLTON HESTON LOS MEJORES ACTORES

## RECORD DE OSCARES PARA "BEN HUR"

**HOLLYWOOD, 5.—(UPI).— Simone Signoret, la actriz francesa que interpretó el papel de esposa descarriada en "Room at the top", y Charlton Heston, el astro de "Ben-Hur" ganaron anoche la recompensa del "Oscar" a la mejor actriz y el mejor actor del año 1959.**

**La película "Ben-Hur", que costó 15 millones de dólares, ganó el premio a la mejor película del año y consiguió también otros 10 oscares, logrando así batir todos los récords de la historia de la cinematografía. "Gigi" el año pasado alcanzó el record con ocho oscares.**

Shelley Winters, la desaliñada ama de casa de "The Diary of Anne Frank", ganó el premio a la mejor actriz de reparto y el británico Huggh Griffith el de mejor intérprete de la misma categoría, por su papel de "Ben-Hur".

Bob Hope, que actuó anoche de maestro de ceremonias, recibió la recompensa "Jean Hersholt" como premio a su humanitarismo.

El jubiloso William Wyler, que ganó el premio a la mejor dirección por la película "Ben-Hur" gritaba entre bambalinas: "¡superamos el récord!", refiriéndose a los once oscares logrados por ese film en las doce categorías en las que había sido elegido como candidato al premio.

Algunos de los premios otorgados anoche fueron los siguientes:

Producción documental: "Serengeti no morirá", producción alemana.

Película corta: "Vidrio", del Gobierno holandés, George K. Arthur-Go Pictures, de Holanda.

Vestido, película en blanco y negro: "Some Like it Hot", (Una Eva y dos Adanes).

Actor de reparto: Hugh Griffith, en "Ben-Hur".

Mejor actriz de reparto: Shelley Winters, por "El Diario de Anne Frank".

Película corta con tema del natural: "Los peces de colores", Les Requins Associes, Colombia (francesa). Productor, Jacques Ives Cousteau.

Dibujos animados: "Moonbird", Storyboard Incorporated, Edward Harrison. Productor, John Hubley.

Película en idioma extranjero: "Orfeo Negro", Dispatfilm y Gemma Cinematográfica (franco-brasileña).

Dirección artística en blanco y negro: "El Diario de Anne Frank", 20Th Century-Fox. Lyle R. Wheeler y George W. Davis.

Mejor música de una película musical: "Porgy and Bess", Samuel Goldwyn Productions, Columbia, Andre Previn y Ken Darby.

Mejor actor: Charlton Heston, "Ben-Hur", Metro Goldwyn Mayer.

Mejor actriz: Simonne Signoret, "Room at the top", Romulos Films Incorporated.

Mejor película: "Ben-Hur", Metro Goldwyn Mayer.

## Don Lucas Gómez reestrenan el viernes

El viernes se presentará en en el Teatro Talía, de la Sociedad de Autores Teatrales de Chile un elenco nacional de comedias, encabezado por el primer actor Jorge Quevedo y en el que figuran Dora Barahona, Anita Mirlo, Lissete Wach, Calvín Lira, Armando Fenoglio y Ramón Diez.

Se pondrá en escena "Don Lucas Gómez", de Mateo Martínez, pieza estrenada en Curicó en 1883.







## PELICULAS DEL MOMENTO

**"HEROES".** (Starfilms). — Versión de la pieza de Bernard Sharo. "El soldado de Chocolate". O. W. Fischer, Liselotte Pulver. Producción alemana. (King.)

**"TRIANGULO PASIONAL".** (Columbia).— Conflicto amoroso, lucha entre la lealtad y la pasión. Francoise Arnoul, James Robertson Justice, Guy Decomble. (Real.)

**"SISSI Y SU DESTINO".** (Filmunión).— Faceta de la vida de la joven Emperatriz Elisabeth, de Austria. Romy Schneider, Karlheinz Bohm. (Lido.)

**"LA CASA DE LAS TRES NIÑAS".** (Europa Films).— Vida de Franz Schubert. Tecnicolor. Karlheinz Bohm, Johanna Matz. (Lido.)

**"LA NOCHE ES MI ENEMIGA".** (M.G.M.).— Veterano de la última Guerra Mundial, acusado y llevado a los tribunales. Olivia de Havilland, Dirk Bogarde. (Metro).

**"LOS UMBRALES DEL INFIERNO".**— Drama de la mujer en la guerra. Dolores Michael, Patricia Owens. (Huelén).

**MARCHA DE VALIENTES** (Artistas Unidos).— Episodio de la guerra civil en 1863, entre norte y sur. John Wayne, William Holden, Constance Towers. (Astor, Windsor.

**LOS SANTOS REYES** (Pel Mex).— Hazañas de tres pendencieros: Antonio Aguilar, Mary Esquivel, Antonio Badú. (Santiago.)

**EL CARIÑOSO** (Pel Mex).— Incidencias de un enamorado. Miguel Aceves Mejías, Martha Mijares. Continental.)

**LOS PRIMOS** (Leo Films).— Problemas de la juventud colérica. Julietta Maynlel, Gerard Blain. (Plaza,-Pacífico).

**LAS AUDACES** (M. G. M.).— Historia de mujeres que no se detienen ante nada para obtener sus deseos. Hope Lange, Suzy Parker, Marta Hyer, Diaja Baker. (Central.)

**ORDEN DE MATAR** (Rank).— Relato de un héroe de la guerra en misión secreta Film de suspenso, con Eddie Albert, Paul Massie y Lillian Gish (Bandera).

**EL HOMBRE DEL CARRITO** (Lautaro Film).— Historia de un rotito japonés. Con Toshiro Mifune. (Nilo.)

**UNA EVA Y DOS ADANES** (Artistas Unidos.— Dos músicos disfrazados de mujer, temibles gangsters, y Marilyn, en divertida comedia. Con Marilyn Monroe, Tony Curtis y Jack Lemmon. (Imperio.)

**SALOMON Y LA REINA DE SABA** (Artistas Unidos).— Drama sentimientos y batallas en film con tema bíblico. Con Gina Lollobrígida.













# GUIA DEL ESPECTADOR

### TEATROS

ANTONIO VARAS (Morandé 25, teléfono 61200).— Instituto del Teatro. V.: La ópera de tres centavos.

MONEDA (Estado 82, teléfono 31477).— Compañía Nacional de Comedias. V. y N.: El lustrador de manzanas.

PETIT REX (Huérfanos 735, teléfono 31144).— Compañía de los Cuatro; V. y N.: ¡Oh, la policía!

### REVISTAS

COUSIÑO (San Ignacio 1249, teléfono 50657).— Compañía de Revistas Humoresque.

IMPERIAL (San Diego 1344, teléfono 51112).— Compañía de Revistas Broadway.

OPERA (Huérfanos 837, teléfono 30176).— Compañía de Revistas Bim-Bam-Bum.

PRINCESA (Avenida Recoleta 348, teléfono 372606).— Compañía de Revistas Picaresque.

### CINES
(Horario Fijo)

ASTOR (Estado y Huérfanos, teléfono 392112).— M. V. y N.: Marcha de valientes.

BANDERA (Bandera 76, teléfonos 89111-87953).— M. S. V. y N.: Orden de matar.

CALIFORNIA (Irarrázaval 1564, teléfono 498061).— M. V. y N.: La noche es mi enemiga.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 33551).— M. V. y N.: Las audaces.

DANTE (J. Washington 26, teléfono 494359).— M. V. y N.: Los primos.

DUCAL (Agustinas 777, teléfono 33315).— M. V. y N.: El sabueso de los Baskervilles.

EGAÑA (Los Guindos 3368, teléfono 471026).— V. y N.: Tú hijo debe nacer. Quítenme piedras del campo.

EL GOLF (Avda. Apoquindo 614 teléfono 480046). — El sabueso de los Baskervilles.

HUELEN (Huérfanos 979, teléfono 31603).— M. V. y N.: La hora del crimen.

HUERFANOS (Huérfanos 930). — M. V. y N.: Salomón y la reina de Saba.

IMPERIO (Estado 235, teléfono 397960).— M. V. y N.: Una Eva y dos Adanes.

KING (Huérfanos 840, teléfono 32838).— M. V. y N.: Héroes.

LAS LILAS (Eliodoro Yáñez esq J. de Dios, teléfono 43116). — M. V. y N.: Héroes de barro.

LIDO (Huérfanos 680, teléfono 34366).— M. V. y N.: Sissi y su destino.

LO CASTILLO (Vitacura y Goyenechea, teléfono 481981).— V. y N.: Europa de noche.

LAS CONDES (Avda. Apoquindo esquina de Noruega, teléfono 484067).— V. y N.: Héroes de barro.

METRO (Bandera-Unión Central, teléfono 83361).— M. V. y N.: La noche es mi enemiga.

NILO (Monjitas 879, teléfono No 392078).— M. V. y N.: El hombre del carrito.

ORIENTE (Avda. Pedro de Valdivia 099, teléfono 41345).— V. y N.: La hora del crimen.

PACIFICO (Huérfanos 1147, teléfono 62921).— M. S. V. y N.: Los primos.

PLAZA (Compañía 1068, teléfono 84714).— M. S. V. y N.: Los primos.

PEDRO DE VALDIVIA (P. de Valdivia con Fco. Bilbao, teléfono 43948).— M. V. y N.: La seducción del monje.

REAL (Compañía 1040, teléfono 65555).— M. S. V. y N.: Triángulo pasional.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31143-31144).— M. V. y N.: La casa de las tres niñas.

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 34718).— M. V. y N.: El último cuplé.

WINDSOR (Moneda 1025, teléfono 89761).— M. V. y N.: Marcha de valientes.

### ROTATIVOS

ALAMEDA (Avda. B. O'Higgins 2987, teléfono 91254).— El despertar. Tarzán y su hijo.

ALCAZAR (Avda. Brasil 373, teléfono 80122).— La espada de Róbin Hood. La legión del zorro.

ALMAGRO (Plaza Almagro, teléfono 83425).— El espía de dos cabezas. Hermanos enemigos.

ALHAMBRA (San Pablo 4160, teléfono 90527).— La isla de las mujeres robadas. Simbad y la princesa. La llave.

APOLO (Victoria 753).— El príncipe enmascarado. Hombres de coraje. El submarino fantasma.

AUDITORIUM (Bandera 236, teléfono 84688).— Scampolo.

AMERICA (Ñuble 390, teléfono 52443).— Fuga en cadenas. Balas de contrabando. Magia siniestra.

ANDES (Avda. Irarrázaval 435, teléfono 43811).— Rivales del rayo. Más allá de la duda.

AVENIDA MATTA (Avda. Matta 618, teléfono 51455).— Deseo bajo los olmos. Duelo sangriento. Magia siniestra.

LA MACEDA (Balmaceda 841, teléfono 373779).— Mis padres se divorcian. El gran espectáculo.

BAQUEDANO (Plaza Baquedano, teléfono 31787). — Traición en el hampa. Gung-Ho.

BLANCO ENCALADA (Avda. Blanco Encalada 2820, teléfono 91787) La máscara del dolor. Magia siniestra. La hija del horror.

CAPITOL (Avda. Independencia 224, teléfono 372406). — Casablanca. La garra gigante. El fantasma de la batalla.

CARRERA (Avda. B. O'Higgins 2151, teléfono 86685). Imitación de la vida. Monstruo en la noche.

CINELANDIA (Puente 540, teléfono 67532).— Motín entre rejas.

CINE RIO (Monjitas 743, teléfono 33550).— Camas separadas.

CITY (Agustinas 1022, teléfono 66687).— Tonka.

CINE SUR (San Diego 935, teléfono 61524). — El despertar. Tarzán y su hijo.

COLON (San Pablo esquina de Maipú, teléfono 90577). — La gloria se escribe con sangre. El monstruo adolescente. Deseo bajo los olmos

CONTINENTAL (Plaza Bulnes 41, teléfono 60735).— El cariñoso.

CHILE (Recoleta 2104, teléfono 372566).— El signo del zorro. El perro vaquero. El monstruo adolescente. El hombre que desaparece.

ESMERALDA (San Diego 1035, teléfono 64303).— Juan Charrasqueado. Por qué ya no me quieres.

FLORIDA (Estado 226, teléfono 34289).— El motín de los condenados.

GRAN AVENIDA (Gran Avenida 4830, teléfono 52163). — Juan Charrasqueado. Por qué ya no me quieres.

HOLLYWOOD (Avda. Irarrázaval 2900, teléfono 42389).— Hércules. El caudillo de la sierra.

ITALIA (Avda. Bilbao esquina de Avda. Italia, teléfono 41883). — Un rey y cuatro reinas. Doce hombres en pugna.

LAUTARO (Plaza Recreo, Carmen Mena 602).— Se les fue la mano. Yo y el coronel. Fiesta en París.

LIBERTAD (Avda. Fermín Vivaceta 1564, teléfono 371627). — Matar fue su profesión. El monstruo submarino.

LIRA (Pintor Ciccarelli 293, teléfono 52181).— Hombres de ataque. Sombras de tormenta. La garra gigante.

LO FRANCO (Carrascal 4604, teléfono 92705).— Más allá de la duda. Echénme al gato. A media luz los tres.

MAIPO (San Pablo 4251, teléfono 95050).— La marca del halcón.

MAYO (Monjitas 873, teléfono número 391201).— Mi hijo Nerón.

MARCONI (Manuel Montt 032, teléfono 42867). — Hércules. El caudillo de la sierra.

MADRID (Chacabuco 32). — La tragedia del Titanic. El rey fugitivo. Buenos días, tristeza.

MARU (Huérfanos 755, teléfono 397907).— La marca del zorro.

MINERVA (San Pablo esquina de Chacabuco, teléfono 91464). — Orfeo negro. La ley es la ley.

MIRAFLORES (Miraflores 378, teléfono 30909).— Animo doctor El temerario y el valiente.

MISTRAL (San Diego 279, teléfono 63994).— Orfeo negro. La ley es la ley.

MONACO (10 de Julio esquina de A. Prat, teléfono 81027).— El rey fugitivo. El tirano de la frontera. El campeón tímido.

MONUMENTAL (Avda. B. O'Higgins 3943, teléfono 91555).— Magia siniestra. El hombre que desaparece. La máscara del dolor.

MODERNO (Gran Avenida 6544, teléfono 253, La Cisterna).— Duelo en Monterrey. Mi pecado fue nacer. Se les fue la mano.

NACIONAL (Avda. Independencia 801, teléfono 370594).— Fuga en cadenas. Al Capone. La hija del horror.

NAVIA (Avda. Izquierdo 287, teléfono 93422).— La otra mujer. Hijas casaderas. El honorable ladrón.

NORMANDIE (Avda. B. O'Higgins 139, teléfono 392749).— Las brujas de Salem. Los cuadernos del mayor Thompson.

NOVEDADES (Cueto 257, teléfono 94594).— Los muertos vivos. Manos de oro. Kathy una chiquilla traviesa.

ÑUÑOA (Avda. Irarrázaval 2706, teléfono 43152).— El ciclón. La doncella de piedra.

O'HIGGINS (San Pablo esquina de Cumming, teléfono 86929).— Matar fue su profesión. El monstruo submarino.

PALACE OVALLE (José Ureta esquina de Iquique).— Yo y el coronel. Se les fue la mano. Fiesta en París.

PRAT (San Diego 2117, teléfono 50754).— La hija del horror. Al Capone. Fuga en cadenas.

RECOLETA (Avda. Recoleta 597, teléfono 373133).— Libertador de indios. Los desconocidos de siempre. El hombre de paja.

REPUBLICA (Avda. República 239, teléfono 93613).— Cita mortal. Yo acuso. Dunquerque.

REGINA (V. Mackenna 624, teléfono 36097).— La seducción del monje. Camino sin regreso.

RITZ (San Antonio 50, teléfono 380613).— La posada de la sexta felicidad. X-7 el rey del espacio.

RIVIERA (San Antonio esquina I. Vergara, teléfono 36093).— Milagro de amor. Duelo de titanes.

ROMA (San Diego 236, teléfono 67258).— Imitación de la vida. Monstruo en la noche.

ROXI (Huérfanos 1055, teléfono 80809).— Huellas de venganza.

SAN ANTONIO (San Antonio-Huérfanos, teléfono 33605). — El fruto del arroyo.

SANTIAGO (Merced 829, teléfono 32888).— Los santos reyes.

SAN MIGUEL (Avda. Euclides 1202, teléfono 51262).— Los desconocidos de siempre. El libertador de indios. El hombre de paja.

SAN MARTIN (Avda. B. O'Higgins esquina San Francisco, teléfono 35357).— Motín entre rejas.

SAO PAULO (Merced 772, teléfono 397946). — Comenzó con un beso.

SANTA ROSA (Santa Rosa 3890, teléfono 53940). — Sombras de tormenta. La garra gigante. Hombres de ataque.

SEPTIEMBRE (San Dionisio 2565, teléfono 94321).— La marca del halcón. La momia.

SAN DIEGO (San Diego 612, teléfono 81093). — Atentado. Río Bravo.

TIVOLI (Huérfanos 757, teléfono 30611).— El valle de las mil colinas.

TOESCA (Huérfanos 1313, teléfono 63289).— Bestia amada.

VALENCIA (Plaza Chacabuco esq. Santa Laura, teléfono 370288).— Los desconocidos de siempre. Libertador de indios. El hombre de paja.

VERDI (P. de Valdivia 5273, teléfono 499704).— El espía de dos cabezas. Hermanos enemigos.

VENECIA (Castro 130, teléfono 80336).— Pancho Villa el temerario. Perry. Hombre hasta el fin.

VICTORIA (Huérfanos 827, teléfono 39021).— Sissi emperatriz.

VIENA (Vivaceta 3410).— La que no quería morir. Ruta de temerarios. Herencia de un condenado.

YORK (Ahumada 166, teléfono N.o 66687).— Tonka.

### CINES COMUNALES

CINE SANTIAGO (San Bernardo). La cenicienta en París. El doctor Cíclope.

CINE SANTIAGO (San Bernardo).— Angeles con cara sucia. Mala semilla.

MUNICIPAL (San Bernardo).— Intriga internacional. Dios sabe cuanto amé.

NACIONAL (Puente Alto). — El ataúd del vampiro. Mujeres del pantano.— N.: Catch as Catch Can.

PLAZA (Puente Alto). — Almas en subasta. La ley.

TALAGANTE (Talagante). — Los hijos del Rancho Grande. El último cuplé.

EL BOSQUE (Gran Avenida, paradero 33).— Canción del adiós. Muchachas modernas.

## PROXIMOS estrenos

"BARCOS SIN PUERTO". — Será estrenada próximamente en los cines Metro y California, la producción en técnicolor, "Barcos sin Puerto", film de aventuras que trata de un complot de los tripulantes de un barco para incendiarlo. Gary Cooper, Emlyn Williams, Charles Heston y Virginia Mackenna, figuran en el reparto.

**"800 LEGUAS POR EL AMAZONAS".**— En el cine Santiago será exhibida desde el martes la película de aventuras del sello Pel-Mex: "800 leguas por el Amazonas", cinta dirigida por Emilio Gómez Muriel.

**"ANATOMIA DE UN ASESINATO".**— En el cine Astor será estrenada la película del Sello Columbia "Anatomía de un asesinato", producción de Otto Preminger con Lee Remick, Ben Gazzara, Arturo O'Connell, Eve Arden y Kathryn Grant.

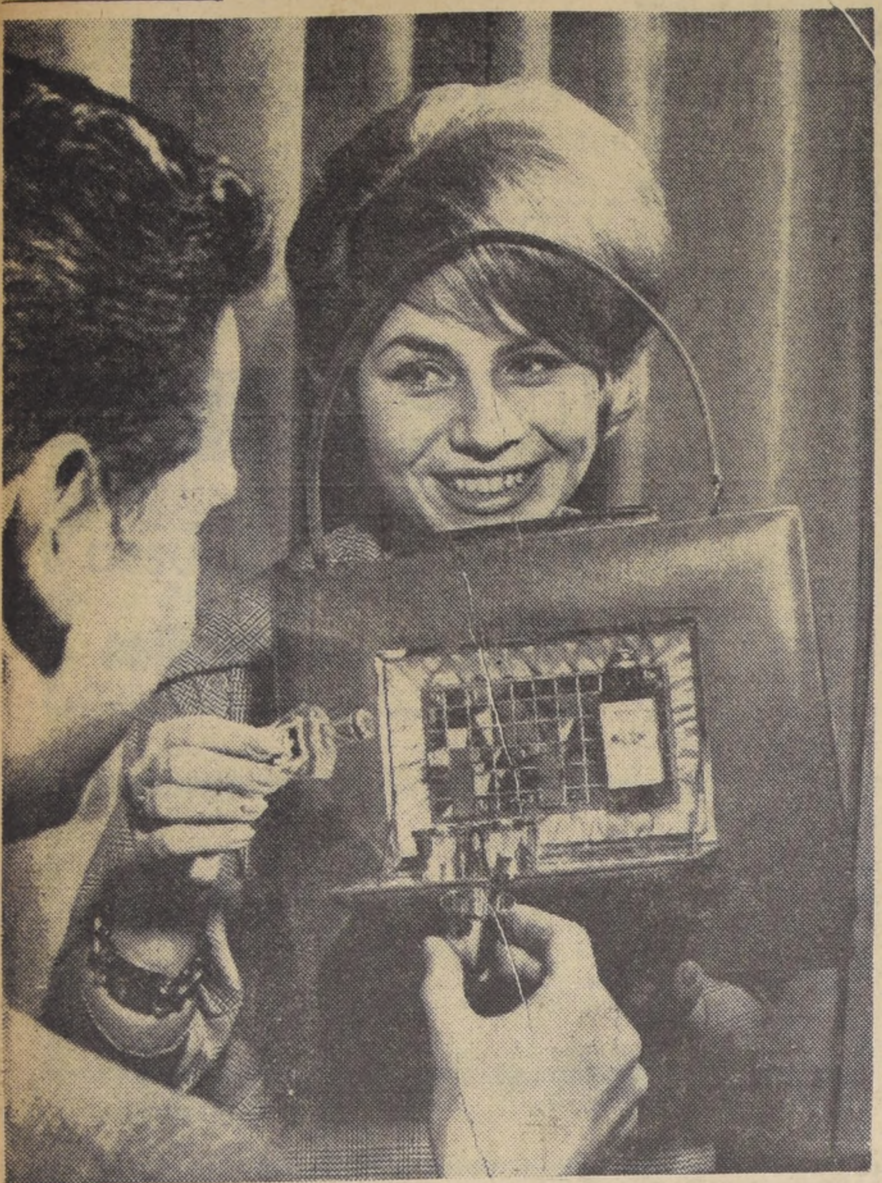
**"EL BUCANERO".**— En los cines Rex y Santiago será entrenada mañana la producción en tecnicolor del sello Paramount, "El Bucanero", historia del rey de los piratas Jean Lafitte. Este film, dirigido por Anthony Quinn, tiene como protagonistas a Yul Brynner, Charles Heston, Claire Bloom y Charles Boyer.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas.- Precio: E° 0,05

# LA NACION

MIERCOLES 6 DE ABRIL DE 1960
SANTIAGO DE CHILE

## ESTA SI QUE ES CARTERA...



OFFENBACH, Alemania.— Este es un nuevo modelo de cartera femenina: viene equipada con un pequeño bar. La prenda fue exhibida en la exposición del cuero, realizada en esta ciudad. En la parte anterior permite guardar tres pequeñas botellas y otros tantos vasos de metal. La tapa sirve de bar, cuando es abierta.— (FOTO UPI).

## UN "PERRO MUERTO" DIO ORIGEN AL PAGO DEL DERECHO DE AUTOR

**Hace dos siglos tres músicos lo cobraron en comida, en un restaurante, y en contra de la voluntad del propietario.**

De un sonado "perro muerto" que hicieron en París tres autores musicales, en el siglo XVIII, partió la idea de proteger legalmente en el mundo al derecho de autor. Había sido ésta la protesta concertada de tres compositores contra el dueño de un café, que explotaba su música sin retribuirles ni en lo más mínimo el esfuerzo que ellos habían hecho para crearla. Y habría de tener una repercusión muy honda.

Hoy, al cabo de dos siglos, la situación es diferente. Una maquinaria gigantesca, una tramoya jurídico-administrativa, extiende su mano protectora por todos los ámbitos del globo. Es el derecho de autor, que opera a través de la CISAC, Confederación Internacional de Sociedades de Autores y Compositores, premunido de convenciones, convenios, leyes, reglamentos y un cuerpo de juristas y expertos de primer orden. La sede es la misma de la rebelión en miniatura que protagonizaran los tres autores: París. Pero el estudio de este derecho, relativamente joven y en proceso de crecimiento a consecuencia del sorprendente desarrollo de los adelantos electro-mecánicos, se desplaza de un punto a otro indiferentemente, y conforme lo exigen las circunstancias.

Ha sido siempre la idea de algunas gentes que hay que "hacer arte por el arte", como quién dice, crear obra artística, pero sin que exista el compromiso de la sociedad de remunerar adecuadamente al autor de la creación. Por fortuna, ésa no es la idea predominante. Y los hechos confirman que el artista vivió siempre, o casi siempre, del fruto de su inspiración, a lo menos desde que le fue reconocida su creación. Y en parte no despreciable, este reconocimiento debe imputarse a la vigencia del derecho autoral.

### EL CASO DE CHILE

La historia de la aparición en Chile del derecho autoral no es menos pintoresca. Virtualmente es obra de la dedicación de hijos prominentes de la bohemia santiaguina, y tuvo predominantemente el propósito de respetar el derecho de los autores teatrales. Se puede señalar como mentores de este derecho a René Hurtado Borne, Carlos Cariola, Luis Valenzuela Arís, Antonio Orrego Barros y Osmán Pérez Freire. Pero se coló en las conversaciones preliminares la voz de Mario Benard, consultor de la SADAIC, Sociedades de Autores y Compositores de Argentina. Y entre el humo del cigarrillo y los vapores del alcohol, apegó al carro de esta idea el "derecho de ejecución pública", concepto virtualmente desconocido en Chile, que importaría remunerar por primera vez en el país no sólo la obra teatral maciza, sino también cualquier fragmento de obra teatral, la música que emociona, divierte y nos alegra, y el libreto de radio, que en 1915, época en que se barajaba el proyecto, hacía recién su aparición en escena.

Veinte años más tarde, el 11 de enero de 1935, se promulgó la Ley 5.563, cuyo artículo 14 vino a imponer el derecho de ejecución pública bajo amenaza de multar con 25 veces el valor del derecho de autor que no se pagare oportunamente.

Entonces vino la protesta y huelga callejera de un grupo de artistas, azuzado por un empresario de boites, que temía la cesantía en masa. ¿Qué comerciante querría emplearlos si, además de su trabajo, tendría que cancelarles sus derechos de autor?

Toda idea nueva suele encontrar serias resistencias. El derecho de autor ya tenía precedentes. Había protestas mucho más ilustres todavía. Por ejemplo, la del filósofo Juan Jacobo Rousseau, para quien el desenvolvimiento de las ciencias y de las artes había contribuído a "corromper las costumbres". Sólo una réplica se había levantado contra él: la de Voltaire, seria, y sin ninguna ironía.

Es cuestión de sacar la cuenta y ver no más cuántos teatros, cines, boites, clubes sociales y deportivos, radioestaciones y parques de entretenimientos han surgido en 25 años que rige la Ley 5.563, para convencerse de que la protesta carecía realmente de base.

### CODICIOSO INTERES

Algunos interesados se valen de suposiciones que lanzan intencionadamente a la opinión pública para enturbiar el ambiente que rodea a la administración autoral.

En el informe emitido por el inspector de la Contraloría General de la República señor Cristián Hansen, con fecha 11 de agosto del año pasado, se lee que a través de las bonificaciones que proporciona el Departamento del Derecho de Autor a sus beneficiarios se devuelve a éstos el descuento del 31,6 % correspondiente a gastos administrativos, de manera que ellos no sólo no contribuyen directamente a financiar al Servicio, sino que, además, resultan bonificados con una cantidad que en la fecha en que se realizó la investigación era del 73 % neto.

En ese mismo informe se señala que los beneficiarios son tanto los autores de música, libretistas y compositores y autores de radioteatro nacionales, como los extranjeros, y en parte importante, el Estado chileno.

Examinemos algunas de las suposiciones a que nos referíamos antes:

A principios de febrero falleció un compositor, según se dijo, en la más completa miseria. Sin embargo, durante el largo período de su enfermedad, recibió la atención preferente del Servicio de Auxilio Social del Departamento del Derecho de Autor, y tan pronto se reiniciaron las actividades de dicho Departamento, al término de las vacaciones de verano, se cancelaron los funerales, conforme se hace en el caso del fallecimiento de cualquier autor o compositor.

Otro quiso protestar porque se deducían cien mil pesos de sus derechos de autor. Realmente, eso distaba mucho de ser una arbitrariedad. Una orden del juez competente hacía obligatoria esta deducción para cubrir el pago de alimentación de una hija del compositor.

Otra vez un libretista pidió urgentemente 50 mil pesos, y cuando le dijeron que no tenía necesidad de anticipos, pues tenía más que ese dinero a su favor, no lo pudo creer y se demoró varios días en cobrarlo.

Quienes mejor han comprendido el estímulo que significa la existencia legal del derecho de autor han sido las mujeres. Y así es como Chile detenta el record mundial —escasamente divulgado— de 102 compositoras musicales. No está homologado (inscrito) en ninguna parte, pero es totalmente efectivo.

## Así Atendemos al Público

## Caducidad de los cheques se produce a los 60 días

**O 90, si se gira en plaza distinta del Banco librado**

Para absorber una pregunta que nos hizo nuestro lector Eugenio Rojas V., sobre la caducidad de un cheque, nos dirigimos a una funcionaria de la Superintendencia de Bancos, quien nos dijo, al exponerle el caso, que el cheque en cuestión estaba caducado, pues excedía el plazo de 60 días que establece la Ley de Cuentas Corrientes y Cheques.

Nos explicó, detalladamente, lo siguiente: "En el caso del lector de LA NACION, no se explica bien, pues anota que el cheque es sobre una institución bancaria de Talca, pero no dice si está extendido en Santiago o no. De estar fechado en Talca y el documento es girado sobre un Banco de la misma ciudad de Talca, tiene un plazo de 60 días para presentarlo para su cobro. Pero si el cheque hubiese sido girado en Santiago sobre un Banco de Talca, este plazo se extiende a 90 días. O sea, entiéndase bien, si un cheque es girado en Santiago, equis fecha, sobre una institución bancaria de la misma ciudad de Santiago, tiene 60 días de validez o plazo máximo para presentarse para su cobro; si el cheque es extendido: Santiago, equis fecha, sobre un Banco de cualquiera otra plaza, regirá un plazo de 90 días. Igual plazo de 90 días rige para los cheques girados en el extranjero".

**CADUCIDAD DE UN CHEQUE**

**"En días pasados tuve una violenta discusión con un deudor, quien al cancelarme una factura lo hizo con un cheque sobre Talca, extendido con la misma fecha de la deuda, pero que excedía de los 60 días; más claro, con fecha atrasada de 67 días. LeL insistí que el documento estaba caducado, pero me alegó que no tenía en su poder otro cheque y sencillamente me lo dejó encima del escritorio retirándose de mi oficina. Luego de este incidente, he consultado con varias personas amigas y mientras algunas me dicen que está caducado, otras me han manifestado que está dentro del plazo que fija la Ley de Cuenta Corrientes y Cheques. ¿Quién tiene la razón?. Eugenio Rojas V., Peñaflor.**

**Una funcionaria de la Superintendencia de Bancos nos dio todos los detalles que rodean a la caducidad de los cheques. Existen dos plazos: 60 días para aquellos documentos girados sobre un Banco de la misma plaza, y 90 días para los cheques extendidos sobre una plaza distinta a la del Banco librado**

## Cartas al Director

### OBJETIVO DEL HOGAR DE VIDA NATURAL

Nos permitimos molestar a Ud. a fin de aclarar ciertos aspectos de la noticia aparecida en su diario de su digna dirección, relacionada con la estada en nuestro Hogar de Vida Natural, de nuestro asociado el vicealmirante de la Armada de Estados Unidos, señor Milton Miles.

Por prestarse ella a erradas interpretaciones, hemos creído conveniente informar que nuestra institución, cuya personalidad jurídica nos fue otorgada por decreto supremo N.o 2.619 del 24 de mayo de 1949 y cuyo objetivo principal está indicado en su artículo 2.o en sus letras a) y b), que dicen: "Tendrá por objeto la práctica de regímenes y normas de vida natural" y el "mantenimiento para sus asociados de lugares de esparcimiento, aptos para realizar las miras anteriormente referidas, debiendo contar con instalaciones para baños de agua, aire, sol, etc., y de campos de ejercicio y gimnasia", no ha instalado, por lo tanto, "SANATORIO ALGUNO", sino que mantiene solamente un HOGAR para sus asociados, destinados a efectuar las prácticas de vida natural que nos permiten mantener nuestros cuerpos sanos, y que cumple exactamente con el primordial objetivo de nuestra Asociación.

Consecuente con nuestros principios y a fin de no caer en equívocos, en nuestro establecimiento solamente se enseñan a los socios las prácticas de vida natural, sin hacernos cargo de él, cuya salud depende de los propios actos del interesado, para lo cual cuenta con la facilidad que le brinda nuestra entidad, que le otorga los elementos para un adecuado uso de los agentes naturales de vida. Por lo tanto, en ningún caso podemos **"asegurar devolver la salud"** a un enfermo —como aparece declarando una empleada subalterna——, cuando éste, según nuestros conceptos, solamente es patrimonio de cada uno y sujeta a las consecuencias de los actos de una vida entera. **Asociación Cultores de Vida Natural,** Carlos Garretón, presidente; Raúl Echenique, secretario.

### INCULTURA EN EL TEATRO LIBERTAD

En la Sección Cartas al Director del 29 de marzo, apareció un párrafo con el título de: "Sanción para los groseros", que se refiere a cierta gente que asiste al teatro Caupolicán, y que molesta al público (a las damas principalmente), con palabras groseras. Es de aplaudir a las personas que se dan el trabajo de escribir denunciando hechos tan lamentables. Ojalá que alguna vez se tomen medidas para evitar éstos desbordes. En el Teatro Libertad, pasa algo parecido; entran grupos de jóvencitos incultos y que además de sus gritos destemplados y de pésimo gusto, se atreven a poner los pies encima de las butacas que están desocupadas, demostrando poquísima educación y menos cultura. Ojalá la Administración del teatro, adopte las medidas del caso para estirpar estos males. La genta tranquila se está alejando de los cines de barrios, para no sufrir estas molestias". **A. M. C.,** carnet [illegible] de Santiago.

### INSISTEN EN LA PROLONGACION DE RECORRIDO

"Al cabo de dos meses de estudios por parte de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, sobre la prolongación del recorrido Cementerio Católico-Las Rejas, hemos visto con profunda extrañeza que ha ocurrido todo lo contrario, ya que ahora los buses corren solamente hasta las 8.30 por El Salto.

"Me atrevo a proponer a los Jefes de la Empresa, que el rcorrido se cubra durante todo el día, y que este se haga entrando por El Salto-Pedro Donoso, y saliendo por Recoleta al centro. No se olvide que por El Salto, existen las siguientes líneas: Buses 21, microbuses Recoleta-Lira, Recoleta-Huérfanos, Avda. Chile, Pía la Cementerio, San Eugenio-Bascuñán y liebres El Salto. Por Recoleta funcionan los buses 30, y microbuses Recoleta-Lira y algunos taxi-buses. Por todo esto, creemos justo insistir en la petición de los pobladores del sector Oeste de Recoleta". **Guillermo Rojas Moreno,** carnet 407719, Santiago.

### DESEA ACOGERSE A BENEFICIOS DE DFL 40 Y 81

Soy pensionado del Cuerpo de Carabineros de Chile, jubilado con anterioridad al decreto con fuerza de ley N.o [illegible] del 3 de agosto de 1953. Con posterioridad a esta fecha, todas las pensiones de Carabineros están niveladas conforme al personal en servicio activo. Fuera de esta fecha, no estamos nivelados.

En el momento, mi afán es saber si los jubilados no nivelados o pensionados retirados del servicio activo antes del decreto 299, tenemos derecho a que nuestras pensiones sean niveladas o no conforme a los decretos con fuerza de ley N.o 40 (postergados) y el 81, que aumenta el sueldo a Carabineros.— **José C. Ulloa Ulloa,** pensionado 13172, de la Caja de Previsión de Carabineros, Membrillar N.o 304, Cauquenes.

### RECADO A LA JUVENTUD RADICAL

La buena semblanza que ha hecho don Víctor Vial V. del gran poeta Pedro Antonio González (Suplemento de LA NACION, 20-3-60), contiene un voluntario eufemismo que conviene aclarar, a mi juicio.

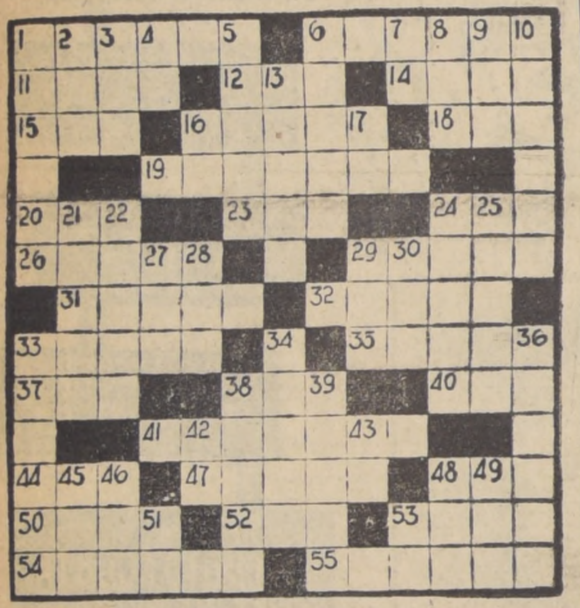
Dice el señor Vial, respecto a la ideología del poeta, que "sus ideas eran de avanzada en filosofía y en política".

¿Por qué no decir derechamente que fue radical, miembro del partido que fundara don Pedro León Gallo?

Entre sus poesías figuran una a don Manuel Antonio Matta, otra a don Guillermo Matte y una oda a la Juventud Radical.

Estos datos podrían servir para que la juventud de este partido se preocupe de reivindicar la noble figura del poeta de "Ritmos".— **Gloria Gómez Ortún,** Santiago.

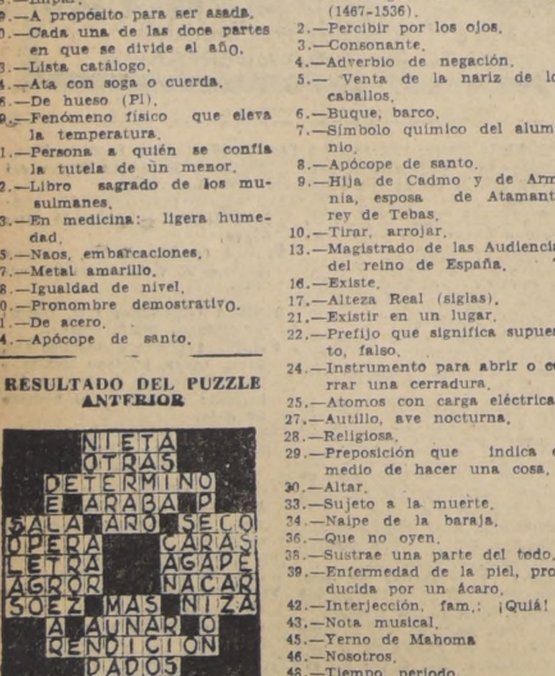
## Palabras Cruzadas



**HORIZONTALES:**
1.—Acontecimiento, suceso.
6.—Estado de América del Sur.
11.—Género de mamíferos rumiantes de las regiones boreales.
12.—Alaba, celebra.
14.—Pelo suave y rizado de algunos animales.
15.—Remueve la tierra con el arado.
16.—Opte, escoja, decida.
18.—Impar.
19.—A propósito para ser asada.
20.—Cada una de las doce partes en que se divide el año.
23.—Lista catálogo.
24.—Ata con soga o cuerda.
26.—De hueso (Pl).
29.—Fenómeno físico que eleva la temperatura.
31.—Persona a quién se confía la tutela de ùn menor.
32.—Libro sagrado de los musulmanes.
33.—En medicina: ligera humedad.
35.—Naos, embarcaciones.
37.—Metal amarillo.
38.—Igualdad de nivel.
40.—Pronombre demostrativo.
41.—De acero.
44.—Apócope de santo.
47.—Cuerpo celeste.
48.—Ansia de beber.
50.—Ala de ave.
52.—Onomatopeya del ruido del tambor.
53.—Agugerito sutil de la piel.
54.—Berma.
55.—Arboles anonáceos, de fruto grande.

**VERTICALES:**
1.—(Desiderio), filósofo, erudito y polmeista holandés, autor de "Elogio de la locura", (1467-1536).
2.—Percibir por los ojos.
3.—Consonante.
4.—Adverbio de negación.
5.— Venta de la nariz de los caballos.
6.—Buque, barco.
7.—Símbolo químico del aluminio.
8.—Apócope de santo.
9.—Hija de Cadmo y de Armonía, esposa de Atamante, rey de Tebas.
10.—Tirar, arrojar.
13.—Magistrado de las Audiencias del reino de España.
16.—Existe.
17.—Alteza Real (siglas).
21.—Existir en un lugar.
22.—Prefijo que significa supuesto, falso.
24.—Instrumento para abrir o cerrar una cerradura.
25.—Atomos con carga eléctrica.
27.—Autillo, ave nocturna.
28.—Religiosa.
29.—Preposición que indica el medio de hacer una cosa.
30.—Altar.
33.—Sujeto a la muerte.
34.—Naipe de la baraja.
36.—Que no oyen.
38.—Sustrae una parte del todo.
39.—Enfermedad de la piel, producida por un ácaro.
42.—Interjección, fam.: ¡Quiá!
43.—Nota musical.
45.—Yerno de Mahoma.
46.—Nosotros.
48.—Tiempo, periodo.
51.—Nordeste.
53.—Antiguamente, Erídano.

**RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR**




## Una naranja y una frazada para el malhumor infantil

FILADELFIA, (ANSA).— El estudio de los fenómenos y de las alteraciones psicológicas en los niños, nos ha reservado siempre sorpresas. Pero tales sorpresas están alcanzando ahora en Estados Unidos, proyecciones y magnitudes realmente extraordinarias.

Y así se ha establecido que, para combatir los arranques de mal humor, de tristeza o de disconformidad de los niños, no se necesita nada más que dos cosas: una buena frazada y un vaso de jugo de naranja. Se envuelve al niño malhumorado en la frazada, para que le dé calor y se le sirve el jugo de naranjas para que los refresque interiormente.

No estamos exagerando ni intentamos hacer ironía. Es verdad que en muchos hogares de Estados Unidos se aplica este sistema cuando los niños se vuelven intratables: lana por fuera y jugo cítrico por dentro.

Y se asegura que, de tal manera, el niño recupera la tranquilidad perdida, que vuelve a escuchar los consejos de los padres, y que se puede hablar nuevamente con ellos, de igual a igual, antes de la frazada y de la naranja, todo esto era imposible.

Pero hay otras opiniones frente a esta tesis de la frazada y de la naranja. Y esas opiniones dicen que el niño que, de noche, a solas, en la sombra y temblando de miedo después de haber oído tremendas conversaciones acerca del poderío ruso, de haber leído historietas de viajes interplanetarios, eleva a Dios una silenciosa oración en la que le pide protección contra las bombas atómicas, no se refiere, o no está movido, en lo profundo de su subconsciencia, únicamente por el temor a las bombas: le está pidiendo a Dios, también, cariño y protección, en la Tierra, contra la desnuda soledad en que habitualmente lo tienen sus padres. El niño norteamericano, como todos los niños de la Tierra, necesita amor a su lado, el amor del padre y de la madre, y ver una segura unidad entre los mismos; necesita confraternidad, hermanos; quiere un nido, como lo quieren todos los pichones y, en la inmensa mayoría de los casos no tiene nada de eso. Y el pequeño se siente sólo frente al áspero misterio de la vida.

Teme a las bombas, porque se siente solo... El padre y la madre trabajan y cuando no trabajan se divierten, y el niño, sólo, es como una planta sin puntales en medio del ir y el venir de los vientos que lo agitan. ¡Y que llegan hasta cambiar sus formas! Sus débiles y aún no consolidadas formas espirituales.

Es muy delicado el tema y no queremos que él mismo pueda ser atribuído a un sólo pueblo, al de Estados Unidos. En casi todas las naciones de la Tierra está ocurriendo lo mismo o algo parecido, y si hemos hablado del caso norteamericano, es porque el ejemplo del abrigo y del resfresco, son típicos y terminantes.

Parecerá una parábola, una fábula, pero es así y vamos a explicarlo aunque, en realidad, el caso no necesite explicación.

La frazada es el abrigo, la protección, la coraza, que el niño necesita frente a algo que lo inquieta fuera de él. Y el refresco de jugo de naranjas es un paliativo para sus angustias que, como todas las angustias y las ansias y desasociegos, provocan sed, por una natural reacción que, ante tales fenómenos, se produce en el hígado.

Pero, y esto es lo que queríamos decir, la frazada y el jugo de naranjas no son más que paliativos, calmantes. La curación estaría en un cambio radical del sistema de vida de los pueblos, de la humanidad, mejor dicho, en donde no se deje solos a los niños en medio del pavor a que los someten... los progresos de las ciencias destructivas y la propaganda oficial de las mismas.

Sí. La frazada y el jugo de naranjas logran que el niño se quede tranquilo. Pero no borran de su imaginación los daños que en sus almas ocasionan esos progresos terroríficos de la ciencia y que están fructicando ya en eso que se llama delincuencia juvenil.

## ANIBAL ROLDAN, EL MEJOR COLORISTA

**EL DIBUJO para colorear que publicamos el domingo 27 de marzo, contó con más de 900 artistas que hicieron prodigios con sus acuarelas, lápices o tizas. Nuestro dibujante Adduard después de una difícil labor, acordó darle el escudo de premio a don Aníbal Roldán Sanhueza, con domicilio, en Arica 3904, Comuna Quinta Normal, quién puede cobrarlo desde las 16 a 19 hrs., en la secretaría de la Dirección.**

## VENTANA DE LA JUVENTUD



**EL DIBUJO PREMIADO.— Guillermo López Espinoza, domiciliado en la calle Escanilla N.o 632, de Santiago, gana el escudo de nuestro concurso. Puede cobrar su premio cualquier día hábil, de 16 a 20 horas, en la secretaría de la dirección, Agustinas 1269.**

**TARZAN** — Por Edgard Rice Burroughs




**RAMONA** — POR JORGE PALACIO

